Limburgs Dagblad

Israwel

Vrijdag 2 augustus 1991

73e jaargang nr. 180.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. - Postbus 3100, 6401 DP Heerlen - Telefoon 045-739911 - Hoofdredacteur Ron Brown - Losse nummers ƒ 1,50

[stamp] 0 5 AUG. 1991 KB

Verenigde Naties als 'stille waarnemer' op vredesconferentie

Israël doet toch mee

Van onze correspondent

TEL AVIV - Israël zal in oktober deelnemen aan de vredesconferentie over het Midden-Oosten, als er tenminste voor die tijd een bevredigende oplossing is gevonden voor de kwestie van de Palestijnse vertegenwoordiging. Premier Yitzhak Shamir heeft gisteren dat langverwachte antwoord gegeven aan de bezoekende Amerikaanse minister van buitenlandse zaken, James Baker.

Het Israëlisch-Amerikaanse overleg van gistermiddag duurde niet meer dan anderhalf uur. Daarna kwamen Shamir en Baker samen naar buiten voor het afleggen van verklaringen. „Sinds het begin van zijn bestaan heeft Israël vrede gezocht met zijn buren," zei Shamir.

„Daarom hebben we onze bereidheid uitgesproken vredesonderhandelingen aan te gaan volgens het Amerikaanse voorstel, op voorwaarde dat de kwestie van de Palestijns-Arabische vertegenwoordiging binnen de Palestijns-Jordaanse delegatie op een bevredigende wijze zal worden geregeld. Ik zal ons kabinet aanbevelen het voorstel goed te keuren."

'Positief'

Baker wees op het historische karakter van het moment waarop Shamir zijn besluit bekendmaakte, „slechts enkele uren voor de eerste verjaardag van Iraaks wrede invasie van Koeweit."

„Agressie is verslagen en omdat agressie is verslagen heeft gematigdheid de kans gekregen op te bloeien. Ik denk dat het vooruitzicht van Arabisch-Israëlisch vredesoverleg niet langer alleen maar een droom is. We moeten allemaal erkennen dat er nòg werk moet worden verzet, maar ik geloof dat de Israëlische aankondiging van vandaag buitengewoon positief en van grote betekenis is".

Herzien

De VS en Israël zijn het gisteren officieel eens geworden over de toelating tot de vredesconferentie van een „stille waarnemer" van de Verenigde Naties. Aanvankelijk wilde premier Shamir de VN volstrekt buitensluiten.

De oorspronkelijke Israëlische opvatting dat het multilaterale deel van de conferentie beperkt zou moeten blijven tot een ceremoniële openingszitting is eveneens herzien.

Alle deelnemers kunnen in principe nogmaals in een zaal vergaderen als Israël daarmee instemt. Shamir zal zondag deze twee compromissen ter goedkeuring voorleggen aan het kabinet.

Zie verder pagina 14
● Oppositieleider Peres sceptisch

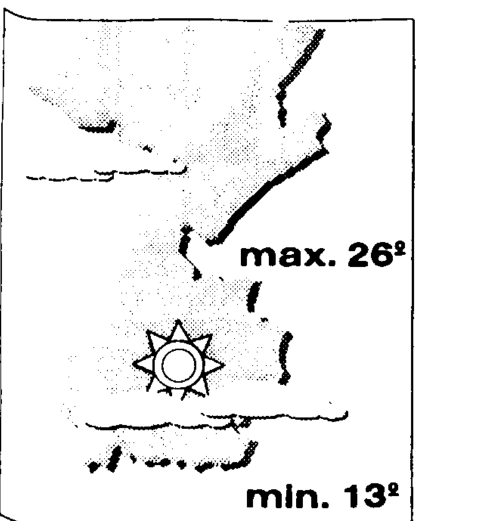
Goede hoop op volwaardig Volvo Car

HEERLEN - De kans is groot dat Volvo Car in Nederland een volwaardige taak behoudt op het gebied van de ontwikkeling en produktie van nieuwe modellen. Volgens FNV-bestuurder Henk van Rees wijzen de uitkomsten van de onderhandelingen tussen de presidenten van Volvo Zweden, Mitsubishi en vertegenwoordigers van de Nederlandse Staat „in de goede richting". Van Rees, die gisteren door Volvo Car-president Deleye werd ingelicht over de besprekingen, blijft echter voorzichtig. „Eerst zien, dan geloven", zei hij over het onderhandelingsresultaat.

Belangrijk acht de vakbondswoordvoerder de afspraak dat er naast de reguliere aandeelhoudersovereenkomst een extra document komt, een zogenoemde 'company-agreement', waarin de doelstellingen, activiteiten en het toekomstperspectief van het concern worden vastgelegd.

Ook de ontkoppeling van de commerciële activiteiten van ontwikkeling en produktie zal daarin vastgelegd worden. Die komen onder verantwoording van Volvo Zweden, maar er wordt gedacht aan een constructie met extra Nederlandse commissarissen die op hoofdpunten een bepaald vetorecht krijgen.

Zie verder pagina 15
● 'Er is een stevig robbertje gevochten'



VRIJ ZONNIG
In de ochtend zijn nog enkele mistbanken aanwezig die snel oplossen, waarbij wat lage bewolking ontstaat die spoedig overgaat in stapelwolken. Er zijn vandaag flinke zonnige perioden en het blijft droog. De wind is zwak en veranderlijk. De middagtemperatuur loopt op tot ongever 26 graden. Komende nacht daalt het kwik tot omstreeks 13 graden. Het weekeinde wordt overwegend zonnig met vrijwel geen wind. De temperaturen liggen tussen 26 en 28 graden. Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

Twee ton voor kunstenaars



„Kleed je aan...We gaan naar de kroeg!"



● *Een konvooi van vluchtelingen uit het Kroatische stadje Kostajnica tegen de grens met Bosnië heeft een rustpauze ingelast in het 20 kilometer oostelijk daarvan gelegen dorpje Dubica. Vrijwel alle inwoners van Kostajnica zijn het stadje ontvlucht, nadat het enkele dagen onder zwaar Servisch mortiervuur had gelegen. Doordat duizenden Kroaten inderhaast het strijdtoneel verlaten, is er de laatste dagen een ernstig vluchtelingenprobleem ontstaan.*

Algehele mobilisatie in Kroatië afgekondigd

'Serviërs bereiden totale oorlog voor'

ZAGREB - Kroatië heeft gisteren een 'algehele mobilisatie van alle weerbare mannen' afgekondigd. De regering in Zagreb had eerder een oproep van het staatspresidium in Belgrado tot een staakt-het-vuren afgewezen. President Franjo Tudjman heeft Servië ervan beschuldigd 'een totale oorlog voor te bereiden'. Op diverse plaatsen in Kroatië is gisteren zwaar gevochten tussen Kroaten en Serviërs. Jacques Poos, de Luxemburgse minister in de EG-trojka, heeft gisteren gezegd dat een militaire interventie door de EG nodig zou kunnen zijn om een verder uiteenvallen van Joegoslavië tegen te gaan.

De Kroatische minister van binnenlandse zaken, Ivan Vekic, riep 'alle weerbare burgers op zich voor de verdediging van de soevereiniteit van Kroatië direct bij hun eenheid te melden'. Daarnaast worden privé-voertuigen voor de verdediging gevorderd.

Het acht leden tellende Joegoslavische staatspresidium deed gistermorgen na een nachtelijk beraad de afvallige republiek Kroatië het voorstel voor een staakt-het-vuren. Tudjman heeft aanbod afgewezen. Vandaag komt de EG-trojka - de ministers van buitenlandse zaken van Nederland, Luxemburg en Portugal - naar Zagreb voor een vierde bemiddelingspoging in de Joegoslavische burgeroorlog.

Volgens de jongste berichten zijn gisteren bij gevechten tussen Kroatische politieagenten, gewapende Servische nationalisten en legereenheden uit Servië ten minste vier mensen gedood en liepen zeker 29 mensen verwondingen op. De slachtoffers vielen in het overwegend Servische dorp Dalj in Oost-Slavonië. Volgens de Kroatische politie koos het federale leger bij de gevechten de kant van de Serviërs.

De politie zei dat veertig tanks van het federale leger in de ochtend over de Donau Kroatië binnentrokken en het vuur openden op het politiebureau in Dalj. „De situatie is verschrikkelijk, het is hopeloos", meldde het hoofd van politie, Mato Salinovic, vanuit Osijek, de regionale hoofdstad, 180 kilometer ten westen van Belgrado. Hij zei ook dat het leger beschoten had op burgers en politieagenten in twee nabijgelegen stadjes, Erdut en Aljmas. De legerleiding spreekt deze berichten tegen. Volgens haar stopten de gevechten toen de troepen tussenbeide kwamen.

Zie verder pagina 3
● Kroaten op de vlucht

Scherpe daling van DSM-winst

AMSTERDAM - DSM heeft het eerste halfjaar van 1991 afgesloten met 31 procent minder winst dan in de vergelijkbare periode vorig jaar. Het chemieconcern boekte een bedrijfsresultaat van 334 miljoen gulden. De omzet verminderde met 6 procent.

Volgens DSM is de scherpe winstdaling te wijten aan een stagnerende afzet en hogere vaste kosten. De onderneming verwacht geen verbeteringen op korte termijn en verondersteld dat 1991 een aanzienlijk lager resultaat zal opleveren dan het vorig jaar.

Met name het tweede kwartaal is uiterst teleurstellend verlopen voor DSM. In die periode daalde de winst van 245 naar 156 miljoen gulden, ondermeer omdat de afnemers van DSM, in afwachting van lagere (olie)prijzen, hun voorraden aanspraken.

Tijdens de presentatie van de halfjaarlijkse gegevens wees bestuurslid mr A. Timmermans op de belangrijke Amerikaanse afzetmarkt die stagneert. „Er is daar geen sprake van een economische opleving, zoals wel gesuggereerd wordt." De conjuncturele situatie in West-Europa betitelde hij als ongunstig.

Zie verder pagina 5
● DSM onzeker na sombere cijfers

Hoorns meisje vermoedelijk gewurgd

HOORN - Het 11-jarige meisje Jessica Laven uit Blokker bij Hoorn dat dinsdagavond dood werd aangetroffen in een wegberm tussen Groningen en Nieuweschans, is naar alle waarschijnlijkheid gewurgd.

Uit de staat van het lichaam maakte de Groningse politie op dat het minstens een dag in de wegberm gelegen moet hebben.

De Hoornse gemeentepolitie wil geen nadere mededelingen doen over het onderzoek naar de moordenaar van het meisje, dat sinds zaterdag werd vermist. Het feit dat het ontzielde lichaam dicht bij de Duitse grens is gevonden, wil volgens woordvoerder C. Beunder nog niet zeggen dat de dader in Duitsland wordt gezocht. Maar een aanwijzing die het vermoeden versterkt dat de gezochte man uit Duitsland komt, vormt een anonieme tip. Hierin werd gemeld dat het meisje uit Blokker zaterdagmiddag na haar bezoek aan het openluchtzwembad in Zwaag in een auto met een Duits kenteken zou zijn gestapt.

(ADVERTENTIE)

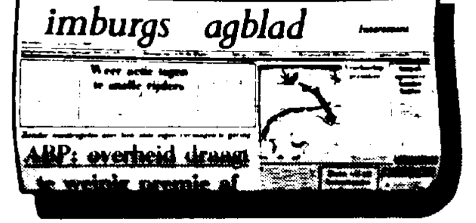
30 Limburgs Dagblad WANDELTOCHT
ZONDAG 4 AUGUSTUS 1991

Zie verder pag. 9

SCHAT, WAAR LIGT MIJN RUGNUMMER?
PROFRONDE HEERLEN
ZIE PAG. 17-18-19 + 20
VANDAAG

(ADVERTENTIE)

Het staat allemaal in het Limburgs Dagblad.



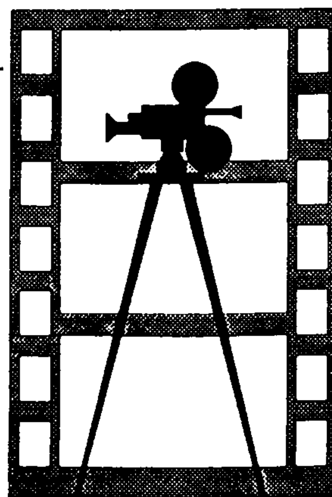
De duidelijke krant.

Ja, ik wil die duidelijke krant!
Naam
Adres
Postcode
Woonplaats
Tel.Nr. (i.v.m. kontrole bezorging)
Giro/banknr.
Na de twee weken gratis wil ik
☐ een kwartaal-abonnement ƒ79,20
☐ een maand-abonnement ƒ26,40
stuur mij
vóór 7 uur in de bus
☐ een machtiging t.b.v. automatische betaling
☐ een acceptgiro-kaart
Deze bon in open envelopje (zonder postzegel) zenden aan: Limburgs Dagblad, Antwoordnummer 46, 6400 VB Heerlen.
OF BEL GRATIS 06-0229911



(ADVERTENTIE)

PREMIERE
INDIANA RIVER
Indoor Wildwaterbaan 5000 m²
Bobbejaanland
2460 Lichtaart (bij Turnhout) België - ✆ 09 32 14/55.78.11 - Fax. 09 32 14/55.78.15



bioscopen

● HEERLEN

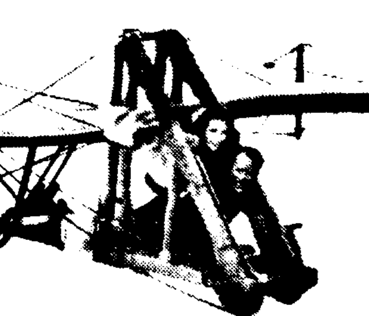
Royal: New Jack City, dag. 19.15 en 21.30 uur, za zo ook 16.30 uur. Teenage Mutant Ninja Turtles 2, dag. 14.30 uur. **Rivoli:** King Ralph, dag. 15 19 en 21 uur, za zo ook 17 uur. **Maxim:** The Rocketeer, dag. 14.30 18.45 en 21 uur, za zo ook 16.30 uur. **H5:** The Naked Gun 2 1/2, dag. 14.30 19 en 21.30 uur, za zo ook 16.45 uur. Return to the Blue Lagoon, dag. beh. za 14 18.30 en 21 uur, za 18.30 en 21 uur, za zo ook 16 uur. Assepoester, dag. 14 en 15.30 uur, za zo ook 17 uur. Hudson Hawk, dag. 18.45 en 21.15 uur. Mermaids, dag. 18.30 uur, za zo ook 16.15 uur. De kleine zeemeermin, dag. 14 uur. The Doors, dag. 21 uur. FX 2, dag. 14 en 18.30 uur, za zo ook 16.15 uur. Silence of the lambs, dag. 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: Rocketeer, dag. 22 uur. Too hot to handle, vr za 0.15 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: Return to the Blue Lagoon, dag. 14.30 18.30 en 21.15 uur. Teenage Mutant Ninja Turtles 2, dag. 14.30 uur. Filmzomer 1991: dag. 18.30 uur, vr: Round Midnight, za: She-Devil, zo: Quatre aventures de Reinette et Mirabelle, ma: La Famiglia, di: Cavaleria Rusticana, wo: Bonny and Clyde, do: Le Pont du Nord. New Jack City, dag. 21.15 uur. Rocketeer, dag. 14.30 uur. Hudson Hawk, dag. 18.30 en 21.15 uur. King Ralph, dag. 14.30 18.30 en 21.15 uur.



● *Bruce Willis en Andie MacDowell in 'Hudson Hawk'.*

Ciné-K: Dances with wolves, dag. 20 uur. **Cinema-Palace:** The Naked Gun 2 1/2, dag. beh. za 14 16.30 19 en 21.30 uur, za 16.30 19 en 21.30 uur. Nobody is perfect, dag. 16.30 19 en 21.30 uur. In bed with Madonna, dag. 14 16.30 en 18.30 uur. FX 2, dag. 21.15 uur. Assepoester, dag. 14 uur. **Lumière:** Drowning by numbers, vr zo 20.30 uur, za 22.30 uur. Der Himmel über Berlin, vr zo 22.30 uur, za ma 20.30 uur. Track 29, ma wo 22.30 uur, di do 20.30 uur. The Runner, di do 22.30 uur, wo 20.30 uur.

● GELEEN

Roxy: The Naked Gun 2 1/2, dag. 20.30 uur, zo ook 15 uur. **Studio Anders:** Rocketeer, dag. 20.30 uur, zo ook 15 uur.

● SITTARD

Forum: Return to the Blue Lagoon, dag. 20.30 uur, zo ook 14 uur. Dances with wolves, dag. 20.30 uur. Teenage Mutant Ninja Turtles 2, dag. 14 uur.

● ECHT

Royal-MicroRoyal: Hudson Hawk, vr t/m di en do 19.30 uur. Dances with wolves, vr t/m di en do 20 uur. The silence of the lambs, vr t/m di en do 21.45 uur.

● ROERMOND

Royal: The Naked Gun 2 1/2, dag. 20.30 uur, zo ook 16.30 uur. Assepoester, zo wo 14.30 uur. **Royaline:** In bed with Madonna, dag. 19 uur, zo wo ook 14.30 uur. Rocketeer, dag. 21.30 uur, zo ook 16.30 uur.

Ondanks vaak oogverblindend mooie opnamen

Return to the Blue Lagoon: kitsch zonder enige inhoud

Het moest er eens van komen: 'The Blue Lagoon', een van de meest herhaalde films op tv, heeft een vervolg gekregen. Hoewel, van een vervolg is nauwelijks sprake. Ik heb de oorspronkelijke film niet gezien, maar kenners verzekeren me dat 'The Return to the Blue Lagoon' in niets verschilt van zijn voorganger.

Ergens in de Stille Zuidzee dobbert een primitief bootje rond. Het wordt opgemerkt door een passerend schip. Aan boord vindt de bemanning de lijken van een man en een vrouw en een nog levende peuter van een jaar of drie. Gelukkig is er een jonge domineesweduwe met een iets jongere peuter aanwezig, die zich over de drenkeling kan ontfermen. Als er cholera aan boord blijkt te heersen besluit de kapitein de vrouw mèt de kinderen en de minst slechte matroos in een sloep over boord te zetten. Waarom dat gebeurt mag de hemel weten. Wordt ze misschien gezien als de oorzaak van de ziekte? Of denkt de kapitein dat ze in-the-middle-of-nowhere nog een kans op overleving maken?

Na een paar dagen stevig roeien krijgt de matroos genoeg van het gedrein van de dorstige kinderen en stelt voor ze maar over boord te zetten, zodat hij en de vrouw samen misschien uitkomen met de slinkende voorraad water. Als hij de daad bij het woord wil voegen wordt dat zijn eigen ondergang.
Vrouw en kinderen spoelen geheel toevallig aan op hetzelfde eiland waar het kleine bootje vandaan kwam en peutertje Richard herkent het direct. Hij leidt zijn adoptiefmoeder en zusje Lillian dan ook regelrecht naar het huis uit de eerste Blue Lagoon-film.

Opvoeding

Moeder pakt de opvoeding van het kroost grondig aan: beschaving en religie worden er zodanig ingepompt dat de lessen zelfs na haar dood (de kinderen zijn dan zo'n jaar



● *Milla Jovovich en Brian Krause in 'Return to the Blue Lagoon'.*

of acht, negen) beklijven. Ze leiden een paradijselijk en vooral kuis leven, zelfs nadat ze beiden geslachtsrijp zijn geworden. De natuur moet uiteindelijk toch zijn loop hebben, maar niet dan nadat er degelijk getrouwd is, compleet met ringen van touw en een witte jurk. Moeder had dat voor haar dood allemaal uit de doeken gedaan.

En zo zouden Richard (Brian Krause) en Lillian (Milla Jovovich) nog lang en gelukkig geleefd hebben als er niet op een goede (of kwade) dag een scheepskapitein aan land wordt gezet, op zoek naar drinkwater. Hij is in het gezelschap van zijn jonge dochter en een aantal matrozen. De dochter doet een poging Richard te verleiden en een van de matrozen kan Lilian niet met rust laten. Dat loopt uit op een vechtpartij tusen Richard en de matroos, waarna het gezelschap schielijk verdwijnt en de paradijselijke rust weerkeert. Lillian is inmiddels zwanger, van Richard natuurlijk, en de film eindigt met onderwateropnamen van een gezamelijke zwempartij met een baby van onbestemde sexe. Dat laat de mogelijkheid open voor een derde Blue Lagoon.

Oogverblindend

'The return to the Blue Lagoon' zou een toeristische promotiefilm voor exotische eilanden kunnen zijn, zo oogverblindend mooi is het camerawerk. En dat is dan gelijk het enige positieve dat er van de hele film te zeggen valt. Het verhaal biedt meer dan genoeg aanknopingspunten om er iets interessants van te maken, maar er wordt niets uitgediept. Bijvoorbeeld het feit dat bij volle maan inboorlingen van over zee aan de andere kant van het eiland een dodenritueel houden. Over het hoe en waarom komen we niets te weten, er wordt alleen geregistreerd. En zelfs nadat Richard getuige is geweest van het ritueel en een ontmoeting heeft gehad met een van de vreemdelingen, krijgt dat geen enkel vervolg. De inboorlingen zijn op slag uit het verhaal verdwenen. Iedere keer dat er een interessante ontwikkeling dreigt te ontstaan, gaat het beeld weer op 'mooi' en zien we kleurrijke vissen, uitbundig tropisch lover of een paringsdans onder water van Richard en Lillian. Die twee maken bovendien nauwelijks de indruk natuurkinderen te zijn, zo stereotiep westers (Amerikaans) zijn hun rollen. Richard vertoont op de daarvoor geëigende leeftijd spontaan het bavianen-imponeer-gedrag van jonge adolescenten en Lillian is een preutse trut met een pruillip. Voor volwassen mensen is 'The return to the Blue Lagoon' nauwelijks te pruimen, maar jonge meisjes kunnen er wellicht heerlijk bij wegzwijmelen.

gemma wildenberg

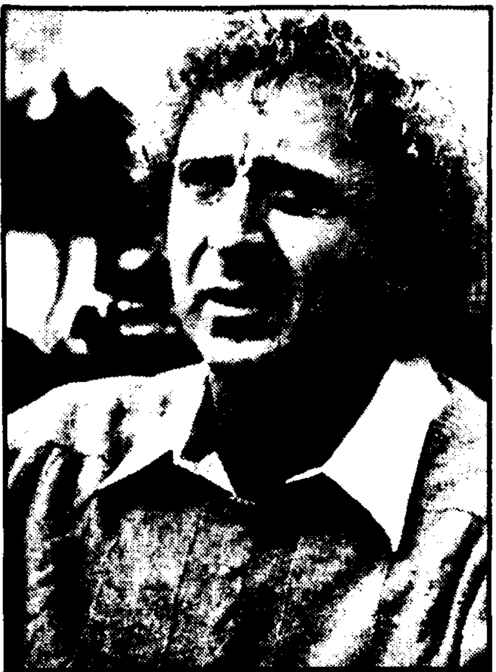
In Mabi Maastricht, H5 Heerlen en Forum Sittard.

video vers

In 'Video Vers' wordt aandacht besteed aan speelfilms die sinds kort op huurvideo zijn uitgebracht.

'Second Sight' is de naam van een detectivebureau dat nu eens niet werkt met joekels van pistolen, maar met een bovennatuurlijk 'wapen'. Een van de drie detectives beschikt namelijk over spirituele talenten. Eenmaal in trance traceert hij kunstdieven en voelt hij ook komende gevaren aan. In deze komedie moet het maffe snuffeltrio een gegijzelde kardinaal zien te bevrijden. Daarbij krijgt het drietal hulp van een grijsgekapte non tegen-wil-en-dank. Vooral aardige lachfilm voor wie ook regelmatig naar de tv-series 'Night Court' en 'Perfect Strangers' kijkt. Want zowel John Larroquette (officier van justitie in 'Night Court') als Bronson Pinchot (Grieks neefje in 'Perfect Strangers') zijn nadrukkelijk aanwezig in 'Second Sight'. (Warner).

'Funny About Love' gaat eigenlijk over een in wezen treurig thema: kinderloze echtparen. Dat er af en toe een traan vloeit, heeft meer te maken met de komische situaties waarin cartoonist Duffy Bergman (Gene Wilder) terecht komt dan met het verdriet om het gemis aan een kind.
Bergman trouwt met Meg (Christine Lahti) die hij ontmoet boven een laf gezet kopje capucino. Hun wil om een kind te krijgen, is sterker dan Duffy's zaad. Wat hij ook onderneemt (bal-onderzoek, op afroep masturberen), niks baart vrucht. Uiteindelijk gaat het stel uit elkaar. Bergman ontmoet een ander, jong en wild. Met haar beleeft hij dolle tijden. Toch houdt hij niet genoeg van haar. Meg blijft hem fascineren. Als hij zijn ex terugvindt in haar eigen restaurant, blijkt ze nog altijd veel van hem te houden. Tijdens zijn afwezigheid heeft Meg een kind geadopteerd. En dat geeft Bergman een 'funny' gevoel. (Paramount/Esselte)



● *Gene Wilder*



● *Faye Dunaway*

'Blood River' is een western, waaraan je duidelijk kunt zien dat hij niet door vaklui in Hollywood maar door 'beginnelingen' in Canada is gemaakt. Te lief, te mooi. Daar staat tegenover dat het landschap (Calgary, Alberta en Fort Steele, British Columbia) adembenemend is.
Het verhaal is het dertiende uit een dozijn. Paardenfokker tiranniseert vallei. Zoon van vermoord gezin neemt wraak. Op zijn vlucht wordt hij in bescherming genomen door een oude pelsjager, die zich later ontpopt als een marshall die loert op een mogelijkheid de gevreesde tiran in te rekenen. Een mooi-ogende poging tot een cowboyfilm. (CBS/FOX)

'Silhouette' leunt zwaar op Faye Dunaway ('Barfly', 'Network' enz.), die als architecte Samantha Kimball met autopech strandt in Hazleton, een schroeiheet dorp vol bierbuiken. Vanuit haar hotelkamer ziet ze hoe een mooie Mexicaanse, die in een lokale bar uitserveert, vermoord wordt. Ze rent naar de moordplek en ziet de silhouet van de moordenaar die vanachter het raam op haar neer kijkt. Pas als het lijk gevonden wordt, geloven de sheriff en diens deputé haar ooggetuigenis van de moord. Hoewel de film spannend begint, krijg je vrij snel door wie de echte moordenaar is. En daarmee valt een groot deel van de spanning, dus kijkgenot, weg. 'Silhouette' leunt weliswaar op 'Rear Window', maar kan niet tippen aan deze klassieke thriller van Hitchcock.(Universal/Esselte)

hans toonen

Oeroeg van Hella Haasse wordt verfilmd

Van onze filmredactie

De opnamen van de speelfilm Oeroeg, naar het gelijknamige boek van Hella S. Haasse, beginnen in 1992 in Indonesië.

De film, een co-produktie tussen België, Nederland en Duitsland, zal worden geregisseerd door Hans Hylkema. Er is onlangs een samenwerkingsakkoord tot stand gekomen tussen de Belgische produktiefirma's Multimedia en Lumina Film, die ondermeer zorg dragen voor de produktie.

Oeroeg is de historie van een Indonesische jongen, die met het zoontje van een Nederlandse administrateur opgroeit in het Nederlands-Indië van vóór de Tweede Wereldoorlog. Samen brengen ze hun kinderen jeugdjaren door, ofschoon de Nederlandse vader het zeer betreurt dat zijn zoon zo 'Indisch' opgroeit.

Paramount trekt tv-reclame film 'Body Parts' in

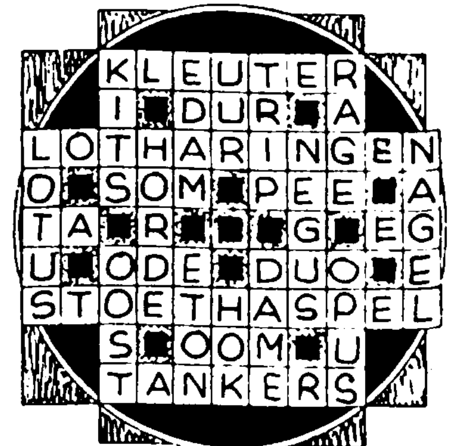
Paramount Pictures heeft in Milwaukee televisiespots voor de film 'Body Parts' (Lichaamsdelen) ingetrokken, nadat eerder in deze Amerikaanse stad een massamoordenaar werd opgepakt die zijn slachtoffers in stukken placht te hakken.

Een woordvoerder van de filmmaatschappij zei dat de televisiereclame niet doorgaat vanwege de 'tragedie' in Milwaukee, hoewel het verhaal niet lijkt op de gebeurtenissen die zich daar hebben afgespeeld.

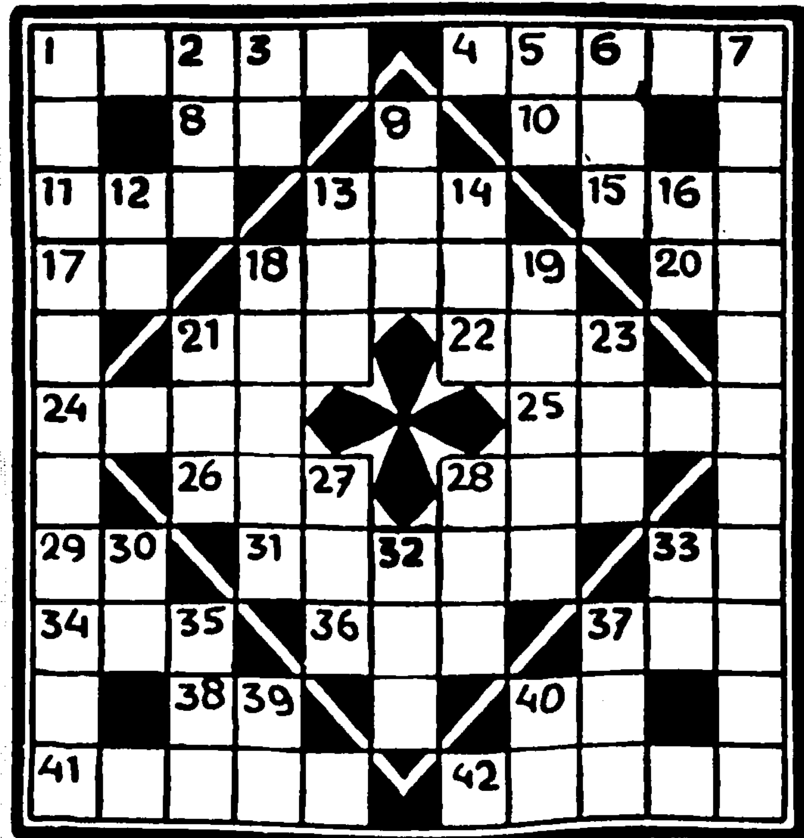
'Body Parts' is gebaseerd op het boek 'Choice Cuts', waarin een psychiater die criminelen behandelt bij een ongeluk een arm verliest. Hij krijgt een donor-arm, die later van een moordenaar blijkt te zijn geweest.

'Body Parts' gaat vandaag in de VS in premiere. Een bioscoopketen in Wisconsin zou naar aanleiding van het drama in Milwaukee overwegen de film van het programma te schrappen.

Oplossing van gisteren



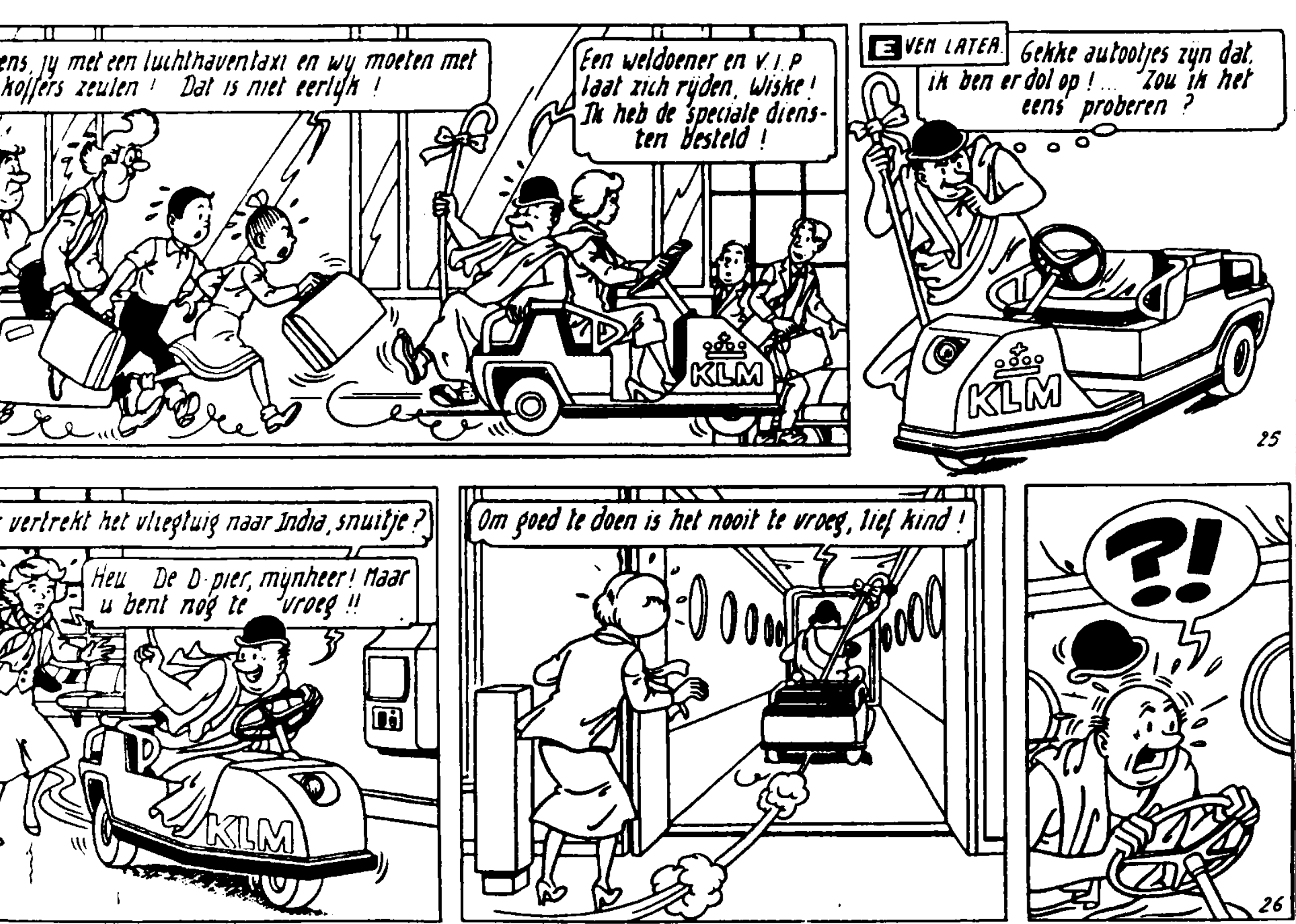
puzzel van de dag



Horizontaal: 1. besef; 4. machtsuitoefening; 8. voedsel; 10. en anderen; 11. een weinig; 13. voorzetsel; 15. deksel; 17. nummer; 18. misvormd; 20. voorzetsel; 21. onderricht; 22. jong dier; 24. voedsel; 25. keer; 26. moment; 28. haal met de tong; 29. ter herinnering; 31. vereist; 33. lidwoord; 34. troefkaart; 36. sporeplant; 37. vangwerktuig; 38. voegwoord; 40. Chin. maat; 41. ondeugend; 42. toon.

Verticaal: 1. zonder te zien; 2. keurig; 3. bolgewas; 5. pers. vnw.; 6. vis; 7. deel; 9. onderwereld; 12. bijwoord; 13. snijwerktuig; 14. reeks graanschoven; 16. hetzelfde; 18. te leen geven; 19. schimmelachtig; 21. Europeaan; 23. tam; 27. vogel; 28. bloem; 30. pers. vnw.; 32. roeipen; 33. vrouw. titel; 35. jongensnaam; 37. over; 39. heden; 40. laatstleden.

lambik baba



(C) Standaard Uitgeverij Antwerpen

panda en de luchtpost



recept

Ansjovistaart

Deze taart die oorspronkelijk uit Corsica stamt, verbindt twee culinaire werelden; die van de Italiaanse pizza en de Franse quiche.
Benodigdheden voor 4-6 personen: voor het deeg 300 g bloem, 150 g koude boter, mespunt zout, 4-5 el ijskoud water. Voor de vulling: ca. 225 g kaas in plakken (Gruyère of iets dergel.), 1 blikje ansjovisfilets en 1 eierdooier.

Maak eerst het deeg door de bloem te zeven. Verdeel boter in blokjes en strooi die samen met het zout op de bloem. Snijd boter en bloem met twee messen dooreen tot een kruimelig geheel. Voeg dan het water toe en kneed snel tot een glad en soepel deeg. Leg deeg half uur in de koelkast. Verdeel het daarna in tweeën en rol een helft uit tot een cirkel even groot als de bodem van een springvorm. Snijd korstjes van kaas en leg de helft op de deegbodem. Spoel ansjovisfilets af onder de kraan en dep droog. Verdeel over kaasplakjes en dek af met de rest van de kaas. Rol andere helft deeg uit en leg op de vulling. Druk deegranden aan. Klop eidooier los met eetlepel water en bestrijk hiermee het deeg. Schuif vorm in midden van een op 200-220°C. - stand 4-5 - voorverwarmde oven en bak taart gaar in ongeveer 25-30 minuten.

huub meijer

UITGEVERSMAATSCHAPPIJ
Limburgs Dagblad B.V.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen

Telefoon:
Abonnementen 045-739881
Advertenties 045-739886
Piccolo-advertenties 045-719966

Fax:
Redactie 045-739264
Advertenties 045-739204
Algemeen 045-739364

Telex:
Redactie 56123

Banken:
ABN Bank Heerlen 57 75 35 935
Postbank 10 35 100

Rayonkantoren:
Brunssum 045-256363
Geleen 046-746868
Heerlen-Centrum 045-717719
Kerkrade 045-452932/455506
Maastricht 043-254477
Roermond 04750-18484
Sittard 046-515577
Valkenburg 04406-15045

Abonnementsprijzen:
Bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 79,20
per maand ƒ 26,40
losse nummers ƒ 1,50
Bfr. 29



Kolonel doet schokkende onthullingen

'Irakezen martelden alle Amerikaanse gevangenen'

WASHINGTON – Irak heeft alle Amerikaanse krijgsgevangenen in de Golfoorlog gemarteld of mishandeld, zo heeft een Amerikaanse militair gisteren verklaard voor een Congrescommissie.

Kolonel Bill Jordan zei voor de Mensenrechten-commissie van het Congres dat in één geval de tanden van een Amerikaanse krijgsgevangene uit zijn kaken werden geblazen nadat zijn oren waren verbonden met een auto-accu. Andere gevangenen zouden zijn geslagen met rubberen slangen en bijlhandvaten, zijn afgetuigd met leren riemen of schokken toegediend hebben gekregen met elektrische aansporingsstokken voor vee.

„Alle krijgsgevangenen werden mishandeld", zei Jordan. „Geen van hen mocht met het Internationale Comité van het Rode Kruis spreken. Sommigen kregen niet de juiste medische verzorging of zelfs de meest essentiële eerste hulp. Tijdens ondervragingen werden de meeste krijgsgevangenen routinematig mishandeld."

De commissie, die de kansen voor een oorlogstribunaal tegen Irak onderzoekt, hoorde ook getuigenissen van mensen die ten tijde van de Iraakse bezetting in Koeweit waren. Addulla Al-Hamadi, een internist in een Koeweits lijkenhuis, toonde foto's van mensen die waren gemarteld en doodgeschoten. In één geval waren volgens hem de ogen uitgestoken. In een ander geval was het slachtoffer met een zuur gepijnigd.

Cindy McCain, de echtgenote van een Amerikaanse senator die deel uitmaakte van een medisch team dat in april naar Koeweit vertrok, zei dat Irak de patiënten van een inrichting voor geestelijk gehandicapten niet meer voedde. Velen van hen stierven volgens haar de hongerdood. „Een geestelijk gehandicapte vrouw van 26 woog nog maar achttien kilo toen Koeweit werd bevrijd", vertelde zij.

'Milieuramp dreigt voor Waddenzee'

HARLINGEN – De Landelijke Vereniging tot Behoud van de Waddenzee vreest een catastrofe voor de Waddenzee. De bodem van de Waddenzee vertoont een toenemend aantal zwarte vlekken waar geen leven meer voorkomt. Dat heeft de vereniging gisteren bekend gemaakt.

„Zelfs als nu onmiddellijk maatregelen worden getroffen, kan men slechts hopen dat een milieuramp wordt afgewend", stelt bioloog Roel Bulthuis van de vereniging.

De directe oorzaak voor het ontstaan van de zwarte vlekken is nog niet bekend. Wetenschappers leggen een direct verband met de sterke toename van de hoeveelheid meststoffen in het zeewater. Eén van de belangrijkste bronnen van de belasting van de Waddenzee met meststoffen is de landbouw.

De wetenschappers tasten vooral nog in het duister over het ontstaan van permanente zwarte vlekken. Daarnaast worden ook grotere, niet-permanente vlekken geconstateerd. Deze worden veroorzaakt door het afsterven van grote hoeveelheden algen en wieren en verdwijnen op den duur weer.

Als de zwarte vlekken zich uitbreiden, wordt de Waddenzee als kinderkamer voor vissen en voedselgebied voor vogels ernstig bedreigd, aldus de Waddenvereniging. De milieu-organisatie eist daarom dat de verantwoordelijke ministers direct een onderzoek laten instellen naar het verschijnsel.

Hongerstaker vrij

DEN HAAG – De 27-jarige dienstweigeraar Paul Nijbakker is gisteren vrijgelaten. Het Gerechtshof in Arnhem had daartoe beslist.

Nijbakker was sinds 9 juli in het Huis van Bewaring in Vught in hongerstaking, nadat hij was opgepakt om een jaar gevangenisstraf uit te zitten in verband met zijn dienstweigering.

Nijbakker moet nog de beslissing over zijn deze week ingediende gratieverzoek afwachten.

punt uit

● Verongelukt

In Venray is gistermiddag de 73-jarige mevrouw Coenen-Claessens bij een verkeersongeluk om het leven gekomen. De vrouw stak plotseling een kruising over. Daarbij werd ze geschept door een auto.

● Explosie

Bij een enorme explosie in een munitiedepot van het Afghaanse leger in Kaboel zijn veel slachtoffers gevallen. Volgens Abdul Alim, woordvoerder van de mujaheddin guerrillastrijders, is de ontploffing - in de nacht van dinsdag op woensdag - het gevolg van sabotage, uitgevoerd door legerofficieren die sympathiseren met het verzet. Het Pakistaanse dagblad The Nation sprak gisteren van honderden doden of gewonden. Vanuit de Afghaanse hoofdstad kwamen geen berichten over een explosie. Westerse diplomaten in de Pakistaanse hoofdstad Islamabad zeiden de ontploffing niet te kunnen bevestigen.

● Lijndienst

Minister Maij (Verkeer) heeft Transavia Airlines vergunning verleend om vanaf 1 oktober lijnvluchten uit te voeren van Amsterdam naar Faro in Portugal. De aanvraag voor deze lijndienst was door Transavia al in december ingediend. Het verzoek werd toen afgewezen, omdat de KLM al op die route vloog en het niet mogelijk was om een andere Nederlandse maatschappij op dezelfde route te laten opereren binnen de bestaande regels. Nu de KLM heeft laten weten aan het eind van de zomer met de diensten op Faro te stoppen, kan de aanvraag van Transavia alsnog worden gehonoreerd.

● Stevens

De voorstellen van de commissie Stevens voor een verdere vereenvoudiging van het belastingstelsel dienen onverwijld te worden ingevoerd, ongeacht de gevolgen voor de schatkist. Door de vereenvoudiging loopt op korte termijn de druk van de administratieve lasten terug, vooral voor het midden- en kleinbedrijf. „Dat is absoluut noodzakelijk", aldus de Nederlandse Orde van Accountants-Administratieconsulenten (NOvAA) in een brief aan minister Kok van Financiën.

● Minima

Honderdduizenden huishoudens dreigen geen kwijtschelding van belasting mis te lopen door een maatregel die staatssecretaris Van Amelsvoort van Financiën per 1 januari volgend jaar wil invoeren. Dit schrijft de Vereniging van Nederlandse Gemeenten (VNG) aan de commissie voor Financiën uit de Tweede Kamer, nadat de VNG hierover een minderheidsstandpunt heeft ingenomen binnen de werkgroep Inkomensbeleid/Kwijtscheldingsbeleid. De staatssecretaris wil geen rekening meer houden met de werkelijke woonlasten van de belastingplichtigen. In plaats daarvan zullen de normen voor de kosten van levensonderhoud worden verhoogd met 290 gulden, welke norm ook gehanteerd wordt bij bijstand. Met woonlasten boven 290 gulden wordt daardoor niet langer rekening gehouden in het kwijtscheldingsbeleid.

● Drugtransport

Een automobilist uit Almelo blijkt twee maanden lang ongemerkt en ongewild een drugtransport te hebben verzorgd. De man kocht in mei een tweedehands-auto, maar werd direct na de koop al geïrriteerd door een rammelend geluid. Na diverse controles ontdekte hij deze week bij een grondig onderzoek dat twee plakken hasj onder een afdekplaat in de kofferruimte waren verstopt. De politie in Twente ziet zich voor een groot mysterie geplaatst. Zowel de Almeloër, die zijn vondst zelf meldde, als de oudeigenaar is na onderzoek te goeder trouw gebleken. Mogelijk dat de laatste zelfs jaren met de softdrugs heeft rondgereden. Hij kocht de auto in oktober 1986.

● Busongeluk

Bij een busongeluk in Palm Springs, op 100 kilometer ten oosten van Los Angeles, zijn woensdag zeven doden en 53 gewonden gevallen. De bus vervoerde zo'n 60 padvindsters in de leeftijd van 15 tot 18 jaar, die deelnamen aan een zomerkamp. Gedood werden zes meisjes en de buschauffeur. De bus raakte van de weg en stortte ruim 20 meter naar beneden, daarbij tien keer over de zijkant buitelend. Waarschijnlijk waren kapotte remmen de oorzaak van het ongeluk. Van de gewonden verkeerden er donderdag nog zeven in levensgevaar.

Opnieuw ontslag van ministers Vlok en Malan geëist

ANC wil een regering van nationale eenheid

Van onze correspondent

JOHANNESBURG - Het ANC wil dat er zo snel mogelijk een conferentie met alle partijen in Zuid-Afrika bijeen wordt geroepen om de vorming van een 'overgangsregering van nationale eenheid' te bespreken. Deze regering moet de weg naar een 'democratisch Zuid-Afrika' vrij maken, aldus de grootste zwarte oppositiebeweging gisteren op een persconferentie in Johannesburg.

Het voorstel van het ANC komt twee dagen na de oproep van president De Klerk om spoedig met een dergelijke conferentie te beginnen. De regering voelt echter niets voor de door het ANC gewenste vorm van overgangsregering.

Het ANC reageerde gisteren officieel op de zogenaamde Inkatha-affaire, de geheime betalingen door de regering aan de Zoeloe-beweging Inkatha, de aartsrivaal van het ANC. In een verklaring zegt de beweging dat de regering er niet in is geslaagd haar geloofwaardigheid te herstellen en daardoor ongeschikt is om het land te leiden in de overgangsfase naar een democratisch bestel.

De regering zelf is een obstakel geworden en moet daarom zo snel mogelijk plaats maken voor een tussentijdse regering", zo zei secretaris-generaal Cyril Ramaphosa.

In zijn verklaring naar aanleiding van 'Inkatha-gate' heeft de De Klerk gezegd dat hij bereid is te praten over het opnemen van 'bekwame Zuid-Afrikanen van een betrekkelijk breed spectrum' in een kabinet. Maar deze 'overgangsregeling' blijft wel gebonden aan de huidige grondwet. Het ANC verwerpt dit, omdat de grondwet door een 'minderheid is opgelegd aan de meerderheid'.

'Onvoldoende'

De maatregelen van De Klerk om paal en perk te stellen aan geheime fondsen en clandestiene operaties zijn volgens het ANC volstrekt onvoldoende. De organisatie eiste opnieuw het ontslag van de ministers Vlok (politie) en Malan (defensie), die door De Klerk zijn 'weggedegradeerd' naar minder belangrijke posten.

'Regelrechte invasie van Serviërs'

Duizenden Kroaten in paniek op de vlucht

Vervolg van pagina 1

BELGRADO/ZAGREB - Volgens Radio Zagreb vernietigden federale vliegtuigen een schoenenfabriek in het Kroatische dorp Borovo Selo, 15 kilometer ten zuiden van Dalj. Of hierbij slachtoffers zijn gevallen is niet bekend. Het aantal slachtoffers zal zeker nog oplopen, omdat de strijd voortduurt en reddingsploegen nog geen toestemming hebben gekregen het gebied binnen te gaan. Duizenden Kroaten verlieten in paniek hun huizen en sloegen op de vlucht.

„Het gaat om een regelrechte invasie van Servië in Kroatië", zei de burgermeester van Osijek. Hij sloot niet uit dat een aanval op Osijek niet uit. Eerder had de Servische leider 'kapitein Dragan' een offensief van de Serviërs in het Oostkroatische Slavonië aangekondigd. Na de 'bevrijding' van het Servisch gebied ten zuiden van Zagreb zou nu Slavonië aan de beurt zijn.

'Agressor'

Door partij te kiezen voor de Servische minderheid in Kroatië ontpopt het Joegoslavische leger zich steeds duidelijker als 'een bezettingsmacht en een agressor op het grondgebied van onze republiek', aldus Tudjman. Hij vindt dat de EG-trojka die vandaag in Kroatië aankomt, niet zozeer moet bemiddelen tussen de strijdende republieken, alswel „de Kroatische soevereiniteit beschermen".

Tudjman ontsloeg gisteren zijn conservatieve minister van defensie, Sime Djodan, en stelde een eenheidsregering voor om de bedreiging van Servische guerrillastrijders en het Joegoslavische leger beter tegemoet te kunnen treden.

De beschuldigingen van agressie in Joegoslavië gaan over en weer. De „regering" van Krajina, een overwegend door Serviërs bewoond gebied in Kroatië, heeft donderdag de „noodtoestand" uitgeroepen wegens de 'dreiging van oorlog' van de kant van de Kroatische autoriteiten. In Krajina bevinden zich naar schatting 70 Kroatische politieagenten als 'krijgsgevangenen'. De mannen die tijdens de gevechten gevangen zijn genomen, worden mogelijk via onderhandelingen met de Kroatische autoriteiten tegen Servische gevangenen worden uitgewisseld.

Wapens

Volgens het Joegoslavische leger worden in Bosnië-Hercegovina onder de bevolking wapens uitgedeeld, die via geheime kanalen uit Duitsland zouden komen.

De EG-trojka zal vandaag met het staatspresidium overleggen over uitbreiding van het aantal EG-waarnemers van 50 tot 500.



● In het Roemeense dorpje Racaiuni – ongeveer 350 kilometer ten noordoosten van de hoofdstad Boekarest – werden gisteren de slachtoffers begraven van de hevige overstromingen die afgelopen maandag de streek Bacau teisterden. De watersnoodramp heeft tientallen levens geëist. Roemeense functionarissen schatten dat ruim 1.700 huizen geheel zijn verwoest. Tenminste 7.000 woningen staan nog onder water.

Partij neemt pas na vakantie stelling

CDA: rijen sluiten in wao-discussies

Van onze parlementsredactie

DEN HAAG - Het dagelijks bestuur van het CDA wil dat partijleden voorlopig geen commentaar leveren op de wao-voorstellen van het kabinet. Bij de CDA-partijdistricten ploft dezer dagen een brief in de bus, waarin het partijbestuur nog eens op een rij zet hoe de CDA-kopstukken denken over de wao-problematiek.

Mochten zich bij de districten ongeruste partijleden melden, dan moet volgens de richtlijnen in de brief antwoord worden gegeven. Een goed- of afkeurende reactie op het voorstel van het kabinet om de duur van de wao-uitkering te bekorten, dient daarbij achterwege te blijven, zo wil het partijbestuur.

De discussie binnen het CDA over de wao is nog niet afgerond, zo wil het bestuur aan verontruste partijleden laten weten. Daarbij wordt verwezen naar de volgende partijraad, die over 23 november is geagendeerd. Ter tafel komt dan een 'oude' concept-resolutie over de wao die nog stamt van de vorige raad.

Vrees

Het CDA lijkt bevreesd te zijn dat de commotie die in PvdA-kringen over de wao-voorstellen heerst, ook onder de christen-democraten ontstaat. Partijvoorzitter Van Velzen ziet daarom het liefst dat de CDA-rijen gesloten blijven. Pas na de vakantieperiode zal de partij stelling kiezen.

Overigens was er tot nog toe nauwelijks sprake van CDA-kamerleden of partijbestuurders die commentaar leverden op de voorgestelde beperking van de duur van de wao-uitkering. Vice-fractievoorzitter Wolters liet onlangs wel weten dat het CDA de PvdA de ruimte wil laten om met alternatieven te komen, zolang het afgesproken bezuinigingsbedrag (4,4 miljard gulden) maar wordt gehaald.

Verdeeld

Naar verluidt is de CDA-fractie verdeeld over Wolters' toegeeflijkheid. Een deel van de fractie meent dat „het PvdA-probleem ook ons probleem is". Een andere stroming meent dat het CDA „achterover moet leunen", omdat het „een probleem is dat alleen de PvdA aangaat".

Het PvdA-gewest Noord-Holland-Zuid kondigde gisteren aan op 24 augustus tijdens extra partijraad over de wao-problematiek te willen discussiëren. Tenminste eenderde van de 125 partijraadsleden moet zich voor zo'n ingelaste bijeenkomst uitspreken, wil ze doorgang vinden.

Noord-Holland-Zuid wijst een verkorting van de duur van de wao van de hand als „onaanvaardbaar". Het PvdA-partijbureau en de Tweede Kamerfractie hebben tot nog toe van drie gewesten (Limburg, Rotterdam en Den Haag) een brief ontvangen, waarin de kabinetsplannen worden afgewezen.

(ADVERTENTIE)

SOCIALISTIESE PARTIJ SP

Handen af van de WAO!

Kom in verzet!
Vraag info- en aktiemateriaal aan. Doe het snel!
Schrijf: SP, Antwoordnummer 30542, 3020 WJ Rotterdam of bel: 010-4173222

Spoorwegen werven 625 conducteurs

UTRECHT - NS heeft 425 conducteurs nodig om de aanpak van agressie in de treinen mogelijk te maken en 200 conducteurs voor de opvang van het natuurlijk verloop. De Spoorwegen hebben dat gisteren bekendgemaakt.

NS begint onmiddellijk met de werving van de conducteurs onder het motto 'NS zoekt conducteurs en conductrices waar je je best voor afneemt'. Om de respons te vergroten heeft NS de leeftijdsgrenzen veranderd. Tot nu toe golden grenzen van 21 tot en met 40 jaar, maar nu zijn zij verruimd van 18 tot en met 45 jaar. Daarmee denkt NS ook jongeren en herintredende vrouwen te kunnen bereiken.

De campagne gaat gepaard met radio- en televisiespots en met enkele paginagrote advertenties in enkele grote publieksbladen. In de Randstad bestaan de meeste vacatures. Met de gehele campagne is twee miljoen gulden gemoeid.

Vooruitlopend op het toekomstige dienstregelingmodel zullen er volgens NS volgend jaar nog eens 400 conducteurs extra worden aangetrokken.

Litouwen wil internationaal onderzoek naar moordenaars

VILNIUS – De regering van Litouwen heeft de Amerikaanse president George Bush gevraagd ervoor te zorgen dat er een internationale commissie wordt gevormd die de moord van woensdag op zeven Litouwse grenswachters gaat onderzoeken.

Het Litouwse parlement kwam gisteren in spoedzitting bijeen om de „terroristische en repressieve methodes van het Kremlin" te bespreken.

De grenswachters werden op de tweede dag van de top tussen Bush en Sovjet-president Michail Gorbatsjov gedood bij een aanval op een Litouwse grenspost aan de grens tussen de Sovjet-republieken Litouwen en Wit-Rusland.

In een toespraak voor radio en televisie zei de Litouwse president Landsbergis dat „elke druppel bloed die valt op de weg naar onafhankelijkheid" die weg heilig maakt. Gorbatsjov heeft inmiddels een onderzoek naar het incident ingesteld.

Voor morgen, wanneer de grenswachten begraven worden, is in Litouwen een dag van nationale rouw afgekondigd. De regering van de republiek heeft inmiddels een beloning van meer dan 1,6 miljoen gulden uitgeloofd voor informatie die leidt tot de identificatie van de moordenaars.

Litouwse functionarissen hebben gezegd troepen van het Sovjetministerie van Binnenlandse Zaken, de zwarte baretten, van de moord te verdenken. Het ministerie heeft zulks evenwel categorisch ontkend.

(ADVERTENTIE)

Klachten over de bezorging op zaterdag?

Bel dan
alléén het hoofdkantoor
045-739911
tussen 8 en 12 uur.

'Pas-65 benadeelt alleenstaande'

DEN HAAG - De Stichting Centrum Individu en Samenleving (CISA) heeft minister d'Ancona van WVC aangeklaagd bij Europese Commissie. Zij weigert het onderscheid bij het recht op de Pas 65 tussen alleenstaande ouderen en gehuwde/samenwonende ouderen op te heffen.

Volgens het CISA is het onrechtvaardig dat gehuwden/samenwonenden met een partner van 65 jaar al vanaf 60 jaar de pas kunnen aanvragen, terwijl alleenstaanden moeten wachten tot zij 65 jaar oud zijn.

Dat is in strijd met bepalingen van het Europees Verdrag van de rechten van de mens. Dat verbiedt discriminatie op grond van een persoonlijk kenmerk waardoor personen of groepen van elkaar worden onderscheiden, aldus het CISA.

De minister heeft met haar weigering om het verschil in behandeling op te heffen de adviezen van de Voorlopige Raad voor het Ouderenbeleid en de ouderenbonden naast zich neergelegd.

Ook aan de aanbeveling van de Commissie van de Europese Gemeenschap om uiterlijk 1 januari 1991 tot de invoering van Europese 60-plusserskaarten over te gaan, heeft de minister geen gehoor gegeven.

Ontmoeting supermachten levert weinig concrete resultaten op

Top Gorbatsjov-Bush de laatste?

● De presidenten Bush (links) en Gorbatsjov staan de verzamelde internationale pers te woord over de resultaten van de topontmoeting van de afgelopen dagen.



MOSKOU – Stelling: het analyseren van de resultaten van de Moskouse top tussen Gorbatsjov en Bush is even makkelijk als het vinden van een lekkere Nederlandse vertaling voor het snelle Amerikaanse 'post Cold War Era'.

Op een platform, bevestigd aan de buitenmuur van hotel Rossia, een gigant in de schaduw van het Kremlin, doet een Amerikaanse televisieverslaggever niettemin een poging. „Dit was een filosofische top. Bush en Gorbatsjov probeerden hier vorm en kleur te geven aan de nieuwe vriendschapsrelaties tussen de supermachten."

Zeker voor Amerikanen, gewend om in concrete resultaten te denken, moet de zesde top tussen Bush en Gorbatsjov een ramp zijn geweest. Hoe uit deze bijeenkomst het materiaal te halen voor aannemelijke prognoses over de toekomstige betrekkingen tussen de supermachten en de effecten ervan op de wereldvrede? Dat er een Start-akkoord over vernietiging van duizenden kernkoppen zou worden ondertekend stond al van tevoren vast. Mooi, dat wel, ook al vanwege die pennen gemaakt van ontmantelde SS 20-raketten, maar er blijven nog duizenden kernwapens over die vermoedelijk en voor de zekerheid nooit wegonderhandeld zullen worden.

Ook de aankondiging van een internationale vredesconferentie over het Midden-Oosten komt niet als een donderslag bij heldere hemel. De oplossing van de problemen daar staat al veertig jaar op de agenda en zal vermoedelijk een zaak van de lange adem blijven. De gezamenlijke verklaring over Joegoslavië is evenmin een surprise. Bovendien zijn het daar de Europeanen die proberen een uitslaande brand te voorkomen.

Gelijkwaardigheid

Dus resteren de frases. 'Van tegenstanders nu vrienden', 'democratie en vrije markt', 'hoopgevende toekomst' en wat dies meer zij.

De waarheid erachter: een economisch en politiek wankelende Sovjetunie zoekt steun bij het voormalige vijandelijke kamp. Dus haalt Bush de buit bij deze verzwakte tegenstander binnen. Gorbatsjov belooft mee te werken aan de 'nieuwe wereldorde', met gezamenlijke verklaringen over Midden-Oosten en Joegoslavië als resultaat. Gorbatsjov zweert trouw aan de hervormingen die de Sovjetunie tot een vrijemarkt democratie moeten maken en belooft interne conflicten met geweldloze middelen op te lossen.

Bush stelt de voorwaarden: vind een vreedzame oplossing voor de Baltische onafhankelijkheid, stop de militaire hulp aan Cuba, geef Japan de Koerillen-eilanden terug. De aanmoediging voor goed gedrag is op deze top de toezegging van Bush dat, indien het Amerikaanse parlement akkoord gaat, een handelsverdrag met bijbehorende status Meest Bevoorrechte Handelsnatie (MFN) rondkomt.

Een leuk gebaar, dat de marginale Sovjet-export naar de Verenigde Staten (nog onder het niveau van landen als Turkije of Finland) kan opkrikken omdat hoge importtarieven wegvallen. Een meevallertje ook voor Pepsi Cola, dat een ruilhandel afsloot met staatsfabrikant Stolitsjnaja. De gelijknamige wodka kan dank zij de MFN-status, die de importheffing van ruim een dollar terugbrengt tot acht dollarcent, straks voor een leuk prijsje in de Amerikaanse supermarkets worden gekocht.

Bush spreekt over vriendschap, maar van gelijkwaardigheid is geen sprake. Hij doceert nog net niet, maar corrigeert in elk geval. Als Gorbatsjov tijdens de afsluitende persconferentie over 'discussies met de Baltische republieken spreekt' zegt Bush onmiddellijk: „Ik sprak over onderhandelingen."

Middenkoers

Maar wat dan nog? Bush heeft zijn steun voor de Baltische onafhankelijkheid nog niet uitgesproken of er vallen aan de Litouwse grens zeven doden en een gewonde. Gorbatsjov heeft net gezegd dat de gesprekken tussen Kremlin en republieken over een nieuwe federatieve eenheidsstaat goed lopen en er ontploft een bom in de trein naar de Azerbeidjaanse hoofdstad Bakoe. Minstens veertien doden.

Dan is er het rebelse gedrag van de Russische president Jeltsin, die weigert mee te werken aan gezamenlijke besprekingen met Gorbatsjov en Bush. Bush probeert voorlopig een middenkoers te varen. Hij prijst Gorbatsjov als dé gerespecteerde gesprekspartner voor Washington, ook al zijn de republieken niet onbelangrijk. Maar of dat ook in de toekomst zo blijft?

De Komsomolskaja Pravda, het vroegere dagblad van de communistische jeugdbeweging, verwoordt het Amerikaanse dilemma: uit veiligheidsoverwegingen proberen de Sovjetunie (met Gorbatsjov) als junior-partner bij het rijke Westen te houden, voordat het land met kernwapens en al wegzinkt in de regenwouden van de Derde Wereld.

Kruiswoordraadsel

De vraag is hoe. Voorlopig nog door het Kremlin de illusie van supermacht te laten behouden. Gorbatsjovs woordvoerder Ignatenko mag dan ook gerust in de Pravda zeggen: „Wij oefenen als twee grote mogendheden enorme invloed uit op het wereldtoneel." Belangrijker is echter de conclusie van commentator Plesjakov in het weekblad Moskou Nieuws: „De Amerikanen, gewend aan zwart-wit denken, hadden het makkelijk met de oude Sovjetunie. De nieuwe is voor hen één gigantisch kruiswoordraadsel."

Een van de moeilijk te beantwoorden opgaven is of er een zevende top Bush-Gorbatsjov zal komen. Bush, zo voorspelde echtgenote Barbara, zal zich vanwege het landsbelang herkiesbaar stellen. Hij blijft dus kandidaat voor een volgende top. Maar Gorbatsjov? Volgend voorjaar waarschijnlijk worden er voor het eerst vrije verkiezingen voor het presidentschap gehouden. Het is op z'n minst twijfelachtig of de impopulaire perestrojka-uitvinder een meerderheid van de kiezers achter zich krijgt.

Bush prees woensdag tijdens een lunch met 'Sovjet-ondernemers' de creativiteit en dadendrang van zijn gehoor als de garantie voor een betere toekomst. De miljonair-oogarts Nikolai Fjodorov, eigenaar van een als oogkliniek ingericht schip waarmee hij zijn rijke cliëntèle afvaart, had uit eigen praktijk de domper bij de hand. „Bush dacht dat hij vrije ondernemers uitnodigde. Maar w zijn nog steeds gevangenen van h systeem, zij het goed gemotiveer en initiatiefrijke. Ministers kunne het hele land tegen spotprijzen ve kopen, wij zitten van top tot teen een stelsel van belastingen en ve gunningen."

Het enige houvast dat de top bied is dat er niets is veranderd. In al opzichten. Maar dat is, ondanks al beloftevolle woorden, geen enke garantie voor betere tijden.

hans geleijns

Burgemeester Waltmans begrijpt opwinding niet

'Ik was nooit tegen democratie'

Van onze correspondent

LANDSMEER – De telefoon in het huis van burgemeester H. Waltmans van Landsmeer rinkelt. Weer. „Ik heb m'n verhaal vandaag al twaalf keer verteld aan allerlei bladen. Tot in Den Haag toe willen ze weten waarom ik tegen de democratie ben." Het klinkt ironisch en berustend tegelijk. „Weet je, ik had vandaag vrij genomen voor een begrafenis. Daar kan ik nu niet heen. D'r zijn momenten dat je zelfs zoiets opzij moet zetten."



HENK WALTMANS ...distantieert zich van vroeger gedane uitlatingen... (archieffoto)

Waltmans, van origine een Limburger, is opnieuw in opspraak geraakt doordat zijn naam wordt genoemd in 'Fout na de oorlog', een proefschrift waarop J. van Donselaar in april promoveerde aan de Rijksuniversiteit in Utrecht. In dat proefschrift komt de Heelnederlandse Jongerenbeweging ter sprake, een Nederlands/Vlaamse organisatie die begin jaren vijftig streefde naar 'een Diets volksnationalisme op een rooms-katholieke grondslag'.

De Heelnederlandse Beweging heeft bestaan tot 1954. De club telde op haar hoogtepunt enkele honderden volgelingen uit het zuiden van Nederland en Vlaanderen. De beweging moest niets hebben van parlementaire democratie, maar zag meer in een 'geestelijke aristocratie'. De leden deden er alles aan om de collaboratie met de Duitse bezetters tijdens de tweede Wereldoorlog goed te praten.

Waltmans was een tijdje voorzitter van de extreem-rechtse jongerenbeweging. Een aantal congressen van de beweging deed destijds flink wat stof opwaaien. Van Donselaar schrijft: „De bijeenkomsten worden door de buitenwacht gezien als ontmoetingsplaatsen voor radicale en minder radicale nationaal-socialisten en fascisten van allerlei geledingen."

Diplomatiek

Volgens Van Donselaar heeft Waltmans zich in Het Pennoen, het blad van de beweging, afgezet tegen de democratie die 'massificatie predikte en in de praktijk brengt' en is de huidige burgemeester van Landsmeer een 'voorstander van de geestelijke aristocratie'.

Geconfronteerd met zijn toenmalige uitspraken, formuleert Waltmans nadenkend en diplomatiek. „Ik neem volstrekt afstand van wat ik op 21-jarige leeftijd heb gezegd. Natuurlijk. Ik was toen op een leeftijd waarop je gemakkelijk wordt meegesleept door een bepaald gedachtengoed, door je omgeving en door alles wat je leest en hoort. Achteraf gezien kun je zeggen dat ik daarvan veel heb geleerd. Ik ben argwanender geworden. Ik ben me na die tijd kritischer gaan opstellen tegenover allerlei uitingen van idealisme. Destijds had ik dat vermogen nog niet."

„Als ik nu nog steeds dezelfde opvattingen zou hebben als in 1952, zou je kunnen zeggen dat ik niks heb geleerd. Maar dat is niet zo. Ik heb mezelf ook ontwikkeld. Toen was ik 21, katholiek en rechts. Nu ben ik 61, niet katholiek meer en links. Ik heb geen Diets verleden. De hele gedachte achter de Heelnederlandse jongerenbeweging was gestoeld op de verbondenheid van Vlaanderen en Nederland. Niet meer en niet minder. Dat laat onverlet dat ik toen wel dingen heb geschreven die ongenuanceerd waren. Maar wie die artikelen onbevooroordeeld leest, zal zien dat nergens uit blijkt dat ik ook maar de geringste sympathie heb voor fascisme of nationaal socialisme. Ook zal nergens uit blijken dat ik tegenstander ben van de parlementaire democratie. Daar steek ik m'n hand voor in het vuur."

Waltmans is geboren in Brunssum en heeft als leraar gewerkt bij de Volkshogeschool in Bemelen. Vanaf 1970 zat hij in de Limburgse Provinciale Staten, een functie die hij tot 1974 combineerde met het lidmaatschap van het parlement. In 1972 werd hij lid van de Tweede Kamer, waar hij voor de PPR met name de gemeentelijke herindeling en het binnenlands bestuur in portefeuille had. In 1976 en 1977 was hij lid van het Europees Parlement.

De burgemeester zal op 27 augustus een politieke verklaring afleggen aan de gemeenteraad.

analyse

Wao-plan test voor PvdA

DEN HAAG – Het zijn sombere dagen voor de Partij van de Arbeid. Terwijl de partijleiding vakantie houdt, is binnen de achterban een revolte uitgebroken. De traditionele verbondenheid met de vakbeweging wordt zwaar op de proef gesteld, en de kiezers laten het op grote schaal afweten. Aanleiding voor deze nieuwste episode in de al langer slepende ziekte van de partij vormen de kabinetsplannen met de wao, die een complete breuk met het traditionele sociaaldemocratische sentiment lijken in te houden.

Toch kan deze wao-crisis wel eens louterend werken. Voorwaarde is dan dat het trio Kok-Sint-Wöltgens datgene doet wat ze al langer had moeten doen: politiek leiding geven, besluiten in heldere taal uitleggen, en compromissen sluiten op het moment dat en waar het nodig is. Met goed politiek management is de PvdA nog niet verloren.

De laatste opiniecijfers mogen gerust dramatisch worden genoemd. Het CDA lijkt nauwelijks aangedaan door de wao-revolte, en schommelt rond de 53 zetels, een miniem verlies. De christendemocraten steken eenzaam uit boven de concurrentie: het politieke peloton wordt gevormd door D66, PvdA en VVD, die elk rond de 26 à 28 zetels halen. Voor D66 een mooie papieren winst en voor de VVD een aardig herstel, maar voor de sociaaldemocraten een pijnlijke neergang ten opzichte van de huidige 49 zetels.

Daar moet natuurlijk wel bij aangetekend worden dat de PvdA volgens de opiniepeilingen al heel lang in de hoek zit waar de klappen vallen: de partij staat al geruime tijd op zo'n 30 zetels. De wao-crisis heeft alleen de vraag klemmender gemaakt hoe de partijleiding uit dat dal denkt te komen.



● De PvdA-leiding, Wim Kok (links) en Thijs Wöltgens, kunnen met goed politiek management de partij weer uit de impasse krijgen.

Antwoord

Het antwoord daarop is simpeler dan menig PvdA'er denkt. De partij zou eens te rade moeten gaan bij de christendemocraten, die in de jaren 1982-1986 een vergelijkbare malaise doormaakten. Het kabinet-Lubbers kondigde de ene na de andere impopulaire bezuinigingsmaatregel af en toonde zich onstandvastig voor protesten. CDA en VVD hadden een Missie, en volvoerden die, de slechte opiniepeilingen waarin men permanent de meerderheid kwijt was ten spijt.

De regeringspartijen weerstonden in die dagen vanzelfsprekend de neiging de coalitie op te breken. Dat zou weinig meer hebben opgeleverd dan een verzilvering van het verlies. Ook voor de PvdA is het van levensbelang een kabinetsbreuk te voorkomen: twaalf jaar bijna onafgebroken oppositie hebben niet zuiverend gewerkt; van een nieuwe langdurige uitsluiting van de macht valt geen enkel heil te verwachten.

Het tweede recept dat valt te destilleren uit de CDA-geschiedenis: herstel het contact met de achterban en de organisaties waar een partij op leunt. Het CDA vond in die dagen de 'politieke markt' uit, waar bewindslieden na een korte toespraak langdurig in discussie gingen met de kiezers. Het is de enige manier om demotivatie onder het kader te voorkomen.

Derde recept: leg beslissingen uit in heldere taal, en geef aan wat de keuzes zijn. Onno Ruding was mede zo populair omdat hij geen blad voor de mond nam. Wim Kok die praat over de 'railinfrastructuur' kan niet rekenen op sympathie van mensen die regelmatig met de tram of trein reizen.

Vanzelfsprekend kan de PvdA-crisis niet bezworen worden zonder inhoudelijke discussie. De vertrouwde bijna dwangmatige en exclusieve aandacht voor 'echte minima' gaat voorbij aan het groeiend aantal anderhalf- en tweeverdieners - ook onder mensen met uitkeringen - en het nog steeds ontembare zwarte en grijze circuit. Enige relativering van de mogelijkheden van herverdeling van inkomens zou de PvdA geen kwaad doen, zeker in de ogen van kiezers uit financiële middengroepen.

Kans

De komende tijd krijgen Kok en Wöltgens een uitgelezen kans hun partij enigszins uit het dal te halen. Voorwaarde is dat de partij zich van haar goede kant laat zien in het wao-debat. Tot nu toe is het politiek management op dit punt van een ongekende slonzigheid: pal na het besluit hebben tal van prominente sociaal-democraten wat tegenstrijdige losse kreten geslaakt, om vervolgens op vakantie te gaan, in plaats van òf een echt debat te voeren, òf (zoals het CDA deed) de kraan stijf gesloten te houden tot na de zomer.

In september, wanneer het maatschappelijk verzet een echt hoogtepunt zal bereiken, moet de PvdA dat beter aanpakken. Allereerst zal men moeten beseffen dat de status van regeringspartij vereist dat het pakket maatregelen wordt verdedigd en uitgelegd. De kiezers hebben zowel een hekel aan een intern ruziënde partij, als aan een partij die haar verantwoordelijkheid niet neemt.

Die verdediging is niet zo moeilijk, want in tegenstelling tot de inmiddels gangbare opinie valt er over het kabinetspakket best wat positiefs op te merken. Het bevat nieuwe initiatieven om gedeeltelijk arbeidsongeschikten weer aan het werk te krijgen, straffen voor werk gevers die de wao te makkelijk als afvloeiingsregeling gebruiken, scherpere keuringen en herkeuringen en verruiming van het begrip 'passend werk', om te voorkomen dat mensen te lui levenslang in de wao blijven hangen. Het zou dood zonde zijn wanneer die elementen uit het pakket onderbelicht blijven.

Zelfs voor de meest omstreden maatregel, de beperking van de uitkeringsduur, zijn bovendien we argumenten aan te voeren. Waarom moet iemand die werk heeft en ar beidsongeschikt raakt een zo ve betere uitkering krijgen dat een vroeggehandicapte? Waarom moet iemand die voor een baan wordt af gekeurd de rest van zijn leven een hoge wao-uitkering krijgen, terwijl iemand die werkloos wordt maar een paar jaar ww krijgt?

Wie een beperking van de uitkeringsduur afwijst, moet bovendien de vraag beantwoorden hoe men dan de stijgende kosten van de wao denkt te beteugelen, en het aantal wao'ers te verminderen op een manier die wel sociaal verantwoord is. Of men moet de keus durven maken voor premie-verhogingen. He zijn heldere keuzes, waarmee een kabinet dat de boer op gaat haar publiek kan confronteren.

Debat

Er is, inhoudelijk, politiek of electoraal, weinig tegen wanneer de PvdA na lange discussie alsnog besluit wijzigingen voor te stellen in het wao-pakket. Maar dat zal met nodige politieke tact gespeeld moeten worden, om de coalitie niet in gevaar te brengen, het CDA niet van zich te vervreemden, en niet bij de kiezers te boek komen te staan als een partij die niets durft.

Het is er op of er onder voor de PvdA. Gaat ze het wao-debat in op de huidige zwabberende en kwakkelende, kijvende en verdeelde manier, dan is een verdere electorale afstraffing het gevolg. Neemt men met opgeheven hoofd de verantwoordelijkheid voor dit of een enigszins veranderd pakket, dan is hoon en spot het direct resultaat. Onder de oppervlakte zal er dan echter ook stille waardering zijn. Het vereist moed, tact en visie, en de PvdA-leiding heeft daar tot nu toe geen blijk van gegeven. Maar waarom zouden kiezers een partij steunen die blijvend dergelijke karaktertrekken mist?

peter de vries

Parlementair onderzoek effectenschandaal Japan

TOKIO - Regering en oppositie in Japan hebben besloten een parlementaire onderzoekscommissie in het leven te roepen die het effectenschandaal rond de uitgekeerde compensatie voor koersverliezen op aandelen moet gaan onderzoeken. De commissie begin vermoedelijk in de tweede helft van deze maand met haar werk, zo is gisteren in Tokio meegedeeld.

Het schandaal breidde zich de laatste paar dagen dusdanig uit dat de druk op de regering-Kaifu om de zaak te onderzoeken alleen maar groter is geworden, hoewel de gevolgen niet te overzien zijn als blijkt dat ook politici bij het schandaal zijn betrokken. Eerder deze week publiceerden de vier grote effectenmakelaars in Japan en dertien kleinere effectenbedrijven lijsten met namen van bedrijven en instellingen die schadeloos zijn gesteld voor koersverliezen.

Op die lijsten staan ook personen vermeld, maar alleen met hun initialen. Juist deze wijze van vermelden rechtvaardigt het vermoeden dat politici bij de affaire zijn betrokken. Een van de instellingen die compensatie hebben ontvangen is de Bhoeddistische groepering Soka Gakki, die nauw verbonden is met de oppositiepartij Komeito.

Soka Gakkai liet gisteren weten dat de ontvangen vergoeding niet was bedoeld om verliezen op investeringen te compenseren, maar om de schade te vergoeden die was opgetreden na fouten en wanbeheer bij Kokusai. Dit effectenhuis is een van de dertien kleinere effectenmakelaars die een lijst met namen van schadeloos gestelde cliënten heeft gepubliceerd.

Okusan Securities, een andere kleine effectenmakelaar die openheid van zaken heeft gegeven, heeft op zijn lijst het bouwbedrijf Oruto staan. Dit bedrijf, dat 150 miljoen dollar aan vergoedingen heeft ontvangen, werd geleid door Shingo Kanemaru, de zoon van een vooraanstaand politicus van de regerende Liberaal-Democratische partij.

Ondanks snellere resultatenverbetering dan verwacht

Philips ontevreden met winst

EINDHOVEN - Het is leuk en het is bemoedigend, maar wij zijn er nog lang niet." Zo karakteriseerde H.H.A. Appelo, de financiële topman van Philips, de resultaten over het tweede kwartaal van 1991.

Het nettoresultaat uit de gewone bedrijfsuitoefening steeg van 7 miljoen gulden tot 187 miljoen. De nettowinst nam toe van 37 miljoen tot 552 miljoen dank zij een buitengewone bate van 365 miljoen gulden uit de verkoop van het aandelenpakket van 47 procent in Whirlpool.

PHILIPS
kwartaalcijfers nettowinst
in miljoenen guldens
552 miljoen
(= 1,85 per aandeel)
1000 500 0 -500 -1000 -1500 -2000 -2500
I II III IV I II III IV I II
1989 1990 1991
anp

De resultatenverbetering bij Philips komt wat sneller dan was verwacht, doordat de personeelsinkrimping voorligt op schema, aldus Appelo. Op 1 januari werkten er 274.100 mensen bij het concern, eind juni waren dat er 255.800 en eind van dit jaar zijn het er volgens Appelo 233.000. Daarin zijn de 7000 personeelsleden van de divisie Informatiesystemen, die overgaat naar Digital Equipment, begrepen.

Appelo zei te willen voorkomen dat het idee ontstaat dat Philips het weer heeft gemaakt. De winst moet nog veel hoger worden. Voor het hele jaar wilde hij niet meer zeggen dan dat het Eindhovense elektronicaconcern winst zal maken, maar dat de rentabiliteit relatief laag zal zijn. Over de uitkering van dividend zei hij dat die uit de nettowinst op de normale bedrijfsuitoefening moet komen en dat er dan keuzes moeten worden gemaakt. Zo wil Appelo het aandeel van het eigen vermogen in het totale vermogen flink opvoeren.

Het meest opvallend in de divisieresultaten over het eerste halfjaar was de dip van Consumentenprodukten van 825 miljoen naar 489 miljoen gulden. Appelo weet dat aan de 'enorme prijzenslag' en de inzinking van de markt op dat gebied. Hij achtte het niet nodig speciale maatregelen te treffen om de winst in deze sleuteldivisie op te krikken. De personal computers zorgen nog steeds voor verlies, maar er is een verbetering van meer dan 100 miljoen opgetreden, aldus Appelo.

Volgens Appelo was er ook sprake van een dalend volume bij de afzet van consumentenprodukten, mede doordat er dit jaar geen Olympische Spelen en kampioenschappen voetbal zijn. Vermindering van volume en daling van de prijzen zouden samen moeten leiden tot afneming van de omzet. De omzet nam in het eerste halfjaar echter licht toe van 11,62 miljard tot 11,8 miljard gulden.

● *De Philips-top bij de presentatie van de halfjaarcijfers van de multinational in Eindhoven. Links drs H.H.A. Appelo, lid van de raad van bestuur en rechts dr K.L. Volkholz, directeur Corporate Planning and Strategy.*

Onderzoek naar relatie tussen banken

Geld van Femis Bank wellicht naar BCCI

DEN HAAG - De curatoren van de failliet gegane Femis Bank proberen te achterhalen in hoeverre geld van de bank is verdwenen in de nu in opspraak geraakte Bank of Credit and Commerce International BCCI. De Femis Bank zelf had in haar tijd ook een twijfelachtige allure. Ze werd indertijd opgericht in het Belgisch-Nederlandse grensgebied Baarle-Nassau. Door haar manier van werken, onder meer met nummerrekeningen, waarachter de naam van de rekeninghouder verscholen bleef, gold de instelling als een bergplaats voor zwart geld.

Het is heel waarschijnlijk dat Femis een deel van haar geld bij de BCCI heeft gestald. Hoewel de adminstratie volgens curator mr T.P.W. Kamphuisen in Breda moeilijk toegankelijk is, moeten de stukken waaruit overboekingen naar een rekening bij de BCCI kunnen blijken, terug te vinden zijn.

Dan zal ook duidelijk kunnen worden hoeveel geld Femis bij de BCCI had uitstaan. De eerste aanwijzingen dat het Nederlandse bedrijf een relatie onderhield met de BCCI zijn uit Tampa in de Amerikaanse staat Florida gekomen. Daar stuitte men op de naam van Femis bij een onderzoek door de Amerikaanse justitie naar het witwassen van drugsgeld.

Wanneer zou blijken dat Femis inderdaad grote sommen geld bij de BCCI had gestald, dan kan dat voor de curatoren reden zijn om een vordering bij de bank in te stellen of zich bij een eventueel failliet van de BCCI als schuldeiser te melden.

Onderhandse aandelen HCS

AMSTERDAM - Het automatiseringsbedrijf HCS gaat onderhands bij de grootaandeelhouders in totaal 51 miljoen aandelen plaatsen tegen een koers van f 2,50. Bij de banken ABN AMRO, Credit Lyonnais en NMB worden in totaal 27 miljoen aandelen geplaatst en bij de drie grootaandeelhouders Leon Melchior, Eric Albada Jelgersma en Joep van den Nieuwenhuyzen de resterende 24 miljoen aandelen.

Bij de bepaling van de emissiekoers is rekening gehouden met de financiële positie van HCS en met het verlies dat HCS in de eerste zes maanden van dit jaar heeft geleden.

Dat beloopt in de orde van grootte van f 40 miljoen waarin operationele verliezen, reorganisatiekosten en voorzieningen voor lopende zaken zijn begrepen.

Last van Oosteuropese concurrentie

DSM onzeker na sombere cijfers

Vervolg van pagina 1

AMSTERDAM - „Sombere cijfers," zei mr. A. Timmermans over de resultaten van het afgelopen halfjaar. De 156 miljoen gulden winst die DSM maakte in het tweede kwartaal van 1991 is de laagste van de afgelopen jaren. Bestuurder Timmermans wilde echter niets weten van een vergelijking met de periode in het begin van de jaren tachtig, toen de chemische industrie een zeer problematische tijd doormaakte. Door de wegvallende vraag werkten toen de kraakinstallaties soms maar op halve kracht. Die benuttingsgraad ligt nu echter nog steeds hoog, tot boven de 90 procent, zo deelde Timmermans mee.

DSM
kwartaalcijfers nettowinst
in miljoenen guldens
156 miljoen
(= 4,40 per aandeel
van 20,-)
600 500 400 300 200 100 0
I II III IV I II III IV I II
1989 1990 1991
anp

DSM heeft de afgelopen zes maanden veel last gehad van concurrentie uit Oost-Europa. Uit Polen en Tsjechoslowakije werden enkele tienduizenden tonnen caprolactum, een grondstof voor onder andere nylon, tegen lage prijzen op de markt gebracht. Volgens bestuurder Timmermans is die concurrentie maar tijdelijk. „Na sanering van die industrieën zullen de produkten weer tegen normale prijzen worden aangeboden." Overigens heeft ook DSM interesse om chemische bedrijven in de voormalige Oostblokklanden over te nemen.

Uitbestedingen

De winstcijfers van DSM staan verder onder druk van hoger wordende vaste kosten. Het concern wil op die kosten bezuinigen door een deel ervan variabel te maken. Door de betreffende diensten over te hevelen naar andere bedrijven kan er ingekocht worden zodra er behoefte aan is. Er hoeft dus niet voortdurend betaald te worden voor de dienst.

Onderdeel van die plannen is bijvoorbeeld de uitbesteding van de onderhoudsdienst van de kraakinstallaties in Geleen aan Stork. Over het sociale raamwerk voor de werknemers die overstappen naar de andere bedrijven is langdurig onderhandeld met de vakbonden, maar er werd geen overeenstemming bereikt. Timmermans liet gisteren de mogelijkheid de betreffende bedrijfsonderdelen te laten doodbloeden nog steeds open. „Al blijft het een buitengewoon onaantrekkelijke mogelijkheid," zei hij.

Toekomst

De investeringen liepen ten opzichte van het eerste halfjaar van 1990 met 100 miljoen gulden terug tot 620 miljoen. DSM kocht BWR in Duitsland, ACF-Chemie in Nederland en Gibson kunststoffen in Groot-Brittanië. Volgens Timmermans waren de uitbreidingsactiviteiten het laatste halfjaar meer gericht op het afronden van een aantal grote projecten die zijn begonnen in 1990.

„We verkeren in echte onzekerheid over de komende ontwikkelingen," aldus de DSM-bestuurder gisteren. „Met name van het vierde kwartaal zal veel afhangen. Maar de winst over 1991 zal in ieder geval aanzienlijk lager liggen dan die van 1990." De marges van wat 'aanzienlijk' is, kon Timmermans niet aangeven, maar: „Het percentage van 31 van het afgelopen halfjaar ligt precies in het midden van dat gebied."

Océ neemt Bruning over

VENLO - Het kopieerconcern Océ-van der Grinten neemt de Bruning-divisie van de Amerikaanse onderneming AM International over voor 52,5 miljoen dollar (103 miljoen gulden). Daar hebben Océ en AM overeenstemming over bereikt.

De activiteiten van Bruning in de Verenigde Staten, Canada en Nieuw-Zeeland gaan over naar Océ. Bruning zet met 850 werknemers ruim 215 miljoen gulden om, waarvan 200 miljoen in de VS, in materialen en apparaten voor tekenkamerreprografie.

Zowel qua marktbewerking als wat het assortiment betreft sluit Bruning uitstekend aan bij de Amerikaanse verkooporganisatie van Océ.

Naar verwachting zal het overnemingscontract in de loop van augustus van kracht worden, als dat is voldaan aan enkele standaardvoorwaarden.

Océ ontwerpt, vervaardigt en levert kopieerapparaten, printers en plotters alsmede materialen voor kantoor en tekenkamer. Zij heeft ruim 11.000 mensen in meer dan 20 landen aan het werk; haar omzet bedraag 2,3 miljard gulden.

Druk

De hogere kwartaalresultaten van Philips zijn gisteren in goede beleggersaarde gevallen. Zowel op de effectenbeurs als op de optiebeurs werden hoge omzetten geboekt. Aan het Damrak werd voor f 143 miljoen in Philips omgezet. De koers steeg f 1,40 tot f 34,40.

De lager dan verwachte halfjaarcijfers van DSM bezorgden het chemie-fonds een verlies van ruim f 2 op f 109. Akzo, die vrijdag met de cijfers naar buiten komt, was f 0,30 beter op f 116,50.

De beurs was overwegend wat beter gestemd met voor de stemmingsindex een vooruitgang van een halve punt tot 93,7.

Het zwarte schaap van de beurs, HCS, mocht opnieuw niet worden verhandeld omdat er in de aandeelhoudersvergadering mededelingen over voorwaarden van de op handen zijnde emissie werden gedaan. Bovendien haalde de commissaris voor de notering alle transacties van woensdag door, omdat hij misbruik van voorkennis door de grote aandeelhouders vermoedde. De omzet van f 22,9 miljoen of 10.800.000 stuks HCS op woensdag moet derhalve als niet gedaan worden beschouwd.

Op de lokale markt viel de koersvorming bij United Dutch op. De koers liep op van f 2,70 naar f 3,70. Voor Koppelpoort overheerste weer de vraag wat de koers een tientje omhoog bracht tot f 403. Het al geplaagde medicijnenfonds Medicopharma moest nog eens 2,70 of ruim 8 procent terug naar f 29,50, een nieuw dieptepunt.

DOCdata mocht op de parallelmarkt twee dubbeltjes onmhoog naar f 2,40, Nedcon werd f 1 duurder op f 39,20 en Nedschroef klom f 1 tot f 92,50. Op deze markt deden Pie Medical, Newtron en HCA het minder florissant.

Hoofdfondsen

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
ABN Amro	39,40	39,90
AEGON	121,90	122,40
Ahold	80,40	80,50
Akzo	116,20	116,50
Alrenta	186,70	186,30
Amev	50,80	51,50
Amro A. in F.	79,50	79,60
Bols	202,70	202,50
Borsumij W.	67,50	67,00
Buhrm.Tet.	46,70	46,50
DAF	22,40	22,40
Dordt.Petr.	150,50	151,00
DSM	111,10	109,00
Elsevier	85,90	86,10
Fokker cert.	34,00	34,80
Gist-Broc. c.	34,50	34,80
HCS Techn.	4,00	-
Heineken	152,00	152,00
Hoogovens	63,60	63,80
Hunter Dougl.	83,90	83,50
Int.Müller	77,50	78,50
Int.Ned.Gr.	50,20	50,60
KLM	28,10	28,10
Kon.Ned.Pap.	53,80	54,00
Kon. Olie	161,80	162,80
Nedlloyd	58,00	58,30
Océ	57,90	57,90
Pakhoed Hold.	193,00	192,00
Philips	33,00	34,40
Polygram	35,80	35,80
Robeco	101,70	101,70
Rodamco	53,40	53,40
Rolinco	101,90	102,20
Rorento	66,10	66,30
Stork VMF	45,10	46,30
Unilever	162,40	163,40
Ver.Bezit VNU	76,40	77,20
Volmac Softw.	19,80	19,90
VOC	46,30	46,30
Wessanen	86,30	86,60
Wolters-Kluwer	53,80	53,80

Avondkoersen Amsterdam

ABN AMRO Hold. 39,80 (39,90)
Akzo 116,30 (116,50)
Hoogovens 63,80 (63,80)
KLM 28,10 (28,10)
Kon.Olie 162,80-163,20 (162,80)
Philips 34,40 (34,40)
Unilever 163,40-163,60 (163,40)

Binnenl. aandelen

Binnenl. aandelen		
Aalberts Ind	50,00	50,50
ABN AmroHld.prf.	5,30	5,31
ACF-Holding	37,20	37,30
Ahrend Gr. c	140,00	139,00
Air Holland	10,50	10,50
Asd Opt. Tr.	13,10	13,00
Asd Rubber	3,60	3,80
Ant. Verff.	425,00	-
Atag Hold c	118,00	117,90
Athlon Groep	46,50	45,80
Athlon Groep nr.c	46,20	46,20
Aut.Ind.R'dam	92,00	93,00
BAM Groep	94,00	94,00
Batenburg	124,00	124,00
Beers	114,90	115,00
Begemann	170,00	167,00f
Belindo	335,00e	336,00
Berkel's P.	1,33	1,33
Blydenst.-Will.	40,30	40,30
Boer De, Kon.	221,00	222,00
Boer de Winkelbedr.	85,00	85,00
Boskalis W.	22,10	22,00
Boskalis pr	24,30	24,05
Braat Beheer	33,20	33,20
Breevast	10,60	10,55
Burgman-H.	3100,00	3050,00
Calvé-Delft pr	800,00	800,00
Calvé-Delft c	1030,00	1035,00
Cindu Intern.	120,50	120,50
Claimindo	325,00	325,50
Content Beheer	24,60	24,60
Cred.LBN	29,10	29,10
Crown v.G.c	132,50	132,50
CSM	81,10	80,60
CSM nrc	81,10	80,60
Delft Instrum.	23,00	22,90
Desseaux	42,00	42,00
Dorp-Groep	44,00	44,00
Econosto	28,50	28,60
EMBA	205,00	205,00
Eriks hold.	89,00	87,50
Flexovit Int.	72,10	72,00a
Frans Maas c.	74,00	73,80
Gamma Holding	94,00	93,70
Gamma pref	5,70	5,80
Getronics	30,70	31,00
Geveke	43,50	43,50
Giessen-de N.	112,00	112,00
Goudsmit	45,00	46,00
Grasso's Kon.	88,00	87,00
Grolsch	170,50	170,50
GTI-Holding	192,00b	192,00b
Hagemeyer	124,50	124,00
HAL Trust B	14,90	14,95
HAL Trust Unit	14,85	14,90
H.B.G.	231,00	231,00
Heineken Hld.	135,80	135,60
Hoek's Mach.	226,00	226,00
Holl.Sea S.	0,60	0,58
Holl. Kloos	476,00	476,00
Hoop Eff.bk.	7,30	7,30
Hunter D.pr.	2,80	2,72
IHC Caland	62,70	62,50
Infotheek	8,30	8,40
Kas-Ass.	37,70	37,50
Kempen & Co	9,90	9,60
kondor wessels	37,80	37,70
KBB	82,70	82,70
Kon.Sphinx	198,00	198,00
Koppelpoort H.	393,00	403,00
Krasnapolsky	225,00	225,00
Landré & Gl.	49,50	49,80
Macintosh	42,00	41,50
Maxwell Petr.H.	127,00	127,00
Medicopharma	32,20f	29,00
Moeara Enim	1310,00	1315,00
M.Enim OB-cert	17000,00	17000,00
Moolen Hold.	39,50	39,30
Mulder Bosk.	59,00a	-
Multihouse	5,60	5,80
Mynbouwk. W.	380,20	380,50
Naeff	440,00b	-
NAGRON	54,90	54,90
NIB	570,00	565,00
NBM-Amstelland	12,00	11,90
NEDAP	385,50	385,50
NKF Hold.cert.	247,00	247,00
Ned.Part.Mij	47,00	47,20
Ned.Springst.	9500,00	-
Norit	28,80	28,80
Nutricia gb	136,50	137,40
Nutricia vb	144,00	144,80
Nijv.t.Cate	89,70	89,50
Omnium Europe	13,00a	12,50a
Orco Bank c.	73,10	73,90
OTRA	281,00	282,00
Palthe	65,50	65,50
Pirelli Tyre	21,10	20,90
Polynorm	127,00e	127,50
Porcel. Fles	153,00	152,00
Randstad	45,00	45,40
Ravast	38,30	38,40
Reesink	79,10	78,00
Samas Groep	54,50	54,30
Sarakreek	16,90	16,50
Schuitema	1600,00	1600,00
Schuttersveld	56,40	56,40
Smit Intern.	60,00	59,00
St.Bankiers c.	14,00	14,40
Stad Rotterdam c	38,30	38,30
Telegraaf De	89,70	89,60
Textielgr Twente	91,00	91,00
Tulip Comp.	25,00	24,50
Tw.Kabel Hold	115,80	116,00
Ubbink	87,00	84,00a
Union Fiets.	71,00	71,50
Un.Dutch Group	2,70	3,70
Ver.Glas	415,00	421,00
Verto	49,80	49,80
Volker Stev.	64,00	64,50
Vredestein	13,20	12,80
VRG-Groep	53,00	52,90
Wegener Tyl	247,00	245,00
West Invest	23,00	23,50
West Inv. wb	91,50	-
Wolters Kluwer	213,00	213,00
Wyers	39,70	39,70

Beleggingsinstellingen

Beleggingsinstellingen		
Aegon Aand.f.	33,50	33,50
Aegon sav.plus	5,10	5,10
ABN Aand.f.	77,60	78,50
ABN Beleg.f.	59,60	59,80
ABN Amro L.F.	156,80	156,80
ALBEFO	50,50	50,50
Aldollar BF $	23,80	23,80
Alg.Fondsenb.	237,00	238,00
Alliance Fd	10,60	10,60
Amba	47,20	47,20
America Fund	348,00	351,00
Amro Eur.F.	74,50	74,60
Amro Far E.F.	60,20	60,70
Amro Neth.F.	78,80	78,70
Amro N.Am.F.	73,00	72,70
Amro Obl.Gr.	166,70	166,70
Amvabel	78,30	78,40
AsianTigersFd	63,40	63,80
AsianSelFund	57,50f	57,40
Austro Hung.F.	5,70	-
Bemco Austr.	55,40	-
Bever Belegg.	3,70	3,70
CLN Obl.Div.Fonds	104,60	104,70
CLN Obl.Waardef.	104,80	104,80
Delta Lloyd	43,80	43,80
DP Am. Gr.F.	32,80	33,00
Dp Energy.Res.	40,00	40,00
Eng-Holl.B.T.1	10,00	10,00
EMF rentefonds	63,40	63,40
Envir.Gr.Fnd	54,00	54,00
Esmeralda part	37,50	37,40
Eur.Ass. Tr.	6,60d	6,60
EMS.Gr.Fund	99,90	99,90
EMS.Inc.Fund	99,80	99,80
EOE DuStInF.	296,00	296,00
EurGrFund	62,00	61,60
Euro Spain Fd	6,50	-
Gim Global	53,20	53,20
Groeigarant	1,54	1,53
Hend.Eur.Gr.F.	163,30	164,50
Henderson Spirit	63,90	64,50
Holland Fund	72,40	72,80
Holl.Eur.Fund	48,50	48,00
Holl.Obl.Fonds	124,50	124,50
Holl.Pac.F.	113,00	112,50
Innovest	88,00	88,00
Interbonds	516,00	516,00
Intereffekt500	37,40	37,00
Intereffekt wt	162,00	161,20
Investa part	73,30	73,30
IS Himal. F.$	7,00	6,50
Jade Fonds	177,50	177,00
Japan Fund	20,00	20,00
Jap.Ind.Alpha Fd	8200,00	-
Japan Rot. Fund yen	7000,00	-
Korea Pac.$	7,50	-
Mal.Cap.F. $	6,50	-
Mees Obl.Div.Fonds	110,10	110,30
Mexico Inc.F.	21,25	-
MK Int.Vent.	13,90	13,90
Mondibel	75,60	75,60
Nat.Res.Fund	1360,00	1360,00
Nedufo A	113,50	113,50
Nedufo B	105,50	105,50
NMB Dutch Fund	42,20	42,20
NMB Global F.	48,00	47,60
NMB Oblig.F.	33,80	33,80
NMB Rente F.	112,30	112,30
NMB Vast Goed	37,00	37,00
New Asia Fund	7,00	-
Nomura Warr.Fund	2,40	2,50
Obam, Belegg.	245,50	246,50
OAMF Rentef.	12,35	12,35
Orcur.Ned.p.	49,80	49,80
Pac.Dimens.	98,50	98,80
Pac.Prop.Sec.f.	33,80	34,10
Pierson Rente	108,50	108,50
Postb.Belegg.f.	55,70	55,70
Postb.Vermogensgroei	51,70	51,70
Prosp.Int.High.In.	3,20	-
RG Divirent	49,90	49,90
Rentalent Bel.	141,40	141,30
Rentotaal NV	33,70	33,80
RG Florente	109,30	109,30
RG SP Groen	51,60	51,70
RG SP Blauw	48,50	48,60
RG SP Geel	46,90	46,90
Rodin Prop.$	90,00	90,00
Rolinco cum.p	74,00	-
Sci/Tech	15,90	15,90
Technology F.	19,90	19,90
Tokyo Pac. H.	227,00	227,00
Trans Eur.F.	80,10	81,00
Transpac.F.Yen	392,00d	392,00
Uni-Invest	20,50	21,50
Unico Inv.F.	79,50	79,60
Unifonds	32,70	32,30
VWN	64,10	64,10
Vast Ned	106,00	106,00
Venture F.N.	8,50	8,50a
VIB NV	62,30	63,40
VSB Mix Fund	51,40	51,40
VSB Rente F.	104,80	104,80
WBO Int.	70,00	70,00
Wereldhave NV	142,50	142,00
Yen Value Fund	84,90	84,90
ZOM Florida $	47,50	47,50

Parallelmarkt

Parallelmarkt		
Alanheri	30,30	30,30
ABF	102,50	102,50
Berghuizer	50,00	50,00
Besouw Van c.	64,30	64,30
Biogrond Bel.	10,70	10,70
Comm.Obl.F.1	96,80	-
Comm.Obl.F.2	99,20	-
Comm.Obl.F.3	95,20	-
De Drie Electr.	17,70	17,50
DeltaLlVast	53,70	53,70
DeltaLl.dlr	63,40	63,50
DeltaLlEcu	57,10	57,10
DeltaLlMix	58,50	58,50
DeltaLlRente	54,30	54,30
	-	-
Dico Intern.	91,70	92,70
DOCdata	2,20	2,40
D.T.O.T	49,00	49,00
Ehco-KLM Kl.	44,70	44,50
E&L Belegg.1	65,00	65,10
E&L Belegg.2	70,70	70,80
E&L Belegg.3	103,25	103,25
E&L Belegg.4	74,50	74,50
Free Rec.Sh.	32,50	32,30
Gaia Hedge I	113,31	-
Geld.Pap.c.	74,70	74,50
German City E.	54,90	54,90
Gouda Vuurv c	81,00	81,00
Groenendijk	46,50	46,50
Grontmij c.	239,00	240,20
HCA Holding	54,90	54,30
Helvoet Holding	44,00	44,00
Hes Beheer	43,30	43,20
Highl.Devel.	44,00a	44,00a
Homburg cert	2,50	2,55
Interview Eur.	5,30	5,30
Kuhne+Heitz	51,00	50,20
LCI Comp.Gr.	8,10	8,10
Melle	405,00	407,50
Nedcon Groep	38,20	39,20
Nedschroef	90,50	92,50
Neways Elec.	8,40	8,50
New Eur.Htls DM	19,80	19,80
Newtron Hold	5,20	5,00
Pan Pacific	6,00	6,00
Pie Med.	7,60	7,30
Simac Tech.	14,30	14,30
Sligro Beh.	46,00	46,00
VHS Onr. Goed	5,10	5,00
Vilenzo	41,00	41,20
Welna	226,00	227,00
Weweler	34,00	33,40

Wall Street

Wall Street		
allied signal	38 7/8	38 3/4
amer.brands	42 7/8	42 7/8
amer.tel.tel	39 7/8	39 5/8
amoco corp	53 1/4	53
asarco inc.	25 5/8	25 7/8
bethl. steel	18	17 5/8
boeing co	46 3/8	45 1/4
can.pacific	17 3/8	-
chevron	72 1/8	72 1/8
chiquita	47	47 5/8
chrysler	13 7/8	13 3/4
citicorp	14 1/2	14 1/4
cons.edison	25 3/8	25 1/4
digit.equipm.	68 1/2	69 3/4
dupont nemours	48 7/8	48 1/4
eastman kodak	41	41
exxon corp	59 3/8	59 3/8
ford motor	33 1/2	32 7/8
gen. electric	73 1/4	73
gen. motors	39 3/4	39 3/4
goodyear	38 1/8	37 3/4
hewlett-pack.	53 3/4	54 7/8
int. bus.mach.	101 1/4	101 1/8
int. tel.tel.	57 1/4	58 1/8
klm airlines	14 3/8	14
mcdonnell	57 1/8	56 3/8
merck co.	128 3/4	128 1/4
mobil oil	67 5/8	68 1/4
penn central	24 5/8	24 7/8
philips	16 3/4	17 1/4
primerica	31 5/8	31
royal dutch	82 3/8	82 1/2
sears roebuck	41	41
sfe-south.pac.	9 5/8	9 7/8
texaco inc.	65 3/4	66 1/8
united techn.	46 5/8	47
westinghouse	26 1/8	26 1/8
whitman corp	13 1/2	13 1/8
woolworth	29	28 7/8

Advieskoersen

Advieskoersen		
amerik.dollar	1,900	2,020
austr.dollar	1.46	1,58
belg.frank (100)	5,32	5,62
canad.dollar	1,640	1,760
deense kroon (100)	27,60	30,10
duitse mark (100)	110,00	114,00
engelse pond	3,17	3,42
finse mark (100)	45,25	47,75
franse frank (100)	31,75	34,50
griekse dr. (100)	0,93	1,13
ierse pond	2,85	3,10
ital.lire (10.000)	14,10	15,80
jap.yen (10.000)	138,00	144,00
joeg.din.t/m 100	-	08,00
noorse kroon (100)	27,40	29,90
oost.schill. (100)	15,75	16,25
port.escudo (100)	1,21	1,39
spaanse pes. (100)	1,72	1.88
turkse pond (100)	0,0400	0,0550
zweedse kr. (100)	29.60	32.10
zwits.fr. (100)	126,25	130,75

Wisselmarkt

Wisselmarkt	
amerik.dollar	1,96905-1,97155
antill.gulden	1,0845-1,1145
austr.dollar	1,5289-1,5389
belg.frank (100)	5,4705-5,4755
canad.dollar	1,71175-1,71425
deense kroon (100)	29,080-29,130
duitse mark (100)	112,695-112,745
engelse pond	3,3145-3,3195
franse frank (100)	33,150-33,200
griekse dr. (100)	0,9740-1,0740
hongk.dollar (100)	25,0750-25,3250
ierse pond	3,0085-3,0185
ital.lire (10.000)	15,075-15,125
jap.yen (10.000)	143,455-143,555
nwzeel.dollar	1,1220-1,1320
noorse kroon (100)	28,845-28,895
oostenr.sch. (100)	16,0110-16,0210
saudi ar.ryal (100)	52,3750-52,6250
spaanse pes. (100)	1,7980-1,8080
surin.gulden	1,0825-1,1225
zweedse kr. (100)	31,045-31,095
zwits.frank (100)	129,160-129,210
e.c.u.	2,3125-2,3175

Index Amsterdam

CBS-koersindex (1983=100)		
algemeen	200,80	202,00
id excl.kon.olie	183,80	184,90
internationals	211,80	213,60
lokale ondernem.	190,40	190,90
id financieel	135,00	136,20
id niet-financ.	243,90	243,90

CBS-herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	281,80	283,60
id excl.kon.olie	244,60	246,20
internationals	308,90	311,60
lokale ondernem.	252,60	253,40
id financieel	193,70	195,40
id niet-financ.	308,40	308,50

CBS-stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	93,20	93,70
internati	88,20	89,30
lokaal	93,70	94,10
fin.instell	90,80	91,70
niet-financ	94,50	94,70
industrie	105,20	105,60
transp/opsl	97,00	97,00

Goud en zilver

Amsterdam - Prijzen van 14.00 uur Goud 22,740-23,340, vorige 22,740-23,340 bewerkt 24,940 laten, vorige 24,940 laten. Zilver 220-290, vorige 220-290 bewerkt 330 laten, vorige 330 laten.

Dow Jones

Industrie 3017,67
- 7,15

Optiebeurs

	serie		omzet	v.k	s.k.
abn amro	c okt	37,50	195	2,20	2,50
abn amro	c okt	40,00	459	0,50	0,70
abn amro	c jan	37,50	170	2,40	2,80
abn amro	c jan	40,00	495	1,10	1,30
abn amro	c apr	42,50	250	1,30a	0,80
abn amro	c j93	40,00	150	2,50	2,80
abn amro	p jan	40,00	228	2,20	1,80
akzo	c jan	125,00	290	2,50a	2,20
dsm	c okt	105,00	147	6,70	4,70
dsm	c okt	110,00	232	3,60b	2,30
dsm	c okt	115,00	325	1,80	0,80
dsm	c jan	115,00	2194	3,70	2,50
dsm	p okt	105,00	222	1,50	2,00
dsm	p okt	110,00	332	3,50	4,50
eoe	c aug	270,00	150	10,00	11,50
eoe	c aug	280,00	309	2,80	3,50
eoe	c aug	285,00	181	1,10	1,20
eoe	c sep	280,00	156	5,00	5,40b
eoe	c okt	280,00	212	7,50	8,00
eoe	c okt	285,00	206	5,50a	5,70
eoe	c okt	290,00	227	3,50	3,70
eoe	c okt	300,00	207	1,40	1,50
eoe	p aug	270,00	205	0,50	0,30
eoe	p aug	280,00	337	3,00	2,10
fokker	c okt	35,00	318	1,50	2,00
goud	p aug	370,00	210	8,50	7,50
hoog	p okt	60,00	308	1,70	1,50
nlc	c nov	97,00	1000	1,10a	1,00
phil	c okt	30,00	2067	3,70	4,70
phil	c okt	32,50	1984	2,00	2,80
phil	c okt	35,00	2878	0,80	1,30
phil	c jan	30,00	345	4,60	5,60
phil	c jan	32,50	144	3,00	3,80
phil	c jan	35,00	1507	1,90	2,40
phil	c jan	37,50	347	0,90	1,20
phil	c apr	35,00	434	2,70	3,10
phil	c apr	37,50	140	1,50	1,90
phil	c o93	30,00	2514	8,00	8,90
phil	c o94	45,00	479	3,40	3,70
phil	c o95	20,00	280	16,00	17,10
phil	p okt	30,00	416	0,50	0,20
phil	p okt	32,50	181	1,30	0,70
phil	p okt	35,00	316	2,60	1,60
phil	p jan	32,50	147	1,80	1,00
phil	p jan	35,00	933	3,20	2,10
phil	p o93	30,00	787	2,60	2,20
phil	p o95	20,00	381	1,00	0,90
top5	c aug	530,00	166	4,10	6,50
unil	p okt	160,00	162	2,30	2,00
unil	p apr	145,00	158	2,00a	1,30

a = laten — g = bieden + ex-div.
b = bieden — h = laten + ex-div.
c = ex-claim — k = gedaan + h
d = ex-dividend — l = gedaan + g
e = gedaan + bieden — vk = slotkoers vorige dag
f = gedaan + laten — sk = slotkoers gisteren

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor meer resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met een woord in hoofdletters. Minimumhoogte: 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: ƒ 1,25.
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist/Gevonden ƒ 1,10 per mm, Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1,70 per mm.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal een woord in grotere letter (14-punts). Minimumhoogte: 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: ƒ 1,70.
Advertenties onder nummer ƒ 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag. ƒ 4,75

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND a contant en met legitimatie

Telefonisch opgeven
045-719966

Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave - in de regel - tot 12.00 uur daags voor plaatsing

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner)

Vermist/Gevonden

VERMIST: Boeren fox, zwart/wit, staartje gecoupeerd, omg. Dominialemijnterrein/Nieuwstr. Kerkrade, tel. 045-461171.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Mededelingen

Rectificatie

De onder br.o.nr. B-8632 geplaatste oproep d.d. 27 juli j.l. is onrechtmatig t.o.v. BOUWMATERIALENHANDEL Firma G. WIJNANDS BV, Eckelraderweg Cadier en Keer. Wij trekken bij deze de desbetreffende oproep in.

Personeel aangeboden

DABOMA, leverancier voor al uw dak- en isolatiematerialen. Tijdens de bouwvak geop. van ma. t/m vr. van 8.00-17.00 uur. Edisonstr. 13, Landgraaf (ind.terrein Strythagen). 045-314763.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Personeel gevraagd

Bouwbedrijf Neerbouw vraagt metselaars, betontimmerlieden, ijzervlechters, hulp arbeiders en lassers

Minimaal 5 jaar ervaring, voor objecten in Nederland en Duitsland. Tel. aanmelden 9.00-19.00 uur 04754-88051.

Landelijk Avondblad vraagt:
Bezorgers M/V

Voor Zeswegen en Heerlen Centrum.
Min. leeftijd 15 jaar. Tel. 045-422619

Wij zoeken voor onze BANKETBAKKERIJ 'n zelfstandige
Banketbakker
en een in teamverband werkende
Bakker
Voor meer informatie kunt u bellen naar:
Bäckerei Kickartz, Neumarkt 3, D-5100 Aken.
Tel. 09-49.241.503485 of 09-49.241.71353.

Gevraagd: ervaren chauffeur
Ervaring met kooi-aap gewenst. Geen internationaal.
Indiensttreding direkt. Claessen BV, Nuth, tel 045-242900

Gevraagd:
Produktiemedewerkers(sters)
Leeftijd 17-20 jaar
Voor produktiebedrijf van Italiaanse Fast-Food produkten.
Telefonische sollicitaties tijdens kantooruren:
maand. t/m vrijd. 8.30-16.00 uur, tel.nr: 045-413407.

Het Limburgs Dagblad vraagt Controleur
voor controlewerkzaamheden tussen 6 en 7 uur in de ochtend. Eisen: i.b.v. auto, woonachtig zijn in de gemeente Stein, goede fysieke gesteldheid.
Zeer goede bijverdienste!
Inl.: Limburgs Dagblad, Markt 3, Geleen. Tel. 046-746868.

Kraanmachinist, metselaars, betontimmerlieden, ijzervlechters
gevraagd voor Duitsland.
Melden bij J. Nieling. Tel. 046-338441.

Gevraagd Buffetdame
voor middag- en/of avonduren.
MADSON Club, Nieuwstr. 110, Kerkrade. Tel. 045-412035

Met spoed gevraagd
Bijrijder
Dranken en verhuurservice Frans de Klein en Zn. Tel. aanm. 046-518655/522918.

Dringend gevr. KLINKER-METSELAARS ook colonnes Tel. 045-427194.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELAARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-231336/ 230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Wolf Europabouw vraagt voor Duitsland METSELAARS en betontimmerlieden. Telnr. tot 13.00 uur 045-214500 na 13.00 uur 04499-4479.

Gevr. MAGAZIJNMEDEWERKER, 17-18 jr. BV Kepu ZB. Tel. 045-210606.

Gevr. CHAUFFEUR/besteller, groot rijbewijs met chauffeursdiploma. BV Kepu ZB. Tel. 045-210606.

Ingenieursburo K.H. Gehlen vraagt met spoed voor langdurige grote werken in Duitsland vakbekwame METSELAARS, ijzervlechters en betontimmerlieden (ook colonnes), hoog loon wekelijkse betaling, Duits verzekerd. Soll. tijdens kantooruren 045-229529 Trichterweg 125, 6446 AR Brunssum (Treebeek).

Henri vraagt MEISJES voor club in Brunssum, weg. ongekende drukte, zeer goede verdienste, intern mog. Pr. Hendrikln. 312 Brunssum. Tel. 045-274810.

Welke gespensioneerde SLAGER heeft nog enkele uren vrij voor zijn hobby het slagersvak. Bent U geïnteresseerd? Kom dan eens praten of bel voor een afspraak. Dan komen wij naar U toe. Wij worden het beslist eens. Slagerij van Melik, Winkelcentrum 't Loon te Heerlen. Tel. 045-710257.

Nieuw privéhuis Porcky's Pretpark zoekt wegens drukte MEISJES. Tel. 045-228481, chauffeur aanwezig

Kelner of SERVEERSTER gevraagd op part-timebasis. Hotel-Café Kleuters, Haagstraat 5, Merkelbeek. Tel. 04492-1448.

Weg. drukte nette lieve DAMES gez. voor Club te Lanaken-België. Verv. en werkt. in overleg. Zeer goede verdiensten. Inl. tot 20.30 045-729239 na 20.30 09-3211.718692.

Pretpark de Valkenier vraagt voor direct, VAKANTIEMEDEWERKERS M/V. Lft. v.a. 16 t/m 21 jr. Solliciteren na telef. afspr. 04406-12289.

Goedlopende club vraagt nog MEISJES met garantie. Tel. 04499-3828.

Gevraagd voor: SUPERMARKT Heerlen-noord; vulploegmedewerkers(sters) voor 1 à 2 avonden per week; Kassière 24-34 uur per week, leeftijd 16-20 jaar; vleeswarenmedewerksters 24-32 uur per week, leeftijd 16-20 jaar; winkelbediende 24-32 uur, leeftijd 16-20 jaar Soll. schrift. o.nr. B-8731 L.D., Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen.

Gaststätte Im Panes sucht BEDIENUNG, Thekenhilfe und Disk-Jockey. Tel. nach 18 Uhr. 09-49-241.601783.

Exclusieve koffiesalon (dagzaak) te Heerlen heeft plaats voor zelfstandige werkende en gemotiveerde SERVEERSTERS. Tevens zijn wij op zoek naar een hulp in de keuken. Ervaring is geen vereiste. Alle leeftijden. Bel snel! 045-741010

Gevr. voor groot huis WERKSTER voor 4 ochtenden in de week, omg. Heerlen. Bellen tussen 20.00-21.00 uur 045-722471

HULP in de huishouding gevr. voor 4 uur per week, te Bleyerheide, Vroenstr. 347, Kerkrade.

Aannemersbedrijf Belo vraagt ervaren BETONTIMMERLIEDEN, metselaars voor Duitsland. Hoog loon. Tel. 045-250930/250238.

Ervaren FRITUREHULP gevraagd, part-time. Tel. 046-519776.

Bouw- en ingenieursburo Catena BV vraagt voor haar eigen werken in Duitsland, BETONTIMMMERLUI en metselaars (liefst coll.). Hoog loon, wekelijkse betaling, Duits verzek. Soll. na telef. afspraak 045-232100.

WINKELSLAGER gevr. Slagerij Bindels, Rumpenerstr. 86-88, 6413 CG Brunssum. Tel. 045-252366.

Goedlopende club vraagt VERSTERKING van haar team. Tel. 045-427120 en 045-463323 soll. na 20.00 u

DRINGEND gezocht voegers en metselaars. Tel. 046-525658.

Nette VERKOOPSTER gevraagd voor onze slagerij v.a. 17 jr. Fa. slagerij Kapell, Tudderenderweg 104, Sittard. Tel. 046-512197, na 20.00 uur.

FRITUREHULP gevr. voor ca. 20 uur per week in Snackbar 't Hepke in Beek. Tel. 046-373021.

Gevr. AFWASHULP voor Hotel De Oude Geul te Gulpen. Tel. 04450-4565.

Voor aug.-sept. WERKSTUDENTEN voor bediening en keuken. Het IJsbeertje, Wilhelminalaan 72, 6301 GJ Valkenburg, tel. 04406-12263.

Gevraagd: Nat. en internat. VRACHTWAGEN-CHAUFFEURS voor 1- en meerdaagse ritten. Ervaring noodzakelijk. Frans Beiten Transport BV Galjoenweg 68, Maastricht, 043-631888.

VERKOPERS of verkoopsters voor groente- en fruit speciaalzaak in de omg. van Heerlen. Br.o.nr. B-8755, LD, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Bem.: Buro Venus vraagt FILIAALHOUDERS v. regio Zuid-Limb. Inl. Postbus 361, 6500 AJ Nijmegen.

Te huur gevraagd

Ouders zoeken WOONRUIMTE voor hun dochter in Maastricht. 1e jaars HBO. Tel. 04104-74575.

Met spoed te huur gevr. OPSLAGPLAATS of garage 30-35 m2. Tel. 045-327825.

Te huur gevr. EENGEZINSWONING omg. Born, min. 3 slpkmrs. max. huur ƒ 650,-. Tel. 045-227035.

Onroerend goed te huur aangeboden

Woonruimte te huur.

GELEEN, HENRI HERMANSLAAN 356
Flatwoning met woonkamer, keuken, 2 slaapkamers, douchecel, toilet en berging in het souterrain.
Gelegen op de 3e woonlaag.
Voorzien van centrale verwarming.
Huurprijs ƒ 678,- incl. voorschot bijkomende kosten.
HOENSBROEK, AKERSTRAAT-NOORD 194 D
Appartement met woonkamer, kitchenette, 1 slaapkamer, douche annex toilet, berging in het souterrain.
Voorzien van isolatieglas en centrale verwarming.
Huurprijs ƒ 645,- incl. voorschot servicekosten per maand.
HEERLEN, WILLEMSTRAAT 64 B
Appartement met woonkamer, keuken, slaapkamer, douche annex toilet, berging op het achterterrein.
Voorzien van centrale verwarming.
Huurprijs ƒ 643,05 incl. voorschot stookkosten per maand.
MAASTRICHT, BOSCHSTRAAT 58
Appartement op de 2e verdieping met woonkamer, keuken, douche, toilet, 2 slaapkamers en berging.
Voorzien van centrale verwarming.
Huurtermijn tenminste 24 maanden!
Huurpr. ƒ 950,- p.mnd. incl. voorschot bijkomende kosten.
INLICHTINGEN EN BEZICHTIGINGEN
B.V. Makelaardij Onroerende Goederen
PETER VAN BRUGGEN
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen.
Tel. kantoor: 045-417085.

Studentenwoonruimte

GELEEN, BURG. LEMMENSSTRAAT 11
Kamer op 1e verdieping aan de achterzijde met wastafel en medegebruik van douches, toiletten en keuken.
Voorzien van centrale verwarming en isolatieglas.
Huurprijs ƒ 310,- per maand incl. ƒ 120,- voorschot bijkomende kosten.
HEERLEN, WELTERTUYNSTRAAT 67
Studentenappartementen met woon/slpkamer, kitchenette, douche en toilet.
Huurprijs ƒ 320,- excl. voorschot stook- en servicekosten.
Huursubsidie mogelijk.
Vrouwelijke studenten genieten de voorkeur.
VAALS, KOPERSTRAAT 6
Appartement met woonkamer, kitchenette, entresol, douche annex toilet. Voorzien van centrale verwarming.
Huurpr. ƒ 385,- incl. voorschot bijkomende kosten p.mnd.
INLICHTINGEN EN BEZICHTIGINGEN
B.V. Makelaardij Onroerende Goederen
PETER VAN BRUGGEN
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen.
Tel. kantoor: 045-417085.

Te huur in Brunssum
Aan het Lindeplein 16
Winkelruimte
opp. 200 m2, zeer goede ligging met ruime parkeergelegenheid. Inl. Postbus 336, 6440 AH Brunssum.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

Snel en goed Uw huis verkopen?
Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 046-742550
Geen Verkoop! Geen kosten

*** Tweeverdieners opgelet ***
Bij wie u ook koopt
Nu bijzondere hypotheekmogelijkheden ook voor 2e inkomen over langere tijd. Bel tijdens kant.uren: 045-712255 na kantooruren/weekend 045-440731.
Met gemeentegarantie 9,1%, tot 15 jaar rentevast.
Stienstra Hypotheekservice

Brunssum
Geheel te renoveren boerenwoonhuis met loods, stallen, binnenplaats en tuin. Totaal 1.130m2. Ind.: beg.gr gang, woonkamer, eetkeuken, keuken, douche, toilet. Verd.: 3 slpkmrs. badkamer pr. ƒ 105.000,-k.k.
Kerkrade
Goed gesitueerd tussengel. herenhuis met berging en grote besl. tuin. Ind.: beg.gr. hal, woonk. ruime voll. geïnst. eetk. toilet, badk. slpkmr. kelder. Verd.: 2 kamers, keuken, 2e verd.: badk. slaapk. berging. c.v. pr. ƒ 148.000,- k.k.
Livac b.v.
Akerstraat nrd. 11, Brunssum. Tel. 045-220550

Duitse makelaar zoekt voor duitse kandidaat kopers WOONHUIZEN in grensgebied. Aanb. Wijman & Partners, 045-728671.

Te k. halfvrijst. woonh. met gar. te HEERLERHEIDE. Ged. verbouwd. Bezicht. na afspr. Tel. 045-225900

HEERLEN, Cambriumstr. 90, premie-A woning met garage en ƒ 18.000,- overdraagbare premie. Prijs n.o.t.k. Wijman & Partners, 045-728671.

KERKRADE, Akerstr. 150 C, appartement in prima staat. ƒ 72.000,- k.k. Wijman & Partners 045-728671

VOERENDAAL, Op de Beek 1, knus boerenhuisje zonder tuin, 3 slpks., ligbad, keuken woonkamer, toilet, c.v. Prijs: ƒ 80.000,- k.k. Wijman & Partners. Tel. 045-728671.

Bedrijfsruimte

Bedrijfsruimte te huur
LANDGRAAF, OP DE HEUGDEN 10
Indeling: ca. 30 m2 kantoor- of winkelruimte, ca. 11 m2 magazijn- en overige ruimten.
Huurprijs ƒ 500,- per maand.
In overleg te aanvaarden.
INLICHTINGEN EN BEZICHTIGINGEN
B.V. Makelaardij Onroerende Goederen
PETER VAN BRUGGEN
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen.
Tel. kantoor: 045-417085.

Te koop of te huur
Bedrijfsruimte 350 m2
Magazijn 60 m2, kantoor keuken toilet. Verder aparte bovenwoning met oprit, garage en 800 m2 tuin.
Landgraaf - Nieuwenhagen
Inl. 04743-2180.

Kamers

Te h. te NIEUWENHAGEN kamer, douche en w.c. kookgel., eigen ingang. Huursubs. mog.045-317786

Kamers en appartementen te huur in SUSTEREN. Tel. 04499-1615/06-52107978.

Gemeub. kamers te huur voor nette mensen, centrum GELEEN. Met gezamel. bad en keuken. 04743-1579.

Kamer te huur te HEERLEN voor meisje of studente. Tel. 045-725872, tussen 12.00-14.00 en na 19.00 uur.

Kamer te huur te VALKENBURG voor oudere heer of dame 04406-12875.

Reparaties

TV/VIDEO reparaties. Binnen 24 uur klaar, met prijsopgave en gar. E en E Electronica, tel. 045-231340

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Industrieterr. Abdissenbosch-Landgraaf. Tel. 045-314122

REPARATIE van wasmachine en alle huish. apparaten. Toenbreker Wasautomaten 045-325819. Tev. Miele-specialist!

Bouwen/Verbouwen

Te k. RADIATOREN 2-3-4 platen, lang 0.50 tot 4.00 mtr. en 60x60 cm, lang 2.00 3.00 en 4.00 mtr.; afdak draadglas; ijzeren balken; zonwering 1.00 tot 6.00 mtr.; ramen, deuren, balkhout. Schoenerweg 75, Maastricht, Beatrixhaven.

Te k. ca. 40 m2 SYSTEEMPLAFOND en 3 st. verlichting ƒ 300,-. 045-420576.

Bouwmaterialen

KUNSTSTOF-ramen-deuren-serres, van fabrikant naar klant, nergens goedkoper. Tel. 045-327962; fax. nr. 045-327963.

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

Landbouw en Veeteelt

Uitnodiging
De Nieuwskaravaan 1991 komt!! Nu krijgt u de gelegenheid om uitgebreid kennis te maken met de Deutz-Fahr trekkerseries 1991.
AGROXTRA, STARCAB en AGROSTAR.
As. vrijdag, zaterdag en zondag, 2-3-4 augustus tussen 10.00-18.00 uur.
J. Horsmans, Holleweg 13, Klimmen.

Te k. Deutz TRAKTOR DL 40. Mostardstr. 31, Ubachsberg na 19.00 uur.

Te k. 7-jarige Arabier MERRY bruinschimmel 1.42 lichtbereden. 04408-1844.

Te k. gevr. recreatie PAARD tevens te k. Friese jaarling hengst. Tel. 046-372282.

Te k. 2 paards Kuma TRAILER goedgekeurd met kenteken, i.z.g.st. Tel. 04493-4283.

Te koop TUINBONEN en sperziebonen. Prinsenbaan 90, Koningsbosch. 04743-1339.

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Auto's

Jos Bogman Specials

VW-Golf 1.8i Madison grijsmetalic alu.velgen	1990
Citroën 1.1 AXE, rood	1988
Opel Kadett 1.2S, Sedan, blauw	1986

Jos Bogman Ford
Officiele Ford-dealer voor Kerkrade, Simpelveld, Wittem, Vaals e.o.
Hamstraat 70, Kerkrade, tel. 045-423030.

Jos Bogman Specials

Fiat Uno SX 1.5i, wit, 5-drs., alarm	1989
Nissan Sunny 1.3 GLX, wit, 3-drs.	1989
Honda Civic 1.5i GL Sedan stuurb. zilvermet.	1990
Ford Scorpio 2.0 CL, 5-drs., autom., blauwmet.	1987

Jos Bogman Ford
Officiele Ford-dealer voor Kerkrade, Simpelveld, Wittem, Vaals e.o.
Hamstraat 70, Kerkrade, tel. 045-423030.

Jos Bogman Specials

Honda Accord 2.0 WX, bruinmet.	1988
Ford Orion 1.8, diesel, Mercurey Grey	1989
Volvo 440 GL rood alarm c.verg. spoiler get.gl.	1989

Jos Bogman Ford
Officiele Ford-dealer voor Kerkrade, Simpelveld, Wittem, Vaals e.o.
Hamstraat 70, Kerkrade, tel. 045-423030.

Jos Bogman Specials
Top occasions van eerste eigenaar alleen bij Jos Bogman Kerkrade. NU bij aankoop van een A1 ocassion boven de ƒ 10.000,-, GRATIS een radio-cassette met boxen en antenne. Aktie loop t/m 10 augustus a.s.

Jos Bogman Ford
Officiele Ford-dealer voor Kerkrade, Simpelveld, Wittem, Vaals e.o.
Hamstraat 70, Kerkrade, tel. 045-423030.

FIAT
Super Aanbiedingen
Koop nu
Betaal 1 jaar later
Uno 1.1 super, 3-drs, zwart "funcar"
Uno 1.4 super, 3-drs, zwart
Tipo Team 1.4 IE, zilver en striping
Tipo 1.6 AGT, do. grijsmet. en striping
Tempra stationcar 1.6 IE, rood
Extra:
tot ƒ 3.000,- inruilpremie
Bovenstaande auto's zijn nieuw
Nul km. - fabrieksgarantie
Alleen bij:
Fiat Creusen Heerlen
Parallelweg 34
Tel. 045-742121

Occasions zoals het hoort!!!

Citroën 2 CV 6 Charleston	1986
Citroën BX 14 RE	1989
Citroën GSA Special	1983
Skoda 130 GLS nieuwstaat	1986
Citroën Visa 1100	1983
Nissan Sunny automaat	1983
Opel Kadett	1985
Citroën BX 16 TRi	1987
Opel Ascona 1.6 S	1985
Citroën BX 14 E	1990
Citroën BX Cannes	1990

Speciale Aktie - auto

Citroën BX met alu velgen, nwe. brede banden	
GTi-spoiler en speciale striping	1988
Peugeot 205 1.6 GTi, 115 PK	1986

Autobedrijf
SONDAGH BV
De Koumen 34-36
Heerlen (Hoensbroek)
De grootste Citroën dealer van Zuid-Limburg.

Combi Cars en Spacewagons

Mazda 626 Wagon 2.0 LX diesel	1989	ƒ 25.000,-
Mazda 626 Wagon 1.8 GLX	1989	ƒ 25.500,-
Mazda 323 Estate 1.5 GLX	1988	ƒ 18.500,-
Mazda 323 Estate 1.3 LX	1983	ƒ 6.500,-
Ford Sierra Combi 1.8 CL	1988	ƒ 21.750,-
Subaru 4 WD 1.8 GL	1989	ƒ 25.900,-
Subaru Jumbo Mini Low Roof	1987	ƒ 6.750,-
Chrysler Voyager 2.5 l 7-pers.	1989	ƒ 37.500,-
VW Passat Variant 1.6 turbo diesel	1989	ƒ 37.500,-
VW Polo Fox 1.3 3-deurs	1988	ƒ 15.750,-
VW Polo Fox 1.0 S	1988	ƒ 14.500,-
Opel Omega Caravan 1.8 LS	1987	ƒ 20.750,-

Op iedere jong gebruikte auto 2 jaar volledige garantie.
Combi Car Centrum
De stationcar-specialist in de regio van nieuw en gebruikt.
Langheckweg 2, 6468 EL Kerkrade, tel 045-463344

Proficiat!
Moelie
alvast proficiat met het ... van Abraham en een prettige vakantie toegewenst van de fam. v. H... en de kouwe kant.

GROTE CLUBACTIE
GARANTIE-OPBRENGST 80% EVENTUEEL TE VERHOGEN MET DE OMZET VAN DE 1e LOTEN BESTELLING. VRAAG INFORMATIE.
Limburgs Dagblad
DE TROMPETTER WEEKBLAD
045-739351

ƒ 1.500,- korting
óf
Rij nu, betaal in 1992
Vraag naar onze voorwaarden!

BMW 316 *)	1981	ƒ 5.950,-	ƒ 4.45
Citroën AX Bijou	1988	ƒ 14.950,-	ƒ 13.45
Citroën BX Montreaux	1989	ƒ 19.950,-	ƒ 18.45
Honda Civic 1.4 GL aut.	1988	ƒ 17.950,-	ƒ 16.45
Mazda 323 1.5 Envoy	1988	ƒ 15.950,-	ƒ 14.45
Mazda 626 1.6 Limited	1988	ƒ 15.950,-	ƒ 14.45
Opel kadett 1.2 LS 5D	1986	ƒ 12.950,-	ƒ 11.45
Panda 1.0 L Dance IE kat.	1989	ƒ 10.950,-	ƒ 9.45
Panda 1.0 CL IE kat.	1990	ƒ 12.950,-	ƒ 11.45
Fiat Uno 45 Fire	1986	ƒ 9.950,-	ƒ 8.45
Fiat Uno 45 Amico	1987	ƒ 10.950,-	ƒ 9.45
Fiat Uno 60 Super	1986	ƒ 10.950,-	ƒ 9.45
Fiat Uno 70 SL	1987	ƒ 12.950,-	ƒ 11.45
Fiat Uno 75 IE	1987	ƒ 11.950,-	ƒ 10.45

Afleveringskosten ƒ 175,-.
Persoonlijke lening, financial Lease en/of verzekering vlot geregeld!
Fiat Schobben Brunssum
Tegelstraat 3, Brunssum. Tel. 045-250675.

autobedrijf
CHIARADIA
Trichterweg 122 6446 AT Brunssum Tel.: 045 - 21 ...

Bovag gekeurde occasions

Citroën AX Image	19
AX 11 TGE 3-drs.	19
Citroën BX 14 E met LPG	19
Citroën BX 16 TRi	19
Nissan Sunny 1.4 LX 4-drs.	19
Nissan Sunny 1.3 LX 4-drs.	19
Mitsubishi Galant 2000 GLS	19
Renault 5 Super TR 5-drs.	19

10 % korting
of rij nu en betaal later!!!
gekentekende auto's met 0 km

Fiat Uno 70 S 3-drs. rood bruto	ƒ 22.2
Fiat Uno 1000 S 3-drs. zwart bruto	ƒ 20.3
Fiat Panda 1000 L IE rood bruto	ƒ 13.5
Fiat Panda 1000 CL wit bruto	ƒ 14.6
Fiat Panda 1000 CL grijsmetallic bruto	ƒ 14.9
Fiat Panda 1000 CL groenmetallic bruto	ƒ 14.9

Al deze auto's zijn uitgerust met injectie en geregeld katalysator 3-weg en 5 versnellingen.

FIAT
Fiat Klankstad
Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade. Tel. 045-41391...

Volvo 440
april '90, 1e eigenaar, 26.000 km, stereo-installatie schadevrij, ƒ 23.950,-

OPEL
welling
Haefland 2, Brunssum.
Tel. 045-257700.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Cabrio Dream...
Te koop: Golf cabrio's ... Opel- D- Kadett cabrio, origineel Speedstar Gel... Tel. 046-743941
Jos Klynenlaan 50 B.

Te k. KADETT Caravan S, 1984. Trichterweg ... Treebeek.

Te koop gevr. ALLESDR... GERS (imperiaal) voor O... Kadett (1985). Tel. 0... 222740, na 18.00 uur.

Voor Piccolo's zie verder pagina 8

Auto-Info

Auto Vencken b.v.

"Occasioncentrum"
Prins Mauritslaan 171
6191 EE beek
tel. 046-372882

VAD KWALITEITS DEALER

"Occasionkelder"
Leyenbroekerweg 27
6132 CN Sittard
tel. 046-515777

Vencken Beek

Audi 80 1.8 S, rood	1990
Audi 80 2.0 E, bronsmet.	1989
Audi 100, grijsmet.	1982
Audi 100 CC 2.0, blauwmet.	1988
Audi 100 CC 2.3 automaat, lagomet.	**1988**
Audi 80 1.6, wit	1989
VW Golf Sport 1.6, rood	1988
VW Golf Manhattan, 5-drs., dies., rood	1989
VW Golf Millionaire 1.8i bl.met.	1988
VW Golf 1.6, 5-drs., beigemet.	1987
VW Polo coupé, wit	1988
VW Polo coupé, rood	1989
VW Jetta Pacific, 4-drs., diesel, grijsmet.	1989
VW Jetta Avance 1300, blauwmet.	1988
VW Jetta Sky 1600, 4-drs., grijsmet.	1988
VW Jetta CL 1600, wit	1986
VW Golf 1300, blauw	1985
VW Passat, 5-drs., 1600 cc, zilv.met.	1987
Ford Escort 1300, zilver	1984
Ford Escort 1100, roodmet.	1985
Mazda 626, 5-drs., 2.0 GLX aut., grijsmet.	1989
Opel Vectra HB, diesel, zilver	1990
Renault 5 GTL, blauw	1987
Mitsubishi Lancer, diesel, wit	1986
Golf Cabriolet, blauwmet.	**1991**

Vencken Sittard

VW Polo, 3-drs., 1050 cc, wit	1988
VW Golf 1600 cc automaat, blauwmet.	1986
VW Golf 1600 cc Manhattan, grijsmet.	1989
VW Golf 1300 cc Manhattan, wit	1990
VW Golf 1300 cc Madison, zwartmet.	1990
VW Golf 1800 cc, groenmet.	1987
VW Golf 1300 cc, roodmet.	1988
VW Golf 1300 cc, blauw	1986
VW Golf 1300 cc, rood	1985
VW Jetta CL 1600 cc, 4-drs., groenmet.	1987
VW Jetta Sportief 1600 cc, 4-drs., torn.rood	1987
VW Jetta 1300 cc, rood	1987
VW Jetta 1600 cc, zilvermet.	1985
VW Passat CL 1600 cc, 5-drs., groenmet.	1988
VW Passat Avance diesel, 5-drs., grijsmet.	1987
Audi 80, 1600 cc, blauwmet.	1989
Audi 80 1600 cc, blauwmet.	1990
Peugeot 205 Junior, wit	1988
Citroën Axel 11, 17.000 km, rood	1987
Opel Kadett 1.3 S, 3-drs., wit	1987
Opel Kadett 1.2 S, 3-drs., wit	1986

VW Audi

auto A-Z PERSONENAUTO'S
... een exclusieve ervaring voor een ingereden prijs ...

Mercedes 300E, automaat etc.	1989
Mercedes 190E, schuifdak etc.	1988
Mercedes 190E, automaat, ASD etc.	1987
Mercedes 280GE, veel acc., autom.	1987
BMW 316, lm. velgen, delhinmet.	1987
BMW 316, 4-drs., zwartmetallic	1986
Alfa 75, 1.8 ltr, elektr. ramen	1987
VW Golf CL Manhattan diesel	1990
VW Golf 1.8 GTi, schuifdak	1990
Ford Sierra 1.6 CL, 5-drs., div. acc.	1988
Ford Scorpio 2.0 CL, 4-drs.	1990
Peugeot 405 MI16, zeer apart	1989
Peugeot 205 Accent, rood	1987
Opel Kadett 16i cabrio	mei 1990
Honda Integra, metallic, lm. velg.	1988
Daihatsu Charade GTI turbo	1989
Volvo 740 GL, metallic, LPG-instal.	1985
Volvo 340 GL, 5-drs., weinig km	1987
Rover 820 i, alle acc., metallic	1987
Porsche 944, orig. uitvoering	1983

Mercedes 250D, lm. velgen etc.	1986
Mercedes 190D, blauwmetallic	1988
Mercedes 190, schuifdak, verlaagd	1986
Mercedes 230E, automaat, Pullman	1987
BMW 524 TD, nw. model, div. acc.	1989
BMW 520i, nw. model, bronzitmet.	1988
Alfa 33 Milano, lm. velgen	1986
VW Golf CL Tour, 3-drs., zwart	1989
VW Golf CL, 3-drs., metallic	1986
Ford Scorpio 2.4i, CL-uitvoering	1986
Ford Scorpio 2.4i, Ghia-uitv.	1987
Peugeot 505 turbo, nw.staat	1984
Peugeot 405 Break SR, metallic	1989
Opel Kadett 1.6i, 4-drs., metallic	1988
Honda Civic 1.4 GLX, 4-drs., met.	1989
Volvo 360 GLT, 4-drs., schuifdak	1986
Volvo 240 GL, schuifdak etc.	1983
Volvo 240 GL, lpg-inst. etc.	1981
Saab 9000 CD, 4-drs., DG metallic	1989
Chevrolet Blazer 2.8i jeep	1989

60 inruilauto's van diverse merken, waarbij wij goede garantie en nazorg een vanzelfsprekende zaak vinden.
Financiering afgestemd op uw budget.
Heerlenseweg 200, Landgraaf, tel. 045-728484.
Geopend 9.00-18.00 uur.
Auto A-Z is een onderdeel van de Zuidlimburgse BMW-dealers.

Mazda 121 Cabrio heel apart geval

Technische gegevens Mazda 121 Cabrio top:
Motor: 4 cilinder.
Inhoud: 1324 cc.
Vermogen: 54kW (73pk)/00 tr.
Topsnelheid: 164 km/u.
Gewicht: 835 kilo.
Aanhanger geremd: 700 kilo.
Prijs: fl 23.580,-.
Motorrijtuigenbelasting per jaar: fl 419,-.

Een nogal compact uitziende auto is de Mazda 121 wel. Maar de binnenruimte is beslist voldoende om vier personen gerieflijk te vervoeren. En dat kan best over een middellange afstand.
Jammer is wel dat die maximale binnenruimte volledig ten koste gaat van de kofferbak. Ook de vorm van de laadopening is niet al te best, een koelbox moet er al op zijn kant ingeschoven worden. Het is de tol die de grappig ronde 121-vorm opeist. Voor de rest eigenlijk geen klachten.

Kruising

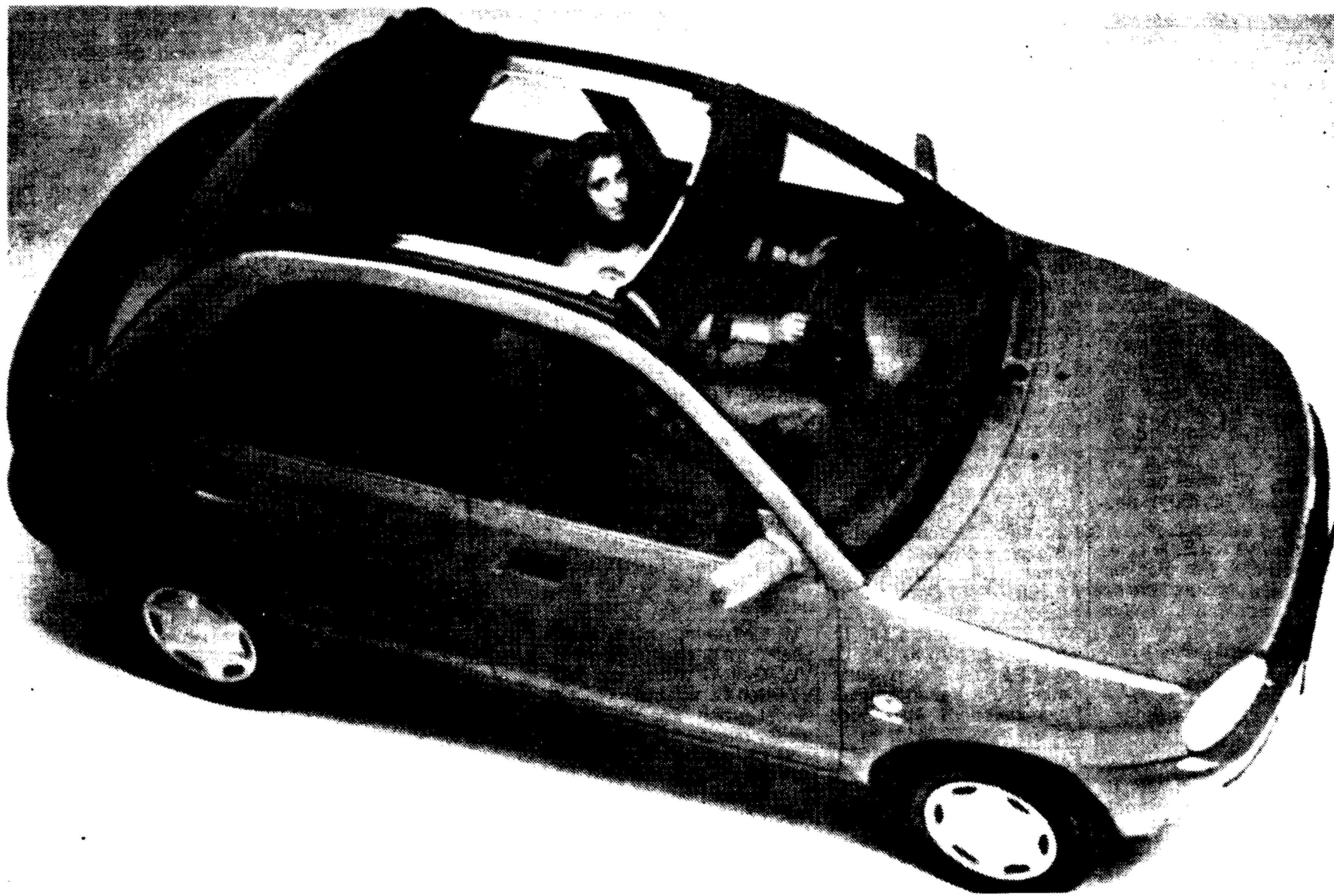
Zeker niet als je de voorbije zonnige dagen in het model Cabrio Top hebt gereden. Die benaming staat voor een kruising van cabriolet en schuifdak. Mazda heeft een slim systeem bedacht om een echt open dak te construeren. De hele bovenkant is weggelaten, daarvoor in de plaats zit een vouwdak van soepele zwarte kunststof. Dat schuift elektrisch bediend als een markies geheel naar achteren. Dan heb je een mooie grote open ruimte.

Rijdend heb je nergens last van. Ook niet van de wind. Dat wil in een echte cabriolet nog wel eens hinderlijk zijn, vooral op de achterbank kan het dan behoorlijk klapperen.

Nog een voordeel van dit open dak: je kunt het alle kanten opschuiven. Heeft iemand voorin last van teveel zon op de bol? Dan is het dak in zijn geheel van achteren vooruit te schuiven; zo ontstaat er een klein zon- en windscherm aan de voorzijde. Het is ook naar elkaar toe te schuiven, zodat het opgevouwen in het midden komt te liggen.
Elke positie is mogelijk en afgesloten sluit het prima aan op de dakranden. Dat voorkomt irritant windgehuil en binnenin is de conversatie op normale toon te voeren.

Geruisloos

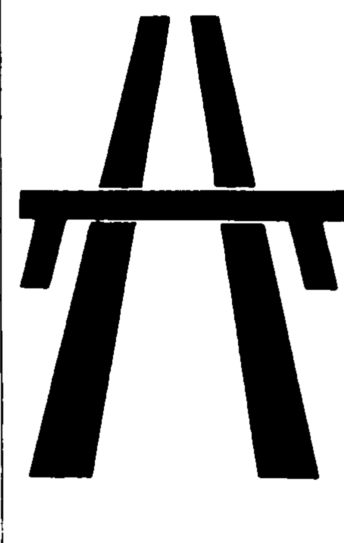
De Mazda 121 Cabrio Top ziet er zonder meer vrolijk uit en hij rijdt lekker. Een vlot en vrijwel geruisloos lopende motor. Een 16-klepper die voldoende snelheid en vermogen biedt. De 1.3 ltr inhoud van deze viertakter zorgen voor 54 kW (73 pk) vermogen en een top van 164 km/u. Behoorlijke waarden voor een dergelijk licht autootje van slechts 835 kilo. Hij gaat er bijzonder vlot vandoor, in nauwelijks meer dan tien tellen zit de 121 al op 100 km/u.
De 5-bak, standaard in de drie 121-modellen, schakelt nauwkeurig middels een kort en stevig vloerpookje. Je kunt aangenaam lang in wat hogere versnellingen doorrijden zonder commentaar van de motor te krijgen. In stadsverkeer hoef je dus niet veel te schakelen, een prettige bijkomstigheid en het scheelt benzine.
Zuinig is onze Cabrio Top toch al, gemiddeld dik 1:14. Bij wat langere tochten continue in z'n vijf levert zo 1:16 op.



● *Er ontstaat een grote zonnige ruimte als het open dak van de Mazda 121 Cabrio Top geheel naar achteren wordt geschoven.*

De 121 is een doorontwikkeld model en Mazda heeft gekozen voor handhaving van hetzelfde ophangsysteem. Niet het meest verfijnde onderstel; niettemin is er best mee te leven. Je voelt geen forse tikken als een oneffenheid wordt gekruist, de achterkant wil soms wat weglopen. De stuurprecisie kan iets beter en hij is redelijk stabiel in de bochten. Kortom, een 7+ voor goed gedrag.
Voor fl 23.580,- levert Mazda een 121 Cabrio Top die voorzien is van een fatsoenlijke uitrusting. Op het dashboard zien we meters op een blauwe ondergrond, is weer eens wat anders dan zwart. Er is een dagteller aanwezig, een wat onlogisch laag geplaatst digitaal klokje, zonnekleppen met spiegels, ventilator met vier snelheden en twee van binnenuit te stellen buitenspiegels.
Ruitenwissers met interval, halogeen koplampen, getint glas en een 50/50 neerklapbare achterbank. Onder de Cabrio Top zitten brede banden van 165/70 R13. Verder is de achterklep van binnenuit te openen en hebben de vier portieren armsteunen en opbergvakken.

siem leeuwenkamp



recensie

Nieuwste uitgave 'Autorijden Plus'

De nieuwste uitgave in de categorie verkeersleermiddelen biedt de 'ervaren' automobilist de gelegenheid de 'eens' geleerde kennis van verkeersregels en -tekens op te frissen. Met als voornaamste doel de actieve verkeersveiligheid van de automobilist te verhogen.

Tevens wordt in het boekje uitgebreid ingegaan op het nieuwe reglement verkeersregels en -tekens (RVV 1990) dat op 1 november 1991 in werking zal treden. Dan wordt ook het Besluit Administratieve Bepalingen inzake het Wegverkeer (BABW) van kracht. De belangrijkste nieuwe regels en wijzigingen worden behandeld.

Kennis vervaagt ook al wordt dat gedeeltelijk gecompenseerd door jarenlang opgebouwde praktische ervaring. Veel automobilisten koersen vaak op die 'automatische piloot' en daardoor gaat het meestal ook goed.
Het boekje begint daarom met een algemene ervaringstest. Na het invullen ervan weet de lezer automobilist meteen waar de zwakke punten zitten. Achter elke vraag van deze test staat het hoofdstuk aangegeven, waarin het betreffende onderwerp uitvoerig wordt besproken.
'Autorijden Plus' bevat verder informatie met betrekking tot het kopen van een auto, zuiniger en schoner rijden, verzekering en belasting alsmede veel praktische in formatie.
Het laatste hoofdstuk bestaat uit een verkeerstest, waarin de laatste nieuwe verkeersregels zijn verwerkt. Een test die, voor wat betreft de methode, identiek is aan die van het theorie-examen van het Centraal Bureau Rijvaardigheidsbewijzen. Volgens de huidige slaagnorm van 86% voor de nieuwe automobilisten moeten van de 70 vragen er 60 goed worden beantwoord. Wordt er lager gescoord dan 60 is het raadzaam een opfris- of bijspijkercursus te volgen.

'Autorijden Plus' is voor fl.19,75 in de boekhandel te koop.

huub meijer

Mercedes heeft nu alles op CD

De techniek staat voor niets. Dat geldt in steeds toenemende mate voor de computertechniek.
Wat voorheen nog op microfiches gebeurde wordt nu opgeslagen op een CD.
Mercedes heeft deze techniek nu ingevoerd bij alle Europese dealers, om van elke verkochte auto de gegevens prompt bij de hand te hebben. Het Electronic Parts Catalog (EPC) wordt ook gebruikt om alle onderdelen van de autofirma in op te bergen.
Voor de klant biedt dit systeem de nodige voordelen. Waar je ook staat met pech in Europa, iedere Mercedes-dealer weet meteen wat voor een auto er op de brug staat. Sinds 1979 legt Mercedes namelijk van elke auto een wagenkaart aan. Daarop staan alle gegevens hoe de wagen is opgebouwd. In het nieuwe EPC-systeem zijn alle wagenkaarten van die afgelopen twaalf jaar opgenomen. Dat zijn behalve de 5 miljoen personenauto's ook nog eens 3 miljoen bedrijfsauto's.
Van de CD met een geheugen van 600 Megabyte, een beetje PC heeft er slechts 80, kunnen razendsnel teksten en technische tekeningen worden afgelezen.
De dealer kan ook voor moeilijke vragen te rade gaan bij de hoofdcomputer van Mercedes in Stuttgart. Accuraat en met de snelheid van de telefoon komt de oplossing voor een reparatie over het scherm rollen.

Auto-Info

Geevers Auto Carrosserie-delen: origineel, imitatie en overzet.

GEEVERS

geevers
CARROSSERIE-DELEN

NUTH 045-244242 | VELDHOVEN 040-531900 | VIANEN 03473-76474 | ALMELO 05490-72125

OPEL BERGSTEIJN — BERG EN TERBLIJT — OPEL — GM

Opel Kadett 2.0 GSi, 16V, 3-drs.	'88
Opel Kadett 2.0 GSi, 5-drs.	'87
Opel Omega 2.0i, 4-drs., extra's	'88
Opel Kadett, 3-drs.	'84, '86, '87, '88
Opel Kadett 1.3i, 3-drs.	'89
Opel Kadett, 5-drs.	'84, '85, '87
Opel Kadett, sedan	'86, '87, '88
Opel Ascona 1.6 S, 4-drs.	'83
Opel Corsa, 2-drs.	'84, '85, '87
Seat Ibiza Playa	'87
VW Polo, 2-drs., station	'86
Audi 80, 55 Kw, donkerblauwmet.	'88
Opel Rekord 2.0 S, sportwielen	'85
Opel Corsa 1.4i Swing, 4-drs.	'89
Opel Kadett 1.6 S GT, Irmscher	'86
Opel Kadett, Hazard Irmscher Sport	'88

Rijksweg 61, Berg en Terblijt, tel. 04406-41700

ZOMERSHOW met aantrekkelijke prijzen



Ford Fiesta 1.1 inj., 3-drs., nw. model	'89	Ford Granada	'78-'81
Ford Escort 1.4 RS	'87	Ford Sierra VAN	'88
Ford Escort 1100 Laser	'89	Ford Fiesta 1100 Finesse	'88-'89
Ford Escort 100 CL, 3-drs.	'87	Mazda 323 1600i	'90
Ford Escort 1300 CL, 3-drs.	'86-'87	Opel Kadett diesel, 3-drs.	'86
Ford Escort 1400 Bravo, 3- + 5-drs.	'87-'89	Opel Ascona 1600, 5-drs.	'84
Ford Escort Laser, 3-drs.	'85	Opel Omega 2.0i	'88
Ford Escort 1300 RS, 3-drs.	'87	Peugeot 505 GR, 4-drs.	'88
Ford Scorpio 2.4i GL, 5-drs.	'87	Mitsubishi Galant	'85
Ford Sierra 1600 Laser, 5-drs.	'86-'87	Volvo 340 DL diesel	'87
Ford Sierra 2000 CL, 5-drs.	'88	Nissan Micra	'87
Ford Sierra 1600 L, 5-drs.	'84		

AUTO VAN DE WEEK
Mercedes 280 SE '85, alle extra's + airco. **27.500,-**

Ford — **Vadah Autocenter Sittard B.V.**
Rijksweg Zuid 90 - Sittard - 046-515200

ZOMERSTUNT:
0% RENTE OVER DE EERSTE 12 MAANDEN *
AUTOFINANCIERING

EENMALIG VAKANTIEVOORDEEL
BIJ VOLVO-DEALER VEDERS

* 0% rente over de eerste 12 mnd. financiering
* zeer uitgeklede zomerprijzen
* alle auto's ANWB gekeurd
* paspoort voor zekerheid boven de ƒ 7500,-
* 3 tot 6 mnd. Bovag-garantie

Onze gehele showroom is ingericht met deze unieke zomeraanbiedingen!!! Dus OP = OP

Veders Sittard, Industriestraat 3 Sittard. 046-510342
E 9 afslag Urmond richting Sittard
Handelscentrum Bergerweg
* Verdere spelregels zijn in onze showroom verkrijgbaar

Sicherheit durch **Reifen Meertens**
Rathausstrasse 7
Aachen-Laurensberg
Tel. 09-49-241 13449/13210
Wij spreken Nederlands
Fachservice Rad & Reifen

ALLEN A.N.W.B.-GEKEURD
3-12 MAANDEN BOVAG-GARANTIE
100% FINANC. MOGELIJK
GEEN AANBETALING NOODZAKELIJK

Alfa 33 1.3, div.	'86-'90
Alfa 33 1.5, div.	'85
Alfa 33 1.7 IE met LPG	'89
Alfa 33 1.7 IE, div.	'89
Alfa 75 1.8 met LPG	'87
Alfa 75 1.8	'87
Alfa 164 2.0 TS, blauw metaal	'90
Alfa 164 2.0 TS, zwart	'90
Alfa 33 Sportswagon	'89
Alfa Sud Sprint 1.5 QV	'84
Citroën BX 1.9 TRS	'88
Citroën BX 1.6 TRI S	'88
Fiat Uno 55 S	'84
Hyundai Pony 1.4 L	'86
Nissan Cherry 1300	'84

Uw Alfa Romeo dealer
Automobielbedrijf E.A. Kozole B.V.
Edisonstraat 23 (nabij draf- en renbaan)
Schaesberg, Landgraaf
Telefoon 045-321088

Vencken NR.1 IN OCCASIONS

NO RISK **OCCASIONS**

	'87, '88
Audi 80 1.8 S	'86
VW Polo Oxford blauw	'84
Audi 80 1600 SC blauwmet.	'88
Fiat Uno 45 blauwmet.	'86
Citroën BX 1.6 RS beige	'86
Ford Sierra 2L. CL autom. grijsmet.	'89
Honda Accord 2.0i grijsmet.	'88
Mitsubishi Colt 1.2 GLX grijsmet.	'87, '88, '89
Opel Kadett 3-drs, div. uitv.	'87, '90
Ford Escort 1600 CL, CLX	'87
Peugeot 405 SRI blauwmet.	'88, '89
VW Golf diesel	'87
Peugeot 309 XR	'89
Opel Corsa TR 1.3 rood	'86 + '89
VW Golf 1600 CL kl. wit	'89
Peugeot 405 SRI autom. lederen bekl., alarm enz.	'89
VW Passat 1800 CL tornadorood	'87
Volvo 360 2.0 L wit	

V·A·G — VW — Audi

VERKOOPCENTRUM **Vencken B.V.**
Het grootste verkoop-inruilcentrum van Zuid-Limburg
Peter Schunckstr. Heerlen, tel. 045-412641

ALFA-RENT V.A. 45,- PER DAG
INCL 100 KM VRIJ
EXCL BTW

Automobielbedrijf E.A.KOZOLE B.V.
Edisonstraat 23 (nabij draf- en renbaan)
Schaesberg - Tel. 045-321088
Alfa-RENT

Ruime keuze in accessoires en autoradio's
SAS AUTOSHOP
Nobelstraat 61
Heerlen
Telefoon 045-712113

"Word ik nu echt beter..?"
RED 'N KIND VOOR MAAR VIJF TIENTJES
GIRO 50500
NEDERLANDSE STICHTING VOOR LEPRABESTRIJDING
LEPRA IS ONZE ZORG!

ZEG ER EENS WAT VAN

Alcohol en verkeer dat kun je niet maken. Dat vindt bijna iedereen. Toch zijn er nog van die mensen die vinden dat zij zelf wel zullen uitmaken of ze met een slok op gaan rijden.

En wie durft er iets van te zeggen? Niemand toch... daar bemoei je je toch niet mee. Maar door dat soort automobilisten worden er wel jaarlijks bijna 500 mensen doodgereden.

Daar moet wat aan veranderen.
ZEG ER EENS WAT VAN VOOR ZE INSTAPPEN want

ALCOHOL EN VERKEER DAT KUN JE NIET MAKEN

VVN Veilig Verkeer Nederland

Auto's

Extra aanbieding

Bij aankoop van een gebruikte auto boven ƒ 7.500,- een gratis weekend of midweek voor 6 pers. in een Grandorado park

Inruilauto's

Diverse Fiat Panda's type 34 en 45 '85-'86
Diverse Fiat Panda's 750 en 1000 van '86 t/m '89
Diverse Fiat Uno's 45 van '83 t/m '89
Fiat Uno 60 S 3-drs. '88
Fiat Uno 60 S 5-drs. '89
Tipo 1.4 '90 '89
Diverse Fiat Ritmo's 3- en 5-drs. van '82 t/m '86
Ritmo diesel 3-drs. '85
Fiat Croma 2.5 diesel 6-'88
Fiat Croma CHT 2.0 '88
Citroen Visa II '85
Opel Corsa TR 1.2 S '84
Opel Kadett 1.3 S '80
Peugeot 205 XR 1.4 dec. '84
Renault 11 TXE '85
Volvo 340 DL '85
Suzuki Alto GL 4-drs. '88

FIAT

Fiat Klankstad Kerkrade
Kaalheidersteenweg 185. Tel. 045-413916.

utohandel Johan CHMIDT heeft diverse uto's in voorraad van 750,- tot ƒ 6.000,-. Alles net APK. Tel. 04492-2888. ommert 24, Vaesrade.

W KEVER, geh. gerest., ls nieuw. APK 02-'92, bwj. 975. Nwe banden, schokbr pnieuw gespoten. Tel. 46-515899.

e k. MERCEDES 200D, wj. '80, APK 8-4-'92. Tev. e k. Mercedes Camper 207, bwj. '77, APK 3-'8-'92 el. 04754-82758.

e k. MERCEDES 300E utom. bwj. '85, alle extra's. lieuw! Tel. 045-255589.

e k. Mini Cooper 1000E, 12 '83, 67.000 km. ƒ 3.650,-. el. 045-453572.

e k. VW GOLF, 1.3 LX, bwj '84. Tel. 045-455889.

W GOLF Cabriolet 1600 GLS, bwj. '82, 5-bak, sportvelgen enz. i.z.g.st., APK 8-'92, vr.pr. ƒ 14.500,-. Inr. mog. 043-614164 634302.

e k. Suzuki ALTO GL, blauwmet., bwj, '88, i.nw.st. 7.150,-. Tel. 046-747737.

OPGELET! In alle prijsklassen v.a. ƒ 500,- met spoed gevraagd voor export, personen-, bedrijfs- en vrachtauto's. Schade of defect geen bezwaar. Contant geld ook 's avonds en zondags. Tel. 045-723076 / 727742.

e koop eenmalige ALFA 75 1.8 bwj. '86, parkeerschade, ootpr. ƒ 9.500,-. Tel. 045-41426, Akerstr. 111, Kerkrade-West.

UDI 100 CC, '85, autom., PG, spuitwerk, ƒ 6.950,-. e bevr. 045-226433.

BMW 316i, wit, bwj. 3-'88, 54.000 km., onderh. boekje aanw., alarm, l.m. velg., pr.n.o.t.k. Tel. 045-742257

Te k. BMW 320i, 1984, veel acc., get. glas, vr.pr. ƒ 14.000,-. Zeer aparte auto, anwb-gek. Tel. 045-218299 Treebeekpl. 39, Treebeek.

Te k. CITROEN BX 16 TRS, i.z.g.st., bwj. '84, trekh. en gas, ƒ 5.250,-. Tel. 045-424167 na 15.00 u.

CITROEN BX 14 RE 5-bak, 5-drs., m. '88, verk. in nw. st., ƒ 9.750,-. 043-254462

DAIHATSU busje bwj. '81, 55 White, geelkent., 100% in orde, 1 jr. APK, vr.pr. ƒ 1.750,-. Tel. 045-423199.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Autobedrijf JASPER B.V. off. Peugeot dealer, biedt te koop aan tijdens een wervelende zomershow: Cabriolets: Talbot Samba cabr. zeer mooi, 48.000 km., 1983 Triumph Spitfire MK4, geh. gerest., 1971. Diesels: Peugeot 505 GTDTE autom. leer, type 1990; Renault 21 GTD, 1988; Peugeot 405 SRDT break, 1989; Peugeot 309 XRD 1987; Peugeot 205 GLD, 1986; Ford Fiësta 1.6 D, 1986; Peugeot 405 GLD 1989; Peugeot 205 GRD, 1985; Peugeot 309 GLD 1987; Peugeot 305 GRD, 1984. Automaten: Peugeot 405 GRi autom., 1990; Peugeot 605 SRi autom., veel acc. 1991; Peugeot 405 GR autom., 1989; Peugeot 505 Turbo diesel, autom., type 1990. Peugeot's: 205 GTi veel acc. 1990; 205 XS inj., 1990; 205 Accent '87-'88-'89; 205 Junior 1986-'87; 309 GTi, zeer mooi, 1987; 309 XR 1989; 309 GL Profil '88-'89; 309 XL Profil '86-'87-'88; 309 XR 1.6 '88; 405 GRi 1.9 '90; 405 GL '88-'89; 505 GTi '88-'89; 505 SX '88; 505 GR '86; 205 GLD comm. '85. Overigen: Citroen BX 1.4 E met gas '87; Fiat Panda 34 '86; Daihatsu Charade XG '81; Lada 2107 '86; Mitsubishi Lancer GLX '85; Opel Kadett 1.8 SE '88; Opel Kadett 1.6 E '89; Opel Rekord 1.8 S '84; Opel Kadett 1.3 HB, '88; Renault 5 TL, '85; Renault 5 GTL '82; Renault Fuego '80; Suzuki Alto GL '88; Toyota Corolla '83; Volvo 360 inj. '86; Volvo 360 GLS '85; Citroën CX 2.0 '85; BMW 318 '84; Stationcars: Peugeot 405 SRDT '89; Toyota Corolla met gas '86; Peugeot 305 GL '87; Peugeot 305 GLD '86; Autobedrijf Jasper BV, Windraak 29 gem. Sittard. 046-521944.

Fiat RITMO diesel '82, iets spuitwerk, ƒ 1.950,-. Te bevr. 045-226433.

Te koop Fiat PANDA bwj. '82, vr.pr. ƒ 1.500,-. Tel. 045-218847, na 19.00 uur.

Fiat TIPO blauwmetallic, juli '88, 38.000 km. Tel. 046-334411.

Fiat PANDA 45, bwj. '83, i.z.g.st., APK '92. Chopinstr. 66 Brunssum. 045-273340.

Fiat UNO 1,3, diesel Van, bwj. aug. '84, APK 7-'92, ƒ 3.950,-, tel. 045-751387.

Te k. FIAT Panda 45, 5-speed, bwj. nov. '83, i.z.g.st. APK gek. pr. ƒ 2.500,-. Tel. 046-581278.

Te k. zeer mooie Ford SIERRA 1.6L, rood, 5-drs. bwj. '83. Steeg 33, Stein.

Te koop Ford ESCORT 1800, bwj. '84, km.st. 51.000 i.z.g.st. Tel. 045-255344.

Te k. Ford ESCORT Bravo, bwj. '82, zilvermet. met radio APK gek. pr. ƒ 4.500,-. Tel. 046-514310.

Te k. Ford ESCORT 1100, bwj. '85, APK 12-1-'92, 5-drs. 5-bak, kl. wit, i.z.g.st. pr. ƒ 6.750,-. 04454-2092.

Ford SCORPIO 2.0 GL, rook zilver, bwj. '86, vr.pr. ƒ 14.500,-, in nw.st. Tel. 045-716056.

HONDA Quintet 1.5i, 12 mnd. APK, i.z.g.st., bwj. '82, vr.pr. ƒ 3.450,-. Tel. 045-410500 b.g.g. 418163.

Te koop Honda CIVIC, bwj. '79, APK febr. '92, i.g.st., vr. pr. ƒ 850,-. Tel. 045-410382 na 17.00 uur.

Honda ACCORD 4 D luxe type 1984, APK '92, sunroof, radio-cass., ƒ 4.500,-. 045-412570/428147.

Te k. Hyundai PONY 1.3, bwj. '86, 5-drs., rood, pr. ƒ 6.250,-. Tel. 045-422065.

Te koop ISUZU Diesel gesloten bus, bwj. '86, ƒ 7.250,-. Tel. 046-742490.

MAZDA 323 HB, 7-'78, nw. banden en accu, ƒ 950,-. Tel. 045-710875

Te k. MAZDA 323, 1.5 GLX Sedan, jub. uitv. met LPG, nov. '88, als nieuw, tel. 045-243207.

Te k. prachtige MERCEDES Benz 280 SL cabrio, 5-bak, schakel, bwj. '83. Tel. 06-52733271.

Mitsubishi GALANT GLX turbo diesel '86, ƒ 7.500,-. Te bevr. 045-226433.

Te k. MINI 1000 special en Mini 1000, APK gek. samen ƒ 1.750,-. Tel. 045-227279.

Te k. voor liefh. NISSAN 280 ZX Turbo met T-Bar, bwj. '85, i.z.g.st. Tel 04492-1304

Te koop Opel KADETT 16D Caravan, m'84, vr.pr. ƒ 4.250,-. Tel. 046-750742.

Te k. Opel ASCONA 1.9, i.z.g.st. APK '92, bwj. '82, vr.pr. ƒ 2.200,-. Ernst Casimirstr. 2, Kakert (Landgraaf).

Te koop Opel KADET C 1200 N bwj. '77, APK 8-'92, ƒ 900,- i.z.g.st. 045-258305

Opel KADETT 1300, bwj.'82 APK, stereo, 4-drs., ƒ 4.950,-. Tel. 045-724144 of 726175

ASCONA 5-drs., HB, met veel laadruimte, '83, 16 S met stereo, zonnedak, toerenteller, striping, pas gr. beurt, nw. banden en remmen. Naast een nieuwe en u ziet geen verschil, ƒ 5.500,-. Tel. 04754-84962.

Opel KADETT 1.8 i GT, 115 pk, bwj. nov. '89, zwartmet. 045-741071, na 17.00 uur.

Te koop Opel KADETT 16 D bwj. '83, 5-drs. Mijnlamp 17, Landgraaf.

Te k. OPEL Ascona, m.'80, zeldz. mooi, APK 4-12-'92, vr.pr. ƒ 1.250,-. Tel. 045-423063.

Te k. KADETT 1.3 GT, bwj. '86, rood, abs. nw.st. alarm, radio, pr. ƒ 14.250,-. Tel. 045-728213 na 18 uur.

Te koop PEUGEOT 505 GR bwj. 9-9-'81, LPG, vr.pr. ƒ 1.900,-. Tel. 045-723947.

Te k. PEUGEOT 205 XS, bwj. '87, grijsmet. verlaagd, sportvelgen. 045-213343.

Te k. PORSCHE 924, bwj. '79, i.z.g.st., APK 5-3-'92, tel. 04406-14463.

Te k.RENAULT 25 GTS t'85 stuurbekr., electr. ramen, z. mooi, ƒ 8.600,-. Tel. 045-722802 b.g.g. 045-271225.

Prachtige RENAULT 5 GTS, bwj. '85, in nw.st., sunroof, spoiler etc., pr.n.o.t.k. Torenstr. 27, Oirsbeek.

Te k. SUZUKI Alto, i.z.g.st. bwj. '83, vr.pr. ƒ 4.750,-. Tel. 04492-1304.

Automatiek Toyota COROLLA, 5-drs. bwj. '84, nw. mod. ƒ 8.450,-. 045-316940.

Te koop TRABANT Combi 64 met onderdelen en schuifdak; Trabant '72 met onderdelen, beiden met originele pap. Tel. 045-414207

Te k. gevr. sloop DERBY of Polo voor onderdelen. Tel. 045-454961

Te k. VW JETTA diesel, 4-drs, APK, kl. bronsmet., bwj. '83, zien is kopen, vr.pr. ƒ 5.750,-. Willem de Rijkestr 11, Kakert (Landgraaf).

VW GOLF Cabriolet goudmetallic, bwj. '81. Tel. 043-632589.

Te koop GOLF GTi bwj. '81, kl. zwart, i.z.g.st., pr.n.o.t.k. Tel. 045-728676.

VW PASSAT Gl m. '82, te koop met trekh., radio-inst. en inbraakbev., APK 6-'92, km.st. 120.000. 045-313298

VW KEVER Cabrio Speedster, parl.wit, pr.n.o.t.k. Inr. kleine auto mog. Steinderweg 9, Stein.

VW PASSAT stationcar 1600 GLS, bwj. '80, zwartmet. APK 9-'92, i.z.g.st vr.pr ƒ 2.350,-. 043-430227.

VW GOLF 1.3 C, nw. model '85, alu. velgen, sunroof, APK, zeer mooi, ƒ 7.950,-. 045-454087.

GOLF GTi 1800 cc, t. '80, vele extra's, APK 4-'92, ƒ 4.250,-. Tel. 046-581649.

Te k. VW GOLF Diesel, bwj. '84, 5-drs. 5E-versn.bak, div extra's, pr. ƒ 8.750,-. 043-641321.

VOLVO 760 GLE aut., kl. met.rood, c.v., get. glas, airco, verw. stoelen, cruise-control, radio/cass., spaakwln, t. '84, vr.pr. ƒ 11.500,-. Na 18.00 uur 04406-16173.

VOLVO Combi 240 DL met LPG, 1983, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 9.750,-. Tel. 043-644338

VOLVO 440, donkergrijs, juni 1990, 9.500 km., ƒ 24.750,-. Volvo A. Klijn, de Koumen 7, Hoensbroek-Heerlen, 045-220055

Te koop VOLVO 343, APK 8-'92, ƒ 1.000,-. Tel. 046-753223.

VOLVO 343 de Luxe bwj. '80, zeer mooi, 1 jr. APK, vr. pr. ƒ 1.250,-. 045-423199.

Te koop van dame DAF Volvo automatiek, bwj. '80, APK pr. ƒ 2.250,-. Jan de Witplein 8, Landgraaf-Kakert.

VOLVO 340 GL, Sedan, bwj. '85, vr.pr. ƒ 9.500,-. Tel. 045-414965.

LUCAR!!! kontant geld voor Uw auto, direkte afwikkeling. Tel. 045-456963.

VW Passat 1.8i CL div. acc. 40.000 km '90 ƒ 31.500,-; Volvo 440 GL 12.000 km '90 ƒ 27.900,-; Volvo 340 DL Sedan '86 ƒ 11.900,-; Ford Scorpio 2.9i GL automaat '89 ƒ 32.500,-; Ford Scorpio 2.0 CL '89 ƒ 24.900,-; Ford Siërra 1.6i CL '90 ƒ 23.900,- Ford Siërra 1.6 CL Sedan LPG '89 ƒ 21.750,-; Ford Siërra 1.8 CL Sedan special '88 ƒ 20.500,-; Ford Siërra 1.8 CL 5-drs '88 ƒ 16.900,-; Ford Escort XR3i '88 ƒ 19.750,-; Ford Fiësta 1.0 C '88 ƒ 12.750,-; Opel Omega 2.0i LS '89 ƒ 26.750,-; Peugeot 405 1.9 SRi '89 ƒ 23.750,-; Peugeot 405 1.6 GL '89 ƒ 22.900,-; Renault 21 TL '89 ƒ 16.500,-; Renault 25 TX '88 ƒ 23.900,-; Citroën BX 1.4 RE '88 ƒ 14.500,-. Lancia Y10 Fire '89 ƒ 13.900,-; Fiat Regatta 70S '88 ƒ 11.250,-; Fiat Uno 40 '88 ƒ 10.750,-; Inr., financ. en Bovag-garantiebewijs Autobedrijf en APK keuringsstation P. van DIJK & Zn, Hompertsweg 33, Landgraaf Tel. 045-311729.

Auto KALDENBORN wij betalen ƒ 400,- tot ƒ 30.000,- voor uw auto! 045-411572.

LOVEN Heerlen BV biedt aan zeer interessante occasions: Mazda 626 Sedan GLX 1.8 '88; Mazda 626 Sedan 1.6 LX aut. '85; Mazda 626 Coupé 1.6 GLX '85; Mazda 626 HB 2.0 GLX LPG '88; Mazda 626 HB 2.0 GLX '88; Mazda 626 HB 2.0 GLX met stuurbekr. '88; Mazda 323 Sedan 1.3 LX 2x '86; Mazda 323 1.3 Sedan GLX '86; Mazda 323 Sedan 1.5 GLX '86; Mazda Sedan 1.3i LX '89; Mazda 323 HB 1.3 LX 2x '86; Mazda 323 Envoy '88; Mazda 323 HB 1.3 LX aut. '86; Opel Corsa 1.3 Swing 3-drs. '88; Opel Kadett 1.2 S '85; Opel Kadett 1.2 S 2x '86; Opel Kadett 1.3 S '87/'86; Opel Kadett Sedan 1.3 N '88; Opel Kadett Sedan 1.2 S '86; Opel Kadett caravan 1e eig. 1.6 S '84; Ford Fiësta 1.4i '89; Ford Escort 1.3 L '86; Ford Siërra 2.0 Laser '85; Ford Siërra 2.0 GL met LPG '86; Ford Siërra 1.6 Laser LPG '85; Citroën BX 1.4 E 1-11-'85, 32.000 km; Fiat Uno 45 '89; Honda Civic 1.3 L '86; Honda Civic Sport 53.000 km '83; Lancia Y10 Touring '86; Mitsubishi Colt 1.5 GLX '87; Mitsubishi Colt 1.2 GL '86; Peugeot 405 SRi 1.9 9-10-'87; Peugeot 205 XR 1.3 '86; Peugeot 205 GR 1.6 autom. met stuurbekr. schuifdak 6-11-'87; Renault 11 TL '88; Volvo 340 GL '88. Diverse goedkope inruilauto's: Datsun Cherry 1.3 '82 ƒ 3.500,-; Datsun Bluebird 1.6 '82 ƒ 5.500,-; Datsun Sunny 1.4 Coupé '80 ƒ 2.150,-; Ford Capri 1.6 '79 ƒ 3.500,-; Mitsubishi Colt '81 ƒ 2.950,-; Skoda 120 LS '85 ƒ 2.750,-; Volvo 343 DL '80 ƒ 2.950,-. Eigen financiering, APK keuringsstation Palemigerboord 401 Heerlen. Tel. 045-722451.

Ford Siërra Stationcar Diesel '88; Renault Nevada Stationcar '87; Nissan Bluebird Stationcar '85; VW Golf GTD Turbo type '90; Renault 25 TS type '89; Opel Kadett 1600 GT '85; Lada 2107 '87; Mercedes 230 E type '87 bijna alle extra's; Ford Escort 1300 '85; Ford Siërra Diesel Sedan '87; Audi 80 S '81; Toyota Carina '79 ƒ 1.500,-; Ford Taunus 1600, LPG ƒ 3.250,-. Autobedrijf, WEBER, inr., financ. Bovag-garantie Baanstr. 38, Schaesberg. Tel. 045-314175.

Autobedrijf OSOJNIK biedt te koop: Ford Siërra 2.0 i CL automaat '89; Ford Siërra 2.0 CL LPG '88; Mazda 626 HB 2.0 Diesel '87; Lancia Y10 Fire i '89; Citroën BX 14 E '87; Ford Escort 1.3 CL '87 Seat Ibiza special 1.2 '89; Fiat Panda 750 L '88; Ford Escort 1.1 L '84; Opel Corsa 1.2 S '83; Opel Kadett Caravan 1.2 S '82; Opel Kadett 1.3 S '85. Tevens enkele inruilers. Bovaggarantie en inruil, 100% fianciering mogelijk. Eygelshovergracht 65, Kerkrade. Tel. 045-460734 b.g.g. 045-464980.

Te k. SAAB 900 GLi, bwj. '82, 1 jr. APK, 100% in orde, vr.pr. ƒ 2.250,-. Tel. 045-423063.

VW Golf diesel, i.z.g.st., bwj. 1986, te bevragen bij Datak adv. groep Landgraaf. Tel. 045-327576, na kantooruren 04756-6326.

VW GOLF 1100 bwj. 10-'83, kl. wit, APK 7-'92, i.z.g.st., pr. ƒ 6.250,-. 04454-2092.

Te k. SPORTAUTO Fiat X 1/9 cabriolet, i.g.st., bwj. '80, pr.n.o.t.k. Raadhuisstr. 3, Merkelbeek. 04492-5355.

ADVERTEER op LD-TV. Uitvoerige info 045-739300.

F. v. OPHUIZEN autohandel biedt aan: Chevrolet Corvette Stingray imp. USA '77; Mercedes 190 E, autom., airco, ABS '83; Ford Siërra 1.6 L, 1e eigen. '84; Fiat Panda 45 '86; Opel Rekord caravan 2.0 S, 10-'82; Mazda RX 7 i.nw.st. '79; Porsche 924, i. z.g.st. '76; Volvo 240 GL aut LPG '83; BMW 316 '82; Renault 5 GTL '82; Mitsubishi Galant turbo diesel 12-'83; Datsun Stanza 1.6 HB '82; Honda Prelude '80; Opel Manta CC 2.0S autom. '80; BMW 316 Zender uitv. 11-'80; Ford Mustang Ghia V8 '80; VW Jetta 4-drs 1.6 S '80; Fiat Ritmo 65 CL '81; Toyota Corolla liftback 1.6 DX autom. '80 ƒ 1.900,-. Inkoop, verkoop, financiering, div. inruilers. Akerstraat Nrd 52C Hoensbroek. Tel. 045-224425. Geopend van 10.00-18.00, zaterdag 10.00-17.00 uur.

Te k. gevr. alle merken AUTO'S. Betalen hoogste prijs. Tel. 045-416239.

Ford Escort 1.4 CL stationcar, 5-drs., 1e eigen. '87; Nissan Sunny 1.6 SLX '87; Ford Escort 1.4 1e eigen. '88; Ford Fiësta, 1e eigen. '86; VW Polo, 1e eigen. '86; Volvo 740 GLE autom. '85; Opel Corsa TR '86; Peugeot 205 GR, 1e eigen. '85; Suzuki Alto autom. airco '85; Subaru 1.6 GL coupé '86; Opel commodore Berlina autom. '82. Autobedrijf Chris GEILEN, het adres voor 1e klas occasions, erkend Bovagbedrijf, APK-keuringsstation, Dorpstr. 56-58, Broek-Sittard.

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

VW Golf cabriolet nw type, veel extra's, champagnemet VW Golf C 3-drs. wit '87; VW Golf CL wit '85; VW Golf diesel groen '85; VW Jetta diesel blauw '85; Mercedes 190 diesel champagnemet. '87; Opel Kadett 1.2 caravan '85; Kadett diesel 5-drs. caravan blauw '85; Kadett 1.6 5-drs. LPG wit '85; Kadett 1.2, 3-drs. petrolmet. '86; Ascona 1.6, 5-drs. zilvermet. '85; Ascona 1.6, 4-drs. oranje '80 ƒ 1.500,-; Ford Siërra 2.0 GL 5-drs. antraciet '87; Fiësta 1.1 grijs '83; Fiësta 1.1 goudmet. '81 ƒ 3.500,-; Mazda 626 2.0 GLX 4-drs. blauwmet. '88; Mazda 323 GLX, 3-drs. blauwmet. '88; Mazda 323 4-drs. beige '83 ƒ 4.900,-; Peugeot 205 GR Diesel 5-drs. blauw '85; Nissan Cherry 1,3 DX 5-drs. roodmet. '85; Renault 11 GTX 5-drs. rood LPG '84; Renault 4 GTL rood '81 ƒ 1.750,-; BMW 320 groenmet. div. extra's '82. Diverse inruilers va. ƒ 1.000,-. Garantie, inruil en financiering mogelijk. Gebr. DOMINIKOWSKI autobedrijf, Kantstraat 48, Ubach over Worms-Landgraaf. Tel. 045-326016

Auto's voor de kleine beurs vanaf ƒ 100,- per maand : CORSA '84; Escort '83/'82/'81; Kadett SR '82; Derby '81; Ritmo '83; Colt '84; Lancer Turbo '82; Mini '78 ƒ 750,-; Kadett '78 ƒ 750,-; Golf '78 ƒ 950,-; Granada '80 ƒ 950,-; Volvo '82 ƒ 2.450,-. APK. 04499-5204

SKODA Favoriet '89; Mazda 626 Hardtop 1.6 '80; Skoda coupé '83; Subaru 1.6 DL '80; Talbot Horizon 1.3 '81; Ford Escort 1.6 '89. Garage Piet De La Roy & Zn., Hoofdstr. 114, Hoensbroek. Tel. 045-212896.

Ford TAUNUS 1.6, '78, garage onderh., i.g.st. 043-650248 tijdens kantooruren.

Talbot SOLARA SX, LPG, bwj.'82, APK, als nw., vr.pr. ƒ 1.950,-. Tel. 045-716056.

Sloopauto's

RAPIE Stiba lid vraagt loop- sloop- en schadeauto's, met vrijwaringsbewijs. Locht 70, Kerkrade. Tel. 045-423423.

Te k. gevr. SLOOP- en schade auto's, tev. in- en verkoop gebr. auto-onderd. A. Körfer. Tel. 045-229045.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Autosloperij Marxer, 045-720418.

Loop- sloop- en SCHADE-AUTO'S en oud ijzer, te koop gevr. Tel. 04455-2743.

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, en verkoop gebr. auto-onderdelen Joep Wolters. Tel. 045-411480.

Bedrijfswagens

HANDELAREN opgelet! Uitzoeken Ford Escort Koeriers met APK, '84 ƒ 3.000,-per stuk; '85 ƒ 3.500,- per stuk; '86 ƒ 4.250,- per stuk, excl. BTW. Oudestraat 143, Gemert. 04923-61953.

NECAFS, Daf Jeeps en vrachtwagens ex. leger, net binnengekomen. Tel. 04923-61953.

Onderdelen/acc.

Ink./verk. goede gebruikte AUTOBANDEN met gar., 10" t/m 16". Passartweg 39, Heerlen. 045-222675.

4 aluminium VELGEN voor Opel, pr. ƒ 375,-, Pungel 2, Landgraaf.

Gebr. auto-onderdelen, inbouw en reparatie mog., tevens verzorgen wij de APK-keuring van uw voertuig. ROBBY'S, auto-onderdelen Akerstr. Nrd. 348a, Hoensbroek. 045-224123.

Aanhangwagens

Te k. aangeb. 1 gebruikte SARIS Tandemas aanhangwagen, tel. 04409-3500.

Motoren

Te k. 80 cc KAWASAKI Crossmotor, opknapper! Tel 04493-4283.

Te koop HONDA XR 600 R bwj. '85, i.g.st., pr. ƒ 4.950,-. 045-729946 b.g.g. 228442.

Te k. zeldz. mooie KAWASAKI 750 GPZ ER bwj. '82, blok gerev., pr. ƒ 4.950,-. Tel. 045-441470, Akerstraat 111, Kerkrade-West.

Te koop SUZUKI intruder 1400, bwj. '90, ƒ 17.500,-. Tel. 045-423630.

HONDA Crossmotor 250cc, bwj. '90, voorvork w.p. achter öhlins. 046-331907.

(Brom)fietsen

Hij is er weer uit voorraad leverbaar de mooie zwarte Giant "TRACK" Mountainbike financ. mog. bij Rens Janssen, Ganzeweide 54-56, Heerlen. 045-211486.

HONDA MT5, geel/zwart. Tevens Crossmotor met defect 80cc. Tel. 045-418295

Te koop Gazelle RACE-FIETS, geheel afgemonteerd met Campagnola, pr. ƒ 500,-. Tel. 045-726804.

Te k. HONDA MTX, bwj. '86, met vele extra's, vr.pr. ƒ 1.400,-. Tel. 045-442402

Te koop ZUNDAPP GTS50 bwj. '82, met verz., i.z.g.st. Tel. 04405-1215.

Te k. gebruikte FIETSEN als nieuw. Inr. mog. Anjerstraat 8, Schinveld. 045-256719.

Te k. KREIDLER Florett, bwj '81, sterwielen, veel chroom, i.g.st. pr.n.o.t.k. 046-749386

HERENFIETS, 3 versn 1½ jr. vaste pr. ƒ 400,-. Hazenkampstr. 27, Brunssum. na 18 u.

Te k. ZÜNDAPP type HAY 50, prima staat, vaste pr. ƒ 500,-.045-230671/217766

Watersport

Te k. GLASTRON, 6.72 x 2.31, 190 pk V8, bwj. '78, vr. pr. ƒ 25.000,-. 043-256721.

Te k. RUBBERBOOT, 4.60m. met trailer en 35 Pk. Jonsson b.b.-motor, i.g.st. Na 15 u.: 046-379043 b.g.g. 046-375424.

Sport & Spel

Te k. multifunctioneel FITNESSAPPARAAT, Amerikaanse uitv. Tel. 045-323941 tussen 18-19 uur.

Vakantie

Makreel vissen op NOORDZEE m. MS Haringvliet vanuit Stellendam 01883-17504

FORELDORADO Gulpen met recreatiepark, forellenkwekerij en visvijvers hèt gezinspark bij uitstek! Nu iedere dag geopend. Entreeprijs incl. gebruik van alle attracties. Tel. 04450-3215.

Laatste vluchtplaatsen vanaf Luchth. Maastricht naar Faro, vertrek 9 - 16 - 23 augustus voor 1, 2 of 3 wkn. vanaf ƒ 515,- p.p. Info en boekingen bij uw reisburo of VONK REIZEN ANVR/SGR 05178-16555.

GRATIS. Uw verenigingsnieuws op LD-TV. Tel. 045-739296/97.

Caravans/Kamperen

Alles voor uw caravan!!!

Markeringslampen-reflectors-wiellagers-schakelaars-binnenverlichting-vastsjorbanden-poets- en onderhoudsmiddelen-brandblussers-koelboxen 12V en/of 24V etc., etc.

KERP B.V.

In de Cramer 31, Heerlen.
Tel. 045-716951.

Te huur kamper- en caravanstalling. Bouwen, verkoop, huur en verhuur kampeerwagens. Gebr.JACOBS Hommerterweg 278, Amstenrade. 04492-2942.

HUURVERLAGING 25% korting, ook 40 campers te koop. Tel. 03495-71308.

Te koop 4-pers. CARAVAN merk King, i.g.st.. Tel. 045-456152.

Te k. KNAUS comfort 365, bwj.'80, incl. koelk., voort., gasfles, res. wiel, ƒ 4.250,-. Tel. na 18 u. 043-475422

WINST-PAKKERS. Op dakschuif en terrasluifels nu 20% voord. raamluifels v. ƒ 39,95 nu v. ƒ 29,95; Porta Potti spoeltoilets nu 20% voord. TV-antenne met 220 12V versterker v. ƒ 159,- nu v. ƒ 89,-; slaapzakken diverse maten nu 10% voord. 2-pers. opblaasboot v. ƒ 59,95 nu v. ƒ 45,-; verder voor al uw camping-kampeer en caravans accessoires en onderdelen naar De Olde Caravan, Dr. Nolenslaan 141, ind. park nrd. Sittard. Tel. 046-513634.

Te k. VOUWWAGEN "André Jamet", i.g.st., pr. ƒ 950,-. Tel. 045-412950.

(Huis)dieren

YORKSTERRIERS, boemers, poedels, tekkels. Walem 11a, Schin op Geul. Tel. 04459-1237.

De grootste KENNEL van Limburg. Alle jonge rashondjes. Meer dan 60 rassen plus gar. en tatoeage. Kl.America, Th.Watsonln 34 Achel(B). 09-3211644489 Zond. open maand. gesl.

VOGELS, eenden, fazanten, raskippen, duiven en papegaaien. Alle hoenders, hofdieren. Klein America Achel(B) 09-32-11644489

Te k. DOBERMANNPUPS, 7 wkn., ingeënt en ontw. Maastrichterlaan 53, Landgraaf. Tel. 045-314806.

Weg. omst. gratis af te halen TIJGERKATJE, 3 mnd oud. Tel. 045-231147 na 18 u.

Te koop CHINCHILLAS, 8 wkn.oud, ƒ 75,- p/st. Tel. 045-423630.

Ruwhaar TECKELTJES en abricot dwerppoedeltjes te koop. Dierenspeciaalzaak Cobbenhagen, Grasbroekerweg 42, Heerlen. Tel. 045-725260.

Te k. DWERGPINCHER teefje, met stamb., 3 mnd. oud, ƒ 350,-. 045-421539.

Te koop zeer mooie YORKSHIRE-TERRIERPUPS. Tel. 045-222413.

In/om de tuin

KINDERKOPPEN, goedkoper dan in Nederl. Heymans, Zutendaal. 09-3211611290.

Wonen Totaal

In- en verkoop 2e HANDS meubelen, inboedels en antiek. La Dilligence, Rotterdamstr. 80a, (naast videotheek) Heerlen/Schaesbergerveld. Tel. 045-724943.

Te koop chique eiken DRESSOIR. Tel. 045-419212, na 18.00 uur.

Te k. wortelnoten EETHOEK, ovale tafel en 6 stoelen als nw., pr. ƒ 2.350,-, Pungel 2 Landgraaf.

Kachels/Verwarming

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhlen, Rijksweg N. 104, Sittard. 046-513228.

KACHELS opruiming zomer prijzen. Gratis geplaatst. De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Te koop CV-KACHEL (Radson), ƒ 300,-. Tel. 045-420576.

Te k. eiken BRANDHOUT. Tel. 04455-1729.

Opleidingen

Start kursus chauffeursdiploma 07-09-'91; start kursus gevaarlijke stoffen 07-09-'91 Autorijschool WISCHMANN & ZN Tel. 045-321721. Europaweg Zuid 340, Landgraaf.

ANWB en Bovag erk. auto- en motorrijschool WISCHMANN & Zn, Europaweg Zuid 340, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen en alle chauffeursopleidingen, vrachtautolessen in DAF 95 of DAF 2800 SpaceCap.

Baby en Kleuter

AUTOKINDERSTOELTJE Storchenmühle. van 9 mnd. t/m 4 jaar. Tel. 04498-57896

GRATIS. Uw verenigingsnieuws op LD-TV. Tel. 045-739296/97.

Bel de Vakman

Heeft U VERBOUWINGEN binnen of buiten, lekkage van daken en goten. Belt U vrijblijvend. Tel. 043-255089 voor geheel Zuid-Limburg.

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies offerte. Bel 045-453818.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

GLAZENWASSERIJ "De Jupiter" Heerlen voor schone ramen. Tel. 045-715341.

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestrating ook tuinaanleg, vrijbl. prijsopg. 045-324249

DAKCENTRALE, voor alle soorten dakwerkzaamheden en reparaties. Vraag vrijblijvend advies en prijsopgave. Gratis dakinspectie. Speciale korting bij uitvoering 1991 door geheel Z-Limburg. Tel. 045-465285.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Kunst en Antiek

ANTIEKHANDEL Louis Hendriks, Ulestraten. Ant. meubels o.a. Duits en Limb. plus salon- en eetkamertafels, ook voor al uw restauratiewerkzaamheden. Tel. 043-644338.

ZOMERAANBIEDINGEN van mooie antieke meubels, diverse stijlen ook salontafels, klein antiek, cadeau-artikelen en verlichting. Alpha Antiek, Wilhelminalaan 59, Valkenburg, 04406-13874. Dagelijks geopend, ook op zondag van 10.00 uur tot 22.00 uur.

Muziek

STALMEIER MUSIC de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045/214253 HOENSBROEK

Bij de markt. Donderdag koopavond.

Verbouwingskoopjes !!!

Yamaha Keyboards, honderden guldens voordeel!
Diverse artikelen met ECHTE verbouwingsvoordelen waaronder gitaren, slagwerken, orgels enz.

Koop bij de man die het ook bedienen kan!

PIANO of vleugel? Kopen of huren? De grootste keuze bij Van Urk. Vraag offerte. Bel. 010-4363500. Van Urk, Westersingel 42, R'dam.

PIANO'S te koop en te huur J. Somers & Zn., Akerstr. 82 Heerlen. Tel. 045-713751.

DRUMMER zoekt aansluiting bij trio. Tel. 045-213129

Te koop gevr.

Gebr. SWINKELS zijn verhuisd naar De Beitel 74, Heerlen. Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer/metalen. 045-422025.

Je weet niet wat je ziet. Een SPOTJE op LD-TV. Info: 045-739296/97.

De kleinste en de grootste HIGHSCREEN®:

Nu in hun prijs gezakt!

VOBIS is zijn concurrenten een neuslengte voor!

TEST-WINNAAR het Duitse blad CHIP 8/91

Nu met verwisselbare harddisk!

Links:
KOMPAKT AT 286-16

De test-winnaar uit CHIP 8/91:
- 80286 microprocessor 16 MHz
- 1 Mb intern geheugen
- 3,5" 1,44 Mb en 5,25" 1,2 Mb drive
- 80 Mb harddisk (19 ms)
- VGA monochrome monitor
- DR DOS 5.0

vroeger [redacted] nu maar **2395,-**

of in deze version:
- 80286 microprocessor 16 MHz
- 1 Mb intern geheugen
- 3,5" 1,44 Mb en 5,25" 1,2 Mb drive
- 40 Mb harddisk
- VGA kleuren monitor 640 x 480
- DR DOS 5.0

vroeger [redacted] nu maar **2565,-**

Rechts:
TOWER 486
- i486 microprocessor 25 MHz
- 4 Mb intern geheugen
- 3,5" 1,44 Mb en 5,25" 1,2 Mb drive
- 80 Mb verwisselbare harddisk
- Super VGA kleuren monitor 1024 x 768
- DR DOS 5.0

vroeger [redacted] nu maar **5995,-**

HIGHSCREEN®
MP 24 BB (Big Buffer)
- 24 naalds printer met correspondentiedruk
- 44 K geheugen (Buffer); wanneer de printer nog 10 bladzijden drukt, is uw computer al vrij
- 9 letterfonts
- grafische oplossing van 360 x 360 dpi
- heel snel: tot max. 240 tekens/sek.
- friction en traktorfeed
- paperparkfunktie
- EPSON LQ 850 emulatie

717,-

HP DESKJET 500
- inktstraal printer
- 64 K geheugen
- 3 bladzijden/min.
- 300 x 300 dpi
- 3 letterfonts
- hoog- en dwarsformaat
- HP-PCL 3-emulatie
- geluidsarm: alleen 43 dBA

1299,-

HIGHSCREEN®
LASER LP 650

Mooier, sneller en geluidsarmer kunt u niet drukken.
- 512 Kb
- 6 bladzijden/min.
- 300 x 300 dpi
- 4 emulaties:
- HP Laserjet II,
- IBM Proprinter,
- Epson FX 80,
- Diabolo 630

Alle prijzen zijn inklusief BTW

2275,-

VOBIS MICROCOMPUTERS

HEERLEN Stationsstraat 18 Telefoon 045-718873

[illegible] TV/Video

Massale magazijnverkoop van duizenden apparaten
[illegible]en, vriezen, wassen, hifi, stereo, kleuren-tv, video's etc.

WITTE HAL SITTARD EN MAASTRICHT

waar nieuwe, licht beschadigde of overjarige apparaten uit de Horn-winkels worden verzameld en verkocht tot liefst

60% KORTING

Elke dag nieuwe aanvoer,
Elke dag superlage aanbiedingen
OP IS OP, SLECHTS ENKELE STUKS
Hier enkele voorbeelden uit onze duizenden koopjes:

Blaupunkt luxe stereo kleuren tv
IS 63-49 F, met grote beeldbuis
Geen ƒ 1.898,- of ƒ 1.698,- maar
ƒ 1.198,-

Grundig videorecorder
VS 620 met 3 videokoppen en afstandsbediening
Geen ƒ 1.298,- of ƒ 1.098,- maar
ƒ 798,-

Akai versterker
AM-26B, 2 x 100 Watt!
Geen ƒ 298,- of ƒ 248,- maar
ƒ 179,-

Pioneer midiset
met afstandsbediening, digitale tuner, dubbel cassettedeck
Geen ƒ 1.398,- of ƒ 1.198,- maar
ƒ 798,-

WITTE HAL
Sittard
Bergerweg 51-53 Industrieterrein Bergerweg. 046-518162
Maastricht
[illegible]weg 68-70 achter Horn keukensuper 043-633162
Ook uw adres voor keuken-inbouwapparatuur met grote kortingen

Te k. gevr. DEFECTE kleuren TV's vanaf '83 (typenr. vermelden) en def. VHS-video's. Tel. 045-723712.

Kleuren TV's 8-12 kan. v.a. ƒ 75,-. Afst.bed. v.a. ƒ 125,- da. Philips. Radio/TV FRANK BV, Bokstr. 33 Heerlerheide. 045-213432.

Te k. 63 cm kleuren TV met teletekst Grundig Super Color, 6 jr. oud, i.g.st., ƒ 375,-. Tel. 045-456148.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Diversen

V.R. KETELS AWB Thermo-topper-combi 17,3 kw, 14.000 cal.,nieuw. per stuk ƒ 750,-. ex. BTW. Tel. 04923-51953.

Gebit gebroken? TANDTECHNISCHE praktijk Hoonhout voor nieuwe gebitprothese en reparaties. Akerstraat Noord 328, Hoensbroek. 045-228211.

Te koop BARBEQUE, koepelmodel, t.e.a.b. Tel. 045-273627.

Te koop div. alu. en houten LADDERS. Te bevr. 046-511264 b.g.g. 046-514300.

[illegible]

Partnerruil Direkt Dating
Direkt in kontakt met iemand die aan partnerruil doet. Bespreek je ervaringen en wensen...en maak een afspraak. Wil je een andere partner...kies dan de "0". 50 cpm
06-320.340.70

Trio Sex
VOLSLANKE Linda 50 cpm
06-320.320.14

Knelt je broek al? Moet
Sonja
het voor je afmaken?
06-320.331.08 - 50 ct p/m

Hete meisjes liggen live voor je klaar op een aparte lijn. 50 ct p/m
06-320.330.73

Homo Live
Vier handen, daar is geen homo tegen opgewassen
06-320.330.12 - 50 ct p/m

SM Maniac
Ze kon geen kant meer op, ik deed met haar wat ik wilde
06-320.324.12 - 50 ct p/m

[illegible] snel-sexcontact
[illegible]-afspreeklijn
06-320.320.55 - 50 ct p/m

wendy ga liggen
ontspan je en doe met je handen wat Wendy je vraagt ... 06-320.331.03 - 50 ct p/m

Waarom wachten? Zoek nu snel de vriend of
vriendin
van je dromen. Afspreeklijn Luister en reageer nu!
06-320.320.33 - 50ct p/m

De flirtbox
is altijd gezellig!
Bel 06-320.330.01 50 ct p/m

Homojongen:
Zoek je 'n hete vriend?
Bel 06-320.330.18 50 ct p/m
[illegible] 01720-22484

Hete [illegible] zijn op zoek
Porno Dating
[illegible]

Bi[illegible]-kontakt
[illegible]
06-320[illegible].01 - 50 ct p/m

'n Sexafspraak
met 'n heet meisje.
06-320.320.44 - 50 ct p/m

Hete meiden
op de sexadvertentielijn
06-320.325.80 - 50 ct p/m

Hete meisjes
zoeken sexcontact
06-320*326*66 - 50 ct p/m

Blonde Natasja
met 2 hete buurjongens
06-320*327*77 - 50 ct p/m

Sex-adressen
Elke dag nieuwe adressen, van de lekkerste dames.
06-320.328.00 - 50 ct p/m

lekker opgewonden
Meisje
06-320*328*88 - 50 ct p/m

Direkt apart
een strenge man of met een onderdanige jongen!
Bel S.M. voor twee
06-320.329.99 - 50 ct p/m

Bel sexprivedating! voor een heet meisje aan huis 50 cpm.
06-320.325.04

Nog meer hete meiden op de sex kontaktlijn 50 cpm
06-320.330.66

Uitdagend
meisje ze geniet met 2 mannen!06-320*326*01 -50cpm

Homo:
Hoor ze lekker tekeer gaan,
06-320.330.88 50 ct p/m

Homo: Het is wel slikken
hete jongens
06-320.327.01 - 50 ct p/m

De nieuwe
Life-line
Voor een gesprek apart met Chantal. De operator helpt u verder. Chantal, blond en sexy. 06-320.327.69 (50ct)

Plezier voor 2
het snelst 'n nieuwe vriend of vriendin aan de lijn
Altijd succes!!
06-9.500 50 ct p/m

Stiekem meegenieten met 3 hete meisjes 50ct p/m
06-320.322.04

S.M. Kontaktlijn
Voor strenge sexafspraken.
06-320.322.20 50ct p/m

Chantal
en de hete buurjongens, live
06-320*328*01 - 50 ct p/m

Duik in bed met 'n hete meid
Sexkontakt
06-320*828*02 - 50 ct p/m

Bi-sex privé
Direkt apartlijn voor trio, jongens en hete meisjes.
Bel 06-320.330.46 50 ct p/m

Live meeluisteren, triosex met Loesje en stoute Anita 50ct p/m
06-320*328*04

Het meisje in haar te korte rokje, alles uit!! 50 ct p/m
06-320*328*33

Suzanne, kleedt zich uit met de gordijnen open.
Gluren
06-320.329.01 (50ct.p/m)

Mandy "wat een lekker ding" strak shirt en
lange benen
06-320.322.03 (50 ct. p/m)

Vanavond al 'n vrijpartij?
Sex-kontaktlijn
06-3203.329.88 (50 ct.p/m)

Triosex
06-320.320.92 (50 ct.p/m)
Ook voor partnerruil.

Afspreken met 'n hete meid!
Tippelcomputer
06-320.330.79 (502 ct. p/m)

Bi-sex voor twee!!
Direkt apart
met een heet meisje
06-320.330.91

g-a-y p-r-i-v-e
Jij wilt voor vanavond snel en discreet een opwindend afspraakje regelen? Bel dan Gay Privé, want daar zit je direkt apart, en als je met een andere boy wilt spreken druk je op de nul. Succes!!
06-320.322.75 (50 ct.p/m)

Bel Gay-voor-2
en regel een date bij jou in de buurt, want er is nog heel wat te beleven. Bij Gay-voor 2 zit je onmiddellijk apart. Je schakelt naar de volgende knul door "O" te toetsen. Dus als je vanavond van dattum wil, bel je nu nog Gay-voor-Twee.
Amsterdam: 06-320.326.40
Rotterdam: 06-320.328.60
Den Haag: 06-320.329.60
Groningen: 06-320.329.70
Z-Holland: 06-320.329.80

Club 06
Special Sex
Draai eerst 06-320.320. en dan voor
SM 25
Onderdanig, ze doet wat jij wilt
Hetero 26
[illegible]
Lesbisch 45
Mmm...meisjes onder elkaar
Meesteres 46
Gehoorzaam [illegible]! Ze zit te wachten
Lolita 47
[illegible] jong en ondeugend
Heerlijk live 48
Sexen waar jij [illegible]
Meegenieten 60
De spannendste sex, 0,50 ct p/m

't is wennen
zoals die forse knappe man het probeert, maar als het hem lukt wil ze nooit meer anders. 06-320.340.69 (50 ct.p.m.)

Ze is 31. Mooie en lenig. Alleen hoge hakken en nylons. Haar grootste hartstocht, geboeid en
Grieks
06-320.340.36 (50 ct.p.m.)

De sluwe man laat een bloedmooie meid een zeer apart drankje slikken. Oh mag ik me al
uitkleden
06-320.340.22 (50 ct.p.m.)

Hoogtepunten
van Sonja, Dory, Frieda, Christien, Angela en Saskia. Als meisjes het uiterste beleven... 06-320.330.52 (50 ct.p.m.)

Als mooie Saskia 32 is krijgt ze toch de sex die haar man haar nooit gaf, Heerlijk
ruw en vaak
06-320.330.09 (50 ct.p.m.)

Dit is Life-sex
Echte life-sex
Dit kopen wij van U. ƒ 50,- per cass. Nyholt, Pb 5098, R'dam 06-320.326.70

Zijn eerste liefde. Na de boodschappen krijgt hij thee van de mooie buurvrouw, en .... ze is
zonder kleren
06-320.329.23 (50 ct.p.m.)

Triobisexbox
Voor vrouw vrouw man of man man vrouw relaties. De enige box die deze contacten waarmaakt.
06-320.326.88 (50 ct.p.m.)

Zwarte zweep
Als hij hem pakt huivert ze van hete opwinding. Anne's sexdroom komt uit[illegible]
06-320.326.91 (50 ct.p.m.)

Eenzaam avontuur
Naakt
onder haar lakjasje dwaalt ze door het donkere park. Achter haar nadert die man.
06-320.326.93 (50 ct.p.m.)

Oh, Rob je maakt me zo gelukkig. Toe maar, je mag wel iets hoger met je hand. Jaaaa, zeooooo......
Heerlijk
06-320.323.84 (50 ct.p.m.)

De Triobox
Nee, superjaloers moet je niet zijn als je vriendjes en vriendinnen zoekt op dit nr.
06-320.327.37 (50 ct.p.m.)

Op de bisexbox
vinden eerlijke mensen elkaar, die weten dat er meer te koop is dan mannetje vrouwtje.
06-320.328.39 (50 ct.p.m.)

Dame zoekt gave knul, meisje wil contact met ervaren heer. Ze vinden elkaar op de
Generatiebox
06-320.328.27 (50 ct.p.m.)

Vooral de meisjes zijn de [illegible] op die waanzinnige
Orgiebox
op 06-320.324.[illegible]. Dan gaan ze door het lint op de SexBox op 06-320.322.22 (50 ct.p.m.)

* Eroslijn *
Ik werd gek toen z'n riem viel los [illegible]! (50 cpm)
06-320.321.22

Sex-Adressen
Via keuze menu kunt u de juiste dame kiezen [illegible] serieuze adressen [illegible] Live door de dames ingesproken. 06-96.55 (50 cpm)

Sex-Adressen
06-320.322.23

Oja, dat durf ik niet. [illegible] die 2 knullen [illegible] camper heeft [illegible]
Ja, doe het...
ik wil het! 06-320.321.[illegible] (50 ct.p.m.)

Ze trekt haar [illegible] nog hoger. Met die mooie [illegible] dijen maakt een [illegible] jongen gek.
Durf je niet??
06-320.321.32 (50 ct.p.m.)

Avontuurtjes
tijdens de [illegible]
06-320.328.[illegible] - 50 ct p/m

Assistentes
Iedere opdracht wordt uitgevoerd...
06-320.329.69 - 50 ct p/m

Anoniem
Marcel en André en iedere gay doet mee...
06-320.320.21...ca 50 cpm

Mr. Martin
Gay-tele-SM, dans naar zijn pijpen...
06-320.323.05...ca 50 cpm

Gay-Escort
hot Gay info. Call-Boys openen hun mond.
06-320.323.04... ca 50 cpm

Gay-phone
hot Gay [illegible]
06-320.322.08... ca 50 cpm

Gay two gay
06- voor twee. Draai de 3[illegible] voor een ander.
06-320.327.32 ca. 50 cpm

Erox connection
[illegible]
06-[illegible]

Voor Piccolo's
zie verder pagina 20.

ZONDAG 4 AUGUSTUS 1991

LIMBURGS DAGBLAD JUBILEUMWANDELING

in samenwerking met W.S.V. Wittem

Voor de 50e keer organiseert de Wandelsportvereniging Wittem voor het Limburgs Dagblad een prachtige wandeltocht. Sinds 1976 is de start al in heel wat plaatsen in Zuid-Limburg geweest, maar voor deze jubileumtocht heeft men één van de zeven kerkdorpen van Wittem gekozen. Deze speciale wandeltocht wordt voor de W.S.V. Wittem natuurlijk een „thuiswedstrijd", met als beginpunt Partij-Wittem. Dit is het dorp tegenover het klooster, aan de andere kant van het grote kruispunt bij Wittem.

Wittem heeft een prachtige omgeving. Er zijn veldwegen, boswegen en voetpaden in overvloed en er is dan ook geprobeerd de route zo te plannen dat u geen auto tegenkomt.

Wanneer u naar Wittem komt, krijgt u een prachtig stukje natuur te zien. Het beklimmen van de hellingen loont de moeite, want u zult steeds prachtige panorama's voorgeschoteld krijgen.

Routebeschrijvingen

De tocht is gemarkeerd door witte pijlen op de weg en gele bandjes om bomen en weipalen.

Alle afstanden

De oprit uitkomend op de asfaltweg links gaan en de eerste weg van links verwaarlozen. U loopt nu op de Oude Heirbaan. In de tijd van de Romeinen was dit een [illegible] weg voor het leger (heir) tussen Tongeren en Keulen. Een 100 meter na de Geulbrug bij de bunker links omhoog gaan. Boven op de asfaltweg rechts. U ziet rechts boven de bomen uit nog juist kerk en klooster van Wittem. (Hebt u even tijd, dan moet u beslist na de wandeling de prachtige basiliekerk van Wittem van Johan Conraad Schlaun uit 1732 binnenlopen). Deze weg helemaal afgaan tot hoeve De Bok. [illegible] was tot 1825 een [illegible] verwisseld werden. [illegible] men dat het een [illegible] kamers. Tegenover de poort de veldweg naar links nemen. Dit wordt later een voetpad. Aan het einde van het pad op de brede grindweg links [illegible] 30 meter na de slagboom [illegible] Bosschhoeve gaan de afstanden uit elkaar. (2,5 km).

Vervolg 5 en 10 km

Hier naar links gaan en de steile weg omhoog in het bos nemen. Op de viersprong bijna boven rechtdoor gaan.

Aan het einde van het bos links gaan en deze grasweg blijven volgen tot het einde. Dan ACHTER ELKAAR LOPEND het voetpad door het veld naar beneden gaan. Op de asfaltweg rechts en bij de lantaarnpaal links naar beneden. Voor het witte huis links en aan het einde van deze weg rechts. Zo komt u aan de rustplaats. (4,5 km).

Vervolg 15 km

Hier rechtdoor gaan en de weg langs het bos blijven volgen tot helemaal aan het einde en daarbij dus alle zijwegen verwaarlozen. Voor de golfbaan in aanleg links gaan en bij de bank met de grote steen rechts. Bij het „Scheibenkruis" links gaan en het golfterrein recht oversteken. De [illegible] naar beneden nemen. U komt hier in het gehucht Delblesen. Beneden op de asfaltweg [illegible] bij huisnummer 12 links omhoog gaan. U ziet rechts van u [illegible] verder weg [illegible] De brede [illegible] bos. Na 50 meter de eerste weg links nemen en [illegible] kant krijgt u een golf-hole [illegible] met een [illegible] nenbosje. Alle zijwegen blijven verwaarlozen. Op de brede bosweg bij het op de boom geschilderde kruis rechts gaan. Met de weg naar links draaien. Op de T-kruising naar rechts gaan. Na 120 meter ziet u aan uw linkerhand, een 10 meter in het bos, een moordkruis. Hier werd in 1753 een pater van Wittem op weg naar Hoogcruts vermoord. Er is een gedachteniskruis en hij ligt hier dus niet begraven. Waar de 5 en 10 km van links komen (6,5 km), met hen samen steeds de bosrand blijven volgen tot aan het einde. Dan ACHTER ELKAAR LOPEND het voetpad door het veld naar beneden gaan. Op de asfaltweg rechts en bij de lantaarnpaal links naar beneden. Voor het witte huis links en aan het einde van deze weg rechts. Zo komt u aan de rustplaats (8,2 km).

Na pauze 10 en 15 km

De oprit uitkomend op straat rechts gaan. U komt dan al direkt langs een oude boerderij uit 1600 die op Romeinse manier, als een vierhoek is gebouwd. De hoeve heet Wienes (= Wienhoes = Wijnhuis), omdat hier wijn werd opgeslagen en tol werd geheven.

Op de splitsing rechts gaan langs de kloostermuur. Dit is een slotklooster van de redemptoristinnen, die nooit buiten komen. Aan het einde van de muur staat de vakwerkboerderij die op de sticker die u als herinnering krijgt, is afgebeeld. [illegible] de schuur, [illegible] huisnummer 10, gaat u [illegible] splitsing links de grasweg nemen. Voor de Geul [illegible] dit een lazaret van de Johannieterorde voor verpleging en opvang van de mensen die verminkt terugkwamen van de kruistochten. [illegible] is het o.a. gemeentehuis van de gemeente Wittem. In de [illegible] langs de [illegible] blijven gaan. Aan het einde van het voetpad voor de Mechelerbeek rechts gaan (2 km). Bij zaal De Mechel het bruggetje over gaan. Voor vakwerkhoeve De Plei rechts gaan. Overgeul. De weg die van links komt [illegible] alsmaar volgen en op de splitsing [illegible] gaan. [illegible] taarnpaal rechts naar beneden [illegible] witte huis links en aan het einde [illegible] rechts. Zo komt u op het eindpunt [illegible] 13 km).

WANDELINFO

Datum:	Zondag 4 augustus 1991.
Start:	Gemeenschapshuis Partij-Wittem (naast de witte basisschool).
Starttijd:	10.00 tot 15.00 uur.
Afstanden:	5 km, 10 km en 15 km.
Startgeld:	ƒ 2,- p.p. incl. herinneringssticker; ƒ 1,50 p.p. zonder herinnering.
Sluiting:	18.00 uur.
[illegible]	Op de weg Vaals-Maastricht staat bij kruispunt Wittem duidelijk aangegeven PARTIJ.
Openbaar vervoer:	[illegible] uit Maastricht VSL-lijn 54 vanaf 9.51 ieder uur (uitstappen halte Stokkebosch); [illegible] uit Heerlen VSL-lijn 57 vanaf 9.53 ieder uur (uitstappen halte Wittem kerk).

KOOPSTAD aken

AKEN BRUIST VAN VEELZIJDIGHEID!

MORGEN LANGER SAMSTAG van 9.00 uur tot 16.00 uur

Baby artikelen direkt uit Duitsland. Dat scheelt stukken!

AACHEN **Baby-Paradies**

De grootste speciaalzaak voor baby en kind in het centrum van

de prijsREUS - de prijsREUS

Kombi Kinderwagen Markenfabrikat f 559.00	Babyautositz f 112.00	Bebe Confort Turbo Kombi Kinderwagen f 623.00
Hartan Kinderwagen f 374.00	Babyautositz Maxi Cosi 0-9 Monate, nur f 125.00	Bebe Confort Turbo f 299.00
Peg-Plico Buggy ab f 249.00	Autositz f 225.00	Hauck Hochstuhl Alpha, nur f 179.00
Buggy f 99.00	StorchenmühleAutositz Europa I, ab f 295.00	Holz Hochstuhl f 99.00
Peg-Caravelle Piu Alu Kombi-Kinderwagen f 735.00	Autositz Concord f 269.00	Hauck Reisebett mit Tasche, nur f 226.00
Peg Vi-Quattro f 412.00	NEU TEUTONIA DESIGN STUDIO	Tripp Trapp Hochstuhl f 226.00

Tussen Dom en Theater. Parkeergelegenheid achter onze zaak Tussen Dom en Theater.

Baby artikelen direkt uit Duitsland. Dat scheelt stukken!

★ REIFEN ★ BANDEN ★

Neue Reifen - Billig - Voordelig

	1	2	3
135 R 13	86,-	72,-	
145R13	92,-	80,-	74,-
155R13	92,-	79,-	70,-
175/70R13	111,-	92,-	76,-
175R14	116,-	109,-	79,-
185/70R14	132,-	118,-	92,-
185/65R14	112,-	104,-	99,-
185/60R14	144,-	118,-	92,-
195/60R14	151,-	124,-	102,-
185/65R15	128,-	–,-	102,-
195/65R15	143,-	132,-	112,-
205/65R15	221,-	181,-	–,-
195/60R15	158,-	148,-	106,-
205/60R15	190,-	141,-	122,-
205/55R15	239,-	–,-	–,-
195/50R15	143,-	*147,-	112,-
205/50R15	218,-	184,-	122,-
225/50R16	–,-	*242,-	142,-

1 = Uniroyal; 2 = Firestone; * = Fulda; 3 = Runderneuert

Preise incl. Montage, Wuchten und Steuer. Sie können in Gulden zahlen. Autobahn Aachen, dann Autobahn nach Lüttich. In Aachen-Brand raus. Rechts nach Brand bis zur ARAL-Station. Hinter der ARAL links in die Nordstraße, nach 500 m. links.

SCHMIDT REIFEN

Aachen-Brand, Nordstraße 78
Tel. 09.49.241.522041
Mo.-Fr. 8.30-17.30, sa. 8.30-13.00 Uhr.

Bogner

30-40-50% KORTING op onze DAMES- EN HEREN-ZOMERCOLLECTIE

Donderdag koopavond

Aken Büchel Dahmengraben tel. 09-4924136535

SAWALL hat reduziert

DAMENMODEN

Kleider	ab 98,-
Blusen	ab 69,-
Hosen	ab 69,-
Pullover	ab 69,-
Röcke	ab 69,-

Groß in kleinen Preisen
Groß in Auswahl
Groß in Mode

SSV v. 29.7.-10.8.91

MODE FÜR MOLLIGE SAWALL DAMENMODEN
Mode in den Größen bis 60
Aachen - Blondelstraße 16
Telefon 0241/403485
Dortmund - Bochum - Hagen

Wolle Hartmut

In unserem Sortiment finden Sie in reichhaltiger Auswahl: Dameste, Borte, Tischdecken, Gobelins, Stickgarne, Stramine, Teppichwolle, Knüpfpackungen, Bildrahmen und Vieles mehr fürs Handarbeiten.

WIEDER NEU EINGETROFFEN: UNSERE PREISKNÜLLER

PERLE
100% Polyacryl, Nadelstärke 3, Lauflänge 50 g 250 m, in vielen topmodischen Farben vorrätig.
KNÜLLERPREIS
50 g nur **99 PFENNIG**

MONIQUE
95% Baumwolle, 5% Polyamid, Nadelstärke 3.5 bis 4.5, Lauflänge 50 g 105 m, in mehr als 20 aktuellen Farben.
KNÜLLERPREIS
50 g nur **99 PFENNIG**

Gewerbegebiet Kaninsberg
Tel. ... oder 21087
Do. 9.15-20.30, Sa. 9-14 Uhr.
100 Hfl. = 90.50 DM

PRIJZENFESTIJN!
Op alle artikelen uit onze actuele-, modische DAMESCOLLECTIE
(maten 44-60!)
40% KORTING

"GRANDE DAME" grosse Größen sind IN!
City Center, Alexianersraben. 9, Aken, tel. 09-4924135369

Rosen-räder

BRÜLL im Hof

American Stock

38 Jahre 38 Jahre

Einzelteile stark reduziert

VOOR VISSERS EN JAGERS

Schilderijen * aquarellen * oude gravures
APARTE LIJSTEN
Galerie Am Elisengarten
Hartmannstr. 6 Aken - 0949-241,37675
De galerie tussen "de Dom" en "de Elisengarten"

LADA in Aken is EFMA
EFMA in Aken is LADA
Wij repareren uw LADA bijzonder voordelig.
bijv.:
Samara-uitlaat compleet DM 295,-
zijspiegel DM 62,-
dynamo DM 250,-
alle prijzen incl. montage en BTW
efma GmbH LADA
Rüsenstr. 135, Aken. tel.: 09-49241872323.

AKEN BRUIST VAN VEELZIJDIGHEID!

Villeroy & Boch

LUST AUF TISCHKULTUR.

Wij tonen exclusief het mooiste tafelporselein van het jaar. Een collectie die u niet mag missen.
Aanwezig tot 17-8-1991.

* *Modellen uit vorige collecties*
* *Speciale aanbiedingen*
* *Kortingen tot 50% op afzonderlijke delen*

Villeroy & Boch-Center
Markt 17-19, gegenüber dem Rathaus, D-5100 Aachen. Tel. 09-4924138736

Restpaare und Auslaufmodelle jetzt reduziert !!!
Bama • Ganter • Geo Birkenstock • Bundgaard Linn • Finn-Comfort • Tatami
STANDPUNKT Fußfreundliche Schuhe
Kockerellstr. 12, Aachen, 0241/35794

BRAUT- FEST- Studio EVA
In angenehmen preislagen

baby 2000
Een super selektie over dulzenden m²
Als baby zelf kon kiezen...

BRUSSEL, Welveldlaan 351 - B-1930 Zaventem - ☎ 02/725.20.13
ANTWERPEN, Boomsesteenweg 99 - B-2627 Schelle - ☎ 03/844.60.12
HASSELT, Genkersteenweg 216 - B-3500 Hasselt - ☎ 011/21.12.29
AKEN, Trierer Str./Drosselweg 87 - D-5100 Aken - ☎ 0241/57.43.33

Gratis Katalogus bij Baby 2000 "Katalogus" Welveldlaan 351, B-1930 Zaventem
NIEUWE KATALOGUS
Naam
Adres
Plaats
Geboortedatum baby

dansk møbelhus
Möbel Mode Kunsthandwerk auf 3 Etagen
in Aachen
Peterstraße 44-46 Ecke Blondelstraße • P Bushof • Tel. 09.49.241.35077

AKEN BRUIST VAN VEELZIJDIGHEID!

Provincie Limburg
Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

Overeenkomstig het besluit Jaarrekening Ziekenhuisvoorzieningen 1984 ligt in het Gouvernement van Limburg, bibliotheek, ter inzage de jaarrekeningen van 1990 met de daarbij behorende accountantsverklaringen van:
- St. Augustinusstichting te Gennep;
- St. Laurentiusziekenhuis te Roermond;
- Stichting Ziekenhuisapotheek en klinisch laboratorium te Venray;
- Medisch Kinderdagverblijf Kleuterdal te Maastricht;
- Stichting St. Anna te Heel.

Een wereld van Topmerken
NAD
WIJNBERGEN

Rolluiken (Herosl-systeem)
Zonwering
Kunststofkramen
Th. Hendriks
P. Greymansstraat 18 SCHINVELD tel. 045-255371
Vraag vrijblijvend prijsopgave

Provincie Limburg
Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

Overeenkomstig het besluit Jaarrekening Ziekenhuisvoorzieningen 1984 liggen in het Gouvernement van Limburg, Bibliotheek, ter inzage de jaarrekeningen van 1990 met de daarbij behorende accountantsverklaringen van:
- Stichting Verpleeghuis St. Antonius te Horst
- Stichting Pathologisch Laboratorium te Venlo

MASSAMOORDENAAR

MEMISA

MEMISA BINDT DE STRIJD AAN MET MALARIA SINDS 1925

Nederland 1

NCRV

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.

16.02 Ik ben 14, bijna 30. Jeugdfilm van Paul Schneider. Met: Gabey Olds/Steve Eckholdt, Lloyd-Adam Carl, Daphne Ashbrook e.a. Danny is een redelijk normale scholier van 14, hoewel: hij is verliefd op zijn lerares Miss Nobel. Maar deze wil trouwen met de vreselijke gymleraar.

17.30 ●● Journaal.

17.35 De tuin van Eden. Britse natuurserie. Afl.: De goden bedwongen. Vijf en een half miljoen jaar geleden, ontstond door het definitieve scheueren van de landstrook tussen het huidige Marokko en Gribaltar, de Middellandse Zee. Een nieuwe wereld was geboren.

18.25 Medeklinker. Gospelsongs. Herh.

18.51 De stuntels. Tekenfilmserie.

19.00 ●● Journaal.

19.15 Hollands welvaren. Ati Dijckmeester vanuit het station van Den Bosch.

19.46 (TT) De puzzelkampioen. Quiz gepresenteerd door Peter Plaisier.

20.17 De kikker en de walvis. Canadese speelfilm van Jean-Claude Lord uit 1988. Met: Fanny Lauzier, Denis Forest, Marina Orsini e.a. De 12-jarige Daphne woont met haar ouders aan de oever van de St. Lawrence. Ze heeft een speciale band met een dolfijn en de vele walvissen die daar voorkomen. Haar geluk wordt bedreigd, doordat de herberg, waar haar ouders werken, verkocht dreigt te worden.

21.50 Rondom tien: En toch blijf je hopen. Praatprogramma over mensen die het contact met hun kinderen hebben verloren. Presentatie: Henk Mochel. Herh.

22.40 Cop rock. Amerikaanse politieserie. Afl.: A three corpse meal. LaRusso wordt gearresteerd voor de moord op Tyrone Weeks. Ruskin krijgt het dringende advies van zijn dokter om af te vallen...

23.23 Opmaat. Religieuze muziek.

23.37-23.42 ●● Journaal.

Nederland 2

TROS

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.

17.30 ●● Journaal.

17.35 Kijk TV. Populair-wetenschappelijk programma.

18.00 TROS Aktua in bedrijf. informatieve serie over verschillende bedrijfstakken in Nederland. Vandaag: De aluminiumindustrie. Presentatie: Tineke Verburg, Ed Nijpels en Yvonne Habets. Herh.

18.39 Tik tak. Belgische kleuterserie.

18.48 De avonturen van de Black Stallion. jeugdserie. Afl.7: De verstekeling. Als Alec en Henry een parkeerplaats verlaten, ontdekken ze een jongen in Black's trailer. Deze blijkt een getalenteerd atleet te zijn, die bij zijn vader vandaan is gevlucht.

19.14 ...en blaffen kan ook. 6-delige serie over 12 hondenrassen. Afl.1: De Duitse Herder en de Rottweiler.

19.27 Dear John. Amerikaanse comedyserie. Afl.13. Vandaag raakt John bijzonder gehecht aan de dochter van zijn nieuwe vriendin.

20.00 (TT+●●) Journaal.

20.27 Te land, ter zee en in de lucht. Sport- en spelprogramma vanuit Sneek gepresenteerd door Jack van Gelder.

21.23 De tv dokter. Herh.

21.24 America funniest home video's. Thuis-video's gepresenteerd door Bob Saget.

21.49 Allo allo. Engelse comedyserie. Afl.4. Als de Engelse piloten al peddelend in een badkuip worden gearresteerd, krijgen René en zijn mensen opdracht de piloten uit het kasteel te redden.

22.19 TROS Hollywood boulevard special. Reportage over special effects.

22.50 In the heat of the night. Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Crack. De politie pakt een jonge inbreker bij een overval op een juwelierszaak. Als ze cocaïne bij hem aantreffen, legt de politie een verband met andere recente inbraken.

23.40-23.45 Nieuws voor doven en slechthorenden.

Nederland 3

NOS

09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.

18.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.

19.00 ●● Journaal.

19.15 Sesamstraat.

19.33 Studio sport. Samenvatting NK tennis in Warmond.

20.00 ●● Journaal.

20.20 Met de prijs voor ogen. Amerikaanse documentaire serie. Afl. 5: Wij laten niet meer met ons spelen.

21.15 Zomerjazz bij de NOS: ■ Jazz-herinneringen Errol Garner en Bud Powell, muziekportret.

22.00 ●● Journaal.

22.15 Studio Sport journaal.

22.30 NOS-Laat. Achtergrondinformatie. Presentatie: Charles Groenhuijsen.

23.05-00.48 Het raadsel van de Stinson. Australische speelfilm van Chris Noona. Met: Jack Thompson, Helen O'Conner, Norman Kaye e.a. Op 19 februari 1937 vertrekt een Tristar Stinson vliegtuig van Brisbane naar Sydney. Het toestel stort neer in het Australische oerwoud, maar waar weet niemand. Er komt meteen een grote reddingsactie op gang. Herh.



● Zomerjazz bij de NOS met Errol Garner (Nederland 3 – 21.16 uur).

RTL 4

06.55 Journaal.

07.00 Cartoon.

07.25 Journaal.

07.30 Cartoon.

08.00 Journaal.

08.05 The bold & the beautiful. Topmodels. Amerikaanse soap.

08.30 Journaal.

08.35 Out of this world. Amerikaanse jeugdserie.

09.05 Journaal.

09.10 As the world turns.

09.55 Channel E.

10.25 RTL4 text.

14.15 St. Elsewhere. Amerikaanse serie.

15.10 Sons & daughters. Australische serie.

15.35 The bold and the beautiful: topmodels. Amerikaanse soap serie.

16.00 Telekids. Kinderprogramma,

16.35 Happy days. Amerikaanse serie. Afl.: Fonzie's old lady.

17.05 Weerbericht.

17.10 Loveboat. Amerikaanse serie. Afl.: Forties fantasy.

18.00 Journaal.

18.20 My two dads. Aflevering van deze Amerikaanse comedyserie.

18.50 Scrabble. Telefoonspelletje.

19.00 Prijzenslag.

19.30 Journaal.

19.50 Weerbericht

20.00 Rad van fortuin.

20.30 Act of betrayal. Australische miniserie. Afl. 1.

22.20 Journaal.

22.25 The seven-per-cent solution. Amerikaanse speelfilm uit 1976 met o.a. Vanessa Redgrave en Robert Duvall.

00.20 Journaal.

00.35 Dead man don't wear plaid. Amerikaanse speelfilm uit 1982. Tijdens een stormachtige nacht stort er een auto van een klif. In de ochtendkranten staaat het verhaal 'John Hay Forrest gedood bij auto-ongeluk'. De dochter van het slachtoffer laat een privé-detective de zaak onderzoeken.

02.00 Bloody mama. Amerikaanse speelfilm uit 1970.

03.30 Glow. Damesworstelen.

04.15 RTL4-Text.

België/TV 1

17.25 Nieuwskrant.

17.30 Het Capitool. Amerikaanse serie. Afl.283.

17.55 Nieuws.

18.00 Tik tak. Animatieserie. Afl.154.

18.05 Samson.

18.10 Haydaze. 12-delige Australische jeugdserie. Afl.9: Eureka.

18.35 Mooi en meedogenloos. Amerikaanse serie. Afl.220.

18.58 Buren. Australische serie. Afl. 645.

19.22 Mededelingen.

19.24 Sla je slag, Spelprogramma.

19.28 Programma-overzicht.

19.30 Nieuws en Sport.

20.00 Kwislijn.

20.05 De wonderjaren. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Moed.

20.30 Rode koning, wit paard. Engelse tv-film van Geoff Murphy. Met: Tom Bell, Gavin O'Herlihy e.a.

22.15 Vakantievlinder. Toeristische informatie. Aansl.: Paardenkoersen.

22.30 Vandaag en sport. Aansl.: Kwislijn.

22.50 Dame Edna. Dame Edna Everage ontvangt Zsa Zsa Gabor, Germaine Greer en Nana Mouskouri.

23.35 Een jaar in Vietnam. Amerikaanse serie. Afl.: Bodyguard of lies.

00.20-00.25 Coda: Myriam van Hee leest voor uit eigen werk.

België/TV 2

19.00 Programma van de Christen-Democratische omroep.

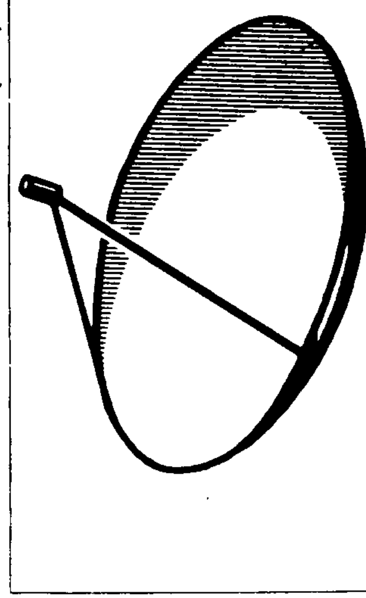
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.

19.30 Journaal en sport.

20.00 Goden uit het Oosten. Documentaire serie over Oosterse godsdiensten. Afl.2: De Hindoe-levensvorm.

20.55 Concert. Beelden uit een tentoonstelling, van Moessorgsky, uitgevoerd door Die Münchener Philharmoniker o.l.v. Sergiu Celibidache.

21.40-22.50 Abdijen der Lage Landen, 11-delige documentaire serie. Afl. 5: Norbertijnen: Grimbergen en Postel.



België/RTBF 1

13.55 Vacaturebank. **14.15** Sexpionage, Amerikaanse tv-film van Don Taylor. **15.45** Ce diable d'homme, serie. Afl.2. **16.45** Souvenirs, souvenirs. **17.30** Clip à la une. **17.35** Matt Houston, Amerikaanse serie. **18.25** Weerbericht. **18.30** Le dix-huit trente, spelprogramma.**18.35** Le jeu des dictionnaires. **19.00** Ce soir. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Les sentiers du monde, serie reisreportages. Vandaag: Retour au Kham. **21.15** Allo, brigade spéciale, Amerikaanse speelfilm uit 1962 van Blake Edwards. **23.15** Weerbericht en laatste nieuws. **23.35** Bourse, beursberichten.

België/Télé 21

19.00 Le jeu des dictionnaires. **19.30** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.00** Sueurs froides, 3 korte films. **21.20** Laatste nieuws, weer- en beursbericht. **21.50** Cargo de nuit, reportages. Vandaag: Spécial photographes. **22.50** Ce soir.

TV 5

16.00 Nieuws. **16.20** 40 degrés à l'ombre, zomermagazine. **18.30** Cursus Frans. **18.45** Le jeu des dictionnaires. (herh.). **19.00** Nieuws. **19.20** Clin d'oeil. **19.30** Nieuws. **20.00** Cote d'Ivoire, documenaire. **21.00** Nieuws. **21.35** Sacrée soirée, amusementsprogramma. **23.00** Nieuws. **23.15-00.15** Muzikaal portret.

BBC 2

07.45-8.10 Open university. **09.00** Nieuws. **09.15** Designs on Europe. Serie.(herh.). **09.55** A day in the life. Serie. **10.00** Catchword. Spelprogramma. **10.30** ■ Hit the ice. Amerikaanse speelfilm. **11.50** ■ Merrily we live. Amerikaanse speelfilm. **13.20** Holiday outings. Toeristische tips. **13.30** The trail blazers. 3-delige reportage. Afl.:2. **14.20** Fingermouse. Kinderprogramma. (herh.). **14.35** Weekend outlook. (herh.). **14.40** Look stranger. Serie. (herh.). **15.00** Nieuws. **15.15** Paardesport. **17.30** Paardesport. Internationaal concours hippique. **19.00** (TT) The rare breed. Amerikaanse speelfilm. **20.35** Animation now. **20.45** What the papers say. Persoverzicht. **21.00** East. Magazine. **21.30** Gardeners' world. Tuiniermagazine. **22.00** Indelible evidence. Gedramatiseerde serie. (herh.). **22.35** The Tracey Ullman show.**23.00** (TT) Hughesovka. Documentaire. **23.30** Newsnight. Actualiteiten. **00.15** Weerbericht. **00.20-01.50** ■ The thief. Amerikaanse speelfilm.

Sportnet

08.00 VK atletiek: AAA's kamp., 2e dag. **09.00** Tennis: ATP/IBM Tennis Tour, Canadees Open voor heren. **10.00** Formule I GP film: Ferrara 1898-1988. **11.00** Karate. **12.00** FIA Europees truckracen: 6e ronde. **13.00** Autosport: IMSA, GI Joe's Camel GP. **14.00** Golf: PGA European Golf tour. Scandinavische Masters, 2e dag live. **17.00** Paardesprot: VS GP Concours hippique. **18.00** Truckracen: Stunts. **19.00** World Sport special. **19.30** Go, Nederlands auto- en motorsportmagazine. **20.30** Snooker: De Reilly Challenge, Stephen Hendry live. **23.30** Golf: PGA European Golf tour, Scandinavische Masters 2e dag, live. **00.30** VS Pro Boksen. **02.00** Tennis: ATP/IBM Tennis Tour, Canadees Open voor heren. **03.00** Honkbal: Major league, Chicago White Socks - Boston. **05.00-07.00** World snooker classics.

Eurosport

14.00 Story of Tour de France. **15.00** Tennis vanuit Kitzbühl. **19.30** Eurosport nieuws. **20.00** Mountain bike. (herh.). **20.30** Story of Tour de France. (herh.). **22.00** Boksen vanuit Tiozzo. **23.30-24.00** Eurosport nieuws.

Duitsland 1

09.00 Tageschau.

09.03 Der Denver-Clan. Amerikaanse serie. Afl.: Die 100-Dollar-Scheidung.

09.45 Wer rastet, der rostet. Gymnastiek.

10.00 Tagesschau.

10.03 Unter deutschen Dächern. Reportage.

10.45 ARD-Ratgeber. Urteil des Monats.

11.00 Tagesschau.

11.03 (TT)Kollege Otto. Tv-spel van Heinrich Breloer.

12.55 Persoverzicht.

13.00 Tagesschau.

13.05 ARD-Mittagsmagazin.

13.45 Wirtschafts-Telegramm.

14.00 Tagesschau.

14.02 ●●Sesamstrasse. Kinderprogramma.

14.30 Expeditionen ins Tierreich. Schmetterlinge der Nacht, natuurdocumentaire.

15.15 Tagesschau.

15.20 Trafic. Frans/Italiaanse speelfilm uit 1969/1971 van Jacques Tati.

17.00 Die Trickfilmschau. Tekenfilms.

17.15 Tagesschau.

17.25 WWF-Studio.

17.35 Das Buschkrankenhaus, serie. Afl.: Das Buschfeuer.

18.30 Hier und Heute.

18.45 Sag mal Aah. Serie. Afl.: Macho, macho.

19.20 Verstehen Sie Spass? Afl.: Lockvogel Heino Orbini.

19.58 Programma-overzicht.

20.00 (TT)Tagesschau.

20.15 (TT)Ein pikanter Traum. Italiaanse speelfilm uit 1982 van Neri Parenti.

21.44 Tagesthemen-Telegramm.

21.45 Gott und die Welt. Hier gibt's noch was umsonst, reportage.

22.30 Tagesthemen.

23.00 Golden girls. Amerikaanse comedyserie. Afl.: Das aufregende Leben der Sophia Petrillo.

23.25 Sportschau.

23.50 ■ Die grosse Versuchung, Duitse speelfilm uit 1952 van Rolf Hansen. Zonder diploma's werkt arts-assistent Gerbrand als chirurg.

01.25 Tagesschau.

01.30 Zuschauen - Entspannen - Nachdenken.

Duitsland 2

09.00 Gezamenlijk programma ARD/ZDF.

13.45 EURO. Europa-magazine.

14.15 Ein Sommer in Florida. Amerikaanse speelfilm uit 1961 van Gordon Douglas.

16.00 heute.

16.05 Der Kurier der Kaiserin. Duitse serie. Afl.: Die Schätze des Sultans.

16.30 Königlich Bayerisches Amtsgericht. Serie gedramatiseerde rechtszaken. Vandaag: Der Leichenbitter.

16.55 Programma-overzicht.

17.00 heute. Aansl.: Aus den Ländern.

17.15 ●●tele-illustrierte. Gevarieerd magazine.

17.55 Zwei tolle Typen und ein Turbo. Serie. Afl.: Leinen los - und gute Fahrt.

18.25 Zwei tolle Typen und ein Turbo. Vervolg.

19.00 heute.

19.30 Auslandsjournal. Reportages van buitenlandcorrespondenten.

20.15 (TT)Der Alte. Misdaadserie. Afl. Kälter als der Tod. Walter Fahn, wegens moord veroordeeld, wordt uit de gevangenis on tsalgen. Van zijn partner hoort hij dat hun gezamenlijk taxi-bedrijf failliet is. Verontwaardigd daarover eist hij 24.000 DM.

21.15 Lach mal wieder. Scenes en sketches met bekende acteurs.

21.45 heute-journal.

22.10 Aspekte. Cultureel magazine.

22.50 Die Sport-Reportage. Met o.a.: voetbal; pre-olympische wedstrijden in Barcelona.

23.15 Treffpunkt Todesbrücke. Duits-Italiaanse speelfilm uit 1976 van George Pan Cosmatos. Een van de daders overleeft de aanslag op een Amerikaans laboratorium in Genève maar blijkt geïnfecteerd met dodelijke bacillen van de longenpest. De veiligheidsofficier Mackenzie wil het geval min de doofpot stoppen. De trein, waarmee de overvaller probeert te vluchten, zou van een brug moeten donderen. Maar de meereizende dokter Chamberlain komt achter dit verschrikkelijke plan en probeert de voortrazende doodstrein tot stilstand te brengen.

01.20 heute.

Duitsland 3 West

14.00 Aktuelles aus dem videotext. **14.15** West 3 aktuell. **14.20** Fensterplatz. **15.25** Linie K. **15.55** west 3 aktuell. **16.00** Wiedersehen mit Brideshead. Afl.3: Sebastian gegen die Welt. **17.42** Geschichte live: 1848. **18.00** Aktuelle Minute. **18.01** A-Z Lifeshow. **18.30** Sinha Moca - Die Tochter des Sklavenhalters, Braziliaanse serie. Afl.162. **18.57** Programma-overzicht. **19.00** Aktuelle Stunde. **20.00** Mechthild Grossmann, portret van deze actrice. **20.45** Portret van de schrijver Stefan Heym. **21.30** West 3 aktuell. **21.45** Die Kanzler der Bundesrepublik. Afl.4: Willy Brandt. **22.30** Stadt der Freude, Hongaarse tv-film van Eva Schulze en Erika Szanto. **00.05** Laatste nieuws. Aansl.: Linie K, culturele agenda.

Duitsland 3 SWF

16.05 Der goldene Pfeil, Italiaanse speelfilm uit 1961. **17.30** Das Haus mit der Nummer 30, jeugdserie. Afl.: Achtung, der Waggon, Herr Koch. **17.58** Lassies neue Freunde, Amerikaanse jeugdserie. Afl.: Bruno (1). **18.21** Philipp, kinderserie. Afl.: Schöne Aussichten. (herh.). **18.24** Kinder-Verkehrsspot. (herh.). **18.26** Das Sandmännchen. **18.30** Das Südwest-Journal **19.00** Service um sieben, toeristische tips. **19.15** Das Rasthaus, auto- en verkeersmagazine. **20.00** Die unsterblichen Methoden des Franz Josef Wanninger, politieserie. Afl.: Blondie aus Linie 17. **20.25** Auszeit. **20.30** Kostprobe, muziekprogramma. **21.00** Nieuws. **21.15** Menschen unter uns: Der Knecht. In het Zwitserse Emmental staat een bejaardenhuis, waar gepensioneerde huisknechten en dienstmaagden hun dagen slijten. De film geeft een overzicht van de dagelijkse gang van zaken. **22.00** Critters - Sie sind da! Amerikaanse speelfilm uit 1986. Stekelige wezens uit het heelal landen bij een boerderij in Kansas en kidnappen de boer en zijn echtgenote. Twee intergalaktische jagers op een beloning zitten achter de monsters aan. **23.25** L.U.S.T., amusementsprogramma vanuit de Garage in Saarbrücken. **00.25** Schlagzeilen.

RTL Plus

06.00 RTL Früh-Magazin.

09.25 Holmes und Yoyo. Serie. Afl.: Zahnärzte leben gefährlich. (herh.).

09.50 Der gestiefelte Kater. Westduitse sprookjesfilm uit 1955.

11.00 Show-Laden. Gevarieerd programma.

11.25 Die wilde Rose. Afl.3. (herh.).

12.10 Buck Rogers. Sf-serie. Afl.: Das dorianische Geheimnis.

13.00 RTL aktuell.

13.10 Der Hammer. Misdaadserie. Afl.: Ausgespielt. (herh.).

13.35 California Clan. Serie.

14.25 Die Springfield story. Serie.

15.10 Ruf des Herzens. Serie.

15.52 RTL aktuell.

15.55 Chips. Serie. Afl.: Kunst der Kuppelei. (herh.).

16.45 Riskant! Spelprogramma met Hans-Jürgen Bäumler.

17.10 Der Preis ist heiss. Spelshow met Harry Wijnvoord.

17.45 Sterntaler. Filmquiz met Birgit Janhsen.

17.55 RTL aktuell.

18.00 Die Sieben-Millionen-Dollar-Frau. Serie. Afl.: Unter Haien.

18.45 RTL aktuell.

19.10 Nordwestdeutsche Klassenlotterie.

19.15 Benny Hill. Comedy-show.

19.40 Flotte Teens - Das Loch im Mädchenpensionat. Franse speelfilm uit 1978/79. Het is frusterend voor de jonge meisjes dat hun internaat is omgeven door een muur.

21.15 Mord ist ihr Hobby. Serie. Afl.: Pulverfass. (herh.).

22.10 Anpfiff. Voetbalshow. De eerste dag van de Bun desliga: Bochum-Köln/Duisburg-VFB Stuttgart/Leverkusen-Mönchengladbach.

23.05 RTL aktuell.

23.15 Die Sexabenteuer der drei Musketiere. Westduitse speelfilm uit 1970 van Michael Thomas.

00.40 Der Millionen-Dollar-Coup. Spaanse speelfilm uit 1975 van Gordon Hessler. Toni en Luis krijgen twee millioen dollar wanneer het hun lukt een gouden Inca-masker uit een tentoonstelling te stelen.

02.10 Die Sexabenteuer der drei Musketiere. (herh.).

03.30 Formel 1. (herh.).

05.30 Captain Power. Sf-serie.

LDTV
LIMBURGS DAGBLAD
GOED BEKEKEN
HEERLEN
HOENSBROEK Kanaal 59
KERKRADE Kanaal 64
Met muziek van SKY RADIO
Voor meer informatie
045-739300

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit Sat.1. **08.30** SAT.1 Blick. **08.35** Nachbarn. **09.00** Sat.1 Blick. **09.05** General Hospital. **09.50** SAT.1 Teleshop. **10.05** SAT.1 Blick. **10.10** Ein Duke kommt selten allein, Amerikaanse western. Aansl. Börsentelegramm. **11.05** Die Schöne und das Biest, serie. **12.05** Glücksrad. **12.45** Tele-Börse. **13.35** Bingo. **14.00** Vorsich, Kamera.**14.25** General Hospital. **15.10** Nachbarn. **15.35** SAT.1 - Teleshop. **15.50** High Chaparral. **16.45** Cannon, Krimi-serie. **17.40** Sat.1 Blick. **17.45** Programmaoverzicht. **17.50** Drei Mädc hen und drie Jungen, Amerikaanse serie. **18.15** Bingo. **18.45** Guten Abend Deutschland. **19.15** Glücksrad. **20.00** .Projekt X, Amerikaanse actiefilm uit 1987. **21.50** Sat.1 Blick. **22.00** Die Uhr läuft ab, Engelse politieke thriller uit 1974 met Sean Connery e.a.. **23.35** Sat.1 Blick und Sport. **23.40** Der Hexentöter von Blackm oor, Duits/Italiaans/Spaanse coproduktie uit 1969. **01.00** Programma-overzicht en Sat.1 text für alle.

RAI UNO

07.30 Tutto Chaplin. **08.50** Per I concerti Raiuno. **09.25** Davinia. **10.20** La paura bussa alla porta. **11.55** Che tempo fa. **12.00** TG1 flash. **12.05** Occhio al biglietto estate. **12.30** La signora in giallo. **13.30** Telegiornale. **13.55** TG1 tre minuto di. **14.00** Il bacio della pantera. **15.30** Big. **17.00** Oggi al parlamento. **17.05** La straordinaria storia dell'italia. **18.10** Unicef infanzia rubata. **18.40** La camera delle signore. **19.40** Almanacco del giorno dopo. **19.50** Che tempo fa. **20.00** Telegiornale. **20.40** Buddy Buddy. **22.20** Creature della notte. **22.45** Telegiornale. **23.00** Gran Gala Sorrento meeting 92. **00.00** TG1 notte - Che tempo fa. **00.30** Oggi al parlamento. **00.35** Montecatini. **00.40** Dogtas-il collare della vergogna.

BBC 1

07.00 Teletekst. **07.30** BBC Breakfast news. **10.05** Around the world with Willy Fog. Tekenfilmserie. (herh.). **10.35** Know how. Magazine.(herh.). **11.00** Nieuws. **11.05** Playdays: The tent stop. (herh.). **11.25** Lassie. Serie.**12.00** Nieuws. **12.05** Our house, serie. **12.55** Travel show UK mini guides. Toeristische tips. (herh.). **13.00** Nieuws.**13.05** The garden party, Magazine. **14.00** Nieuws. **14.30** (TT) Neighbours. Serie. **14.50** From the terrace. Amerikaanse speelfilm. **17.10** Smoggies. Tekenfilms. **17.35** Tricky business. Kindermagazine. (herh.). **18.00** Jeugdjournaal. **18.10** (TT) Byker Grove. Kinderserie. (herh.). **18.35** (TT) Neighbours. Serie. (herh.). **19.00** Nieuws **20.00** Wogan. Talkshow. **20.40** (TT) Little and Large. Comedy en sketches (herh.). **21.15** (TT) The Paul Daniels magic show.(herh.). **22.00** (TT) Nieuws. **22.30** (TT) Murder in Eden. Misdaadserie. Afl.3. **23.20** Omnibus at the Proms. **00.20** (TT) Night of the comet. Amerikaanse speelfilm. **01.55-02.00** Weerbericht.

Super Channel

06.30 Victory with Morris Cerullo, religieus programma. **07.00** Nieuws. **07.10** The mix. **09.00** The kids hour, tekenfilms. **10.00** The mix. **12.30** Hello Austria, hello Vienna, amusementsprogramma. **13.00** Japanese business today. **13.30** The mix **16.00** The kids hour. **17.00** On the air, live show. **19.00** The mix special. **20.00** ■ The Kennel murder case. Amerikaanse speelfilm uit 1933. **22.00** Nieuws. **22.10** Supersports news. **22.20** Moto sports. **23.20** The mix special. **00.20** Nieuws. **00.30** The 80's relived. Vandaag: Climax Blues Blue. **01.30** The mix special. **02.30** The mix all night.

MTV Europe

07.00 Awake on the wildside. **10.00** The big picture. **10.30** Paul King. **15.00** Afternoon mix. **17.00** Report. **17.15** News at night. **17.30** Greatest hits. **18.30** Prime. **19.30** Dial MTV. **20.00** Festival week bulletin. **20.15** Ray Cokes. **21.30** Yo! raps. **22.30** The big picture. **23.00** Ray Cokes. **23.30** Report. **23.45** News at night. **00.00** Greatest hits. **01.00** Kristiane Backer. **03.00-08.00** Night videos.

CNN

07.30 Moneyline. **09.45** Newsroom. **12.30** Market watch. **13.30** Business day. **15.00** Larry King. **16.00** World day. **18.00** Crossfire. **19.00** World news. **20.00** World business tonight. **21.00** The international hour. **22.00** World news. **23.00** World business tonight. **23.30** Showbiz today. **00.00** The world today. **01.00** Moneyline. **01.30** Crossfire. **02.00** Prime news. **03.00** Larry King. **05.00** Showbiz today.

TV FILMS VIDEO

Nederland 1
16.03 14 going on 30. Over een tiener die plots volwassen wordt en zo de gelegenheid krijgt zijn lerares te veroveren. Een Disney-komedie uit 1988 van Paul Schneider, met Steve Eckholdt en Daphne Ashbrook.

Nederland 1
20.17 La grenouille et la baleine. Canadese familiefilm uit 1988 van Jean-Claude Lord over een twaalfjarig meisje dat aan een grote rivier woont. Ze voelt zich op haar gemak bij de dolfijnen en de walvissen, maar dan moeten haar ouders verhuizen.

Duitsland 1
15.20 Trafic. Niet helemaal gelukt, maar toch een Tati-film en daarom alleen al meer de moeite waard dan 90 procent van wat er normaal op televisie te zien is. Tati speelt weer Mr. Hulot, die een revolutionaire auto heeft ontworpen en nu op weg is naar een tentoonstelling in de Amsterdamse RAI. Kettingbotsing en andere chaos. Uit 1971.

● Vanessa Redgrave en Jeremy Kemp in The Seven-per-cent solution. (RTL 4 – 22.25 uur).

Duitsland 1
20.15 Sogni mostruosamente proibiti. Paolo vertaalt strips en droomt vaak weg boven z'n werk. Zo beleeft hij wilde avonturen met een blonde schone, tot ze plotsklaps ook haar intrede doet in z'n werkelijke leven. In 1982 gemaakt door Neri Parenti, met Paolo Villaggio, Janet Agren.

Duitsland 1
23.50 .Die grosse Versuchung. Kitscherig melodrama uit 1952 van Rolf Hansen, met Dieter Borsche, Ruth Leuwerik. Gewone hospik doet zich na de oorlog voor als chirurg.

Duitsland 2
23.15 The Cassandra Crossing. Actiefilm uit 1977 van George Pan Cosmatos, over een trein die op een gevaarlijke brug afraast, terwijl er ook nog een met gevaarlijke bacillen besmette terrorist aan boord is. Onder de passagiers zijn ook nog Sophia Loren, Burt Lancaster en Ava Gardner. Als dat maar goed afloopt.

Duitsland 2
14.15 Follow that dream. Elvis Presley als tamelijk sullig baasje dat zich in da wil vestigen, maar op onwil van de bevolking stuit. Ook met Anne Helm, Arthur O'Connell. In 1962 gemaakt door Gordon Douglas.

RTL 4
22.25 The seven percent solution. Bejaarde dokter Watson, ooit assistent van Sherlock Holmes, leest het overlijdensbericht van Sigmund Freud. Tijd om het mysterieuze avontuur van de zeven procent-oplossing bekend te maken. Onderhoudende actie-komedie van Herbert Ross uit 1976, met mooie cast: Vanessa Redgrave, Alan Arkin, Nicol Williamson, Robert Duvall.

RTL 4
0.35 Dead men don't wear plaid. Erg komische parodie op het film-noir genre, in 1981 gemaakt door Carl Reiner. Steve Martin is de privédetective die Humphrey Bogart voor aap zet en verliefd wordt op bloedmooie Rachel Ward. Met tal van fragmenten met oude sterren (Ava Gardner, Barbara Stanwyck, Cary Grant, Ingrid Bergman enz.)

RTL plus
9.50 Der gestiefelte Kater. Nogal oubollige sprookjesfilm, in 1955 gemaakt door Herbert Oenicke.

RTL plus
23.15 Die Sex Abenteuer der drei Musketiere. Seksfilm uit 1971 van Erwin Dietrich.

RTL plus
0.40 Der Millionen Dollar-Coup. Clichématige misdaadfilm van Gordon Hessler uit 1975, met Robert Vaughn, Simon Andreu.

radio

Radio 1
Elk heel uur nws. 7.07 Het Gebouw in de zomer met om 7.07 Actual. (7.30 Nws.); 8.10 Grote Radio-Contest (12.30 Nws.). 12.55 Meded. t.b.v. land- en tuinbouw. 13.10 Hier en nu. 13.35 Kerk vandaag. 14.05 V.I.P.-Roem. 16.05 VARA Radio I vrijdageditie (17.30 Nws). 20.04 NCRV-Bulletin. 21.04 NCRV vrijdag sport. 23.06 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 Veronica's Oh, Wat een nacht, met om 0.02 De stemband. 2.02 Oh, wat een nacht. 5.02-7.00 Ook goeiemorgen.

Radio 2
Elk heel uur nws. 7.04 Echo. 7.10 KRO's ontbijtshow. 7.50 Het levende woord. 8.04 Echo. 8.13 KRO's ontbijtshow, vervolg. 8.50 Postbus 900. 9.04 Adres onbekend. 10.04 In antwoord op..... 11.50 Postbus 900. 12.04 De 110 minuten van Peter van Bruggen. 14.04 Uit het KRO-Archief. 15.04 Pierement. 15.30 Gerard de Vries draait op verzoek. 17.04 Nederlands hitwerk. 18.04 AVRO Radiojournaal. 18.30 Hersengymnastiek light. 19.04 Hollands welvaren. 20.04 Hobbyvitaminen. 21.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3
Elk heel uur nws. 6.02 Rinkeldekinkel. 7.04 Ook goeiemorgen. 9.04 Goud van oud. 11.04 De Leeuwenkuil. 13.04 D'Rob of d'ronder. 15.04 De top veertig. 18.04 De avondspits. 19.04 Stenders en Van Inkel. 22.04-24.00 Countdown café.

Radio 4
7.00 Nws. 7.02 Vroeg ochtendconcert 1: Rivieren. 8.00 Nws. 8.02 Vroeg ochtendconcert 2: Kamermuz. van Mozart en Brahms. 9.00 Franse koormuz. 9.50 Grote pianisten spelen Beethoven. 10.35 Luigi Boccherini. 11.15 Rond Mahler (8). 12.30 Jazz op vier-concert. 13.00 Nws. 13.02 Operette. 14.00 Orgelbespeling. 14.30 Songs of praise. 15.00 Klein bestek: Muz. voor piano. 16.00 Crème du baroque. 17.00 Concertante. 18.00 Nws. 18.02 Studio 4. 19.00 Aspekten van de kamermuziek. A musical banquet - Robert Dowland 1610. 20.00 Nws. 20.02-24.00 Supplement met A. Carolijn Visser leest een reisverhaal uit Costa Rica; ca21.00 B. Wittener Tage für neue Kammermusik 1990; ca22.30 Northsea Jazz Festival 1991.

Radio 5
6.30-6.50 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 De vertellers. 10.00 In gesprek. 11.00 Een leven lang. 12.00 Nws. 12.05 Toegift. 12.15 Linkerbeen gezocht (4). 12.45 Decamerone. 13.00 Nws. 13.10 Het Gebouw in de zomer: Het marathon interview. 16.35 Welingelichte kringen. 17.35 Postbus 51 radio-magazine. 17.55 Meded. en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 Paulus de boskabouter. 18.30 Homonos. 19.00 Nieuws en actual.rubriek in het Turks. 19.30 Nieuws en actual.rubriek in het Marokkaans en het Berbers. 20.15 Nieuws en actual.rubriek in het Chinees. 20.30 Hoe lees je de bijbel? 21.00 Zicht op Israël. 21.25-22.00 Achter de horizon van het zomergebeuren.

Omroep Limburg
07.00 Limburg Aktueel. 8.00 Radio Euregio. 8.30 Limburg op vrijdag. 9.00 Licht Limburgs. 10.00 Op de valreep. 12.00 Limburg Aktueel. 13.00 Overname landelijke zender. 17.00 Limburg Aktueel. 18.00-18.30 Het Podium.

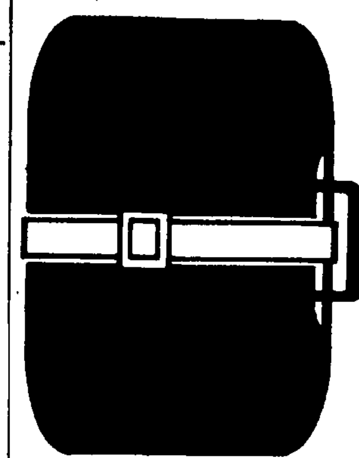
België/Radio 2
O6.00 Nieuws. 6.05 Voor dag en dauw. 8.00 Nieuws 8.10 Het leven is mooi. 10.00 Nieuws 10.03 Platenpoets. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Goed op vrijdag. 14.00 Het Algemeen Belang. 17.00 Radio 2 regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitriders. Toppers en platen van vroeger met Marc Brillouet. 20.00 Het eenzame hartenburo. 22.00 Nieuws 22.05 Country-side. 23.30 Nachtradio.

België/BRF
O6.35 Radiofrühstück. (7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.30 Besinnliche Worte). 9.10 Musikexpress.. 10.00 Gut Aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. (12.15 Veranstaltungskalender). 13.00 Frischauf. 14.05 Musikzeit heute: Klassik leicht serviert. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight: Euro-Tops. 17.05 Oldiekiste. 18.10 BRF-Aktuell + Sportschau 18.40 Konzertabend. 20.05-20.30 Kinder machen Ferienfunk.

RTL Radio
O4.00 Frühschicht. 6.00 Guten Morgen Deutschland. 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 12.00 Life-Style. 15.00 Feierabend. 18.00 Hit-Mix. 21.00 Je t'aime. 00.00-04.00 Nacht-Radio.

Duitsland/WDR 4
O4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 Morgenmelodie und Wetterbericht. 9.05 Musikpavillon. 12.00 Nachrichten und Wetter. 12.05 Zur Sache. 12.07 Gut aufgelegt. 13.00 Mitmenschen met aansluitend Gut Aufgelegt met muzikaal intermezzo door Wolfgang Sauer. 14.00 Nachrichten en Wetter. 14.05 Stichwort Wirtschaft. Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um Fünf, aansluitend Musikexpress. 20.00 Nachrichten. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.10 Musik zum träumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.

Sprookjesbos Valkenburg, themapark voor jong en oud



'Het regent, het regent, de pannetjes worden nat', klinkt het zoetgevooisd uit de witgestipte paddestoelen langs het voetpad in Sprookjesbos Valkenburg. Het is zó warm dat de mussen van het dak vallen en er is geen wolkje aan de helblauwe lucht te bespeuren. Maar dat geeft juist aparte bekoring aan een park, waarin fantasie en werkelijk zo nauw met elkaar verweven zijn.

Ondanks de tropische hitte gaan de kabouters onvermoeibaar door met bijtelen, sjouwen en zich vlijtig uitsloven. Zij doen dat al meer dan dertig jaar en gezien de interesse van het allerkleinste publiek zullen ze daar ook nog wel jaren mee door gaan. De reus, die in een lommerrijke grot heerlijk ligt te slapen, trekt – ondanks de aanwezigheid van Kleinduimpje – beduidend minder belangstelling. Begrijpelijk, want op die plaast in het bos heeft het jeugdig publiek al een indrukwekkend programma afgehandeld. Kijkend en luisterend naar Hans en Grietje, de Wolf en de Zeven Geitjes, Sneeuwwitje, Roodkapje, Koning Lijsterbaard en meer van die kinderhelden, is hun droomwereld even werkelijkheid geworden.
'Guck mal, ein Esel,' roept een Duits jongetje dat duidelijk teveel Bockwurst heeft gegeten, opgewonden. Zijn vader, in de ene hand een ijsje en in de ander het windmolentje van zijn zoon, staat er schaapachtig bij en kijkt ernaar. Een typisch beeld voor het Sprookjesbos, een ontmoetingsplaats voor jong en oud en alles wat daartussen zit.

Vervaarlijk

Want sinds een aantal jaren heeft het themapark in hartje Valkenburg veel meer te bieden dan pneumatisch bewegende sprookjes, een elektronisch waterorgel en een speeltuin alleen. Minicars, bump-boten, een (mechanische) western-show, een Afrika-safari met vervaarlijke grommende namaak wilde beesten, een gokhal, een filmzaal en de langste wildwaterbaan van Limburg maken het Sprookjesbos geschikt voor een dag lang vertier voor een ook qua leeftijd zeer gemêleerd publiek.
En wie nog iets wil opsteken van een bezoek aan het park kan terecht in de grotten onder het sprookjesbos, waar een educatieve tentoonstelling over het ontstaan en het gebruik van de Limburgse mergelgrotten is ingericht. Kleine kindertjes voelen zich hier niet echt op hun gemak – gezien het gekrijs en de vermanende woorden van geïrriteerde moeders – maar wie geïnteresseerd is in – onder meer – champignonbedden, wandtekeningen, vuursteen, een grotwoning en een oude waterput van meer dan twintig meter diep kan hier een genoeglijk uurtje doorbrengen. En een goochelaar weet elders in het park drie keer per dag hooggeëerd publiek op speelse wijze aan zich te binden.

Het Sprookjesbos Valkenburg is prachtig gelegen in een gebied, waarin je ook aan je kuiten kunt voelen dat je in het Limburgse heuvelland terecht gekomen bent. Een wandeling over het hele complex alleen al is de moeite waard, gezien het prachtige uitzicht en de kraampjes met versnaperingen, die niet alleen op kinderen, maar ook op volwassenen een onweerstaanbare aantrekkingskracht blijken uit te oefenen. En voor wie even rustig wil zitten en genieten van een hapje of een drankje is café-restaurant Luilekkerland een uiterst geschikte pleisterplaats. Vooral ook omdat spijs en drank hier nog betaalbaar zijn.

Themapark Sprookjesbos Valkenburg is gelegen aan de Oud-Valkenburgerweg richting Schin op Geul. De entreeprijs bedraagt FL. 9,50 voor volwassenen en Fl. 7,50 voor kinderen tot 12 jaar en 65-plussers. Minicars en bumpboten moeten apart betaald worden. De openingstijden: dagelijks van 10 tot 18 uur. Een kleine parkeerplaats ligt vlak naast de ingang.



● De wildwaterbaan, één van de vele attrakties in Sprookjesbos Valkenburg.

Archieffoto: FRITS WIDDERSHOVEN

korte toer

VRIJDAG 2 AUGUSTUS
HEERLEN: Profronde met tal van omringende festiviteiten. Start 18 uur.

LANDGRAAF: Draverijen op de draf- en renbaan om 19 uur. Entree volwassenen 7,50 gulden, 12-18 jaar en 65-plussers 3 gulden.

MAASTRICHT: Carillonconcert vanuit de toren van het stadhuis door stadsbeiaardier Matthieu Steijns. Van 11.30 tot 12.30 uur.

Op de Maaspromenade is van 10 tot 18 uur een antiquarische boekenmarkt.

HULSBERG: Concert van fanfare St. Clemens om 20 uur in de feesttent aan de Kampstraat.

VAALS: Nostalgische feesten met nostalgische kermis van 13 tot 21 uur.

HEYTHUYSEN: Om 13.30 uur begint de jaar- en kunstmarkt. Om 20 uur de Straatfeesten.

ECHT: In Slek beginnen om 14.30 de zomerfeesten met rommelmarkt en demonstraties.

VLODROP: Bij hotel St. Ludwig begint om 10 uur een rondleiding door Nationaal Park Meinweg door gidsen van Staatsbosbeheer.

VAALS: Bij de Toren van Malschaert op het drielandenpunt vertrekt tussen 11 en 13 uur een tocht met gids, deelname 10 gulden, kinderen 5 gulden. Tussen 14 en 17 uur worden er doorlopend theatervoorstellingen gegeven. Entree 15 gulden, kinderen 7,50 gulden.

Horizontoer op de Waddenzee

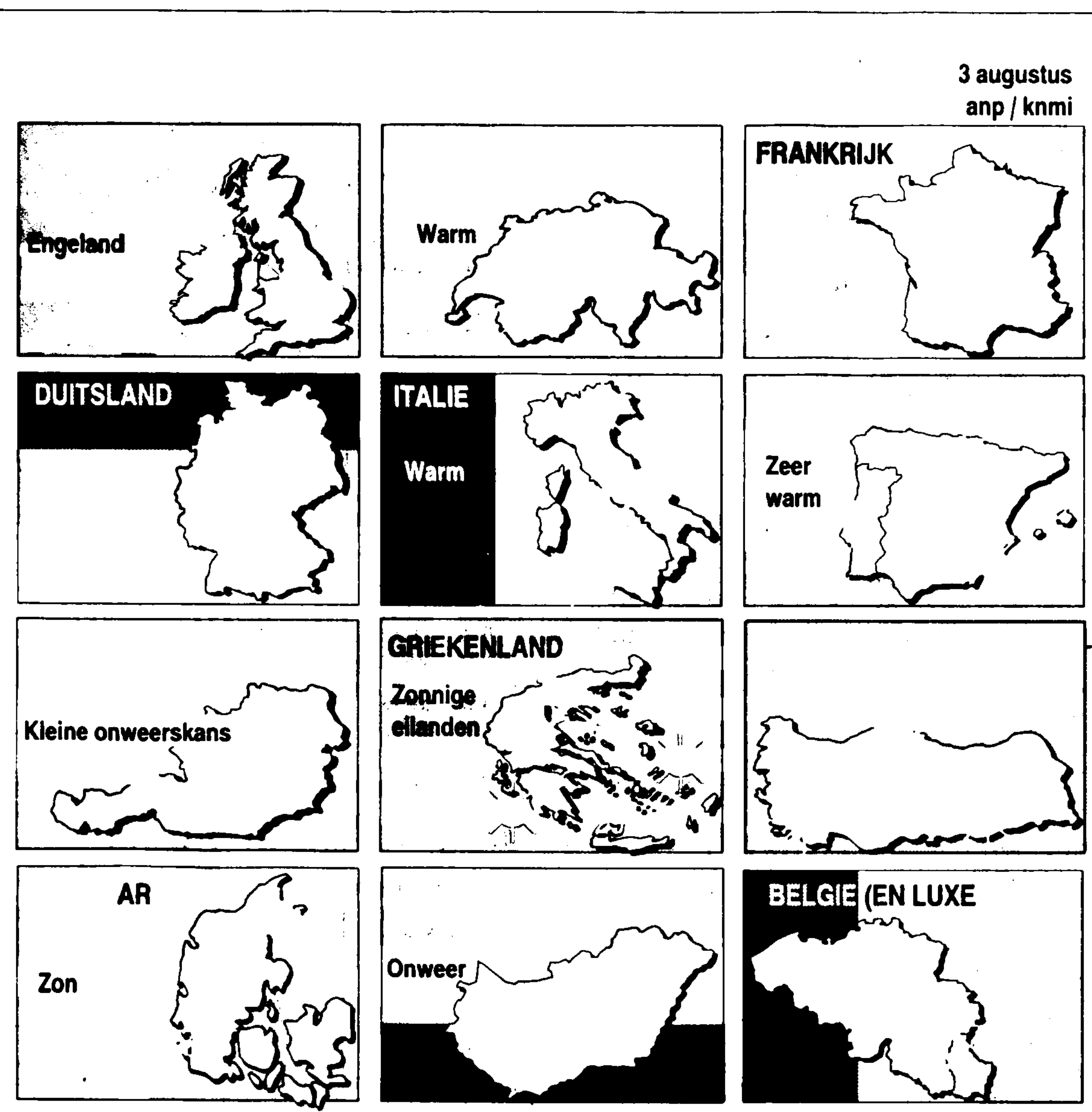
Wie de Wadden niet kent heeft zich wellicht laten foppen door dat eeuwig deprimerende slot van praktisch elk weerbericht: 'Op de Wadden enkele graden lager.' Dat de eilanden er een eigen klimaat op na houden, waardoor hun zonuren gunstig afsteken bij die van het vasteland, is voor de eilanders zelf geen geheim. Evenmin voor de Zeilgenieters Van De Wadden Zee (ZVDWZ) die al jaren zeiltochten in dit gebied organiseren. Door hen wordt dan ook niet zozeer naar het weerbericht als wel naar het tijdstip van 2 augustus uitgekeken. Vandaag zeilen vier bemande en zeewaardige schepen van de Harlingse Bruine Vloot in convooi de haven van Harlingen uit. Voor de ZVDWZ en hun meevarende gasten gaat dan het culturele Waddenspektakel, de Horizontoer van start.

De Horizontoer, een totaaltheater dat zich exclusief gaat afspelen op de Waddeneilanden, is een cultureel evenement dat enigszins valt te vergelijken met de Boulevard of Broken Dreams. Het evenement dat een vol jaar van voorbereiding vergde, zal zich tot 16 augustus afspelen op Texel, Ameland, Terschelling, Schiermonnikoog en Vlieland.

De Horizontoeristen maken deel uit van de bemanningen voor de tweemastklippers Noordvaarder en Mermaid of de zeetjalk Larus. Als betalende gasten varen zij mee met de Horizontoer in gezelschap van het artiestenvolk. Aan het bijwonen van de optredens op de Waddeneilanden zijn voor de deelnemers aan de Horizontoer geen kosten verbonden.
Muziek speelt tijdens deze Horizontoer een belangrijke rol, al zijn de uiteenlopende muzieksoorten, vormen en stijlen maar moeilijk onder een noemer te brengen. Naast jazz, latin-music en andere tropische verrassingen zal er ook klassieke muziek te beluisteren zijn en worden zelfs operette-achtige klanken en het onvervalste levenslied door de artiesten niet geschuwd.

Voor komische noten, onnavolgbare koortjes, tomeloze energie en muzikale slapstick zorgen de vijf muzikanten van straattheater Straat. Dit gezelschap, dat tijdens het nationaal straatmuziekconcours in Leiden de 'Gouden Pet' verwierf staat bekend om zijn agressieve vriendelijkheid.
Vandaag begint dus de eerste Horizontoerweek. Via Vlieland, Texel, Terschelling, wederom Vlieland en Ameland keren de schepen volgende week, op 9 augustus, terug in Harlingen. Diezelfde avond al zeilen de schepen opnieuw de haven uit met een nieuwe bemanning aan boord.
Vandaar wordt naar Terschelling en vervolgens naar Vlieland gevaren. De daaropvolgende nacht wordt, op weg naar Schiermonnikoog, op zee doorgebracht maar daarna volgen ter compensatie twee feestelijke 'Schierse' dagen met zowel middag- als avondvoorstellingen. Op donderdag 15 augustus wordt op Ameland een grote finale gehouden. Op acht verschillende lokaties zal zowel 's middags als 's avonds worden opgetreden. Op vrijdag varen de schepen weer naar de thuishaven Harlingen en is de Horizontoer ten einde.

De schepen zijn ingericht met 2- of 4-persoons hutten en elk schip heeft z'n eigen kok aan boord. Wellicht zijn er nog enkele plaatsen vrij. De kosten bedragen f 545,45 p.p., all in. Inlichtingen: Margoot van Woensel, tel. 033 - 729919 of Erik Schmit, tel. 020 -6833204.



Als u toch van plan was in het kader van uw vakantie een ritje naar Monschau te maken, waarom daar dan niet meteen een pittige wandeling aan vast geknoopt? Deze komt uit het boekje 'Wandelingen in de Eifel' van Hans Naumann, gepubliceerd door Uitgeverij Kosmos.

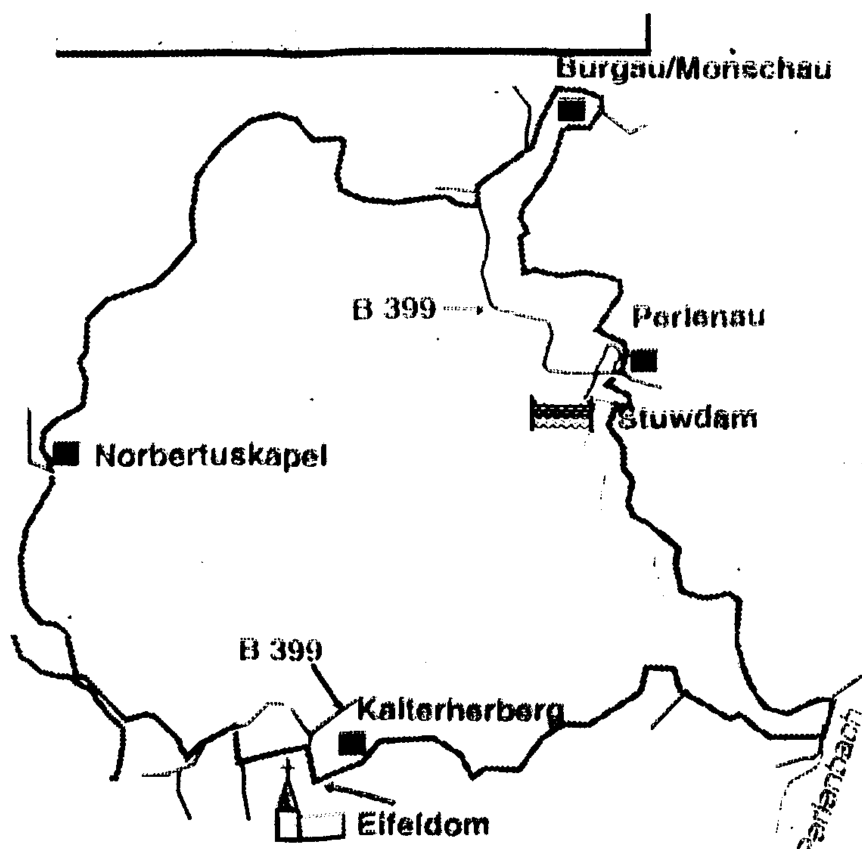
Parkeer de auto op de parkeerplaats Burgau, dat is de laatste parkeerplaats als u Monschau benadert vanuit de richting Zuid-Limburg. Vanaf de parkeerplaats moet u een pad zoeken dat meteen flink omhoog loopt. Er staat een wegwijzer met 'Düsterhecke, Perlenau, Talsperre'. Het is een steil pad dat langs enkele fraaie uitzichtspunten voert. De weg is gemarkeerd met een 'chevron' die u naar de open kant volgt.

Het pad volgt in het bos een tijdlang de hoogtelijn. Rechts ziet u geregeld de grote weg (de B399), u moet naar de plek waar die weg de Perlenbach kruist; daar moet u onder de weg door, of desnoods, iets verderop, er overheen. Vlak daarachter moet u uitkomen bij de stuwdam in die beek. Daar is ook de Gaststätte Perlenau. Volg nu de oostelijke oever van het meer, dat eindigt in een moerassig gebied. Het pad kruist de beek en eindigt op een asfaltweg, weer bij een brug over de beek. U gaat naar rechts over de brug en achter de Höfener Mühle weer rechts. Daar staat een wegwijzer met 'Kalterherberg'.

Na een poosje de route gevolgd te hebben (de A 5) ziet u Kalterherberg voor u liggen. Wandel tot in het dorp, en ga op het kruispunt waar links de eigenaardige Eifeldom ligt rechtsaf. U bent dan weer op de B399. Merk op dat aan de overkant een pittoresk restaurantje ligt waar je eerlijke Duitse huismanskost als lunch kunt gebruiken.
Volg daarna de weg verder en ga bij huisnummer 13 linksaf, een smal pad in. Op de T-kruising rechts en aan het eind daarvan scherp links. Enkele honderden meters verder weer rechts, waar een plattegrond staat, aan de rand van een parkeerplaats. Dit pad voert tot aan de Belgische grens, althans de smalle strook België die net een spoorlijn kan bergen, die hier door Duitsland loopt.

U moet nu steeds zo dicht mogelijk bij de beek blijven, maar op het pad. U passeert de Norbertuskapel, en neemt ook daar niet de brug maar blijft op de oostelijke oever. (Over de brug zou u naar Gut Reichenstein kunnen lopen. U moet wel weer bij de brug terugkomen.) De lange weg voert door het Staatsforst Monschau en het Naturschutzgebiet Gebirgsbach Rur naar Dreistegen, een mooie oude fabriek aan de B 399. Ga daar links af (eerste stukje is gevaarlijk) en loop door een parkje dat rechts opdoemt naar de parkeerplaats Burgau terug.

De route is royaal 16 kilometer lang en niet al te zwaar. Toch hebt u er 5 uur voor nodig. Op één plekje na is de weg droog en goed te begaan. Behalve het genoemde boekje is de Topografische kaart 5403 Monschau eigenlijk onontbeerlijk.



bioscopen

● HEERLEN

Royal: The Rocketeer, dag. 15 18.30 en 21 uur. **Rivoli:** Teenage Mutant Ninja Turtles 2, dag. 14.30 uur. New Jack City, dag. 16.30 19 en 21.30 uur. **Maxim:** King Ralph, dag. 15 17 19.30 en 21.30 uur. **H5:** The Naked Gun 2 1/2, dag. 14.30 19 en 21.30 uur, za zo ook 16.45 uur. FX 2, dag. 14.15 18.45 en 21.15 uur, za zo ook 16.30 uur. Assepoester, dag. 14 en 15.30 uur, za zo ook 17 uur. Hudson Hawk, dag. 18.30 en 21 uur. Mermaids, dag. 14 en 18.30 uur, za zo ook 16.15 uur. The Doors, dag. 21 uur. Nobody is perfect, dag. 14 en 18.30 uur, za zo ook 16.15 uur. Silence of the lambs, dag. 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: Rocketeer, dag. 22 uur. Mermaids, vr za 0.15 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: Rocketeer, dag. beh. zo 14.30 18.30 en 21.15 uur, zo 18.30 en 21.15 uur. Return of the Blue Lagoon, zo 14.30 uur. Teenage Mutant Ninja Turtles 2, dag. 14.30 uur. Betty Blue, vr 18.30 uur. The unbearable lightness of being, za 18 uur. The Last Island, zo 18.30 uur. Paura e Amore, ma 18.30 uur. La Traviata, di 18.30 uur. Time of the gypsies, wo 18.30 uur. New York Stories, do 18.30 uur. New Jack City, dag. 21.15 uur. Hudson Hawk, dag. 14.30 18.30 en 21.15 uur. King Ralph, dag. 14.30 18.30 en 21.15 uur. **Ciné-K:** Dances with wolves, dag. 20 uur. **Cinema-Palace:** The Naked Gun 2 1/2, dag. 14 16.30 19 en 21.30 uur. FX 2, dag. 14 16.30 19 en 21.30 uur. In bed with Madonna, vr zo di do 18.30 uur, za ma wo 21.15 uur. Mermaids, vr zo di do 21.15 uur, za ma wo 18.30 uur. Assepoester, dag. 14 en 16 uur. **Lumière:** Mystery Train, vr zo 20.30 uur, za 22.30 uur. Heat and sunlight, vr zo 22.30 uur, za ma 20.30 uur. Desert Hearts, ma 22.30 uur, di do 20.30 uur. Sta, sterf, verrijs, wo 22.30 uur. Un monde sans pitie, di do 22.30 uur, wo 20.30 uur. **Kinderfilmhuis Zoem:** Asterix en de knallende ketel, di wo 14 uur.

● VALKENBURG

Openluchttheater: Ghost, za 23 uur.

● GELEEN

Roxy: The Naked Gun 2 1/2, dag. 20.30 uur, zo ook 15 uur. **Studio Anders:** Hudson Hawk, dag. 20.30 uur, zo ook 15 uur.

exposities

● HEERLEN

Galerie Signe, Akerstraat 82a. Expositie Begas 'Reis om de wereld'. Van vr 28/6. Open do t/m zo van 14-17 uur. **Openbare Bibliotheek,** Raadhuisplein 20. Expositie met schilderijen en tekeningen van Theo Lenssen. T/m 23/9, geopend ma t/m do 16-20 uur, di, wo en vr 14-17 uur, za 10-13 uur. **Thermenmuseum,** Coriovallumstraat 9. Expositie 'Energeia', recent werk van architect Wiel Arets. T/m 18/8, geopend di t/m vr van 10-17 uur en za en zo van 14-17 uur. **Bezoekerscentrum Schrieversheide,** Schaapskooiweg 99. Expositie 'Roofvogels in Nederland'. T/m 29/9, geopend van di t/m zo van 11-17 uur. **Stadsgalerij Heerlen,** Raadhuisplein 19. Expositie 'Hedendaagse Fin de Siecle'. T/m 1/9, open di t/m vr van 11-17 uur en za en zo van 14-17 uur.

● HOENSBROEK

Kasteel Hoensbroek. Werk van Jack Vreeke en Cor Weerts met als thema Straattheater. Van 2/8 t/m 25/8. **Fotogalerie 68, Cultureel Centrum in Kasteel Hoensbroek.** Expositie van de fotograaf Herman Wijler. T/m 11/8, open van ma t/m vr van 10-12 uur en van 13.30-17 uur, za en zo van 13.30-17 uur.

● BRUNSSUM

Galerie Het Kijkraam, Akerstraat 124. Expositie van Jenny Roost en Thea en Adri Zoethout. Van 4/8 t/m 1/9, open di t/m zo van 14-18 uur.

● SCHINVELD

Galerie Wunnik, Eindstraat 58. Recent werk van Jos van Wunnik. Geopend, iedere zo van 14-18 uur. Tevens lichtplastieken van Coen Kaayk.

● UBACHSBERG

Galerie Ben Bonke, Hunsstraat 58. Expositie met objecten, schilderijen en sieraden van Ben Bonke. Geopend iedere derde zondag van de maand van 14-18 uur.

● MAASTRICHT

Bonnefantenmuseum, Dominikanerplein 5. Expositie van Toon Teeken en Shinkichi Tajiri. T/m 1/9, open di t/m vr van 10- 17 uur en za en zo van 11-17 uur. **Natuurhistorisch Museum**, De Bosquetplein 6-7. Foto-expositie door natuurfotografengilde. Open ma t/m vr 10-12.30 en 13.30- 17 uur, za en zo 14-17 uur. **Galerie Anny van den Besselaar**, Tafelstraat 6a. Expositie van Gène Eggen. T/m 11/8, geopend do t/m zo van 13-17.30 uur. **Dominicanerkerk**. World Press Photo-expositie 'Het nieuwe beeld van oorlog'. **Galerie Henn,** St. Nicolaasstraat 26c. Expositie met werk van Andora, Tonn Prins, Gerhard Benz, Ralf Behrendt, Craig Roper, Alexander Schmid, K.H. Kahne/ Endart en Gerd van der Meulen. **Ut Hoes met de kiekdoes** , Bogaardenstraat 43. Schilderijen, objecten, poppen en attributen van Pieke Dassen. T/m 31-8, open di t/m za 10-17 uur.

● MARGRATEN

Galerie Keramiek, Groot Welsden 48. Permanente expositie van Natascha Rieter en Siegfried Gorinskat. Open di t/m zo 13-17 uur.

● BUNDE

Amro-bank. Schilderijen en aquarellen van Toke Custers-Engelen. T/m 15/9, open tijdens kantooruren.

● EYS-TRINTELEN

Sio2, Eyserweg 4. Schalen en schotels van Christianne Roovers. T/m 2/9, open do t/ zo 14-17 uur.

● CADIER EN KEER

Afrikacentrum, Rijksweg 15. Expositie 'Individu en Gemeenschap'. Open ma t/m vr van 13.30-17 uur en zo van 14-17 uur. **Galerie en Beeldentuin De Keerder Kunstkamer**, Kerkstraat 10. Beeldenroute expositie 1991 'Ontmoetingen met Limburg'. T/m 25/8.

● NOORBEEK

Galerie Anne Visser, Dorpstraat 19-21. Tentoonstelling ''Limburgse kunstenaars over Limburg'. Met werk van Hannie vd Bosch, Blandina v Rijsewijk, Marcel Sprooten, Jef v Montfort, Jos Brink, Thérèse Stuurman en anderen. Openingstijden vr, za en zo van 10-17 uur.

Limburgs dagblad voor oostelijk zuidlimburg

Vrijdag 2 augustus 1991 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. CHEF EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363.



Heerlens kerkje wordt fotostudio

Van onze verslaggever

HEERLEN – Bijna een jaar lang heeft de Gereformeerde Gemeenschap in Heerlen gedubd over de vraag aan wie het kerkje aan de Burgemeester Waszinkstraat in Bekkerveld verkocht moest worden. Het Koninklijk Heerlens Harmonie-orkest deed als eerste een bod, en vele anderen volgden.

Uiteindelijk lijkt nu een fotograaf het uit 1954 daterende kerkje van architect J. den Heijer te mogen betrekken. De beheersraad van de Reformatorische Kerkgemeenschap gaf na ampele beraadslagingen de voorkeur aan deze aspirant-koper, die er een fotostudio van wil maken.

Het Heerlense college heeft met deze nieuwe bestemming voor de kerk ingestemd, waardoor de weg naar het verlenen van een bouwvergunning open ligt. Secretaris Bouma van de beheersraad is opgelucht dat de kogel letterlijk door kerk is: „We hopen dat het voorlopig koopcontract eindelijk getekend kan worden."

De beheersraad wilde van het kerkje af, omdat de activiteiten van de Reformatorische en Gereformeerde kerkgemeenschappen in Heerlen geconcentreerd worden in de kerk aan het Tempsplein. Met de verbouwing daarvan hoopt men op korte termijn te kunnen beginnen. „De bouwtekeningen zijn klaar en worden aan de gemeente voorgelegd."

De gemeente had het liefst gezien dat het kerkje aan de Burgemeester Waszinkstraat een religieuze bestemming behoudt. Maar nadat de beheersraad uit een tweede inschrijvingsronde met de fotostudio voor de dag kwam, gingen burgemeester en wethouders overstag.

Feest



● *Coriotropical 1991 mag een bijzonder geslaagd feest genoemd worden. Dat kwam vooral omdat de thermometer rond tien uur 's avonds nog steeds 24 graden aanwees want een tropisch temperatuurtje op zo'n avond is natuurlijk onontbeerlijk. Daarnaast was het centrum van Heerlen bijna onherkenbaar veranderd in één grote feestvierende massa. Eindelijk was ook eens in de avonduren het te merken dat Heerlen het centrum is van een gebied waar 240.000 mensen wonen. Het gonsde van drukte in de straten. Op hoeken en pleinen speelden de bandjes van de heerlijke Zuidamerikaanse danwel Caribische muziek. Merengue, salsa, soca, het was er allemaal en de mensen dansten spontaan op straat. Het muurtje van het Emmaplein werd bijvoorbeeld omgedoopt tot een wel heel smalle dansvloer. Eerst waren het een klein meisje en jongetje dat daar durfden te dansen, later op de avond stond het muurtje vol met heupwiegende mensen met uiteenlopende huidskleuren. Het leek wel alsof Heerlen het afgelaste carnaval wilde inhalen en Coriotropical vormde een bijzonder aardige aanleiding daartoe. Ook in Nederland kun je een Caribisch feest vieren, maar dan moet het wel warm zijn, dat is echt noodzakelijk.*

Morsen

● *De tekst op het kleine groenwitte entreebewijs van het openlucht zwembad in Simpelveld komt ongetwijfeld in aanmerking voor de rubriek 'Morsen': 'Goed voor een los bad'. Je denkt dan onmiddellijk aan het bad in je eigen badkamer, dat niet stevig genoeg is verankerd of waarvan de afvoer defect is. Of staat er in Simpelveld ergens een los bad aan de straat waar Jan en Alleman gebruik van kan maken? Wij houden het toch op één bezoekje aan zwembad Simpelveld.*

Morsen (2)

● *Een tapijtcentrum in Heerlen verspreidde een reclamefolder met een wel heel bijzonder 'koopje': 'Extra aanbieding. Vinyl-tegels. Van fl 4,95 voor fl 4,95'. „Op zulke nepkortingen zit uiteraard geen mens te wachten", vindt Heerlenaar Hamers. Wij kunnen hem geen ongelijk geven.*

Boom

● *Ludovicus Janssen uit Eijgelshoven stuurde onlangs een brief naar burgemeester Mans van Kerkrade. Hij klaagde daarin over een rij dode bomen die voor zijn huis aan de Waçkersstraat staat. Ondanks toezeggingen van de gemeente Kerkrade om de bomen te verwijderen, staan de bomen er toch al een jaar. Misschien dat de brief uit Eygelshoven de gemeente wakker schudt.*

Heerlen vindt hoogbouw vooralsnog 'te log'

Molenberg verbijsterd over plan torenflat

door joos philippens

HEERLEN – Het bouwbedrijf Coppelmans heeft het plan opgevat om op de hoek van de Molenberglaan en de Sint Franciscusweg in Heerlen een torenflat neer te zetten, die een van de hoogste gebouwen van Heerlen zou moeten worden.

De omwonenden zijn ontzet, maar reageren ook vol ongeloof. Want op die plaats, in de 'achtertuin' van het Bernardinuscollege, genieten vooral ouderen al zestig jaar van hun volkstuintjes.

„Dit plan is zoiets als de Eiffeltoren op het IJsselmeer neerzetten. De hele omgeving spreekt er schande van. Het ongeloof is zelfs nog groter. Men houdt het niet voor mogelijk dat serieuze mensen met zo'n plan komen."

Ravage

Het gonsde al tijden van geruchten over bouwplannen, maar die verdwenen meestal weer snel. Nu lijkt het ernst. Zonder een enkel voorbericht was Coppelmans eind vorig jaar begonnen met boringen op het terrein, daarbij volgens de tuinders een complete ravage aanrichtend.

De bezorgde tuiniers informeerden bij de gemeente. „Wees gerust," kregen ze daar te horen: „Op die plaats rust de bestemming groenvoorziening, dat is zo geregeld in het bestemmingsplan Bekkerveld. Dat hebben we in 1986 aangepast om de groene zone te behouden die loopt van de sportvelden van Bernardinus in de richting van Molenberg."

Niet veel later kwam een vertegenwoordiger van Coppelmans met een heel ander verhaal. „Ja, jammer voor jullie jongens, maar we gaan hier in 1992 een torenflat bouwen."

Voorbarig

Dat laatste is wellicht wat voorbarig gesteld. Coppelmans heeft onlangs een schetsplan ingediend. Het Heerlense college heeft zich daar over gebogen en enigszins op de eerste rem getrapt.

„Het college vindt het huidige plan te log en te zwaar," zegt een woordvoerder. Heerlen zal daarom met Coppelmans in overleg treden om tot een wèl stedebouwkundig aanvaardbare variant te komen.

Volgens de gemeentelijke woordvoerder voorzag het plan in een gebouw van een verdiepinkje of twaalf hoog. De precieze omvang is moeilijk te achterhalen. Coppelmans zelf acht het niet raadzaam om met met details naar buiten te komen en redeneert dat 'het immers bouwvakvakantie is'.

De omwonenden hebben een brief aan het college gestuurd met het verzoek tot opheldering. Wethouder Hub Savelsbergh zal hen binnenkort ontvangen voor een gesprek. Dat wordt ook bijgewoond door een vertegenwoordiger van het Bernardinuscollege dat, vanwege de hoge grondprijs vergeefs, trachtte het perceel te verwerven ter uitbreiding van de eigen sportvelden.

Dat kan een pittig gesprek worden, want de bewoners houden keihard vast aan de huidige bestemming. „Het is groen en dat blijft het. We accepteren geen zig-zagbeleid van de gemeente. Ze leggen de groenbestemming vast, maar zogauw een aannemer met een plan komt, wordt doodleuk de mogelijkheid van bouw besproken."

„Wij zijn zuinig op onze wijk, proberen haar zoveel mogelijk in de oude staat te behouden. De gemeente daarentegen laat de laatste stukjes groen verdwijnen en richt onherstelbare schade aan. Wie gaat zo maar een bouwplan ontwikkelen voor een grondgebied? Dat moet gebaseerd zijn op vooroverleg met de gemeente. Die gaat overstag voor externe commerciële belangen."



● *Wereldreiziger Wim van Workum uit Landgraaf neemt een kijkje bij de Chinese Muur.*

Landgravenaar went niet aan rochelende Chinezen

'Fietsmysterie' achtervolgt wereldreiziger

Honderdachttien dagen is het alweer geleden dat Wim van Workum in de Hovenstraat in Ubach over Worms afscheid nam van zijn familie en op zijn mountainbike stapte voor een wereldreis. Het Limburgs Dagblad publiceert regelmatig de belevenissen van de 27-jarige avonturier. Vandaag het tweede reisverslag, opgetekend door verslaggever Hans Rooijakkers.

SHANGHAI/LANDGRAAF – De eerste bijdrage van Wim van Workum eindigde in Turkije. Van daaruit zou hij de Trans Siberian Express naar China nemen. Transportproblemen met de mountainbike noopten Wim echter terug te rijden naar Belgrado en daar de trein te nemen naar Moskou. Van daar uit vervolgens met de Trans Mantsjoerije Express naar Beijing (Peking). Voor het vervoer van de mountainbike werd keurig een vrachtbrief ingevuld.

Eenmaal op het station in de Russische hoofdstad aangekomen, wilde Van Workum zijn fiets ophalen. Maar helaas. De kostbare Panasonic-mountainbike bleek spoorlooos. Het spoorwegpersoneel haalde de schouders op. Ook de kopie van de vrachtbrief loste het 'fietsmysterie' niet op. De Nederlandse ambassade in Moskou was evenmin niet erg behulpzaam.

„Een wereldreiziger moet ook fikse tegenslagen kunnen verwerken. En Wim kennende, laat hij zich door dat akkefietje niet uit het veld slaan," merkt pa Van Workum op.

Vaders hebben dikwijls gelijk! Want nog geen twee dagen later zat Wim in de trein richting Peking. Daar maakte hij kennis met mevrouw Van Nimwegen uit De Bilt. Op speciaal verzoek van haar zoon Auke en zijn vriendin Kris vergezelde de Utrechtse het paartje tijdens de treinreis Moskou-Peking. Auke en Kris maken evenals Wim van Workum een wereldreis.

Kluitje

Op het moment dat de Russische ambassade in Nederland ook pa Van Workum met een kluitje in het riet stuurde, stortte de wereld (heel even) in voor de avonturier uit Ubach over Worms.

Zij schrijft in een brief aan de ouders van Wim: „In de trein zaten wij in een coupé met twaalf Chinezen, gastarbeiders die na een jaar hard werken naar huis terugkeerden. Wim is geschrokken van hun - voor Westerse begrippen - slechte manieren. De Chinezen rochelden voortdurend en de penetrante stank van het meegenomen voedsel (blauwe eieren, tassen vol vis en niet nader te bepalen etenswaren) was afgrijselijk. Maar Wim kan heel wat aan. En het is fijn dat er zulke jonge mensen zijn die zo'n reis durven te maken. Werken, sparen, baan opzeggen en de wereld in. Grotere rijkdom kun je nooit vergaren."

De passage in de brief zou de familie Van Workum het liefst willen inlijsten. Want het 'fietsmysterie' zit met name de vader van de wereldreiziger erg hoog.

Chinezen

Maar geen nood. De 27-jarige 1.98 meter lange Limburger heeft bij aankomst in Peking meteen een Chinese fiets gekocht. Helaas was zijn maat niet voorhanden, maar dat is de 'kleine Chinezen' niet kwalijk te nemen.

Vandaag vertrekt Wim van Workum met de boot van Shanghai naar Japan. Als het een beetje meezit, krijgt hij van de in Japan gevestigde Panasonic-hoofddirectie (voor een prikje) een nieuwe mountainbike aangeboden. Op een Chinees kinderfietsje kan hij de monstertocht immers niet volbrengen...

Hoe geheimzinnig mag de gemeente zijn?

HEERLEN – Kunnen burgemeester en wethouders van een gemeente de raadsleden geheimhouding opleggen? Die vraag houdt het Heerlense college bezig nadat gebleken is dat bepaalde raadsleden door het college als vertrouwelijk bestempelde stukken, niet als zodanig behandelden.

Bekend is dat Rein Hummel van de Groepering Heerlen-Noord zulke informatie heeft doorgespeeld aan Jos Moonen van kasteel Hoensbroek, die in hevige onmin leeft met de gemeente. De rechter komt er zelfs aan te pas.

Nu kan de gemeente Heerlen wel 'vertrouwelijk' boven een bepaald stuk zetten, maar in hoeverre moeten raadsleden die dat krijgen zich daar aan houden?

Ambtenaren bogen zich over de kwestie en zij rapporteren het college nu als volgt: het is slechts in één geval mogelijk. B en W kunnen voorlopige geheimhouding opleggen, maar dat moet in de eerstvolgende raadsvergadering door de raad zelf bekrachtigd worden (Art. 49 van de Gemeentewet). Het 'geheime' onderwerp kan dan in een besloten vergadering aan de orde gesteld worden. Zo niet, dan is de informatie op slag niet meer geheim.

Eigenlijk kan het dus alleen maar als het college vermoedt dat het onderwerp zo precair is dat er een besloten vergadering aan gewijd moet worden. En dat komt slechts zelden voor, aangezien de raad zelf moet beslissen over die beslotenheid.

Duidelijk

De wet is hier dus bijzonder duidelijk over en beperkt de mogelijkheden van een gemeentebestuur om allerhande stukken te voorzien van het stempel 'vertrouwelijk', om zo informatie te onthouden aan de bevolking. Gelukkig maar, want het zou een vreemde gang van zaken zijn, als een gemeentebestuur zich onttrekt aan de openbaarheid van bestuur, terwijl ze zelf openbaar bestuur is.

Het is juist van het grootste belang dat de vertegenwoordigers van de bevolking (de raadsleden dus) op de hoogte blijven van hetgeen het gemeentebestuur doet. Alleen op die manier kan er controle uitgeoefend worden. En dat er raadsleden zijn die die informatie doorspelen aan derden, kan heel vervelend zijn voor een gemeentebestuur. De overweging om daarom maar meer gebruik te gaan maken van de 'vertrouwelijke route' is heel vreemd.

Het gemeentebestuur hult zich dan in een waas van geheimzinnigheid en dat kan nooit de bedoeling zijn. De belangstelling voor ons politieke bestel is (gezien de opkomst bij de verkiezingen) al niet groot. Slechts helderheid in besluitvorming kan bijdragen tot meer betrokkenheid van de burgers. En daar hoort een grote mate van openheid bij.

wim dragstra

Bewonersvereniging Domaniaal opgeheven

KERKRADE – De bewonersvereniging PAK's Domaniaal die de belangen behartigde van de bewoners van de Kerkraadse wijk Domaniaal, is opgeheven. Uit bodemonderzoeken van de provincie bleek vorig jaar dat het voormalige mijnterrein waar nu circa 600 woningen staan, in geringe mate is vervuild met Polycyclische Aromatische Koolwaterstoffen (PAK).

Reden voor de opheffing van de vereniging PAK's Domaniaal is het geringe animo dat de betroffen bewoners voor de problematiek aan de dag leggen. „Bij de laatste algemene ledenvergadering kwamen slechts vijf mensen opdagen. Ook voor bestuursfuncties bleven vacatures open", aldus een woordvoerder van de vereniging. Overigens kampt ook de Wijkvereniging PAK's Lauraterrein met een gebrek aan actiebereidheid bij de bewoners.

De wijkvereniging was in het leven geroepen om als intermediair te fungeren tussen de provincie, de rijksoverheid en de bewoners. Mochten nieuwe ontwikkelingen de bewoners motiveren om de draad weer op te pakken, dan is dat altijd mogelijk, zo meent de woordvoerder. In overleg met de gemeente Kerkrade is besloten om de vereniging in principe een 'slapende' status te geven.

Hond bijt fietser

HEERLEN – Een 15-jarige Heerlense jongen werd woensdag tegen middernacht door een plots opduikende rottweiler gebeten, toen hij op de Corisbergweg ter hoogte van de Caumerbron fietste. De jongen liep een borstwond op. Zijn trui en t-shirt werden kapot getrokken. De politie is op zoek naar de eigenaar van de hond.

PvdA Landgraaf tegen wao-plan

LANDGRAAF – De PvdA Landgraaf heeft gisteren in een brief aan het landelijk partijbestuur duidelijk gemaakt dat de aangekondigde wao maatregel van de regering 'veel emoties veroorzaakt'.

Het effect van de maatregel zal in Landgraaf sterk voelbaar zijn. In de brief legt de PvdA-afdeling Landgraaf uit dat ongeveer een kwart van de inwoners van de gemeente in directe omgeving te maken heeft met de wao. Van de 40.000 inwoners hebben 3.500 mensen daadwerkelijk een wao-uitkering.

Daarnaast is de instroom van nieuwe wao'ers hoog in Landgraaf. Het PvdA Landgraaf wil die groei terugdringen door uitstroom bevorderen, preventie en de verantwoordelijkheid van de werkgever in het arbeidsproces verder te ontwikkelen.

Agent maakt rit op pony

HEERLEN – Bewoners van de Heerlense Den Haagstraat troffen woensdagavond een loslopende pony aan. Ze bonden het dier aan een boom en waarschuwden de politie. Die reserveerde onderdak voor de pony in een paardestal. Een agent klom op de pony. Al galopperen zag hij een auto met aanhanger van een 31-jarige Landgravenaar die op zoek was naar de pony. Zijn dochter bleek van het dier te zijn gevallen. Ze raakte niet gewond en kon de pony weer in ontvangst nemen.

Inwoner betrapt inbreker

LANDGRAAF – Dank zij een wakkere inwoner van Landgraaf heeft de politie een reeks van vijftien inbraken opgelost. De man betrapte gistermorgen tegen half zeven een woning een 19-jarige inbreker. Deze wist te ontsnappen, maar de inmiddels gewaarschuwde politie greep hem kort nadien in de kraag. De aan heroïne verslaafde jongen bleek verantwoordelijk voor nog vijftien andere inbraken. Hij had het vooral gemunt op geld, sieraden, foto- en video-apparatuur.

Dankbetuiging

Uw spontane belangstelling voor ons 50-jarig huwelijksfeest op 27-7-'91, was voor ons een grote verrassing.
Wij zijn u daar erg dankbaar voor. Tevens dank aan pastoor Hausmans, kerkelijk zangkoor, gemeentebestuur, fluit- en tamboerkorps Odeon, fanfare St.-Callistus.
Dank voor de prachtige cadeaus, bloemstukken, boeketten, spiritualiën en felicitatiekaarten en de mooie versiering van het huis.

Henny en Arie Zieltjens

Schaesbergerstraat 60
Terwinselen

Een beetje:
Sterven doe je niet ineens
maar af en toe een beetje
en alle beetjes die je stierf
't is vreemd, maar die vergeet je.
Het is je dikwijls zelf ontgaan.
Je zegt: „Ik ben wat moe"
maar op een keer dan ben je
aan je laatste beetje toe ...

Met diepe verslagenheid, maar dankbaar voor de fijne jaren die wij samen met haar mochten beleven, doen wij u weten dat is overleden, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Ali Hofstee

echtgenote van

Harrie Smeets

Zij overleed in de leeftijd van 63 jaar.

Heerlen: **H.J. Smeets**
Heerlen: **Greet van Tilburg-Smeets**
Theo van Tilburg
Daniël en Angelique
Heerlen: **Ron Smeets**
Rosalien Smeets-Bouwens
Maastricht: **Bea Vlijgen-Smeets**
Jan Vlijgen
Heerlen: **José Dohmen-Smeets**
Pierre Dohmen
Natascha en Roy
Familie Hofstee
Familie Smeets

30 juli 1991
Jonkerstraat 22, 6411 VR Heerlen

De crematieplechtigheid zal worden gehouden op zaterdag 3 augustus as. om 11.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10. Bijeenkomst in de ontvangkamer van het crematorium om 11.15 uur.
Er is geen condoleren.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Voor uw blijken van medeleven ondervonden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Gerda Pinkaarts-Lijnen

betuigen wij u onze oprechte dank.

Wiel Pinkaarts
kinderen en kleinkinderen

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 4 augustus as. om 11.00 uur in de kerk van O.L. Vrouw van de Wonderdadige Medaille te Beek.

---

†

Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede zij ons gedurende haar leven heeft omringd, delen wij u mede dat heden, geheel onverwacht, van ons is heengegaan, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder

Maria Lenting-Dautzenberg

weduwe van

Heinrich Lenting

op de leeftijd van 83 jaar.

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **Tiny Lenting**
Hoensbroek: **Huub en Elisabeth Lenting-Weijgerse**
Brunssum: **Hein en Zus Lenting-Born**
en haar klein- en achterkleinkinderen

31 juli 1991
Harmoniestraat 49
6432 EL Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 5 augustus om 11.00 uur in de kleine St.-Jan aan de markt te Hoensbroek.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
De dierbare overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de eucharistieviering van zondag as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Jan Evangelist te Hoensbroek.
U kunt afscheid nemen in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek; bezoekgelegenheid dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur, zondag alleen van 14.00 tot 15.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

Door een droevig ongeval is heden van ons heengegaan, mijn dierbare zoon, onze broer, schoonbroer, oom en neef

Jan Janssen

Hij overleed in de leeftijd van 56 jaar.

Neerbeek: **Tien Janssen-Lemmens**
Nuth: **Tiny Drummen-Janssen**
Neerbeek: **Gusta Janssen**
Sittard: **Willem Janssen**
Lea Janssen-Helwig
Mickel

6191 GS Neerbeek, 31 juli 1991
Aldenhofstraat 77

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 3 augustus om 11.00 uur in de St.-Callistuskerk te Neerbeek.
Heden, vrijdagavond om 19.00 uur, wordt de avondwake gehouden in voornoemde kerk.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Het is al een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn lieve vrouw, onze moeder en oma

Maria Delahaije-Haesen

De eerste jaardienst zal worden gehouden op zondag 4 augustus om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Petrus Canisius te Puth-Schinnen.

W. Delahaije
kinderen en kleinkinderen

Met veel liefde en goede herinneringen denken wij aan mijn dierbare man, onze zorgzame goede vader, schoonvader, lieve opa, schoonbroer, oom, neef en vriend

Giel Severijns

* 23-1-1919 † 1-8-1991

Ulestraten: **M.E. Severijns-Curfs**
Landgraaf: **Ine Bemelmans-Severijns**
Har Bemelmans
Patty en Marcel
Sittard: **Han Severijns**
Marly Severijns-Dreessens
Bunde: **Carla Severijns**
Kim, Joris
Familie Severijns
Familie Curfs

6235 BW Ulestraten, 1 augustus 1991

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 5 augustus om 11.00 uur in de St. Catharinakerk te Ulestraten, waarna aansluitend de begrafenis op de algemene begraafplaats te Meerssen.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Zaterdagavond tijdens de h. mis om 19.00 uur wordt de overledene bijzonder herdacht in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van uitvaartcentrum Timmermans, Volderstraat 22 te Meerssen.
Gelegenheid om afscheid te nemen dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.
Mochten wij nog iemand vergeten zijn dan hopen wij dat deze annonce als kennisgeving wordt beschouwd.

Dankbetuiging

Voor uw blijk van belangstelling en medeleven ondervonden tijdens de ziekte en na het heengaan van onze broer, zwager, oom en neef

Zef Raets

betuigen wij u onze hartelijke dank.

Broers, schoonbroers
en schoonzusters
neven en nichten

Brunssum, augustus 1991

De zeswekendienst wordt gehouden in de St.-Josephkerk op de Egge te Brunssum op zaterdag 3 augustus as. om 19.00 uur.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

Heden overleed, tot onze diepe droefheid, op 80-jarige leeftijd, onze goede vader, schoonvader en opa

Johannes Augustines (Sjeng) Jacobs

weduwnaar van

Maria Elisabeth Stevelmans

Op uitdrukkelijk verzoek van de overledene, heeft de crematie in besloten familiekring plaatsgevonden.

Uit aller naam:
J. Jacobs

Brunssum, 30-7-1991
Corr.adres: Prins Hendriklaan 48
6441 AB Brunssum

[illegible] Minderbroederssingel [illegible] Roermond. De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 3 augustus om 11.00 uur in de O.L.V. Munsterkerk te Roermond.

Dankbetuiging

Voor uw bewijs van deelneming ontvangen na het heengaan van

Wiel Kleuters

betuigen wij u onze hartelijke dank.
Het medeleven, persoonlijk, schriftelijk of in de vorm van bloemen tot uiting gebracht, was ons een grote troost en zal een dankbare herinnering blijven.

Els Kleuters-Helgers
Wim en Marlon

Merkelbeek, augustus 1991

Wij nodigen u gaarne uit tot het bijwonen van de plechtige zeswekendienst op zondag 4 augustus as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Merkelbeek.

---

†

Annie, jij genoot van het leven.
Jij was een allemansvriend.
Ineens kwam aan alles een einde.
De vraag blijft: Waaraan heb je dit verdiend?

Wij willen u bedanken voor de belangstelling en het medeleven dat werd betoond bij het overlijden en de begrafenis van

Annie Frantzen-Dobbelsteijn

Walter Frantzen
Gitte en Pierre

Sittard, augustus 1991
Begijnenhofstraat 20

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 4 augustus as. om 11.30 uur in de Petruskerk te Sittard.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van deelneming bij het overlijden en de begrafenis van onze moeder en oma

Rika Janssen-Moonen

danken wij u van harte.

Kinderen en kleinkinderen
Janssen-Moonen

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zaterdag 3 augustus as. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Holtum.

Met droefheid namen wij kennis van het overlijden van onze erevoorzitter de heer

Frans Franssen

Ruim 40 jaar was hij een enthousiast zanger en vele jaren een toegewijd voorzitter.
Dankbaar blijft hij in onze herinnering voortleven.
Wij wensen de familie Franssen kracht bij het dragen van dit verlies.

Beschermheer, dirigent, erebestuur,
bestuur en leden van
zangvereniging Oranje, Schinveld

Voor de vele blijken van medeleven, zowel persoonlijk alsook schriftelijk, en de vele bloemen die ik mocht ontvangen bij de begrafenis van mijn lieve man

Antonius Vos

wil ik u oprecht danken.

C. Vos-Litzroth

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zaterdag 3 augustus om 19.00 uur in de Corneliuskerk te Heerlerheide, waarbij ik u beleefd uitnodig.

Met droefheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van de heer

Frans Franssen

actief lid van het kerkelijk zangkoor St.-Josef, Schinveld

Ruim 40 jaar was hij een enthousiast en toegewijd koorzanger. Met dankbaarheid blijft hij in onze herinnering voortleven.
Wij wensen de familie Franssen veel sterkte bij dit smartelijk verlies.

Dirigent, bestuur en leden van
kerkelijk zangkoor St.-Josef, Schinveld

Limburgs Dagblad
piccolo's

Goergen voor aktieve interieurverzorging

De verhoging van het woongenot heeft bij Goergen vooral een pragmatische en technische achtergrond. Keuken en badkamer zijn in menig huis de ruimten bij uitstek waar de bewoners aktief bezig zijn.
En Goergen houdt van aktie. Maar dan bij voorkeur gekoppeld aan doelmatigheid en sfeer. Keukens en sanitair zijn dan ook specialisaties, die in Zuid Limburg nog steeds in toenemende mate met Goergen worden geassocieerd. Datzelfde geldt echter ook voor ruimtebesparende kastenwanden, centrale verwarming en tegels.

Gebruiksklaar
De populariteit van Goergen is gelegen in het feit, dat alles gebruiksklaar wordt geïnstalleerd. Goergen beschikt over eigen, hoog gekwalificeerd personeel, dat pas tevreden is, als er perfekt vakwerk is afgeleverd.

Kritisch
De kritische instelling van het personeel ten aanzien van perfekte installatie past uitstekend bij de topmerken, die door Goergen worden gevoerd. Keukens van SieMatic en Bulthaup, sanitair van Villeroy & Boch, Sphinx, Ideal Standard en Keramag. De schuifkastenwanden worden zelfs geheel in eigen meubelmakerij vervaardigd.

Kom eens kijken wat een keus!
In de enorme showroom van Goergen wordt niet gewerkt met 13 in een dozijn-opstellingen. Nee, u krijgt een kompleet beeld van uw keuken of badkamer. Inklusief vloeren, plafonds, verlichting, accessoires enz. Er is altijd een ruime keus aan modellen, stijlen en materialen. Ook de kollektie bijpassende tegels en plavuizen is omvangrijk.

CV
schuifkastenwanden Exclusiv
wandtegels
slaapkamers
badkamers en sanitair
keukens SieMatic bulthaup
vloertegels

Goergen kan heel wat voor uw woning betekenen!

goergen bv stein
keukens - sanitair - c.v. - tegels - kastenwanden
Nijverheidsweg 17-18, Stein (ind. Kerensheide), tel. 046-331367 Open: ma. 13-18, di. t/m vr. 9-18 uur za. 10-16 uur.
Donderdag koopavond tot 20 uur. Verder volgens afspraak.

EXPERTS RASCH bv

gevestigd te Landgraaf en Kerkrade, is een sterk groeiend bedrijf, gespecialiseerd in de verkoop van KTV's, video's, hifi, huishoudelijke apparatuur en zonnehemels, en zoekt:

★ **all-round bruingoedmonteur**
en
★ **leerling-monteurs** (MTS-niveau)

Wij vragen:
- flexibele servicegerichte arbeidshouding;
- collegialiteit en klantvriendelijk gedrag.

Wij bieden:
- goed salaris;
- sociale zekerheid en een prettige algehele werksfeer.

Voor nadere informatie en/of afspraak kunt u contact opnemen met dhr. Rasch, telefoon 045-316748/428444.

Gevestigd/Overname
H. Kiel B.V. kantoorsystemen
Schaesbergerweg 126 Heerlen
(voorheen Solda)
Alle Solda-relaties (en natuurlijk ook anderen) kunnen nu bij ons terecht voor levering en service van: kantoormeubelen, -machines en kantoor- en computer-supplies
Heerlen: Tel. 045-724370 Fax: 724[illegible]
Roermond: Tel. 04750-18675 Fax: 17[illegible]

Bericht van vestiging

Met ingang van 1 augustus 1991 is aan het ziekenhuis St.-Gregorius te Brunssum verbonden:

dr. F.L. Wojciechowski
klinisch psycholoog-psychotherapeut

Afspraken na verwijzing door huisarts of specialist: tel. 045-279618.

---

laat ze leren
ONDERWIJS GEEFT WERK
VOOR MEER INFORMATIE:
terre des hommes
TEL. 070-363 79 40
Doe ook mee!
GIRO 646900

---

officiële mededelingen

GEMEENTE BEEK
Openbare bekendmaking
De burgemeester van de gemeente Beek (L.),

maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 26, lid 1 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat met ingang van 5 augustus 1991, gedurende één maand ter gemeentesecretarie, afdeling grondgebiedzaken, sektor Bouwen en Wonen (kamer 29), Raadhuisstraat 9, voor eenieder ter inzage ligt het bij raadsbesluit van 11 juli 1991 vastgestelde bestemmingsplan „Neerbeek, omgeving begraafplaats, wijziging Aldenhof".
Bij de vaststelling is afgeweken van het plan zoals dat gedurende één maand ter inzage is gelegd.
De wijzigingen betreffen een verkleining van het gebied als bedoeld in artikel 13, lid 1 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en het opnemen van een bebouwingsklasse PT 1 (woondoeleinden met praktijkruimten voor aan huis gebonden beroepen) voor een perceel gelegen aan de Neerbeekerstraat.
Degenen die tijdig bezwaren hebben ingediend bij de gemeenteraad, alsmede een ieder die bezwaren heeft tegen de wijzigingen welke bij de vaststelling van genoemd plan zijn aangebracht, kunnen gedurende eerstgenoemde termijn bezwaren indienen bij het Kollege van Gedeputeerde Staten van limburg, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht.

Beek (L.), 2 augustus 1991
De Burgemeester voornoemd,
J.G.J. Eijssen, lb.

Ultra's dreigen kabinet te verlaten

Oppositieleider Peres pessimistisch gestemd

Vervolg van pagina 1

JERUZALEM - Zoals al werd verwacht is de kwestie van de Palestijnse vertegenwoordiging niet opgelost. De Amerikanen hebben Shamir weliswaar toegezegd dat er geen Palestijnen uit Oost-Jeruzalem aanwezig zullen zijn bij de aanvang van de conferentie, maar ze willen dat Israël zich bereid verklaard Oostjeruzalemmers toe te laten als over drie jaar de onderhandelingen over Palestijns zelfbestuur beginnen. De Israëlische premier weigert die toezegging te doen en daarom is er gisteren over de Palestijnse vertegenwoordiging niets op papier gezet.

Afgezien daarvan wil Shamir voor de conferentie begint een lijst met Palestijnse afgevaardigden keuren, als de Palestijnen tenminste bereid zijn onder de Israëlisch-Amerikaanse voorwaarden deel te nemen.

Vandaag spreekt Baker in Jeruzalem met een Palestijnse delegatie en mogelijk opnieuw met Israëlische leiders. In de loop van de middag vertrekt hij naar Amman.

Hoewel gisteren een aantal overeenkomsten op papier is gezet verklaarde minister Baker na afloop van zijn onderhoud met Shamir dat hij niet bereid is een Amerikaans-Israëlisch memorandum te ondertekenen voor alle bij het vredesproces betrokken partijen daarvan kennis hebben kunnen nemen.

In de komende weken zullen Israëlische regeringsvertegenwoordigers in Washington de overeenkomsten nader uitwerken met Amerikaanse functionarissen.

Goedkeuring

Het staat al vast dat het Israëlische kabinet zondag het voorstel van premier Shamir zal goedkeuren, al is het nog niet zeker dat de rege[...] in de huidige samenstelling [...] standhouden. De ultra-nationa[...]sche Techiya overweegt ernsti[...] kabinet te verlaten, omdat Isra[...] een val zou zijn gelokt.

Minister van wetenschapsbe[...] Yuval Neeman van die partij [...] er gisteren overigens met nadru[...] dat het Israëlische antwoord v[...] waardelijk is. Hij zei dat Techiya [...] horen wat Shamir zondag te zeg[...] heeft voor er een besluit wordt [...] nomen over uittreden. In geen [...] zal de partij in de regering blij[...] als Israël gaat onderhandelen [...] de Arabische landen. Techiya [...] graag gezien dat Israël als v[...] waarde aan deelname had ge[...] dat er niet zal worden gespro[...] over grondgebied.

Geen crisis

Het uiteenvallen van de regeri[...] coalitie zou niet betekenen da[...] sprake is van een crisissituatie[...] dat de Arbeiderspartij en klein[...] hebben toegezegd de regering [...] steunen als deze zou besluiten [...] een vredesconferentie te gaan. [...]positieleider Shimon Peres liet [...]teravond overigens blijken [...] optimistisch te zijn over het ve[...] van die conferentie. „Ik wil nie[...] onheilsprofeet uithangen", zei [...] „maar al aan het begin van het o[...]leg zal de kwestie van de ruil [...] grondgebied voor vrede aan de [...] komen en daarop heeft Likoed [...] antwoord".

Instemming PLO

Ook de PLO heeft gisteren v[...]waardelijk „ja" gezegd tegen de [...]desconferentie. Maar de Palesti[...] voorwaarden staan haaks op de [...]raëlische eisen. Zo wil de PLO [...] de Palestijnse delegatieleden [...]zen, zonder Israëlische bemoei[...]

Verder wil de organisatie dat Is[...] de bouw van nederzettingen st[...] voor de conferentie begint en ei[...] dat het doel van de conferentie [...] zijn een Israëlische ontruiming [...] al het bezette Arabische gebied, [...] inbegrip van Oost-Jeruzalem.

Door structureel tekort aan gevangeniscellen

Veroordeelde vrouwen krijgen vaak gratie

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - In de Limburgse gevangenissen zijn veel te weinig cellen voor vrouwen. Het komt regelmatig voor dat vrouwen hun straf pas enkele jaren na hun veroordeling kunnen uitzitten. Niet zelden leidt dat tot gratie. Dat signaleert het arrondissementsparket in Maastricht in het jaarverslag over 1990.

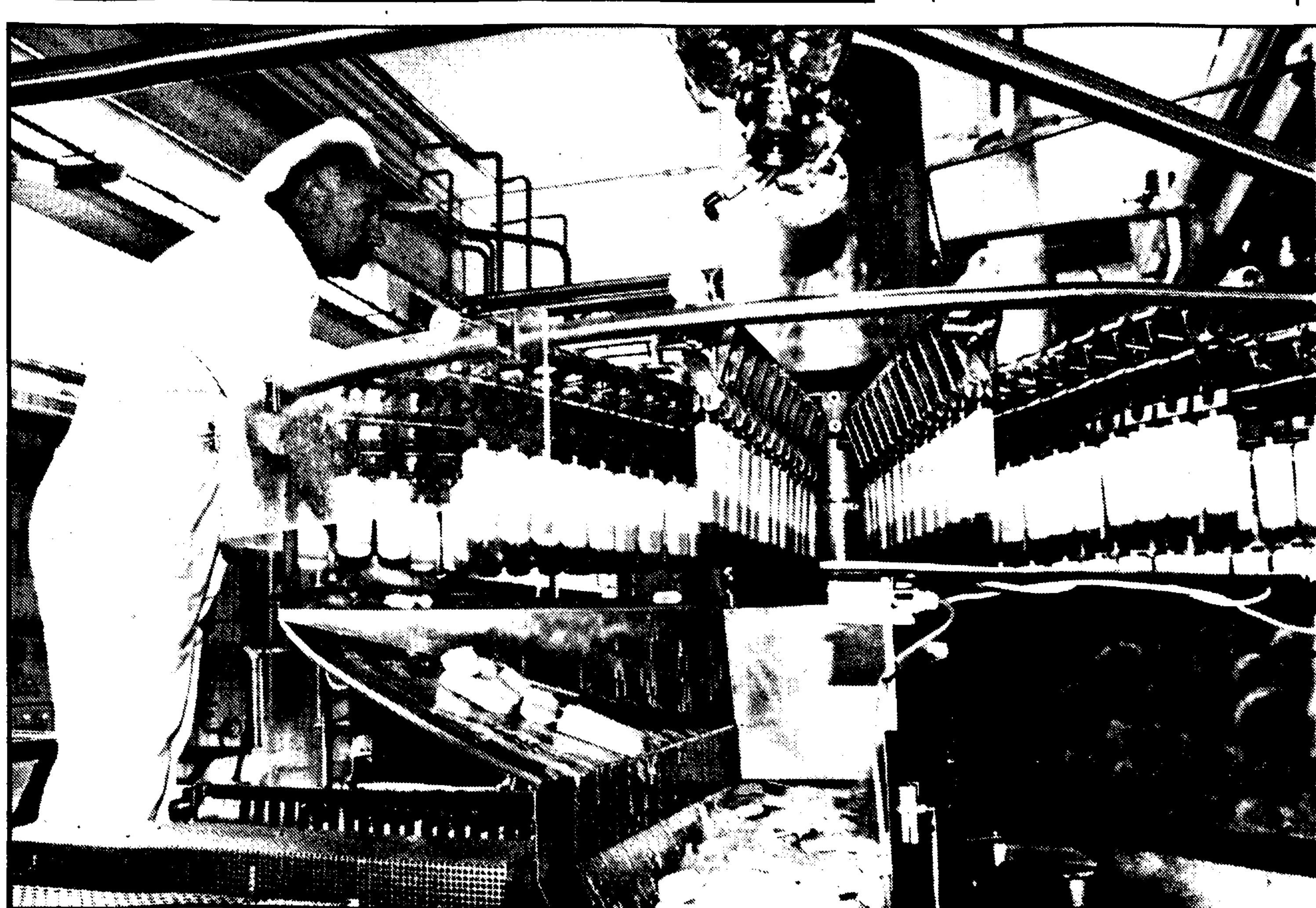
„De situatie baart ons grote zorgen", zegt officier van justitie mr Nabben. „Soms krijgen vrouwelijke veroordeelden pas twee, drie of zelfs vier jaar nadat ze een strafbaar feit hebben begaan een oproep om zich bij de gevangenis te melden. En dan gaat het om korte celstraffen. Dat kan dus eigenlijk niet. Dat is geen redelijke termijn meer".

Volgens mr Nabben dienen veel vrouwen na zo'n late oproep een gratieverzoek in. Vaak met succes. „Hun straf wordt dan kwijtgescholden of omgezet in dienstverlening. Noodgedwongen omdat er gewoon geen plaats is". Nabben waarschuwt ervoor dat als het aantal cellen voor vrouwen niet structureel wordt uitgebreid, veel straffen binnenkort geheel of gedeeltelijk zullen verjaren.

Medio vorig jaar werd in Breda een nieuwe vrouwengevangenis in gebruik genomen. Bij toerbeurt worden daar cellen toegewezen aan arrondissementen in het hele land.

Druppel

Maar volgens Nabben is dat slechts een druppel op een gloeiende plaat. „Het tekort aan cellen voor vrouwen is een landelijk probleem. Het aantal plaatsen dat je als arrondissement dan af en toe krijgt toegewezen, is veel te gering", zegt de officier van justitie.



● *IJsbereiding aan de lopende band bij Campina in Roermond. Vorig jaar had het zuivelconcern het veel drukker.*

Foto: JAN-PAUL KUIT

Slechte voorzomer boosdoener

Geen topjaar voor ijsverkoop

Van onze correspondent

MAASTRICHT – Zijn de echte ijstijden al tienduizenden jaren voorbij, vorig jaar zomer leek het er even op dat de voorbode van een nieuwe ijstijd zich aandiende. Dit jaar hebben de ijsfabrikanten echter moeten constateren dat - zoals het spreekwoord het wil - één zwaluw inderdaad nog geen zomer betekent. De recordverkoop ijs, daterend uit 1990, wordt dit jaar niet overtroffen. De ijsfabrikanten in Limburg zijn die mening vrijwel unaniem toegedaan.

H. Faarts, hoofd logistiek van Campina divisie-ijs in Roermond, wijt dat aan de slechte voorzomer van dit jaar. „Maar juli heeft de twee voorafgaande maanden behoorlijk gecompenseerd. Zelfs als het weer in augustus goed blijft, wordt het geen topjaar meer".

De fabriek in Roermond, die zeven produktielijnen heeft, zal dit jaar enkele miljoenen liters ijs minder draaien dan vorig jaar, toen 20 miljoen liter ijs werd gemaakt.

Toch heeft Campina ook deze zomer weer een aantal vakantiekrachten in dienst genomen en ook het vaste personeel is gevraagd er nog een schepje bovenop te doen. „We leggen in de winter een ijsvoorraad aan die we in de zomer blijven aanvullen. In de zomer kun je pas zien welk ijs goed verkoopt en waar je dus nog veel van moet maken. Bij ons is dat 'Jive', een absolute topper door de pinguin-reclame."

Voor Ton Gorissen van ijssalon 'Milano' in Maastricht is het draaien van ijs nog echt een ambacht. Bij hem geen geautomatiseerde produktielijnen en in de winter aangelegde voorraden, maar elke dag vers ijs. „Ik werk nu wel zeven dagen per week van 's ochtends zeven tot 's avonds elf uur. Er zijn 24 smaken te verkrijgen, met als traditionele toppers vanille, mokka en chocolade."

Voor Gorissen, die al sinds 1967 ijs verkoopt, heeft het weer een heel andere betekenis. „Als het te warm is, komen geen mensen naar de binnenstad en dan raak ik mijn ijs aan de straatstenen niet kwijt. Het beste kan het 's ochtends bewolkt zijn en 's middag lekker warm. Dan zijn de mensen al in de stad en willen ze ijs. Als het heel warm wordt, maak ik meer ijs op waterbasis en bijvoorbeeld het frissere citroenijs. Als het iets minder warm is, loopt het melk-ijs het beste."

Heerlen neemt gok met ABP-Geleendal

De gemeente Heerlen heeft een interessante, maar ook gewaagde stap gezet door zich op te werpen als koper van een 30 hectare groot terrein aan het Geleendal.

Zo'n twintig jaar geleden veranderde de gemeente de bestemming van het terrein van 'landbouw' in 'kantoren'. Begin jaren tachtig maakte het ABP hiervan gebruik.

De grond werd voor het forse bedrag van bijna dertig miljoen gulden gekocht van de OGON en was bestemd voor de grootscheepse nieuwbouwplannen die het ABP toen nog had. Helaas, de nieuwbouw moest worden afgeblazen toen het pensioenfonds voor het eerst te kampen kreeg met tegenwind en in de bekende ABP-affaire verzeild raakte.

Kantoren

De dure grond bleef noodgedwongen in gebruik door landbouwers en het ABP moest bijna tien jaar lang forse renteverliezen incasseren. Pogingen om de grond kwijt te raken mislukten. Het perceel is weliswaar gunstig gelegen, maar lijkt gezien de huidige bestemming voornamelijk geschikt voor uiterst grote kantorencomplexen.

Het ABP zag in dat een flink eenmalig verlies genomen moest worden om van de oneindig lijkende rentebetalingen af te raken en vroeg diverse potentiële kopers om een offerte.

In de eindfase van de onderhandelingen gebeurde iets verrassends. De gemeente Heerlen wierp zich plots op als kandidaat-koper. En tekende twee weken geleden een principe-overeenkomst voor de koop, waarmee een bedrag van 7,5 miljoen gulden gemoeid is. Alleen als de gemeenteraad of Gedeputeerde Staten hun instemming onthouden aan de transactie vervalt het contract.

Heerlen is bezig met een ingrijpende bezuinigingsoperatie van in totaal 14 miljoen gulden. En dan lijkt 7,5 miljoen gulden reserveren voor de koop van het Geleendal een onhaalbare kaart. Het is dan ook duidelijk dat Heerlen de grond slechts 'doorsluist'.

Het is opmerkelijk dat Bouwfonds Woningbouw NV, partner in de Heerlense centrumplannen, wordt genoemd als de firma waarmee de gemeente bepaalde afspraken heeft gemaakt. Te verwachten valt dat de gemeenteraad in september te horen krijgt dat Heerlen de grond kan doorverkopen aan het Bouwfonds, mits de bestemming zo wordt veranderd dat ook woningen gebouwd kunnen worden.

Het zou een tegemoetkoming kunnen zijn aan het Bouwfonds ter compensatie van een ander onderdeel van het centrumplan. Bijvoorbeeld het gebied rond het Missionair Centrum waar de geplande luxe woningen moeilijk realiseerbaar lijken.

Het alleen maar voorbereiden van een bestemmingsplanwijziging vindt het Heerlense college blijkbaar te riskant. Die procedure vergt namelijk vrij veel tijd. En als een concurrent de grond verwerft, dan kan die ondertussen nog snel het Geleendal-terrein volbouwen met kantoren.

En dat wil Heerlen blijkbaar koste wat het kost voorkomen. Ze kan concurrentie voor de kantoorplannen in het Heerlense centrumplan missen als kiespijn. Die zogenaamde Kantorenboulevard is namelijk een project van Burginvest, niet toevallig een zusje van Bouwfonds Woningbouw NV.

De gemeente wil twee vliegen in één klap slaan: je neutraliseert het Geleendal als concurrerende kantorenlokatie en schept een uiterst gunstig gelegen woningbouwlokatie. Er is ongetwijfeld een markt voor vrije sectorwoningen die gelegen zijn vlak bij het stadscentrum en aan de rand van het natuurgebied Terworm.

De reactie van het ABP is opvallend. Men wil zelfs het bestaan van de principe-overeenkomst met de gemeente Heerlen niet ontkennen of bevestigen. „We doen pas mededelingen over een verkoop als die helemaal rond is. We gaan er vanuit met nog diverse partijen bezig te zijn."

Garantie

Bouwfonds Woningbouw NV was een van die partijen, maar deed niet het hoogste bod. Door tussenkomst van de gemeente Heerlen, die de garantie biedt dat er straks woningen gebouwd kunnen worden, is het Bouwfonds bereid om toch minstens 7,5 miljoen op tafel te leggen.

Of de andere kandidaat-kopers tevreden zijn met deze gang van zaken valt te betwijfelen. Het ABP heeft er dan ook alle belang bij om zich, zolang de transactie nog niet honderd procent rond is, gedeisd te houden.

Heerlen heeft zich opgeworpen als marktpartij, en dat houdt bepaalde risico's in. Stel dat een andere kandidaat de claim op het ABP wint, dan kan hij dezelfde rechten opeisen als het Bouwfonds. Bovendien kunnen de concurrenten de vraag opwerpen waarom Heerlen, zonder andere partijen te benaderen, gekozen heeft voor het Bouwfonds.

Er is nog een risico voor Heerlen. De eigenaar van de grond lijdt, zolang er niet gebouwd wordt, een renteverlies van 800.000 gulden in het eerste jaar. Dat bedrag neemt daarna steeds toe. Het ABP weet daar alles van.

Dat Heerlen dit risico neemt, zegt iets over het belang van deze zaak voor het overeind houden van het totale centrumplan.

joos philippens

Over Nederlandse invloed op Volvo

'Er is een stevig robbertje gevochten'

Vervolg van pagina 1

HEERLEN – De gesprekken over de voorwaarden waaronder de Nederlandse Staat de helft van haar Volvo-aandelen aan Mitsubishi zal verkopen, duurden tot en met afgelopen woensdag. Dat was langer dan verwacht. Henk van Rees: „Er is een stevig robbertje gevochten."

Men kwam overeen een drietal werkgroepen te formeren om de afspraken uit te werken. Over ten eerste de financiële haken en ogen rond de aandelentransactie, ten tweede de loskoppeling van de commerciële activiteiten en ten derde over de mate waarin Volvo Car baas in eigen huis zal blijven, zullen de werkgroepen op 12 augustus moeten rapporteren.

Resultaat

Op 16 augustus hebben de vakbonden een nieuw overleg met de Raad van Bestuur van Volvo Car. Dan komt het resultaat van de activiteiten van de werkgroepen ter sprake. Voor 1 september moet alles in kannen en kruiken zijn. Er is geen nieuwe bijeenkomst van de presidenten afgesproken.

Vakbondsbestuurder Henk van Rees: „Het blijft weliswaar spannend, maar de contouren van een blijvend volwaardige automobielindustrie worden zichtbaar. Volvo wordt in dat geval geen assemblage-fabriek."

Van Rees is overigens toch niet te spreken over de opstelling van de Nederlandse Staat, nu nog in het bezit van 70 procent van de aandelen. Na de transactie met Mitsubishi zullen de drie partners ieder eenderde van de aandelen bezitten. In 1998 kan de Staat ook de resterende aandelen verkopen.

„Het ministerie van Economische Zaken denkt nu te veel aan het geld," meent Van Rees, „de overheid zou zich wat meer moeten richten op het behoud van werkgelegenheid en zeggenschap."

Steeds meer werk voor Justitie

MAASTRICHT - Justitie in het arrondissement Maastricht krijgt het steeds drukker. Dat geldt zowel voor de rechtbank als voor de kantonrechters in Maastricht, Heerlen en Sittard. De rechtbank moest in 1990 niet minder dan 12.500 zaken afhandelen, bijna vijfhonderd meer dan een jaar eerder.

De drie kantonrechters werden geconfronteerd met ongeveer vierduizend extra zaken en kwamen uit op 54.272. Dat blijkt uit het jaarverslag over 1990 van het arrondissementsparket in Maastricht. Aan de toegenomen werkdruk ligt volgens Justitie voornamelijk de gestegen criminaliteit ten grondslag.

Vorig jaar 44 klachten tegen politiekorpsen

MAASTRICHT - Bij het arrondissementsparket in Maastricht dienden burgers vorig jaar in totaal 44 klachten in tegen gemeente- en rijkspolitie, marechaussee en spoorwegpolitie. Van al deze klachten vond de hoofdofficier van justitie er drie gegrond. Dat blijkt uit het jaarverslag 1990 van het arrondissementsparket.

De klachten die volgens de hoofdofficier van justitie terecht waren, werden ingediend tegen de politiekorpsen in Heerlen, Landgraaf en Geleen. De meeste klachten waren gericht aan het adres van de rijkspolitie: dertien. De hoofdofficier achtte er daarvan slechts één gedeeltelijk gegrond. Negen klachten schoof hij na bestudering terzijde en één is er nog in behandeling. Bovendien werd een klacht ingetrokken.

Bij de gemeentelijke politiekorpsen was Heerlen koploper wat betreft het aantal ingediende klachten: acht stuks. Maastricht volgde met zeven klachten op de voet.

Voorbij grenspaal 380 begint stukje paradijs op aarde

De ongekende schoonheid van Dalheimer Mühle

DALHEIMER MÜHLE - Een stukje paradijs op aarde. Weggemoffeld in een nog echt groen bos en omgeven door schitterende vennetjes, ligt Dalheimer Mühle. Een gehucht van drie huizen, even over de grens bij Vlodrop.

Vanuit Nederland alleen per fiets of te voet bereikbaar. De roestige slagboom bij grenspaal 380 is permanent gesloten. Misschien dat daar na 1992 verandering in komt...

Het enige straatje van Dalheimer Mühle heet Am Deutschen Eck. Een bordje bij het middelste huis waarschuwt voor een 'bissiger Hund'. Links staat een kapitale villa, rechts een boerderij. Pal daar tegenover leidt een zandpad diep het woud in, naar de molen waar het gehucht zijn naam aan dankt.

Watermolen

Een eeuwenoude watermolen waarvan de schoepen worden aangedreven door de Helpensteiner Bach, eigenlijk een beekje van niks. De molen wordt momenteel gerestaureerd en is daarom niet in bedrijf.

Dat geldt ook voor het café-restaurant dat tegen de molen aanleunt. Op de keurig opstapelde tafels en stoelen ligt een dikke laag stof. De zaak is al tijden gesloten en niemand weet te vertellen of en wanneer ze weer opengaat. Doodjammer, want er zou een goed belegde boterham mee te verdienen zijn. Fietsers en wandelaars weten de molen in groten getale te vinden. En niet zonder reden, want woorden schieten te kort om de omgeving te beschrijven. Overweldigend mooi in ieder geval. Zure regen is er kennelijk nog nooit geweest.

Trabantjes

Maar er dreigt gevaar. Op de oprit van de boerderij van de familie Neufert staan twee Trabantjes. Ooit de trots van de Oostduitse automobielindustrie, maar in westerse ogen niet meer dan een hoestbui op wielen. Milieuridders wensen de rochelende en walmende tweetakt-motortjes een enkele reis autokerkhof.

De autootjes zijn eigendom van de zoon des huizes, die ze onmiddellijk na 'Die Wende' aanschafte. „Het zijn opknappers", zegt zijn moeder. „In zijn vrije tijd sleutelt hij eraan. Veel onderdelen zijn tot op de draad versleten. Het zou goed kunnen dat er uiteindelijk maar één Trabi overblijft". Eén bedreiging minder dus...

Frau Neufert kan zich goed voorstellen dat mensen van buiten onder de indruk raken van Dalheimer Mühle. „Het is hier inderdaad prachtig. Ik geniet er zelf nog iedere dag van, ik voel me echt bevoorrecht. Maar aan jullie kant van de grens is het ook heel mooi, hoor. Als het hier druk is, gaan we daar wel eens wandelen. In de buurt van Sankt Ludwig. Vroeger was dat een kostschool en nu zit er een of andere religieuze sekte".

Frau Neufert bedoelt de Maharisha-beweging. Volgens een bord aan het begin van de oprijlaan waar geen einde aan lijkt te komen, heeft Maharisha in het voormalige internaat zijn 'Capital' gevestigd. En zo ligt het gehucht Dalheimer Mühle toch nog dicht bij de stad.

frank seuntjens

Dat is de titel van een serie zomerse verhalen in het Limburgs Dagblad. Verslaggevers van deze krant gaan op tournee langs gehuchten en dorpjes in het Belgische en Duitse grensgebied. Vijf dagen per week berichten ze over hun ervaringen.

VANDAAG:
DALHEIMER MÜHLE



● *De eeuwenoude watermolen wordt momenteel gerestaureerd.*

Foto: JAN PAUL KUIT.

Van Rey vraagt Maij-Weggen om garantie

Kamerlid bezorgd over uitstel Oost-westbaan

Van onze verslaggever

MAASTRICHT - Tweede Kamerlid Jos van Rey (VVD) wil van minister Maij-Weggen van Verkeer en Waterstaat weten of de Oost-westbaan op vliegveld Beek inderdaad niet voor 1999 klaar zal zijn. Van Rey is ongerust geraakt door uitspraken van een topambtenaar van de Rijksluchtvaartdienst in deze krant van 24 juli.

De ambtenaar beweerde dat de Oost-westbaan door stagnatie in de besluitvorming nooit in 1997 in gebruik kan worden genomen, zoals de minister in het laatste procedureschema aankondigt.

Het Tweede Kamerlid heeft Maij-Weggen gevraagd of zij nog steeds van mening is dat 1997 haalbaar is en dat eventueel kan garanderen. Ook wil hij weten waarom er nog zo weinig vooruitgang is geboekt in de voorbereiding van het definitieve aanwijzingsbesluit. Verder vraagt Van Rey of de minister bereid is elke mogelijkheid tot versnelling van de aanwijzingsprocedure aan te grijpen en de ambtelijke voorbereiding zo kort mogelijk te houden.

Bovendien is het liberale Kamerlid benieuwd of het achterwege laten van een adviesaanvraag aan de Raad van State over de mogelijkheid in te spelen op een wijziging van de Luchtvaartwet niet tot verdere vertragingen in de aanwijzingsprocedure leidt.

Tot slot wijst Van Rey de minister erop dat een snelle aanleg van de Oost-westbaan van groot belang is voor de regionale economie.

(ADVERTENTIE)

Klein in meters
GROOT in SERVICE
GROOTSTE collectie

20 meter in de Emmastraat, voorbij ABN-bank

contactlenzen-brillenspeciaalzaak

Als de eisen hoog zijn

P. HOPPENBROUWERS
EMMAPLEIN 11
HEERLEN. Tel. 711984

Met onze bekende garanties

Hotels, bungalowparken en campings vrijwel volgeboekt

Limburg overspoeld met vakantiegangers

Van onze verslaggever

HEERLEN - Hotels, pensions, campings en bungalowparken in Limburg zitten nagenoeg vol. Dat blijkt uit cijfers van de provinciale VVV.

De bezettingsgraad van de hotels in Zuid-Limburg ligt momenteel tussen de 85 en 95 procent. Het gaat hoofdzakelijk om Nederlandse gasten, maar ook veel Belgen en Britten brengen hun vakantie door in het zuiden van de provincie.
In Noord- en Midden-Limburg doen hotelhouders eveneens goede zaken. Daar varieert het bezettingspercentage tussen de 80 en 95. Ook hier hebben de hotelgasten overwegend de Nederlandse nationaliteit. Verder hebben er nogal wat Belgen, Duitsers en Scandinaviërs geboekt.

Nederlanders

Op de Limburgse campings is het nog drukker. De gemiddelde bezettingsgraad is volgens de VVV 92 procent. Evenals in de hotels verblijven er voornamelijk Nederlanders. De andere campinggasten komen overwegend uit België, Duitsland en Engeland.
Ook de appartementen en bungalows die via de Vakantie Boekings-Centrale Limburg (VBCL) worden verhuurd, zijn tot medio augustus vrijwel allemaal volgeboekt. De VBCL verkoopt bovendien opvallend veel wandel- en fietsarrangementen.

Musea

Zwembaden en pretparken mogen zich eveneens verheugen in een grote belangstelling. Dit in tegenstelling tot de musea waar door het warme weer de bezoekersaantallen tegenvallen. De thermaalbaden in Valkenburg (Thermae 2000) en Arcen (Klein Vink) ondervinden weinig hinder van de warmte. Beide baden worden goed bezocht. Met name door ouderen die volgens de VVV de lawaaierige buitenbaden liever mijden.

Aan de balies van de VVV-i-kantoren loopt het storm. Er wordt melding gemaakt van een aanzienlijk grotere drukte dan in dezelfde periode vorig jaar.

Sportfederatie zat er naast

Voetbalveld in Swalmen schoon

SWALMEN - Ten onrechte heeft de Nederlandse Sport Federatie (NSF) eerder deze week bekendgemaakt dat het oefenterrein van sportpark „De Bosberg" in het Midden-limburgse Swalmen giftige afvalstoffen, onder meer koperslakken uit een Duitse kopermijn, zou bevatten.

Dat heeft het gemeentebestuur van Swalmen gistermiddag bekendgemaakt. Na de publikatie van een rapport waarin veertien verontreinigde voetbalvelden in Nederland werden genoemd, waaronder dat in Swalmen, stelden deskundigen in opdracht van de gemeente een onderzoek in. Daarbij kwamen zij, zoals deze krant gisteren reeds meldde, al gauw tot de ontdekking dat het betrokken oefenterrein heel onschuldig split bevat.

Ook de NSF heeft dit gisteren ter plaatse kunnen constateren. De onjuiste mededeling zal gerectificeerd worden. Dit was evenwel niet nodig geweest, aldus de gemeente Swalmen, indien de sportfederatie nauwkeuriger te werk was gegaan en geen voorbarige conclusies had getrokken op grond van slechts zeer sumiere informatie.

Organisatie vertrouwt op weergoden

Volgend jaar zeker weer bloemencorso

LIMBRICHT – Het kost een lieve duit, maar dat haalt iedereen er dubbel en dik uit. Met die instelling kijken de organisatoren van het eerste Limburgse bloemencorso uit naar de 11e augustus. Op die dag rijdt er voor het eerst een bloemencorso door Limburgse straten.
Het evenement betekent een fors financieel risico: het kost 200.000 gulden. Het merendeel (ongeveer 125.000 gulden) is al via sponsors binnengebracht. De rest moet komen uit entree-gelden. Bezoekers betalen f7,50 om de praalstoet te zien.
Secretaris John van Cleef van de Stichting Bloemencorso Limburg verwacht niet dat dat bedrag veel mensen zal afschrikken. „Een dagje pretpark kost even veel, en wij hebben meer te bieden," zo redeneert hij nuchter.
Het is inmiddels zeker dat er in 1992 ook een bloemencorso zal rijden, waarschijnlijk weer in Limbricht. Dankzij een 'slecht weer-verzekering' springt de organisatie er financieel zeker positief uit, weet Van Cleef. Maar hij hoopt ook op regen, deze week. De wagens voor het corso worden gebouwd in een hal van de Boerenbond. Maar als het al te goed weer is ligt die straks vol graan, zo vreest hij.

Bij 10.000 bezoekers speelt de organisatie quitte, maar men rekent vast op 25.000 bezoekers. De opbrengst gaat naar de restauratie van de Salvius-kerk in Limbricht. Bij de VVV stromen vragen over het corso binnen, en via DSM is veel vraag naar de kaarten met korting.
De inspiratie voor het houden van een bloemencorso komt uit Rijnsburg. Daar gaat vandaag nog een delegatie kijken naar de stoet die er gehouden wordt. Daarna worden de wagens daar uit elkaar gezaagd, vervoerd, en hier weer opgezet.
Zaterdagmiddag zijn ze vanaf 17 uur als tentoonstelling te bekijken (voor f2,50). Daarna zijn, in het 'voorprogramma' vanaf 20 uur de bands The Liberators en Rowwen Hèze te zien. De eerste brengt Rock en blues, de tweede folk, polka en texmex, kortom „kermismuziek."
Zondag is het vanaf 14 uur stoeten geblazen: dan trekt het corso door de Limbrichtse straten. Daarna is er in de feesttent weer muziek: The Melody Brothers spelen dan. Ook de stoet zelf wordt omlijst door muziek: er lopen naast de acht praalwagens vijf muziekkorpsen in mee. Verder zijn er nog drie paardestellen, tien gewone auto's en een oude tractor van de partij.
De acht 'werkpaarden' van het stichtingsbestuur zijn er stuk voor stuk in getuind. Allemaal zijn ze gevraagd mee te helpen aan een klus die 'niet zo veel werk zou kosten'. Inmiddels zijn ze een jaar met de organisatie bezig. Maar ze hebben er geen van allen spijt van. Integendeel: ze kijken al uit naar volgend jaar: „Dan gaat het allemaal veel sneller, je hebt toch wat geleerd," klinkt het optimistisch.



● *Louis Thijssen: van bouwsteiger naar schapenwei.*
Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Bouwvakker wordt herder

MAASTRICHT - Op de St.-Pietersberg in Maastricht trekt sinds gisteren een herder met de schaapskudde van de Stichting Nieuwe Werkvormen. De stichting probeert mensen met een wao-verleden terug aan het werk te krijgen. Ook is haar het beheer van een beschermd natuurmonument op de St.-Pietersberg toevertrouwd.

Kalkgraslanden en wegbermen worden beweid door Mergellandschapen. Tot nu toe gebeurde dat binnen een omheining die vrijwilligers regelmatig moesten verplaatsen.

Per 1 augustus heeft de Stichting Nieuwe Werkvormen Louis Thijssen als herder in vaste dienst genomen. Gewillig nam de 36-jarige bouwvakker en vader van drie kinderen voor deze „overgang naar een beter leven" ontslag.

„Als kind droomde ik reeds van een leven tussen dieren", zegt Louis - de zevende uit een gezin van dertien kinderen. „Ik ben tussen de koeien en de paarden, tussen de eenden en de ganzen, tussen de kippen en de konijnen opgegroeid. Mijn vader was bedrijfsvoorlichter van de gezondheidsdienst voor dieren. Ik zou werktuigbouwkundige worden, maar zat na schooltijd, in weekeindes en tijdens de vakantie liever bij de varkens van mijn oom."

Louis Thijssen oefende verschillende beroepen uit. In zijn vrije tijd was hij jaren hulpherder op de Strabrechtse Heide in Heeze die door schapen van Staatsbosbeheer wordt kort gehouden. De herder van de heideschapen, Theo Oomen, beval de Stichting Nieuwe Woonvormen Louis Thijssen als herder voor haar Mergellandschapen aan.

Beschermd

Twijfels gingen liggen, toen Louis Thijssen kennis nam van de plannen die de provincie met haar 80 ha omvattend beschermd natuurmonument op de St.-Pietersberg heeft. De Lichtenberg en De Zonneberg, hoeves die in mergel uit mergel werden opgetrokken, vervullen in die planologie een wezenlijke rol. De omliggende akkers werden voor het laatst - om niet - ingezaaid. De natuur zal er in ere worden hersteld.

In het beheer zijn schapen onontbeerlijk. „Zij moeten voorkomen dat het gebied wordt overwoekerd door bramen en brandnetels, want ook dat eten Mergellandschapen", aldus Thijssen. „Ze hebben veel met heideschapen gemeen. Een opmerkelijk verschil is dat een Mergellandschaap een bewolde buik moet hebben en heideschaap dat niet mag hebben."

Honden

De ooien wierpen dit jaar zeventig lammeren. De jonge rammen werden reeds van de jonge ooien gescheiden. Een mannelijk lam is na vier maanden al geslachtsrijp. De 100-koppige kudde zal tot 300 stuks worden uitgebreid. Tegen die tijd heeft Louis Thijssen minstens drie honden nodig. Nu bereddert hij zich met twee.

Liesje kreeg hij van een herder in Rhenen, op proef. De teef wordt in oktober drie jaar. Boyke is pas zes maanden en „nog te speels". Het betreft Bordercollies. „Honden die willen werken", aldus de herder. „Als huishond kan ik ze niet aanbevelen. Ze hebben beweging nodig; willen drijven."

Liesje volgt de „gecodeerde" commando's feilloos op. De charges, die zij uitvoert, zijn een lust voor het oog van de wandelaars.

Thijssen: „Zij brengt alles mee. Ze vergeet er geen. Wat zou ik moeten hollen, als ik haar niet had. De schapen op de St.-Pietersberg vergen meer zorg dan de heideschapen op de Strabrechtse Hei. De krant kun je hier niet lezen".

Tegen de avond gaat de kudde in een parkeerwei, waar ze wordt gedrenkt.

Mogelijk dat de kudde ook zal worden ingezet voor de beweiding van De Hoge Fronten, de vestingwerken aan de andere kant van Maastricht. De tocht door de stad hoeft geen probleem te zijn, al is een matineus tijdstip voor de oversteek aan te bevelen.

Droom

Voor Louis Thijssen is het om zes uur dag. Voorlopig moet hij met de auto op en neer. In Eijsden, waar hij het toezicht over een kleinere schaapskudde van de stichting heeft, heeft hij zich als huiszoekende laten inschrijven. Als herder hoeft hij, qua salaris, niet voor een bouwvakker onder te doen.

De toegevoegde waarde: „Ik kan nu gaan en staan, waar ik wil en zit onder de dieren. Een jeugddroom ging daarmee in vervulling."

jan van lieshout

Student minder duur op reis via Maastricht

Van onze correspondent

BAARN – De grootste busreisorg[a-]nisator van ons land, De Jong Intr[a-]tours, gaat 'meeliften' op de O[V-]jaarkaart voor studenten. Het be[-]drijf biedt OV-jaarkaarthouders korting aan op pendelreizen naar d[e] wintersportgebieden in Oostenrijk en Frankrijk.

Het eerste deel van de reis leggen de OV'ers dan af per trein tot aa[n] Maastricht. Van daaruit vertrekken de bussen naar enkele wintersport[-]bestemmingen, die vooral bij jongeren populair zijn. Deze buspendel kost dan nog maar 149 gulden. D[at] is 10 tot 65 gulden goedkoper da[n] de gewone pendel.

Overigens liet directeur H. de Jo[ng] doorschemeren, dat er geen contro[-]le uitgevoerd kan worden op h[et] bezit van de jaarkaart. In feite ka[n] dus iedereen met de kortingbu[s] vanuit Maastricht vertrekken. Al[-]leen de OV-jaarkaarthouders ko[-]men gratis met de trein in Maas[-]tricht.

Autohandel in Venlo gedoogd

DEN HAAG/VENLO - He[t] lijkt erop dat de automarkt in Venlo kan blijven doorgaan zolang de auto's daar niet aan particulieren worden ver[-]kocht. Dat is de conclusie die getrokken kan worden uit een hoorzitting van de afdeling rechtspraak van de Raad van State in Den Haag.

Die afdeling heeft zich gisteren ge[-]bogen over een door het college van B en W van Venlo ingediend ver[-]zoek om opheffing van een door de Raad van State eerder uitgesproken schorsing. Een schorsing die be[-]trekking heeft op het besluit van het gemeentebestuur om een einde te maken aan de automarkt bij he[t] evenementencomplex 't Ven.

B en W van Venlo willen die mark[t] sluiten. Omwonenden zouden daar[-] van overlast hebben. Bovendien is de verkoop van de auto's volgens het college in strijd met het te[r] plaatse geldende bestemmingsplan. De pogingen van de gemeente om de automarkt weg te krijgen zijn door de Raad van State tot nu to[e] echter gedwarsboomd. De Raad van State zegt dat detailhandel op het terrein bij 't Ven niet is toege[-]staan, maar dat de handel in auto[’s] tussen dealers niet onder die detail[-]handel valt. En dat zou dus we[l] mogen. Verkoop van auto's aan par[-]ticulieren mag niet.

per persoon



● *Het echtpaar Klinkhammer-Krumm uit Klimmen.*

Gouden paar Klinkhammer

● Edy en Miny Klinkhammer-Krumm uit Klimmen vieren morgen, 3 augustus, hun vijftigjarig huwelijksfeest. Om 14.30 uur is een dankmis in de St. Remigiuskerk, waarna van 18 tot 19.30 uur gelegenheid tot feliciteren is in zaal Claessen aan de Klimmenderstraat. Het gouden paar woont aan het Dr. de Limpensplein 7 in Klimmen.

Pastoor

M. Proksch is door vicaris-generaal mgr. R. Maessen benoemd tot pastoor van de parochie Blijde Boodschap in de Kerkraadse wijk Rolduckerveld. Op dit moment is Proksch in dezelfde functie werkzaam voor de H. Barbaraparochie in Geleen.

APOTHEKEN.

De avond-, weekend- en zondagsdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.
BRUNSSUM - SCHINVELD.
Van de Wouw,Dorpstraat 153, ☎ 251602.
HEERLEN.
Claessens, Saroleastraat 6, ☎712541. B.g.g. ☎ 711400.
LANDGRAAF.
Lempers, Hoofdstraat 5 Schaesberg, ☎310777. Voor spoedgevallen dag en nacht bereikbaar.
KERKRADE - EYGELSHOVEN.
Smithuis, v. Gronsveldstraat 2, ☎ 454000.
KERKRADE-WEST.
Snijders, Kampstraat 114, ☎ 420777.
BLEIJERHEIDE.
Bleijerheide, Bleijerheiderstraat 52, ☎460923. Zaterdag van 10.30 tot 16 uur en zondag van 12 tot 13 uur en van 18 tot 19 uur. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.
SIMPELVELD - BOCHOLTZ.
Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, ☎441100. Zaterdag van 11 tot 15 uur en zondag van 14.30 tot 15 uur. Voor spoedgevallen kan men terecht van 22 tot 22.30 uur.
HOENSBROEK - HEERLERHEIDE.
Janssens, Kouvenderstraat 90, ☎ 225677.
NUTH.
Voor spoedgevallen eigen apotheek. Bgg ☎ 711400.
TIGH - HEERLEN.
☎ 711400. Informatie over avond- en weekeinddiensten van artsen, tandartsen, apothekers en het Groene Kruis.

GROENE KRUIS

HEERLEN.
Wachtdienst voor spoedgevallen tijdens avond en nacht vanaf 18 tot 8 uur. Weekenden 24 uur doorlopend ☎713712.

weekendagenda

NUTH - VOERENDAAL - SIMPELVELD.
Wachtdienst voor spoedgevallen ☎04405-2995.
BRUNSSUM - SCHINVELD - JABEEK.
Wachtdienst voor spoedgevallen ☎259090.
HOENSBROEK - MERKELBEEK - BINGELRADE.
Wachtdienst voor spoedgevallen ☎225588.

KERKRADE - EYGELSHOVEN.
Voor spoedgevallen is de dienstdoende verpleegkundige bereikbaar onder ☎459260.
LANDGRAAF.
Wachtdienst voor spoedgevallen ☎323030.

ARTSEN

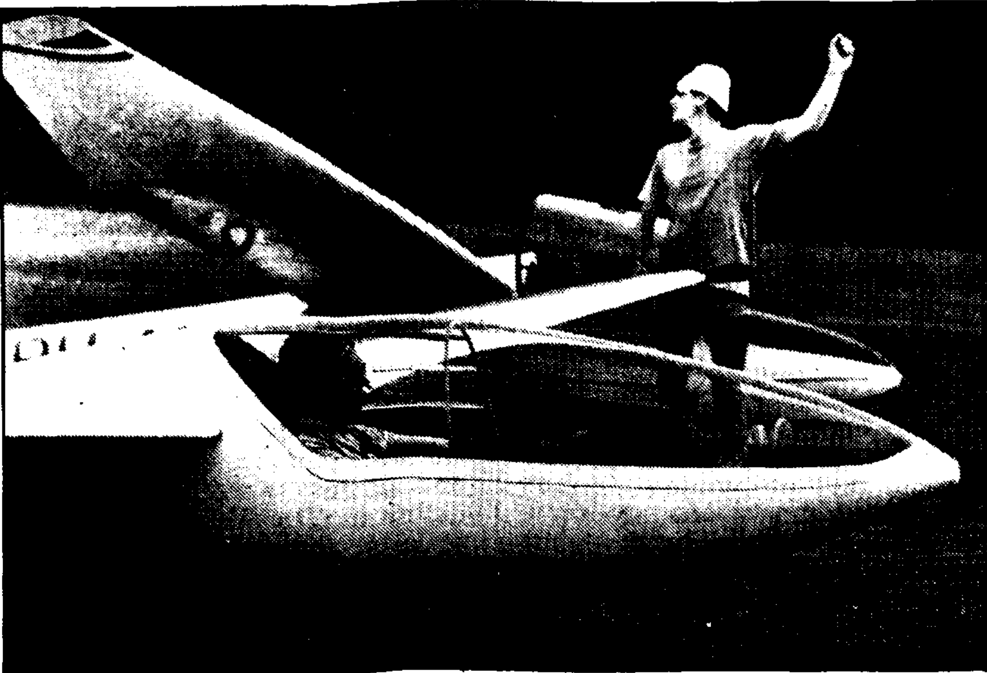
HEERLEN.
Voor spoedgevallen brandweercentrale bellen ☎711400.
BRUNSSUM - HOENSBROEK.
Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-WEST.
Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
SCHIMMERT.
Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-OOST.
Tot zaterdag 12 uur vlg. telefoonbeantwoorder van eigen huisarts. Voor spoedgevallen éérst telefonisch contact opnemen met de dienstdoende arts. Van zaterdag 12 uur tot zondagmorgen 10 uur Schiffers ☎452176. Van zondagmorgen 10 tot maandagmorgen 8 uur Passage ☎452012.
SIMPELVELD - BOCHOLTZ.
Zaterdag Schiffelers Eys, ☎ 04451-1500. Zondag Mom, ☎ 443938.
SCHAESBERG.
Zaterdag Pieck, ☎ 311322 en zondag Stuurman, ☎ 320660.
UBACH OVER WORMS - NIEUWENHAGEN.
Eigen huisarts bellen.
VOERENDAAL.
Praktijk Raadhuisplein 4 ☎ 751322. Patiënten gezondheidscentrum Hoensbroek-Noord kunnen dag en nacht bellen, ☎ 214821. Uitsluitend voor spoedgevallen: ☎ 231800.

TANDARTSEN

HEERLEN - HULSBERG - VOERENDAAL.
Ploumen, Heerlerbaan 224, ☎ 414587. Spreekuur zaterdag en zondag van 11 tot 12 uur. B.g.g. bel TIGH, ☎ 711400.
KERKRADE -UBACH OVER WORMS -NIEUWENHAGEN - EYGELSHOVEN.
Van Dooren, Peschbeemdenstraat 20 Kerkrade, ☎ 457720. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 19 tot 19.30 uur.
SIMPELVELD -BOCHOLTZ - GULPEN - VAALS - WIJLRE - WITTEM.
Kusen, Burg. Teheuxweg 1 Gulpen, ☎ 04450-1436. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.
BRUNSSUM - SCHINVELD - NUTH - HOENSBROEK - SCHINNEN.
Geraeds, Merkelbeekerstraat 4 Brunssum, ☎271111. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

HULPDIENST SOS
Dag en nacht bereikbaar, ☎ 719999.
Geslachtsziektebestrijding:
24-uurs infolijn, ☎ 740136.

DIERENARTS.
Raadpleeg uw eigen dierenarts. U wordt eventueel doorverbonden.



● *Zweefvliegers uit Friesland combineren in Schinveld vakantie en sport.*
Foto: CHRISTA HALBESMA

'Sweaffleane' in Schinveld

SCHINVELD – Op het terrein van de Eerste Limburgse Zweefvliegclub (ELZC) in Schinveld zijn enkele vreemde vogels neergestreken. Het 'Sjilvends' dialect heeft er plaatsgemaakt voor een echte taal: het Fries. Zo'n zestig mannen, vrouwen en kinderen hebben er hun tenten opgeslagen voor een zomerkamp van de Friese Aero Club uit Loûwert, Leeuwarden dus.

Twee weken lang kunnen de 'plattelandsvliegers', zoals PR-man Henk Scheepstra van de Aero Club de leden noemt, oefenen in de Zuidlimburgse heuvels. „Dat is toch een heel verschil met wat wij in Friesland gewend zijn," meent Scheepstra. „Zweefvliegers richten zich op de horizon bij het bepalen van hun snelheid. In een vlak landschap is dat stukken makkelijker dan in een heuvelachtige omgeving. Vooral beginners hebben er nogal wat moeite mee de snelheid constant te houden. Dat kunnen ze op een zomer[-]kamp dan mooi leren."

Onder de kampeerders zitten onge[-]veer dertig vliegers. Elke morge[n] om kwart over negen houdt de DD[I,] de dienstdoende instructeur, ee[n] 'briefing'. Wie die dag wil 'swea[f-]fleane' (zweefvliegen op z'n Fries) stopt zijn naamkaartje in een doos. Door trekking wordt de startvolgor[-]de van die dag bepaald. Daarna worden de bijkomende taken ver[-]deeld. Want zweefvliegen is een echte teamsport.

„Mensen verkijken zich daarop," meent Bert Segers, PR-man van de Schinveldse zweefvliegclub. „Je zi[t] weliswaar alleen in een vliegtuig, maar zonder de nodige mankracht op de grond, kun je geen kant op. Voor elke vlucht is er een lierman nodig, een kabelrijder, iemand die de kabel aan het vliegtuig haakt, een veldleider, een dienstdoend in[-]structeur, noem maar op. Iedereen is verantwoordelijk voor elkaar. Daarom gebeuren er ook zo weinig ongelukken. Deze sport is echt heel veilig."

Behalve voor het oppoetsen van de vliegtechniek en het halen van spe[-]ciale brevetten, is het kamp voora[l] bedoeld om de onderlinge contac[-]ten te verbeteren. Partners en kin[-]deren gaan mee en mogen ook alle[-]maal een keer als passagier in een tweezitter het Zuidlimburgse land onder zich zien wegglijden. Als pa of ma een dag niet vliegt, maken de kampeerders grif gebruik van de toeristische attracties in de streek. Valkenburg en Maastricht zijn daar[-]bij het meest in trek. Maar het zweefvliegen is natuurlijk voor de meesten de grootste attractie. Hoo[g] in de wolken, neerkijkend op niet[i-]ge mensjes en bouwseltjes is het 'Friesland boven alles'. Of zoals dat in onvervalst Fries heet: 'Fryslân boppe, Hollân yn de groppe'.

Ook gratis entree in criterium van Elsloo

HEERLEN - Evenals vorig jaar staat daags na de Heerlense ronde het na-Tourcriterium van Elsloo op het programma. Voor de eerste keer is er in het Maasdorp gratis entree, mede door de inbreng van een paar grote sponsors. In Elsloo rijden morgen niet alleen de profs. Ook staat een koers voor A-amateurs op het programma.

Behalve het feit, dat de wedstrijd omgedoopt werd in Profronde Westelijke Mijnstreek heeft Elsloo meer nieuwigheden. Voorzitter Gied Reubsaet van de organisatie zegt: „Wij hebben, met behoud van het gezellige deel van het traject in het centrum, een grotendeels nieuw parcours uigestippeld. Lengte 2500 meter. Start in Mgr. d'Arbergstraat. Vervolgens Ch. de Geloesstraat, Jurgensstraat, Dorine Verschureplein, Stationstraat, Schoolstraat, Julianastraat, Scharberg, Wijngaardstraat, terug naar Mgr. d'Arbergstraat. De klimtijdrit op de Maasberg is geschrapt."

Behalve de concurrentie van de Ronde van Burgos in Spanje en de wereldbekerkoers Wincanton Classic in Engeland moet Elsloo ook nog opboksen tegen een semiklassieker in België, de Omloop van Mandel-Leie-Schelde. Niettemin heeft men nog een sterk deelnemersveld van zevenenveertig man kunnen samenstellen, met als trekpleisters Gert-Jan Theunisse, Jelle Nijdam, Jean-Paul van Poppel, Rob Harmeling en Eddy Bouwmans. Van Limburgse zijde zijn Patrick Strouken en Danny Nelissen present. De profs starten om 18.30 uur en moeten 100 kilometer afleggen. Vooraf is de huldiging van de Tourrenners. Het amateurcriterium over 80 kilometer begint om vier uur.

Rooks, Maassen, Van Poppel, Konyshev, Museeuw en Baffi vanavond present

Profronde van Heerlen, sport, show, spektakel

door wiel verheesen

EERLEN - Het blijft afwachn, maar als de profronde van eerlen vanavond op een assale eindrush uitdraait koen de liefhebbers van dit port wielerwerk gegaraneerd aan hun trekken. In het eloton van bijna vijftig man tten immers genoeg renners, e in dit rodeo-achtige gedoe un mannetje staan.

an-Paul van Poppel en zijn Duitploegmakker Uwe Raab, bijvooreld, voelen zich in hun element s het duw-, smijt- en trekwerk in e laatste kilometers begint. Maar ok de Belg Johan Museeuw, de us Dmitri Konyshev (zondag nog innaar op de Champs Elysées), de -kampioen van Nederland Peter ieters en Adriano Baffi, een van de iders in de Italiaanse sprintmaffia, ebben een reputatie als snelle fisher.

ieder geval, het criterium over 80 lometer oftewel zesenveertig ndjes in de Heerlense binnenstad, een mengeling van sport, show en ektakel. Behalve door Van Popl c.s. wordt hieraan ook deelgenoen door nationaal titelhouder even Rooks, Frans Maassen, Ger Solleveld, Gerrit de Vries, Michel anoli, Eddy Schurer, Rob Harmeg, Jacques Hanegraaf, good-old enk Lubberding, Ad Wijnands en ast Dmitri Konyshev nóg twee vjetrenners: Vassili Idanov en rgei Uslamine, net als hun landnoot deeluitmakend van de VM-ploeg.

appening

n 20.30 uur klinkt het startschot de Geerstraat, maar reeds in de orgaande uren staan Heerlen en geving al in het teken van het elerfeest, dat vorig jaar een granoos debuut beleefde. Het was een ppening, die door enkele tienduinden mensen werd bijgewoond. e meesten maakten de beslissen demarrage van toenmalig Nederds kampioen Peter Winnen welvaar „op afstand" mee, maar dat in een criterium heel normaal. or pure wielersport moet je elrs zijn, met name in de klassiers, etappekoersen en ander groot erk over 200 of 250 kilometer, met wind, de zon, de regen, de kasen of de bergen nog als extra oeilijkheidsfactor. Een criterium eft een andere functie, al vereist t van de renners (behalve het telns weer op gang trekken na de veelste bocht) toch de nodige ncentratie en stuurvaardigheid.

verigens, Peter Winnen, is vanond niet van de partij. 's Lands urheld uit de jaren tachtig is al ige tijd uitgeschakeld wegens rugklachten. Het is zelfs de vraag of de renner uit Venray, die twee keer zegevierend naar Alpe d'Huez klauterde, nog terugkeert in het profpeloton, waarvan hij sedert augustus 1980 deeluitmaakt. De Limburgse inbreng mag er desondanks zijn.

Naast Buckler-renner Frans Maassen, dit jaar nog triomfator in de Amstel Gold Race, alsmede de voor het Duitse Telekom uitkomende Ad Wijnands staan twee andere Limburgers op de deelnemerslijst: Patrick Strouken (Panasonic) en Danny Nelissen (PDM). Beiden behoren tot de allerjongsten in het profgilde.



● *Enkele maanden geleden. Een hoogtepunt in de carrière van Frans Maassen. In de eindsprint van de Amstel Gold Race, na 244 kilometer, geeft de wielerprof uit Ittervoort de Italiaan Maurizio Fondriest en de Belg Dirk de Wolf het nakijken. Vanavond is Frans Maassen een van de trekpleisters in Heerlen.*

Foto's: DRIES LINSSEN

Reclamekaravaan

Op het moment, dat de meeste renners nog in hun auto moeten stappen met bestemming Heerlen (na eerder wellicht nog een paar uurtjes te hebben getraind) trekt vanmiddag een reclamekaravaan door Zuid-Limburg. Omstreeks half acht keert de stoet terug op het dan reeds anderhalf uur voor de rest van het verkeer afgesloten parcours. Aansluitend vindt de huldiging plaats van etappewinnaars in de Tour en andere grote wedstrijden. Jo Evers, wethouder van sportzaken, lost vervolgens het startschot voor de wedstrijd, die rond half elf afgelopen is. Entree gratis.

De organisatie werkt met een budget van tweehonderdduizend gulden, waarvan een groot deel aan startgelden wordt uitgegeven. Die variëren van drie- à vierhonderd gulden voor de minder bekende renners tot vijf- à tienduizend piek (en vaak meer!) voor de toppers. Tourwinnaar Indurain zou, als men hem bij de deelnemers had willen hebben, een slordige veertigduizend gulden opgestreken hebben; Le Mond ruim de helft en voor renners als Bugno, Chiappucci, Mottet en Fignon dient men hedentendage eveneens forse bedragen neer te tellen. Ook zonder déze 'kanonnen' biedt Heerlen het publiek toch een aantrekkelijk rennersveld.

Overigens, tegelijk met Heerlen vindt vanavond in Maarheeze een criterium plaats en weer een ander deel van het peloton snelt door de straten van het Belgische Geraardsbergen of een stad in Frankrijk, Spanje en waar al niet meer. Na wekenlang zwoegen in de Tour en andere zware wedstrijden rinkelt nu de kassa.

Engeland

Niettemin, het grote werk blijft toch doorgaan. Diverse renners, die vanavond op Emmaplein en Bongerd rijden stappen morgen in het vliegtuig met bestemming Engeland. Daar vindt zondag (start en finish in Plymouth) de Wincanton Classic plaats over ruim 250 kilometer, een van de dertien wedstrijden uit het wereldbekercircuit waarin ook Amstel Gold Race, Milaan-Sanremo, Ronde van Vlaanderen, Parijs-Roubaix, etcetera zijn opgenomen en waarin kostbare punten voor het FICP-klassement te verdienen zijn. Zaterdag 10 augustus vindt zo'n koers plaats in en rond San Sebastian, meteen gevolgd door onder andere de Ronde van Nederland (12-17 augustus), Kampioenschap van Zürich en (op 25 augustus) het wereldkampioenschap in Stuttgart. Daarna maakt men zich langzamerhand op voor de najaarsklassiekers. Het seizoen duurt nog tot eind october.

Deelnemers

HEERLEN - Onder voorbehoud van een enkele wijziging te elfder ure ziet de deelnemerslijst (met rugnummers) vanavond in Heerlen als volgt uit:

1. Steven Rooks
2. Gerrit Solleveld
3. Frans Maassen
4. Gerrit de Vries
5. Ludo de Keulenaar (B)
6. Marco van der Hulst
7. Wilco Zuyderwijk
8. Jean-Paul van Poppel
9. Uwe Raab (Dld)
10. Danny Nelissen
11. Martin Hendriks
12. John Vos
13. Henk Lubberding
14. Jacques Hanegraaf
15. Patrick Strouken
16. Harry Rozendal
17. Dmitri Konyshev (Sovj)
18. Eddy Schurer
19. Rob Harmeling
20. Jan Siemons
21. Thomas Barth (Dld)
22. Vassili Idanov (Sovj)
23. Sergei Uslamine (Sovj)
24. Jos van der Pas
25. Willem-Jan van Loenhout
26. Michel Zanoli
27. Peter Pieters
28. Jacq van der Poel
29. Adri Kools
30. Johan Museeuw (B)
31. Henri Manders
32. Johan Lammerts
33. Jos Elen
34. Corné van Rijen
35. Cees Hopmans
36. Pierre Raas
37. Adriano Baffi (Italië)
38. Valerio Piva (Italië)
39. René Beuker
40. Ad Wijnands
41. Erwin Nijboer
42. Gerard Veldscholten
43. Michel Cornelisse
44. Tommy Post
45. Ron Mackay
46. Henk Baars
47. Stefan Räkers
48. Tonny Akkermans
49. Frank van Bakel

Vijftien Tourrenners aan start

EERLEN - Tot het rennersveld in eerlen behoren vijftien renners, e in de voorbije Tour de France bben gereden: de Nederlanders even Rooks, Gerrit Solleveld, ans Maassen, Gerrit de Vries, ritnnaar Jean-Paul van Poppel, dy Schurer, rode lantaarndrager ob Harmeling, Jan Siemons en enri Manders, alsmede de Belg han Museeuw, de Duitsers Uwe ab en Thomas Barth en de Sovts Dmitri Konyshev, Vassili Idav en Sergei Uslamine.

Primeur voor organisatie

HEERLEN - De wedstrijd van vanavond is het eerste na-Tourcriterium in Limburg. Een primeur derhalve voor de organisatoren.

Morgen staat de Profronde van Elsloo op het programma, woensdag draait het peloton door Panningen en op woensdag 28 augustus vindt het jaarlijks wielerspectakel plaats in het centrum van Maastricht. Tussendoor speelt de provincie Limburg ook een belangrijke rol in de Ronde van Nederland, die van 12 tot 17 augustus doorgaat en zowel in Heythuysen (16 aug) als Gulpen (17 aug) een etappefinish heeft.

De Stichting Profronde Heerlen organiseert het criterium van vanavond in samenwerking met de Stichting Coriolade en het Wielercomite Simpelveld, dat tot in 1989 in laatstgenoemde plaats telkenmale de profs aan het werk zette. Ook het gemeentebestuur van Heerlen alsmede de plaatselijke VVV zijn bij de organisatie betrokken. Inclusief degenen, die vandaag voor de parcours-afzetting zorgen zijn ruim honderdvijftig personen in de weer (geweest) om het evenement te laten doorgaan.

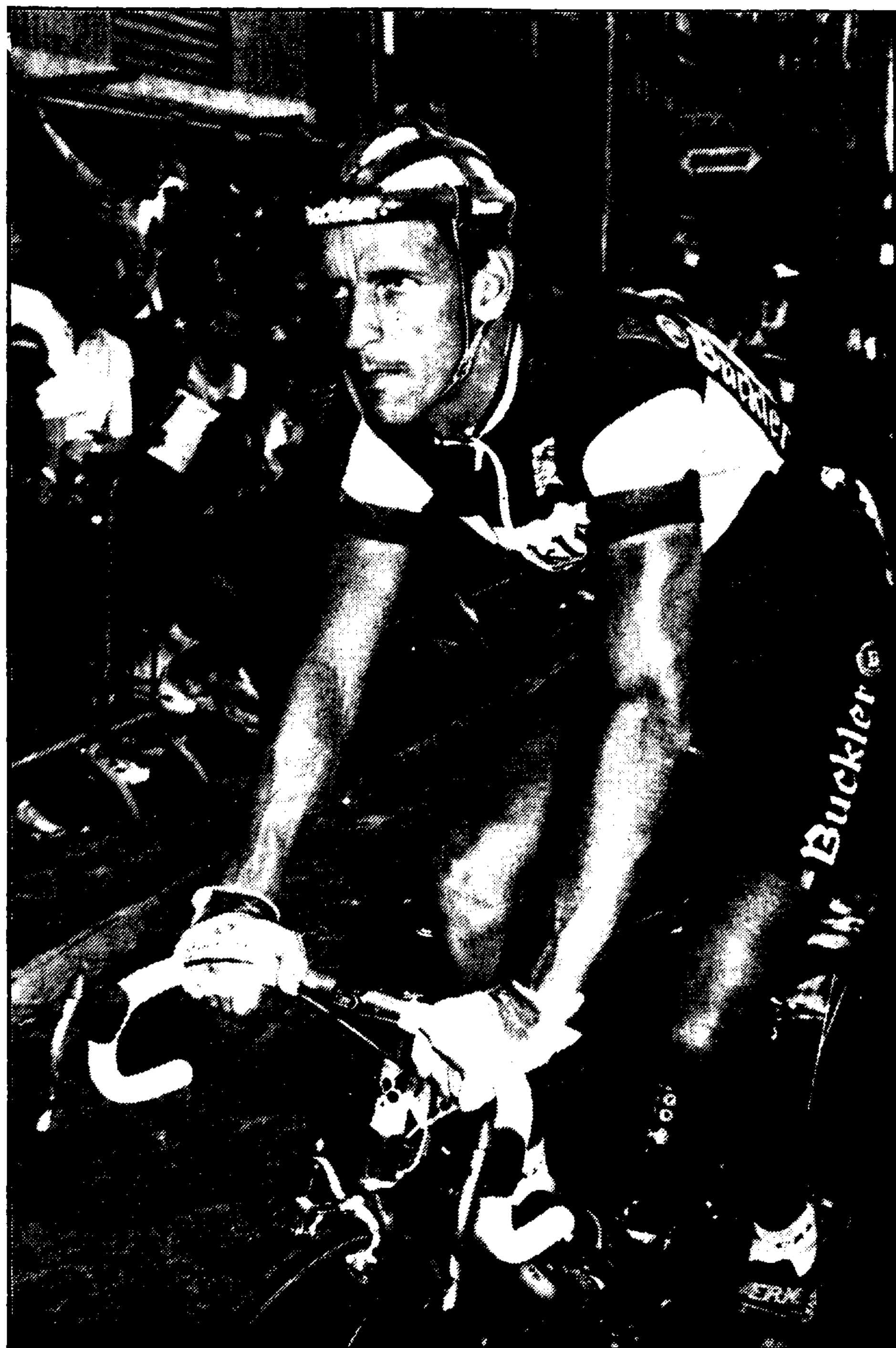
De begroting van circa tweehonderdduizend gulden zou nooit sluitend gemaakt kunnen worden zonder financiële inbreng van een aantal hoofdsponsors, co-sponsors en andere begunstigers. Hoofdsponsors van het evenement zijn: Gulpener Bierbrouwerij, NMB-bank Heerlen, Volker Stevin Zuid/Laeven-Gulikers-Slegers, MBO Ruijters, Aegon Verzekeringen en Limburgs Dagblad.

Parcours 1740 meter

EERLEN - Het nogal bochtige parcours in de Heerlense binnenstad eft een lengte van 1740 meter en moet zesenveertig keer worden gelegd. De 80 kilometer gaan in de navolgende straten onder de ielen door: Geerstraat (start en finish), Kruisstraat, Coriovallumraat, Raadhuisplein, Dr. Poelsstraat, Akerstraat, Emmaplein, Geenstraat, Saroleastraat, Bongerd, Oranje Nassaustraat, Stationraat.

n het kader van het profcriterium is ook gezorgd voor amusement. ooral op het Schouwburgplein, Emmaplein en Bongerd zullen bijndere festiviteiten plaatsvinden. Voorts staan ook elders de nodige ppunten opgesteld.

uto's, die aan de binnenzijde van het parcours geparkeerd zijn, kunen vandaag alleen vóór 18.00 uur en ná 24.00 uur verplaatst worden.



● *Steven Rooks, vol plannen.*

WK en najaarsklassiekers nieuwe doelen voor Nederlands kampioen

Rooks wil weer vlammen

NEERPELT/HEERLEN - De houding 'De wereld kan me gestolen worden', hoort bij Steven Rooks. Hij toont weinig emotie, ook niet toen hij een week of vijf geleden in Meerssen Nederlands kampioen werd. Hij is bepaald niet de kleurrijkste wielrenner van het peloton. En ook niet de meest uitbundige. Hij relativeert en blijft onder iedere omstandigheid voor de buitenwereld nuchter. Vanavond is hij een van de trekpleisters in de Heerlense binnenstad. Na een teleurstellende Ronde van Frankrijk, waarin hij te laat de goeie vorm terugvond, wil hij zo spoedig mogelijk weer vlammen. Eerst nog even rondtollen in de criteria, maar daarna wacht toch weer het grote werk.

De terugkeer in het peloton van zijn boezemvriend Gert-Jan Theunisse, die een jaar schorsing moest uitzitten, heeft niet alleen een positieve invloed op de renners van TVM. Kennelijk is het ook een stimulans voor Steven Rooks. De door de dope-affaire verbroken verhouding is hersteld, zij het dat het een LAT-relatie is geworden. Rooks bij Jan Raas, Theunisse bij Cees Priem.

Vorig jaar sleurde Theunisse zijn vriend ongewild mee in het ravijn. Nu reikt hij hem de hand om over de rand te klimmen. Mentaal had Rooks de grootste moeite de perikelen rond Theunisse te verwerken. Hoewel hij naar de buitenwacht stoïcijns reageerde, had het verdwijnen van Theunisse toch weerslag op Rooks' prestaties.

„De verwikkelingen rond Gert-Jan waren één van de factoren waardoor 1990 een rampjaar werd. Ik heb zelf ook fouten gemaakt. Had nooit de Giro d'Italia moeten uitrijden, had na die valpartijen moeten afstappen. Ik kon toen nauwelijks trappen lopen, de druk van de ploegleiding (Post, red.) was echter zo groot, dat ik doorreed. Het gevolg was dat ik in de Tour al in de tweede week kansloos was. Toen had ik ook willen afstappen. Ik heb mijn lesje geleerd. In het vervolg rijd ik alleen als ik honderd procent fit ben."

Jan Raas gaf Rooks een nieuwe kans, tegen aanmerkelijk minder salaris dan Post voor hem over had. De Amstelvener telde bijna een miljoen gulden voor de Noordhollander neer, bij Buckler kan hij via prestaties zijn loon opkrikken.

Dit jaar begon zoals het vorige was geeindigd, met tegenslag. In de Tirreno Adriatico tuimelde hij van de fiets en was vervolgens een maand uit competitie. Van Raas kreeg hij alle tijd te revalideren en in de Ronde van Spanje klom Rooks na een aarzelend begin met de besten omhoog. Van de Tour had hij veel verwacht, maar uitgerekend in de Pyreneeëen werd hij door ziekte getroffen. Het kostte hem vele kostbare minuten. In de Alpen reed hij weer uitstekend, maar toen was het klassement gemaakt. Rooks denkt alweer aan het WK (25 augustus in Stuttgart) en andere grote koersen, die nog volgen voordat over drie maanden het seizoen ten einde is.

Eind vorig jaar verliet Rooks Noord-Holland. Hij verhuisde van Warmenhuizen naar het Belgische Neerpelt, waar hij een stuk grond heeft gekocht naast Sören Lerby en Willeke Alberti. Een belegging voor later, maar ook uit praktische overweging verlegde hij de grenzen. Na tien jaar was hij het zat telkens in zijn eentje langs de Noordhollandse kust te trainen.

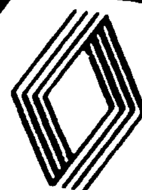
„Dat was één van de overwegingen. Jaren heb ik alleen getraind. In België wonen meer Nederlandse wielrenners. Een groepje stimuleert, dan heb je er plezier in."

Rooks wekt niet alleen soms de indruk 'spelvreugde' te missen, hij laat ook blijken niet altijd gedreven te zijn. „Ik heb wel eens van die momenten gehad dat ik dacht; waarvoor doe je het. Het geld, waarschijnlijk. Maar als ik dan de buren met de surfplanken richting zee zag trekken en ik mijn koffers pakte voor weer een Ronde van Frankrijk, dan was ik toch een beetje jaloers op die mensen."

„Wellicht relativeer ik te veel, ben te introvert. Ik heb, en dat zal niemand verbazen, ongekende bewondering voor Gert-Jan. Ik had het waarschijnlijk nooit kunnen opbrengen. Bijna een jaar louter trainen. Hij is vermoedelijk de enige die dat kan."

Vier jaar, indien hij fit blijft, wil hij nog actief zijn als renner. Dan zet hij een punt achter zijn loopbaan. Denkt nu al een beetje aan zijn toekomst na het wielrennen, maar heeft nog geen concrete plannen. Beleggen, wat hij nu ook al doet? Hij weet het nog niet.

„Een baantje in de wielrennerij is het laatste, of er moet echt veel geld tegenover staan. Na vijftien jaar profwielrennen heb je behoefte aan een privé-leven. Dat schiet er bij in, maar zolang ik het geestelijk en lichamelijk kan opbrengen, ga ik tot mijn 35ste door. Zoetemelk won de Tour toen hij al 33 jaar was. Dus het kan nog altijd, maar als het nooit gebeurt, is ook niets aan de hand. Althans wat mij betreft."


De RENAULT - dealer voor oostelijk Zuid Limburg...
AUTOBEDRIJF KERRES
HEERLEN, Beersdalweg 97. Tel. 045-724200
KERKRADE, Dom. Mijnstr. 25. Tel. 045-452424

ITALIAANSE DELICATESSEN, WIJNEN, SALADES, PASTA'S
LA FARFALLA
ORANJE NASSAUSTR. 14 HEERLEN 045-712745

stoffels m
Geleenstraat 64a, Heerle
Parkeergarage op 50
Wij werken samen met een erkend

VOOR HET BETERE WOONHUIS

TROOST ONROEREND GOED
BEMIDDELING BIJ KOOP EN VERKOOP HYPOTHEKEN
Akerstraat 99, 6417 BL Heerlen. 045-717976

ALS U ZONDER AUTO BENT:
BASTIAANS AutoRent
045-724141
SPOORSINGEL 50
tegenover NS-Busstation
HEERLEN

BOEKHANDEL RUTTEN
HEERLEN - AKERSTRAAT 66

TAGO
TAPIJT EN GORDIJ
GELEENSTRAAT 62
HEERLEN

Limburgs Dagblad
De duidelijke krant.

TV-VIDEO-AUDIO-WASSEN-KOELEN-DROGEN
opruiming
Videorecorder met afstandsbediening! Normaal 998 NU: 499
Nieuwe superwinkel!
MAXWELL
Akerstraat 22, Heerlen. Tel: 045-718866

SPORTHUIS DIANA
EMMASTRAAT 11, HEERLEN


VOOR TOP OCCASIONS
SAAB SCANIA
KOMPIER
AUTOMOBIELBEDRIJVEN BV
EEN BEGRIP IN SERVICE EN KWALITEIT!
Akerstraat 150, Heerlen, Telefoon 045-717755

Het adres in Heerlen voor uw gesoigneerde en -indien nodig- snelle zakenlunch!
ZAKENLUNCH: Dinsdag t/m vrijdag van 12.00 tot 14.00 uur.
DINER: Dinsdag t/m zaterdag van 18.00 tot 21.00 uur.
RESTAURANT GELEENHOF
Heerlen Valkenburgerweg 54 Telefoon 045-718000

Oranje N

JUWELIER-HO
HUIJTS
LEX HUIJTS GOUDSM
Saroleastraat 16, Heerlen Telefoon 045-7

p.martens heerlen
horloger-juwelier-diamantair sinds 1908
promenade 35
Telefoon 045-713662

Uw makelaar voor de regio!
makelaardij ERNENS
NVM MAKELAAR
HOOLSTRAAT 42
VOERENDAAL
Tel.: 045-752142
Met een NVM-makelaar koop je zonder zorgen.

meertens
EXLUSIEVE SIERADEN
DAUTZENBERGSTRAAT 24
HEERLEN
TELEFOON 045-711415

ROLAND OOSTWEGEL GOUDSMID V.O.F.
Geleenstraat 55
Heerlen
Tel. 045-712660
GROOTHANDEL IN DIAMANT * ZETTER EN GOUDSMID * ERKEND DIAMANTEXPERT * BEURS VOOR DIAMANT ANTWERPEN

JUWELIER DIAMANTAIR
Vroemen Thissen
Saroleastraat 22/26, Heerlen. Telefoon 045-719355

TOPL
Zitco
Echt Leder
HEERLEN
Schelsberg 88, 045-721124
(in de zaak Hendriks Textiel)
EINDHOVEN
Woenselse Markt 38, 040-44594
(naast Hendriks Textiel)
SITTARD
Brugstraat 2, 046-515656
(boven Hendriks Textiel)

Verhoog Uw sportieve kansen met een twee-wieler van:
Rens Janssen
Ganzeweide 54-56
Heerlerheide Heerlen
Tel.: 045 - 211486


PEUGEOT COLLARIS
Uw Peugeot-dealer met de meeste service
LION D'OR WINNAAR '88-'89
SCHELSBERG 45 TELEFOON 720202 HEERLEN

PROFRONDE HEE

DECORA HOUKES PARKET B.V.
Voerendaal: 10.00-17.00 uur Hoolstraat 45 045-750305
Sittard: 13.00-17.00 uur Rijksweg Noord 29 046-525157
Donderdag koopavond
EXCLUSIEF IN STIJL

copy service ■ fotozetwerk ■ documentfilm ■ D.T.P.
van Hooren drukkerij+repro bv
In de Cramer 3, Heerlen Telefoon 045-718380
■ offsetdruk ■ lichtdruk ■ microfilm

RLEN-2 AUG-1991

VVV
Met de VVV maak je meer mee!
Honigmanstraat 100 Heerlen 045-716200

...ern wonen
...n 045-710602
...n onze zaak
...binnenhuisarchitekt

Vanavond zijn de wielerprofs in Heerlen, bij de Vries werken het hele jaar Profs...!
autoschade de Vries bv
Herstelt plaat- en chassisschade onzichtbaar..!
GRASBROEKERWEG 28 HEERLEN 045-722463

UITLIJNEN/BALANCEREN
MONTAGE/SPORTVELGEN
ALLE BEKENDE MERKEN BANDEN DIREKT UIT VOORRAAD LEVERBAAR
Bandenspecialist
KICKEN B.V.
VOERENDAAL Valkenburgerweg 41 Tel. 045 - 751700
MAASTRICHT Bemelerweg 90 Tel. 043 - 621515
TEGELEN Kaldenkerkerweg 96 Tel. 077 - 733433
SITTARD Bergerweg 59 Tel. 046 - 510707

bour geschenken
GELEENSTRAAT 18
SAROLEASTRAAT 73

Alle maten en merken, nieuw en gebruikt!
Concurrerende prijzen bij de specialist in het balanceren en uitlijnen van uw auto
ROUWETTE autobanden
Putweg 49 Klimmen 04405-1286

Truman
LEDERWAREN
GELEENSTRAAT 16 HEERLEN

Uw juiste tijd in een mooie vorm bij de onderstaande
VAKJUWELIERS VAN HEERLEN
Juwelier bour
Hoek Saroleastraat-Geleenstraat, Heerlen
Uw vertrouwde adres voor sieraad en horloge
JUWELIER HORLOGER DIAMANTAIR
CONSTEN
ORANJE NASSAUSTR. 12 HEERLEN TEL. 045-714931
...welier Chez Pierre
...18, Heerlen, Telefoon 045-713884
...R-DIAMANTAIR
...OUBEN

ABN Bank
Heerlen, Emmaplein 16

Ray-Ban THE WORLD'S FINEST SUNGLASSES
Roeks & Meertens
BRILLEN KONTAKTLENZEN OOGMETING
Geleenstraat 2 - Heerlen - telefoon 045-740713

BEDDENSPECIAALZAAK
ruwette
BONGERD 29 HEERLEN
TELEFOON 045-717324

Een huis kopen of verkopen
Vijgen vragen!
VIJGEN ONROEREND GOED
ST. FRANCISKUSWEG 16 HEERLEN
045-711617

NMB BANK
HEERLEN BONGERD 13



VOOR EEN ONAFHANKELIJK HYPOTHEEK ADVIES
Heerlen Akerstraat 21, 045-715354
Maastricht Vrijthof 33, 043-252254

COMBI
FOTO VIDEO AUDIO
ZIJLSTRA
SAROLEASTRAAT 60

drukkerij Leufkens
Uw drukker !!
Akerstraat 35a, Heerlen Tel. 045 - 71 33 89 / Fax 045 - 74 12 86

SPECIALISTEN IN OPTIEK
Peree & Jongen
● gedipl. opticien
● gedipl. optometrist o.v.
● gedipl. contactlensspec. ANVC
Het adres voor:
FIETSBRILLEN, SPORTBRILLEN, ZONNEBRILLEN
Heerlen Akerstraat 18a Telefoon 045-714856

ANS DOUVEN
exclusieve zijden bloemen en planten
Bongerd 20 Heerlen

PROFRONDE HEERLEN 1991

06-lijnen

TopSex
2 handen vol, 50 cpm
06-320.325.25

Op z'n Frans!
Jij staat tegen de muur. Ik zak langzaam door m'n knieen. Jij zit onder de lippenstift. 50 cpm
06-320.326.19

Hete Ruige Straatsex
Sexy ding voor 50 ct.p.m.
06-320.320.77

Ik ben een sexy donkere vrouw al wat ouder, 50 cpm
06-320.320.91

De buurvrouw kwam binnen in d'r korte rokje en doorkijk blousje. Ze ging tegen me aan staan, 2 handen vol.

Lesbisch
50 ct p/m - 06-320.320.39

Sexstandjes
Vij doen elk standje Grieks, 69, Frans, vrijen. Probeer me van alle kanten.
50 ct p/m - 06-320.320.59

Live gesprekken met
Rijpe vrouwen
Je mag alles met ons doen schatje. Grieks, Frans, 69, vrijen.
50 ct p/m - 06-320.320.65

Meisje
Iedereen probeert me te pakken. Je kijkt dwars door m'n truitje. Je kunt zo m'n .... zien, grijp ze.
50 ct p/m 06-320.320.66

06 Gay Café's
Limburg ...06-320.327.55

Homosex voor 2
Draai eerst 06-320, en dan:
SM Limburg 325.18
Jack Off Privé..321.16
Darkroom....324.16
Gay Pervers...329.16
Pure sex....326.75
Travestie...325.09
Transsexueel...321.36
Bi-sex....323.36
Jongens-sex....325.19
Studenten-sex...327.56
Homo trio sex ... 325.67
50 ct p/m
Pb. 75141 A'dam

Marion de wilde
belt zomaar mannen en lokt ze uit.
06-320.326.31 - 50 ct p/m

Kom je
achter de ramen
Wij zitten al klaar...
06-320.326.69 - 50 ct p/m

Lingerie
draagsters sexen alleen voor liefhebbers...
06-320.327.34 - 50 ct p/m

Als ze 35 geworden zijn barsten ze pas echt los...
06-320.327.35
50 ct p/m

Hete meisjes
fantaseren speciaal voor jou...
06-320.327.69 - 50 ct p/m

Vreemdgaanders
vertellen alles aan Anja luister 06-320.322.08 - 50 cpm

Tele-sex
op z'n heet, heter, heetst...
06-320.322.07 - 50 ct p/m

Club Merci
Rosi en haar meisjes staan bekend om hun gezelligheid. Meest. en sl. aanw. met sm-ruimte. Rijksweg Zuid 241, Geleen. 046-745814, wij zoeken nog een leuke collega.

Héél, mooi, sexy meisjes in een
Exclusieve Club
met sauna, bubble bad. Van ma t/m vrij van 12 tot 24 uur. Huize Mergelland, Dr. Poelsplein 33, Simpelveld. Tel. 045-445120.

Club Mirabelle
Stijl, gezelligheid en bovenal topservice!
Spetters van meiden.
Geopend van 22.00 tot 05.00 uur.
Na ons: kun je de rest vergeten!!!!!
Burg. Franssenstraat 4, Kerkrade. Tel. 045-427120.
LUXE ESCORT-SERVICE!

Club Rustica
V.d. Weyerstr. 9, Kerkrade. Tel. 045-412762, nu ook erotische massage

Peggy Privé
Ma.-vr. 11.00-22.30 uur. Woensd. tot 19.00 uur. Tev. assist. gevr. 046-374393.

Paradiso
Europaweg nrd. 158 Landgraaf va. 14u. 045-317032 Leuke meisjes welkom.

Buro Geleen
Met nieuwe adressen.
Bem. Privé adr. 046-748768

PROFRONDE HEERLEN

1991

Club Nirwana
Mooie meiden: topgemotiveerd!
NIET GOED! GELD TERUG GARANTIE!
7 dagen per week van 22.00 tot plusm. 05.00 uur.
Nieuwstraat 147, Kerkrade. Tel. 045-463323.
TEVENS TOPESCORT-SERVICE!

Waarom het met z'n tweeën doen als het met z'n drieën kan
*** RiverSideClub***
Met zonneterras A2, afslag Echt, Ohè en Laak, Dijk 2, Ohè en Laak, 100m. voorbij camping Maasterp. Open van ma. t/m vr. van 14.00 t/m 02.00 uur. Creditcards accepted. Tevens vragen wij assistentes. Tel. 04755-1854.

ƒ 50,- All-in
U kunt zich maar op één manier overtuigen! 045-423608.

Door 1 of 2 jonge meisjes totale
ontspanningsmassage
..............045-353489.................

Relax bij
Vanessa
Tel. 045-459992.

In plaats van huiswerk ligt Brenda naakt te zonnen in de tuin. Zo laat ze de man binnen.
Vlug, de trap op!
06-320.340.45 (50 ct.p.m.)

Relax bij
Monique
Tel. 09-49.241175330.

MBO-RUIJTERS BV

AEGON

GULPENER LIMBURGS BIER

Volker Stevin Zuid
Laeven-Gulikers-Slegers

NMB BANK

SPOORSINGEL
BUSSTATION
STATION
N.S. STATION
STATION
STATIONSTRAAT
PARALLELWEG
KLOMPSTRAAT
DE KLOMP
GROENE BOORD
SAROLEASTRAAT
O. NASSAUSTRAAT
P.T.T.
PANCRATIUS KERK
SCHINKELSTR.
PROMENADE
EMMA PLEIN
START FINISH
V.I.P.
RENNERS
GELEENSTR.
RAADHUIS
SCHOUWBURG
GEERSTRAAT
LOOIERSTRAAT
'T LOON
APOLLOLAAN
VALKENBURGERWEG
CORIOVALLUMSTRAAT
TEMPSPLEIN
THERMEN MUSEUM
NOBELSTRAAT
AKERSTR.
KRUISSTRAAT
KEULSEWEG
GELEEN
AFSLAG CENTRUM
MAASTRICHT
AKEN
Limburgs Dagblad De duidelijke krant.
ONTWERP BURO ROB VERMEULEN

MUZIEK
PROMENADE
TAPPUNT
PARKOER
KERMIS

PARCOURS PROFRONDE HEERLEN 1991

Onderstaande bedrijven verlenen dit jaar medewerking aan de Heerlense profronde:

Hoofdsponsors:
Limburgs Dagblad, NMB Bank Heerlen, Gulpener Bierbrouwerijen, Volker Stevin Zuid (Laeven, Gulikers, Slegers), MBO Ruijters, AEGON Verzekeringen.

Sponsors:
De Vries Autoschade, Stichting Promotion 't Loon, Fair Play Amusementscentra, Nedu Beheer en Makelaardij, Supergame Amusement- en Biljartcentrum, Hero-Herschi, Kicken Autobanden, Eurotegel Tegelhandel, Heuts Automaterialen, Arbeidsburo Oostelijke Mijnstreek, Wolters Autobedrijf, Bos Suzuki Heerlen, Hevo Projekt Den Bosch, Drogisterijen Hub Heerlen, Taxi Ruijters Heerlen, Autobedrijf Kerres Renault, Arto Winkelmachines Schimmert.

Begunstigers:
Autorent Bastiaans, City Heerlen Promotion, Brouwers Verhuur, Baron Hotel De La Station, TVC Weyden, Studio 80 Heerlen, Pontmeyer Tegels & Sanitair, Quaedvlieg Assurantiën, Stienstra Makelaardij, Ruwette Beddenspeciaalzaak, Atelier 80 Architectuur, Wijnen Amusements- en Muziekspelen, Nationale Houthandel Heerlen, ABP, ITH Isolaties Heerlen, Wim Bosch Bloemsierkunst, Partyservice van Melick en van Melik.

Kontakten/Klubs

Club Amorosso
Met nieuw: MICHELLE, tev. Nikki, Debby, Tanja, Claudia en Angela. Onze gastvrouw Louise heet u van harte welkom. Rijksweg Zuid 105, Geleen. Tel. 046-756335. (Nieuwe meisjes altijd welkom)

Nieuw: Porky's Pretpark
☎ 045-228481 / 229680

Geniet en laat u eens lekker verwennen!
Privéhuis Brigitte
Telefoontje: 045-232069.

Escort voor genieters
Dag en nacht bereikbaar. 045-419384. Tev. meisjes gevr.

KLASBAK

Talentvolle racer met professionele ambities. Schuwt de competitie niet. Onderscheidt zich door zijn klasse. Is licht van gewicht. Heeft een handgebouwd frame en uiterst licht lopende onderdelen. Kortom: de Equipe is een geboren winnaar. Overtuig jezelf bij de Batavus-dealer.

EQUIPE ... f699,-

CRITERIUM ... f1.399,-

BATAVUS
een geweldig gevoel

Rijwielhandel Math. Beckers
Barrier 81-83 Klimmen. 04405-3422

A.J. Janssen Rijwielen
Kloosterstraat 8 Simpelveld. 045-441276

Tweewielers Jan Boumans
Patronaatstraat 4 Landgraaf
t/o kerk Leenhof. 045-313831

Tweewielercentrum Guco
Sunplein 24-25 Nieuwenhagen-Landgraaf. 045-312644

Tweewielerspecialist Math Salden
Provincialeweg 21 Limbricht
Paardestraat 12 Sittard

Rijwielzaak Fred Helgers
Hommerterweg 86 Hoensbroek. 045-212936

Bromfiets en Rijwielh. Huub Arets
Ridder Hoenstraat 118 Hoensbroek. 045-211893

Belgisch Rijwielhuis
Onderstestraat 72-74 Valkenburg a/d Geul. 04406-40466

Rijwiel- en Raceshop George Walstock
Ruttensingel 59 Maastricht. 043-250662

Privé, ook SM
Tel. 045-254598.

045-326191
Escortservice all-in.

"Nieuw"
Yvonne/Hanny, Relaxen, Massage. Tel. 045-754285.

Buro Yvonne
046-523203

Paren en alleenstaanden
Villa Liberta
Show, woensd. en vrijdag v.a. 21.00 uur voor paren en alleenstaanden. Altijd gezellig en schoon. Veel erotische shows met medewerking van het publiek. V.a. 4 aug. Naturistenparty. Iedere zondagmiddag van 15.00-22.00 u. Paren en singles. Maaseikerweg 24, Susteren. Tel. 04499-4928 300 mtr. van A2 richting Susteren.

Diana privé, ƒ 100,- all-in
045-320343

S.M. Rachel
SM zoals 't echt hoort. Met meesteres Rachel, meesteres Anita van soft erotisch tot hard SM. Ook dames voor privé aanwezig. Pr. Hendrikln. 312 Brunssum. Tel. 045-274810

Love Escort
Tel. 045-320905

Diana Escort
045-320323

2 films tegelijk zien?
Videoclub
045-718067 meisje aanw. Frans mogelijk!

Ook met dit weer, gaan wij tekeer!
Privé Daisy
Tel. 045-229091.

Privé all-in
tel 045-727538

XXXXXXXXXX
Club Eros
Nu geop. van 14.00-4.00 u. Sauna, waterb. bubbelbad. Nieuw: Angel, Monique, Karin, Annieco. Holzstr. 103, Kerkrade. Tel. 045-462084. Tevens meisjes gevr.
XXXXXXXXXX

Privéhuis Lydia
Nooit te veel gevraagd!! Nw. Chou-Chou, Sandra is terug. 046-749662.

Sacha's Escort
v.a. ƒ 100,- all in. Tel. 06-52980255.

Antia privé
Tel. 045-352543

First Class Escort
Nieuw: voor dames, heren, echtparen. Tel.
043-217921
Nieuwe gezichten welkom.

Angel SM
Tel. 045-274587

"La Belle"
Kerkrade, Graverstr. 13, ied. dag geop. va. 22.00-04.00U Regina, Elli, Rosi, Jutta, Petra. Tel. 045-416143.

Escort-Service
Aachen
Tel. 09-49.241.532229.

Club Denise
ontvangt u in een aangename sfeer, er zijn meerdere leuke meisjes. Tevens escort. Industriestr. 13, Spekholzerheide v.a. 18 t/m 3 uur. Tel. 045-413887

Escort Service
voor een leuk meisje bij u thuis of hotel v.a. 18 t/m 3 u. Tel. 045-422685

Nieuw Escort
Pricilla en snel bij u thuis of in hotel.
☎ **045-428849**

Katja's Privé
Ook Escort. 045-423608.

Boys voor heren
Tel. 045-228713

Escort Day en Night
tel 045-215814
tevens dames gevraagd.

Escort
All night service v.a. 22.00-6.00 u 045-462257

Dames gevraagd hoge verdiensten 045-216496

Iris Escort

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

De beste vakantiebestemming is de Gazelle fietswinkel!

Een fiets van Gazelle gaat op z'n minst tien zomers lang mee, ongeacht het weer. Dus heb je aan een Gazelle uiteindelijk meer dan aan een last minute reisje naar de zon. Kom bij ons Gazelles kijken, een betere bestemming voor je vakantie is er niet!

Gazelle maakt vakanties leuker!

Tweewielerspecialist Math. Salden Provincialeweg 21 Limbricht Paardestraat 10-12 Sittard	**Tweewielercentrum J. Rekers** Kouvenderstraat 181 Hoensbroek. Tel. 045-212537
Bert Rekers Tweewielers Willemstraat 85, Heerlen. Tel.: 045-726840	**Willy Rekers Tweewielers** Rumpenerstraat 40A, Brunssum. Tel.: 045-252361
Leon Lemmens Tweewielers Maastrichterlaan 1, Beek. Tel.: 046-371357	**Bromfietsen + rijwielspec. J.H. Consten** Holzstraat 99, 6461 HM Kerkrade

KOOP 'N PEUGEOT, WIN 'N PEUGEOT

PEUGEOT

Omdat Peugeot fietsen gemaakt zijn voor intensief gebruik, is het aardig ook eens elders de omgeving te verkennen. Met de Peugeot 205 Accent 1.1 (zuinig met brandstof en natuurlijk geregelde 3-weg katalysator) bent u in staat verder gelegen gebieden te bezoeken. I.p.v. het traditionele dagtochtje met de auto neemt u uw Peugeot fiets(en) mee en trekt er op uit.

WIN 'N PEUGEOT 205 ACCENT 1.1
Peugeot heeft de zomer in zijn hoofd! Wie gedurende de zomer (21 juni t/m 20 september 1991) een Peugeot fiets aanschaft, kan het aankoopbedrag van deze fiets of zelfs een Peugeot 205 Accent 1.1 (met fietsdrager) winnen. Vraag de Peugeot-tweewieler specialist naar de voorwaarden.

PEUGEOT BRENGT JE IN BEWEGING!

PEUGEOT CYCLES

Maak kans op een Peugeot 205 Accent 1.1 of het aankoopbedrag van je Peugeotfiets.

Verhoog uw sportieve kansen met een tweewieler van:

RENS JANSSEN EN ZN.
Ganzeweide 54-56
Heerlen - 045-211486

LEZEN
zelden? jammer eigenlijk
Stichting LEZEN, Keizersgracht 391
1016 EJ Amsterdam

Racing Mechelen wil Gène Hanssen

KERKRADE - Eugene Hanssen is na Alfons Groenendijk (inmiddels vertrokken naar Ajax), Bert Verhagen (Karlsruher SC) en Michel Haan (MVV) de vierde Roda JC-speler die nadrukkelijk in de picture staat bij een andere club. Racing Mechelen uit de hoogste Belgische voetbalklasse heeft zich gemeld voor de verdediger, maar de kans dat hij daadwerkelijk Kaalheide zal verlaten is zeer klein.

Hanssen heeft nog een twee jaar doorlopend contract en daar wenst Roda JC hem in principe aan te houden. Racing Mechelen, dat zich afgelopen seizoen ternauwernood handhaafde in de hoogste afdeling, wil zeven ton uitgeven voor Hanssen. Voor die prijs wil Roda JC zijn aanvoerder echter niet laten vertrekken. Bovendien is het geen geheim dat Hanssen het bij Roda JC uitstekend naar zijn zin heeft en niet zomaar naar een andere club zal verhuizen.

Gerry van Egmond is gisteren op het vliegtuig richting Sydney gestapt om daar bij zijn vroegere club Marconi te gaan spelen. De verdediger heeft bij Roda JC nooit een basisplaats kunnen afdwingen en voelde zich om die reden niet echt gelukkig op Kaalheide.

Roda JC maakt slome indruk

Van onze medewerker

ROERMOND - Roda JC behaalde gisteravond tegen de Roermondse vierdeklasser Victoria in een uiterst tamme wedstrijd een 5-0 zege. Na een bemoedigend begin zakte het tempo in het Kerkraadse spel naar een bedenkelijk peil. Trainer Adrie Koster zag zijn ploeg, daags na het goede optreden tegen Anderlecht, tot zijn grote ergernis steeds verder in het moeras wegzakken.

„Dit was bar en boos. We lieten ons meesleuren met het niveau van de tegenstander," bromde de oefenmeester, die vlak voor de pauze demonstratief wegliep. Zijn peptalk vlak voor het tweede bedrijf had niet het gewenste effect. „Wat er aan de hand was, ik weet het niet. Het merendeel was niet vooruit te branden. Misschien hadden we de wedstrijd van Anderlecht nog in de benen."

Tot groot vermaak van het thuispubliek speelde Victoria bij tijd en wijle met Roda JC. Vooral in de tweede helft kregen de Roermondse amateurs met enkele sprankelende acties de handen op elkaar. Helaas voor hen werd de noeste arbeid niet verzilverd met een verdiend tegendoelpunt.

Victoria-Roda JC 0-5 (0-3) - 15. Hanssen 0-1; 20. Hanssen 0-2; 40. Boerebach 0-3; 70. Van der Luer 0-4; 80. Stefan Jansen 0-5.

Opstelling Roda JC: Bolesta, Senden, Hanssen, Verhagen, Luypers (46. Paul Janssen), Van der Luer, Diliberto, Stefan Jansen, Arnold, Hofman, Boerebach (46. Romero).

● DÜLKEN - Eredivisionist VVV uit Venlo won gisteravond in het Duitse Dülken een oefenwedstrijd tegen de gelijknamige Duitse amateurclubf met 1-6. Bij rust leidden de Venlonaren reeds met 3-0. De Venlose doelpunten werden gescoord door Pieter Vermeenders (3) en Jay Driessen (3).

Braziliaan blijft tegen Valencia nog aan de kant

Romario steelt show op eerste training

Van onze sportredactie

EINDHOVEN - Is Kees Ploegsma stiekem blij dat Romario wat laat terug was van vakantie. Opgetogen zegt de manager: „Ik hoorde dat er meer dan 1000 man bij de training waren. En de seizoenkaarten gaan als zoete broodjes de deur uit".

Ook Bobby Robson doet enthousiast. „Romario heeft vandaag meer gedaan dan de rest op de eerste dag. Hij heeft en belasting gehad alsof hij al drie weken in training was", kraait de Brit wat overdreven. Want hij is vooralsnog niet van plan Romario morgen tegen Valencia te laten spelen. „Dat is wat riskant, al ziet hij er goed uit. Hij heeft goed voor zichzelf gezorgd. Maar ik neem het risico van een spierblessure liever niet".

In eigen land had Robson de notoire laatkomer ongetwijfeld fors beboet en twee weken met het tweede laten trainen. Daar kan in dit geval geen sprake van zijn. „Een straf mag nooit technisch zijn. Wij willen hem terug om te spelen, niet om voor straf op de bank gezet te worden".

Bij de conditie-training in de ochtend strafte Robson zijn vedette op geheel eigen wijze. Even voor de finish van de afsluitende duurloop perste de 58-jarige Engelsman er nog een eindsprintje uit. Romario eindigde ruim achter Robson, als laatste.

's Middags, nadat hij een gesprek had gehad met Ploegsma en zijn excuses had gemaakt, was Romario binnen de kortste keren echter weer de gebraden haan van de kampioen. Het was inderdaad opvallend druk op de Herdgang en er werd opvallend vaak geapplaudisseerd, steevast voor de kunstjes van Romario.

De Braziliaan weet het: wie in de voetballerij presteert, mag het boekje te buiten gaan. Ploegsma deed daarom luchtig: Romario is gearriveerd, redelijk fit nog wel. „Tuurlijk was ik wel boos, maandag. Hij heeft mij en een heel stel anderen in de problemen gebracht, de fotografen bijvoorbeeld. Daarvoor heeft hij excuses gemaakt. Het is onder andere een prive-reden geweest waarom hij zo laat was. Nee, ik zeg niet wat het was. Een kletsverhaal? Nou, in elk geval had hij geen reden om weg te blijven of om even te bellen. Ik ga het er nu met het bestuur over hebben, maar ik weet nog niet of we nog wel naar buiten komen met een verklaring. Het is allemaal zo opgeblazen joh..."



● *De eerste trainingsdag zit erop voor Romario, die een redelijk fitte indruk maakte op trainer Bobby Robson (links). De Braziliaan moest het in een eindsprint van een duurloopje echter afleggen tegen zijn 58-jarige trainer.*

Driessen praat toch met MVV

MAASTRICHT - Huub Driessen, de linkermiddenvelder van MVV, gaat praten met het management van de Maastrichtse club. Het gesprek vindt plaats nadat Driessen, die gezegd heeft niet meer te zullen spelen voor MVV, zijn problemen heeft voorgelegd aan Bas van Noortwijk van de VVCS (spelersvakbond).

Van Noortwijk heeft Driessen geadviseerd met MVV rond de tafel te gaan zitten om duidelijkheid te verschaffen voor komend seizoen. Officieel staat Driessen nog een jaar onder contract bij MVV maar de middenvelder traint tot nu toe apart van de selectiegroep, onder begeleiding van een conditietrainer.

Saeed Janfada, de Iraanse verdediger van VVV, komt niet naar MVV. Nadat bleek dat Hans Linders terugkwam op zijn beslissing niet meer te voetballen voor MVV, was er voor Janfada geen plaats meer in de Maastrichtse selectie. Zaakwaarnemer Alers van de Iraanse verdediger maakte de zaak aanhangig bij de KNVB, maar zag af van een arbitragezaak. „Als je er een zaak van maakt duurt dat weer een maand of twee. Dat doet de carrière van Saeed geen goed. Nu komt hij, hoogstwaarschijnlijk bij VVV, tenminste nog aan voetballen toe. Ik ben teleurgesteld in MVV. Men heeft het tweejarige contract, dat al getekend was door beide partijen, gewoon terzijde geschoven," aldus Alers.

Triomf Rooks in Oostvoorne

OOSTVOORNE - Steven Rooks heeft het profcriterium in Oostvoorne op zijn naam geschreven. De renner uit Warmenhuizen was na tachtig kilometer tien seconden sneller dan Van Poppel, die in een sprintje afrekende met Veenstra. Patrick Strouken finishte op een zesde plaats op twintig seconden van de winnaar. In Wateringen ging de overwinning naar Phil Anderson. De Australiër had op de meet een marge van twintig seconden op Pieters, die het peloton aanvoerde.

Uitslagen: Oostvoorne profs: 1. Rooks 80 km in 1.56.05, 2. Van Poppel 0.10, 3. Veenstra z.t, 4. Harmeling 0.20, 5. De Koning, 6. Strouken, 7. Goense, 8. Beuker, 9. Van Bakel, 10. Verbeeck allen z.t. Amateurs: 1. Sienders 90 km in 2.08.13, 2. Van der Steen, 3. Rasenberg, 4. Overbeke, 5. Boekhout. Vrouwen: 1. Groen 60 km in 1.29.03, 2. De Rooy, 3. Schop.
Wateringen profs: 1. Anderson 100 km in 2.18.58, 2. Pieters op 0.20, 3. Van der Hulst, 4. Breukink, 5. Stevenhagen, 6. Knuvers, 7. Talen, 8. Nijdam, 9. Schalkers, 10. Solleveld allen z.t. Amateurs: 1. Pizks 100 km in 2.19.50, 2. Boogerd, 3. Kruithof, 4. De Boer, 5. Bok.
Alkmaar NK baan Vrouwen, 3 km achtervolging: 1. Van Moorsel 3.53,53 (baanrecord), 2. Haringa 4.01,58, 3. Knol. Mannen, sprint (amateurs): 1. Van Beusichem 10,90, 2. Van Hameren, 3. De Boer.
Peer profkoers: 1. Vanderaerden 90 km in 2.06, 2. Criquielion, 3. Peeters, 4. Verdonck, 5. Bomans, 6. Nulens, 7. Bugno. Deerlijk, profs: 1. Museeuw 154 km in 3.38, 2. Ganoev, 3. Van Roosbroeck, 4. Lieckens, 5. De Backer, 6. Spaenhoven.

Zweefvlieger verongelukt

UVALDE - De 25-jarige Finse zweefvlieger Anssi Passila is woensdag bij de wereldkampioenschappen in Uvalde (Texas) om het leven gekomen. Passia kwam op 2000 meter hoogte in botsing met de Japanner Atsushi Kodama en stortte neer. Kodama wist zich met de parachute te redden. Beide piloten waren gestart in de standaardklasse voor een driehoeksvlucht van 560 kilometer.

Ajax contracteert Deen Hansen

AMSTERDAM - Ajax heeft de Deen Johnny Hansen gecontracteerd. De 25-jarige voorstopper van Odense werd voor drie jaar vastgelegd. Hansen stond eveneens in de belangstelling van Karlsruhe. Hij verkoos Ajax boven de Duitse club. Hansen heeft nog geen A-interlands achter zijn naam. Wel speelde hij enkele wedstrijden met Jong Denemarken. Directeur Arie van Eijden noemde de vergoedingssom „acceptabel".

Tegenstander Haarhuis geveld door zonnesteek

WARMOND - De zon en een vermaledijde vijfsetter kwamen titelhouder Paul Haarhuis te hulp op de tweede dag van de „echte" nationale tenniskampioenschappen in Warmond. Normaal gesproken heeft Haarhuis net zo'n afkeer van het spelen van een vijfsetter als de meeste touring-pro's, maar gisteren kwam het goed uit.

Twee sets lang volgde Jacco van Duyn het illustere voorbeeld van Vincent van Gelderen de dag tevoren tegen Jan Siemerink. Maar in de derde set eiste de hitte zijn tol. De 23-jarige Waddinxvener, met op de manier van Agassi een wielerbroek onder zijn tennistenue, kreeg eerst kramp in de benen; later in de slaghand, waardoor Haarhuis alsnog met 3-6 4-6 6-4 6-3 6-0 ontsnapte.

Na een tweejarige tennisopleiding bij niemand minder dan Nick Bollettieri huist ook Van Duyn nog steeds aan de onderkant van het circuit. Ten tijde van het Nederlandse satelliet-circuit, vergaarde hij wat punten in Engeland en Canada. Door zijn lage klassering op de wereldranglijst (325ste) zou hij het normaal nooit moegn opnemen tegen een speler van de status van Haarhuis. Maar nu het toeval hem ter wille was, bleek het krachtsverschil gering. Zelfs in de vierde set was er nog even de mogelijkheid terug te komen en pas in het vierde uur was Haarhuis duidelijk de sterkste.

Hoe slecht Van Duyn er aan toe was, bleek in het vervolg: opgave in het gemengd dubbelspel. Behandelend arts Babette Pluim constateerde een zonnesteek. Het mannendubbel, waarin Van Duyn ook nog had moeten aantreden, werd uiteraard gewonnen gegeven.

In hun onderlinge race naar de eindstrijd op zondag ligt Eltingh een lengte voor op Richard Krajicek. In zes sets gaf de Heerdenaar slechts twaalf games af. Krajicek volgt na de 6-4 6-2 6-2 tegen Bernd Lenten met twee games meer. In de halve eindstrijd van morgen komt Eltingh uit tegen Haarhuis en Krajicek tegen Kempers.

Bij de vrouwen vielen de laatste reputaties. Stephanie Rottier, de nummer twee, Miriam Oremans, de nummer drie en ook de nummer vier Simone Schilder moesten zich in de hitte afleggen.



● *Paul Haarhuis kreeg de winst gisteren niet cadeau. Jacco van Duyn zwichtte pas na vijf slopende sets. Van Duyn zou even later in het gemengd dubbel de strijd staken wegens een zonnesteek.*

Den Bosch overweegt verdere stappen

Van onze sportredactie

's HERTOGENBOSCH - Feyenoord heeft gisteren de KNVB-beker gewonnen. In hoger beroep bepaalde het gerechtshof in Amsterdam dat het overspelen van de tweede helft van de finale onredelijk is. Finalist BVV Den Bosch had eerder in kort geding bij de Utrechtse rechter gedaan gekregen dat tegen Feyenoord nog een herkansing zou komen.

De leden Sluijter, Luijken en Schut van het Amsterdamse hof baseerden zich met hun uitspraak met name op een regel in de 'Handleiding voor Scheidsrechters' van de KNVB. Uit het vonnis: 'Nu aan de scheidsrechter is opgedragen te beslissen of een wedstrijd moet worden gestaakt of beëindigd, hetzij door weersomstandigheden of overlast van toeschouwers, hetzij een andere reden, behoort de rechter zich in beginsel te onthouden van ingrijpen in diens beslissing en dient aan de uitslag van een wedstrijd die ingevolge beslissing van de scheidsrechter is uitgespeeld niet te worden getornd.'

Bij BVV Den Bosch reageerde manager Chris van de Laar gisteren woedend en teleurgesteld. „Dit vonnis getuigt niet van een redelijke rechtspraak. Alle zinnige en onzinnige argumenten van de KNVB zijn gebruikt, die van ons zijn weggegooid. We zijn uitermate teleurgesteld en gaan nu kijken of we verdere stappen kunnen ondernemen die kans van slagen hebben".

Voetbalbeker lag in etalage

ELY - Het voetbaltoernooi om het kampioenschap van de staten rond de Perzische Golf kan weer gehouden worden met de originele trofee als inzet. De beker, die Koeweit als laatste won, bleek na de Golf-oorlog spoorloos. De trofee is in Engeland weer boven water gekomen dank zij de oplettendheid van parkeerwachter David Morris. Morris zag de 75 centimeter hoge beker in de etalage van een sportprijzenwinkel in Ely. Omdat hij gelezen had dat de beker verdwenen was, ging hij de winkel in en vertelde eigenaar Tony Collins, dat de trofee eigendom was van Koeweit. „Ik heb direct de ambassade van Koeweit gebeld. Zij stuurden onmiddellijk een lid van de ambassade. Hij herkende de beker en heeft die meegenomen. Compleet was de beker echter niet. Een winkelbediende had per ongeluk de deksel weggegooid".

Geslaagde rentree Gullit

MONZA - Ruud Gullit heeft een geslaagde rentree gemaakt in het elftal van AC Milan. Hij speelde uitstekend in de oefenwedstrijd tegen AC Monza. De uitslag was 0-0. Het was de eerste wedstrijd van Gullit sinds zijn vierde knie-operatie in twee jaar. Zijn ellende begon na de gewonnen Europese bekerfinale tegen Steaua Boekarest. In het daarop volgende seizoen speelde de aanvoerder van Oranje slechts enkele wedstrijden. Bij de eindronde van het wereldkampioenschap was Gullit weliswaar weer fit, maar nog verre van zijn topvorm. Het afgelopen seizoen speelde Gullit 26 wedstrijden, waarbij een aantal zeer goede. Tegen het einde van de competitie ging hij opnieuw door zijn knie en moest hij voor de vierde keer geopereerd.

Peter Beardsley naar Everton

LIVERPOOL - De Engelse international Peter Beardsley komt het komende seizoen uit voor Everton. Voor een bedrag van 3,4 miljoen gulden kwam de aanvaller van stadgenoot Liverpool. Het is pas de vijfde transactie van de twee sterk concurrerende clubs aan de Mersey in dertig jaar. Vier keer eerder ging een oudgediende van Liverpool spelen bij Everton, dat zowel nationaal als internationaal een mindere reputatie geniet. Door de komst van Dean Saunders (international van Wales) was Beardsley bij Liverpool overbodig geworden.

Protest Twente tegen speelrooster

KARLSTAD - FC Twente is danig in z'n wiek geschoten door de mutaties die zijn aangebracht in het speelrooster van de eredivisie. In een brandbrief aan het secretariaat betaald voetbal tekent de Enschedese club bezwaar aan tegen drie achtereenvolgende thuiswedstrijden binnen anderhalve week in augustus (MVV, Volendam en RKC) en tegen verplaatsing van de thuiswedstrijd tegen Ajax naar 24 november. Die ontmoeting stond aanvankelijk voor zondag 6 oktober op het programma, vier dagen na de Europa Cup-returns in de eerste ronde. FC Twente weigert aan die verschuiving mee te werken, omdat de club in dat geval achter elkaar zou moeten aantreden tegen PSV (uit), Ajax en Feyenoord (beide thuis).

Besiktas moeizaam langs Halsteren

HALSTEREN - Besiktas heeft de eerste oefenwedstrijd in Nederland gewonnen. De tegenstander van PSV in de eerste ronde van de Europa Cup voor landskampioenen won gisteravond met 2-1 van hoofdklasser Halsteren.

De Turkse kampioen trad aan in de sterkste opstelling, dus met de vijf internationals die dinsdag terugkeerden van een trainingskamp in Denemarken met de nationale ploeg. De magere zege op Halsteren bewees echter dat trainer Gordon Milne nog niet van een sterkste opstelling wil spreken. „Dan moet er nog een aanvaller bijkomen. We mogen drie buitenlanders hebben, er kan er dus nog eentje bij. Maar wie er nu nog ook komen".

GEZELLIG

Voor inlichtingen/reservering advertenties op deze pagina. Els Swaans 045-739383.

ROYAL RIVOLI MAXIM

ROYAL

2e WEEK

ICE-T
WESLEY SNIPES
MARIO VAN PEEBLES

NEW JACK CITY

dagelijks om 7.15 en 9.30 uur
zat. en zon. ook om 4.30 uur

NINJA TURTLES II

3e WEEK dagelijks om 2.30 uur

RIVOLI

5e WEEK

KING Ralph

dagelijks om 3.00 - 7.00 en 9.00 uur
zat. en zon. ook om 5.00 uur

MAXIM

2e WEEK

ROCKETEER

Prachtige avonturenfilm
in het genre van
Indiana Jones en James bond

dagelijks om 2.30 - 6.45 en 9.00 uur
zat. en zon. ook om 4.30 uur

Tegen inlevering van
deze advertentie ontvangt
U f 4,- korting (alle rangen)
op de eerste middagvoorstelling.

CENTRALE KASSA 045 - 71 42 00

reserveren der plaatsen kost niks extra
GERESERVEERDE PLAATSEN
DIENEN 30 MIN. VOOR AANVANG
DER VOORSTELLING ZIJN AFGEHAALD

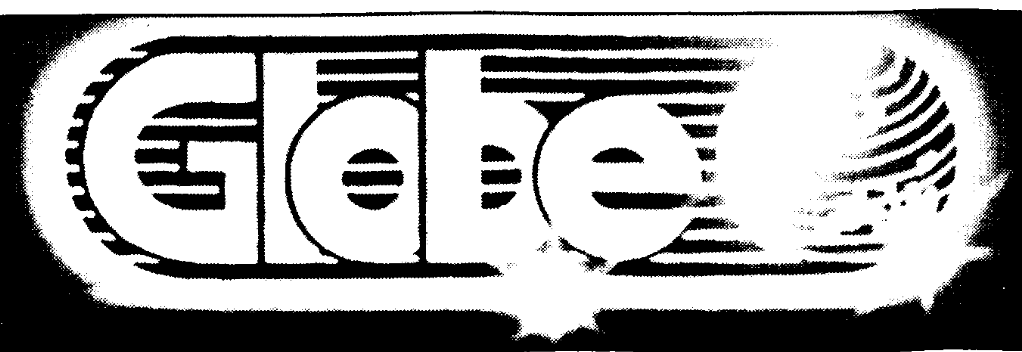
GALAXY

TEL. 045-312510 LANDGRAAF

As. vrijdag, 9 augustus,

TWO BROTHERS
ON THE 4TH FLOOR.

Geopend iedere vrijdag,
zaterdag en zondag.



HEDENAVOND
SURPRI?SE N¿GHT
Tropische klanken halen de zon in huis!

Open: vrij - Zat - Zon
Burg. Janssenstraat 26 (t.o. de kerk), Beek (NL) - Tel. 046-379297

Uitgaanscentrum
Live disco dancing
White Horse
Eijsden: (NL) 04409-1334
MEER WETEN: bel de infolijn 04409-4271.

's woensdags
"MIDWEEKPARTY"
in
DE YEP
vanaf 19.00 uur

3 days in
DE YEP
vrijdag+zaterdag va. 19.00 uur
zondag va. 14.00 uur

H5-THEATERS - GELEENSTRAAT 9 - HEERLEN - TEL. 045 - 71 30 30

FILMS VRIJDAG 2 T/M DONDERDAG 8 AUG. 1991 FILMS

TELEFONISCH RESERVEREN: 045 - 71 30 30
RESERVERINGS- EN KASSATIJDEN: dagelijks van 13.30 - 16.00 uur en van 18.15 tot 21.45 uur za. en zo. van 13.30 tot 21.45 uur
BIOSCOOPBONNEN VAN f 10,- EN f 15,- ZIJN TE KOOP AAN DE KASSA

5 THEATERS IN 1

5 Zalen met een voor 'elk wat wils' programma. Dat is H5, de meest komplete bioscoop van 't Zuiden.

Leslie Nielsen en Priscilla Presley in de film met de meeste grappen, ooit gemaakt. Frank Drebin is terug, accepteer het maar!

NAKED GUN 2½

dagelijks 2.30, 7.00, 9.30 uur
zaterdag en zondag ook 4.45 uur

THE NAKED GUN 2½
DE FILM MET DE MEESTE GRAPPEN OOIT GEMAAKT

NEDERLANDSE PREMIÈRE

RETURN TO THE BLUE LAGOON

dagelijks 2.00, 6.30, 9.00 uur
zaterdag en zondag ook 4.15 uur
zaterdag geen voorstelling om 2.00 uur

Walt Disney's klassieker

ASSEPOESTER

dagelijks 2.00, 3.30 uur
zaterdag en zondag ook 5.00 uur

Nederlands gezongen en gesproken
Elke bezoek(st)er ontvang gratis 'n kleurplaat

Bruce Willis als Eddie Hawkins, beter gekend als „Hudson Hawk", de meesterdief

HUDSON HAWK

dagelijks 6.45, 9.15 uur

Als de moeder maf is en de dochter dwaas...

MERMAIDS

dagelijks 6.30 uur
zaterdag en zondag ook 4.15 uur

Walt Disney's

DE KLEINE ZEEMEERMIN

dagelijks 2.00 uur
Nederlands gezongen en gesproken

De film over Jim Morrison, de James Dean van de jaren 60. Twee uur lang fantastische muziek met bijpassende energieke beelden

THE DOORS

dagelijks 9.00 uur

De dodelijke kunst van illusie

FX 2

dagelijks 2.00, 6.30 uur
zaterdag en zondag ook 4.15 uur

Niemand kan er tegen en toch wil iedereen hem zien. Jody Foster, Anthony Hopkins en Scott Glenn in

SILENCE OF THE LAMBS

dagelijks 9.00 uur

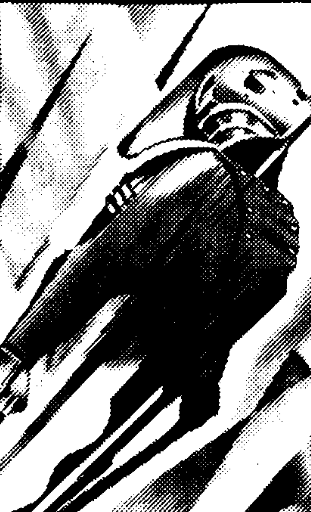
IN EEN BESLOTEN PARADIJS OMRINGD DOOR KORAALRIFFEN GROEIEN EEN JONGEN EN EEN MEISJE ALLEEN OP. DAN ONTDEKKEN ZIJ DE LIEFDE. EEN LIEFDE DIE ALLEEN BEDREIGD KAN WORDEN... DOOR ONTDEKKING

RETURN TO THE BLUE LAGOON
DE LIEFDESGESCHIEDENIS GAAT DOOR...
COLUMBIA PICTURES PRESENTS A PRICE ENTERTAINMENT RANDAL KLEISER PRODUCTION
MILLA JOVOVICH BRIAN KRAUSE
WILLIAM A. GRAHAM

DISCOTHEEK Pavillon

Vr	2-8	Girlstreet
Za	3-8	The Cherries van Tutti Frutti
Zo	4-8	Coco Cola Roadshow
Ma	5-8	Malibu Carribean Show
Di	6-8	Miss Wet T-shirt verkiezing
Wo	7-8	Tros Popformule m.m.v. Daniël Dekker
Do	8-8	Hokers treffen
Vr	9-8	René Froger
Za	10-8	The Greatest Hits Music Show
Zo	11-8	The Cherries van Tutti Frutti

drive-in-bioskoop
AUTOKINO
SCHAESBERG
Dagelijks 22.00 uur.
EEN OPWINDEND EN SPECTACULAIR AVONTUUR



ROCKETEER
Vr. en za. 0.15 uur.
Too HOT To HANDLE

Dancing HOUSMANS Montfort
ZATERDAG 3 aug. LA STRADA

Elke zaterdag en zondag toporkesten!
en JoJo



Bongerd 5, Spaubeek

Zaterdag 3 AUGUSTUS
WHY

Bel de Eldorado-infolijn 04493-4848 voor orkestinformatie, 24 uur per dag



ALS ELKE SECONDE TELT
Maak er verstandig gebruik van.

Dancing Gorissen
Brunssum
Op veelvuldig verzoek
zaterdag
Tiroler avond met
De Anseltaler



LA DILIGENCE

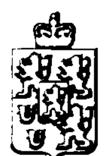


een begrip in Limburg

Vanavond
THE GAME
Woensdag 7 augustus
THE WALL
Vrijdag 16 augustus
LA VITA

Tiroler Gasthof
Terbruggen 7, Eygelshoven
Vrijdag en zaterdag speelt voor u orkest
Fairlane
Iedere ma., di. en wo.
KIENEN

's-Gravenvoeren (België)
TRIPSOPFEESTEN
Zaterdag 10 en zondag 11 augustus: EX-TVS
Voor programma zie advertentie 9 augustus op deze pagina



Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

mededeling
M 193/31-91

Verordening grondwaterbescherming Limburg 1989. Kennisgeving van een aanvraag en van de ontwerp-beschikking naar aanleiding van deze aanvraag om ontheffing.

Voornemen.
Gedeputeerde Staten zijn voornemens aan: Het Waterschap Roer en Overmaas, Postbus 185 te Sittard - onder voorschriften - ontheffing te verlenen voor het aanleggen van een regenwaterbuffer te Ransdaal, gemeente Voerendaal (Bt 53819)

Tervisielegging.
De aanvraag, ontwerp-beschikking en andere relevante stukken liggen ter inzage vanaf 5 augustus 1991: a. ten provinciehuize (bibliotheek) tijdens de werkuren; b. ten gemeentehuize van Voerendaal tijdens de werkuren en daarbuiten op de in deze gemeente gebruikelijke plaatsen en tijden, tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag.

Bezwaren.
Gemotiveerde bezwaren kunnen door eenieder tot 4 september 1991 schriftelijk worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht. Degene die daarom telefonisch verzoekt (043-897632) kan tot 28 augustus 1991 mondeling bezwaren inbrengen.

Geheimhouding.
Degene die bezwaar maakt kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken.

Recreatiepark
Forellenkwekerij
Visvijvers



Entreeprijs inclusief gebruik van alle attracties!
Het gezinspark bij uitstek!
Euverem 1-5 6271 PJ Gulpen Tel.: 04450 - 3215

WILT U DISKREET
EEN GUNSTIGE LENING?
BEL 043-636200
VOOR VLOT KONTANT GELD
(EN IN DE BESTEDING BENT U VRIJ!)

Leningen vanaf f. 1000,-- tot f. 200.000,- zijn mogelijk ZÓNDER onderpand of borg.
Desgewenst met lange looptijd, DUS LAGE LASTEN.
Vraag vrijblijvend advies.
WIJ REGELEN ALLES BINNEN ÉÉN DAG, en bezorgen het geld óók kosteloos bij u thuis. Hebt u al leningen lopen? Dat hoeft géén bezwaar te zijn.

043 - 636200
Dagelijks van 9 tot 21 uur

FINANCIERINGSKANTOOR
MOONEN
Scharnerweg 108
Maastricht.
Lid van de Ned. Ver. van Financierings Adviseurs NVF
30 jaar financierings ervaring

Bijkantoor Hoensbroek
Hoofdstraat 9
tel. 045-225000
dagelijks van 11 tot 20

Zie ook onze presentatie in de Gouden Gids, pagina's 5 en 6

Dokter nodig op vakantie?
Uw reisverzekering is er goed voor.

ltb
BoerenBond Verzekeringen
BETER VERZEKERD DOOR IEMAND VAN BIJ ONS

DOE IETS AAN HUISDIERHERRIE...



Huisdierherrie een probleem voor u? Doe er dan iets aan. De Nederlandse Stichting Geluidhinder helpt bij het vinden van een oplossing voor alle vormen van lawaai in en om huis.
NSG, Postbus 381,
2600 AJ Delft.
NSG

Elke dag opnieuw: 30.000 dak- en thuislozen.
Tijdig begrip kan veel ellende voorkomen
Ook in uw omgeving kan het voorkomen
Reageer: (030) 33.15.49
V.P.C., Antwoordnummer 9089, 3500 ZA Utrecht

Gehandicapt... en ~~toch~~ ook gewoon leven



Veel mensen denken dat gehandicapten niet gewoon kunnen leven. AVO is echter van mening dat zij een (vrijwel) normaal leven moeten kunnen leiden.

AVO bevordert de integratie van gehandicapten bij werk, scholing, recreatie.

Telefoon (033) 75.33.44 postbus 850, 3800 AW Amersfoort









Ik wil graag nadere informatie.
Naam: ______
Adres: ______
Postcode: ______
Plaats: ______
Bon zenden naar:
AVO, postbus 850, 3800 AW Amersfoort

'Ajax krijgt spijt dat ze hem voor zo weinig geld hebben laten gaan'

Cruijff vol lof over kwaliteiten Witschge

Van onze sportredactie

ODOORN - Johan Cruijff denkt met Richard Witschge 'goud' in huis te hebben gehaald. „Waarschijnlijk zeggen ze bij Ajax over een jaar dat ze er stom aan hebben gedaan hem voor zo weinig geld te laten gaan". En wie mocht denken dat de technisch directeur van FC Barcelona Witschge louter met het oog op de toekomst heeft aangetrokken, heeft het mis. „Ben je gek. Je gaat toch niet zoveel salaris aan een speler betalen en dan zeggen: 'Nou, laat het over drie jaar maar zien.' Maar of Witschge direct al een basisplaats krijgt, hangt natuurlijk helemaal van hemzelf af... Als hij de sterren van de hemel speelt, wie ben ik dan om hem er naast te zetten".

Dat Witschge, voor wie Barcelona acht miljoen gulden heeft uitgetrokken en naar verluidt goed voor een jaarsalaris van anderhalf miljoen gulden, het afgelopen seizoen in Amsterdamse dienst de sterren bepaald niet van de hemel heeft gespeeld, is Cruijff om het even. Zoals het hem evenzeer worst is dat zijn oogappel sinds 3 april van het vorige jaar (Ajax-Haarlem 5-0) niet meer in competitieverband heeft gescoord. „Als iemand altijd een doelpuntenmaker is geweest, waarom zou hij dan niet meer kunnen scoren. Doelpunten maken is een kwestie van details, van het op tijd voor het doel komen. Ik ben er van overtuigd dat Witschge genoeg inzicht heeft om op tijd te komen".

Cruijff vindt dat de 21-jarige middenvelder-met-het-fluwelen-linkerbeen bij Ajax de afgelopen jaren heeft stil gestaan in zijn ontwikkeling. „Dat kan twee oorzaken hebben. In de eerste plaats ligt dat natuurlijk aan hemzelf. En twee: het kan ook liggen aan de hulp die hij heeft gekregen van anderen, van de trainer, of van de trainers. Witschge heeft bij Ajax niet op honderd procent van zijn mogelijkheden gevoetbald. Hij is iemand die druk moet voelen. En die druk krijgt hij bij ons. Als 100.000 mensen je uitfluiten, weet je echt niet wat je hoort. Eigenlijk hebben alle goede voetballers druk nodig. Zodra de boel aangedraaid wordt, gaan ze op honderd procent voetballen...Van Basten, Gullit, Koeman, noem ze maar op. Met Witschge is dat precies zo. Hij weet alleen niet wat honderd procent is".

Kunstgrepen

Cruijff laat doorschemeren wel een aantal kunstgrepen achter de hand te hebben om hem dat aan zijn verstand te brengen. „Lukt het niet op een aardige manier, dan maar op een onaardige manier". Hij zegt het met een glimlach, maar toch ook met een licht dreigend ondertoontje. „Ik denk", vervolgt Cruijff, „dat Witschge bij ons gaat slagen. Veel mensen maken de fout te kijken naar de laatste wedstrijd. Ik doe dat nooit. Ik kijk of de basiskwaliteiten bij iemand aanwezig zijn. En die zijn bij Witschge aanwezig. Ik vind hem een goede voetballer, al zijn er uiteraard wel meer goede voetballers. Maar op die positie en met dat linkerbeen; daarvan zijn er maar heel weinig".

Hij verwijst naar enkele befaamde spelers uit vroeger jaren. „Gerson, dat was een echte nummer 10, en Rivelino, of Van Hanegem". Gerson en Rivelino maakten beiden deel uit van het Braziliaans team dat in 1970 in Mexico wereldkampioen werd. Cruijff: „Bij Barcelona hadden wij vorig seizoen een probleem met onze nummer 10-positie. Met de komst van Witschge is die nu goed bezet. Ik heb er nu twee; Beguiristain kan ook op die positie spelen".

Behalve met Beguiristain moet Witschge ook afrekenen met een van de drie andere buitenlanders: Ronald Koeman, Hristo Stoichkov en Michael Laudrup. Spaanse clubs is het sinds dit seizoen weliswaar toegestaan vier buitenlanders onder contract te nemen, maar zij mogen er in de competitie niet meer dan drie opstellen. Cruijff: „De vierde buitenlander mag wel op de bank zitten, maar als ik hem in wil brengen, mag ik dat alleen maar doen voor een andere buitenlander. Het zou me trouwens zomaar kunnen gebeuren dat ik dat tijdens de wedstrijd zou vergeten". Quasi-serieus: „Er moet maar iemand naast me op de bank komen zitten die me een tootje geeft als ik in de fout dreig te gaan".

Europacup

Ambitieus als Cruijff is, mikt hij met Barcelona dit seizoen op drie doelen: prolongatie van de landstitel, verovering van de Europacup en de Spaanse beker zou hij eveneens volgaarne in de prijzenkast zien verdwijnen. „Je wilt natuurlijk alles, al moet je ook redelijk blijven in het leven. Vorig jaar is natuurlijk uitstekend geweest". Futbol Club Barcelona had toen inderdaad geen klagen. Het werd voor het eerst sinds 1985 weer eens landskampioen. Het bereikte de finale van het EC II-toernooi, waarin het van Manchester United verloor. En het drong door tot de halve eindstrijd van het toernooi om de Spaanse beker, waarin Atletico Madrid een te hoge horde bleek. Cruijff: „Door onze aankopen (behalve Witschge, Nadal van Real Mallorca, Juan Carlos van Atletico Madrid en Cristobal van Logrones) is er meer evenwicht in de selectie gekomen. Ik denk dat we steeds beter gaan voetballen".

Aan een harde uitspraak of hij Barcelona in staat acht de rol van AC Milan in het Europese voetbal over te nemen, wil Cruijff zich niet wagen. „Laten we het hopen. Wij gaan uit van balbezit, van voetballen. Hier en daar maken we nog wel eens fouten, zoals in de finale tegen Manchester United in Rotterdam, maar ik denk toch dat we op de goede weg zijn. De kwaliteit is aanwezig, maar het resultaat heb je nooit helemaal in de hand. Details zijn dan vaak doorslaggevend".



● *Johan Cruijff gaat op Europacupjacht met zijn Nederlandse vedetten Ronald Koeman en Richard Witschge.*

Wassen naar kwartfinale

HORN - Bij het Grintmeren/Molentoernooi is het de beurt aan Rogier Wassen uit Melick om te trachten Tony Bokhorst uit Roermond de pas naar de halve finale af te snijden. Wassen won gisteren met 6-2, 6-3 van Joost Zeelen uit Venlo. Bokhorst won daarna van de Belg Guido Tybosch met 6-2, 6-1 zodat zij elkaar vandaag in de kwartfinales, die vanaf half twee gespeeld worden, ontmoeten.

De als eerste geplaatste Marco van Trigt uit Hillegom belette dat Sjeng Schalken uit Kinrooi voor de tweede keer in successie voor verrassingen kon zorgen. De titelverdediger Pascal Savelkoul, die zich woensdag al plaatste bij de laatste acht, ontmoet de circuitranglijstaanvoerder Stefan Koch uit Herten, die met 6-2, 6-3 van Guido Bodeutsch won.

Bij de dames was de verrassing het verlies van de winnares van de Open Sittardse Ellen Brutsaert. Chantal Leenen uit Melick schakelde haar met 3-6, 6-2, 6-4 uit.

Edwin Moses uit bobsleeploeg

LAKE PLACID - Edwin Moses, de tweevoudige Olympische kampioen op de 400 meter horden, lijkt zijn ambitie om ook goud op de Winterspelen te veroveren te hebben opgegeven. Zonder een verklaring verliet Moses het trainingkamp, dat de Amerikaanse bobsleeploeg in Lake Placid had opgeslagen. Na zijn loopbaan als atleet had hij zich op die tak van sport toegelegd. Jim Hickey, de voorzitter van de nationale bobsleebond, verklaarde de redenen van het haastige vertrek niet te kennen.

Speerwerper bekent gebruik doping

HELSINKI - Janis Loesis, de legendarische speerwerper uit de Sovjetunie, heeft in een Finse krant verkaard dat hij tijdens zijn loopbaan spierversterkende middelen heeft gebruikt. Loesis werd in 1968 Olympisch kampioen, vier jaar later veroverde hij zilver. De speerwerper liet de interviewer weten dat hij op 23 juni 1968, toen hij het wereldrecord in Saarijärvi op 91,98 meter bracht 'schoon' was. Vier jaar later, op 6 juli 1972 in Stockholm, heroverde hij het wereldrecord met 93,80 meter. In het vraaggesprek wordt niet vermeld of hij bij die gelegenheid ook 'clean' was.

5200 soldaten voor veiligheid

ALBERTVILLE - Ongeveer 5200 Franse soldaten zullen bij de Olympische Winterspelen van Albertville worden ingezet voor de veiligheid van deelnemers en publiek. Het gaat om speciale eenheden van land- en luchtmacht, die naast de 3000 'burgerfunctionarissen' de orde moeten garanderen. Van de groep militairen maakt een Alpine-eenheid deel uit, die in Les Saisies, Val d'Isère en Meribel (alpinenummers en biathlon) werkzaam zal zijn.

Verenigde Staten in Copa America

NEW YORK - Het nationale voetbalteam van de Verenigde Staten strijdt in 1993 mee om het kampioenschap van Zuid-Amerika (Copa America). Het Amerikaanse elftal, dit jaar winnaar van de Gold-Cup, zal worden toegevoegd aan het deelnemersveld van tien landen. In ruil voor het startbewijs mag Argentinië, dat onlangs de Copa America veroverde, over twee jaar meedoen aan het toernooi om de Gold-beker

Zwemrecord Thimister

ANTWERPEN - Op de openingsdag van de Europese Jeugdzwemkampioenschappen in het Belgische Antwerpen heeft Maastrichtenaar Edgar Thimister van MZPC een 21e plaats behaald op de 200 meter vlinderslag in 2.12.42; een nieuw Limburgs aspiranten- en seniorenrecord. Zaterdag start Thimister op zijn beste afstand, de 100 meter vlinderslag. Hierop zal hij proberen een finaleplaats te behalen en het Nederlands aspirantenrecord te verbeteren.

Theunisse geblesseerd

BERGHEM - Gert-Jan Theunisse kan enige tijd niet wielrennen. Hij heeft een blessure aan zijn zitvlak opgelopen. Om die reden heeft hij de criteriums van gisteren in Wateringen en vandaag in Maarheeze afgezegd. Woensdag zegevierde de beste Nederlander uit de Tour de France nog in de Acht van Chaam.

Alberto Juantorena: 'Goede sportmensen moeten nederig blijven'

Cuba, medailles voor volk en vaderland

HAVANNA - De Olympische zege op de 400 meter droeg hij op aan het Cubaanse volk en het internationale socialisme. De gouden plak op de dubbele afstand schonk hij aan president Fidel Castro. Alberto Juantorena was de verpersoonlijking van Castro's communistische Cuba. Vijftien jaar na zijn glorieuze zeges in Montreal is hij 'ceremoniemeester' van de Panamerikaanse Spelen, van 2 tot 18 augustus in Havana en Santiago de Cuba. Spelen die een bevestiging moeten zijn van Cuba als grootmacht in de sport. Fidel Castro vraagt van zijn atleten zoveel mogelijk gouden medailles, van het volk warmte en gastvrijheid. Hij gaat de zon exploiteren; het ontluikende toerisme als noodzakelijke impuls voor de instortende economie.

Juantorena is tevens vice-voorzitter van het Olympisch Comité en van de afdeling massasport van INDER, de Cubaanse NSF. Zijn kantoortje in Havana hangt vol sportfoto's. Van de voormalig atleet zelf, maar ook van Castro en ideoloog Che Guevara als honkballers. Sport is belangrijk op het eiland in de Caribische Zee. Voor iedereen, van kind tot bejaarde. Juantorena, die de vijf kilometer nog aflegt in veertien minuten: „Sport is de beste manier om in conditie te blijven en competitie op te doen. Mensen die sporten, hebben geen tijd voor geweld of drugs. Wat niet wil zeggen dat wij die problemen niet kennen, want elk land heeft die."

Hij doet spottend over de ontwikkeling in Oost-Europa, waar de sport na de afkalving van het communistische systeem enkele plaatsjes zakte op de maatschappelijke ladder. Een doorsnee van de bevolking doet op 2 augustus mee aan de openingsceremonie van de Panamericano. Studenten, bejaarden, kinderen. Thema van de festiviteit: Sport, bron van gezondheid en broederschap tussen de mensen.

Tegenwoordig woont Alberto Juantorena voor omgerekend zeventig gulden in een vierkamerappartement. Hij verdient wat meer dan de gewone man, maar niet buitensporig. „Goede sportmensen moeten nederig blijven, want de regering betaalt alles voor hen. Sotomayor (hoogspringer) heeft geen geld nodig. Hij krijgt alles. Een huis, faciliteiten."

Aanbod

Atleten zeggen meestal dat ze vrede hebben met de gang van zaken. De legendarische voormalige bokser Teofilo Stevenson sloeg ooit een Amerikaans aanbod van twee miljoen dollar af, met de opmerking dat hij voor al het geld in de wereld zijn leventje op Cuba niet wilde opgeven. De nationale volleybalploeg leverde braaf het met de World League verdiende geld in bij de staat. Speler Beltran spaarde zijn dollars zakgeld in het buitenland, zodat hij in Panama een stereo-toren kon kopen. Collega Joël Despaigne: „We zijn opgevoed met de overtuiging dat we niet voor geld moeten spelen." Atlete Anna Fidelia Quirot: „We zullen het socialisme tot de dood verdedigen."



● *De bokser Felix Savon is een van de visitekaartjes van Cuba. De meervoudig wereldkampioen is een van de kandidaten voor Olympisch goud in Barcelona.*

Cuba boycotte de Olympische Spelen van Los Angeles en Seoel. Volgend jaar in Barcelona verwacht Juantorena tenminste vijf gouden medailles voor zijn land. Cuba is goed in boksen, schermen, honkbal, judo, atletiek, volleybal, maar Juantorena verwacht ook een en ander van bijvoorbeeld de roeiers. Enkele kanshebbers op eremetaal zijn Savon en Duvergel (boksen), Chappé, Jefferson, Quirot en Sotomayor (atletiek).

Crisis

Cuba kampt met erstige economische problemen, die zijn toegenomen sinds de Sovjetunie minder behoefte heeft aan een bondgenoot op 130 kilometer van de kust in Miami. Vrijwel alles is op de bon. Mensen hebben recht op één paar schoenen per jaar. Onlangs werden 700.000 fietsen ingevoerd uit China. Voor auto's is eigenlijk geen brandstof.

Castro is trots op zijn volk, dat hard heeft gewerkt aan het Panamerikaans dorp (na de Spelen onderkomen voor toeristen) en de accommodaties in Havana en Santiago de Cuba. Meer dan zesduizend atleten uit 39 landen, duizend journalisten en tal van toeristen bezoeken het evenement. De Amerikaanse TV-maatschappij ABC mag zelfs voor niets zijn camera's laten zoemen. Het Amerikaanse bedrijfsleven mag van de regering namelijk niet investeren in het land van de „vijand". Omdat alleen een maatschappij uit de VS het evenement kon „coveren", besloot Castro ABC zomaar binnen te laten.

De Spelen zijn een welkome onderbreking in moeilijke tijden. Zeker is dat het volk straks nog meer gelegenheid heeft sport te bedrijven. Op alle 67 complexen, waarvan 25 nieuw, kunnen de sportlievende Cubanen dan terecht. „Alle accommodaties zijn voor de gewone burger", zegt Juantorena. „Sport is gratis. De staat besteedt 300 miljoen gulden per jaar aan sport. De burger houdt zijn geld dan over voor andere dingen: drank en sigaren bijvoorbeeld."

On Patrol favoriet

SCHAESBERG - Het acht koersen tellende programma op de draf- en renbaan in Schaesberg heeft een zeer fraai hoofdnummer. Negen sprinters nemen het hierin tegen elkaar op over de Amerikaanse mijl, waarbij de import On Patrol als favoriet vertrekt. De wisselvallige hengst heeft even rust genoten, maar beschikt verreweg over de meeste klasse en kan dat nu weer eens laten zien. In die koers is Amon Marco een interessante outsider. Hij is sinds kort in training bij Gerrit de Jong, die vanavond na ruim twee jaar afwezigheid van de Nederlandse koersbanen weer in actie te zien is. De eerste koers start om 19.00 uur.

Baanwedstrijd Achilles Top

KERKRADE - Atletiekvereniging Achilles Top houdt zaterdag weer een baanwedstrijd op de kunststofbaan in het Roda-stadion. Het programma begint om 16.00 uur en omvat 100-, 400-, 1.500- en 5.000 meter; ver, kogel en discus voor alle klassen van de senioren en A/B-junioren.

oefenvoetbal

EMS - RKC	1-9
Thorn - Vitesse	1-7
VANDAAG	
EHC-Haelen	19.30 uur

sport in cijfers

ZWEEFVLIEGEN

Uvalde WK open klasse, 634,3 km. 1. Buchaman, Nimbus 3 - 1000 punten (153,6 km/uur), 2. Gimmey, Nimbus 3 - 971, 3. Holighaus, Nimbus 4 - 965. Stand na vier wedstrijden: 1. Back, Nimbus 3 - 3873 punten, 2. Kurstjens, Nimbus 3 - 3841, 3. Lherm, Nimbus 4 - 3838. Standardklasse (560,4 km): 1. Dyson, Discus B 142,8 km/uur, 2. Capanovitsj, Discus, 3. Kuittinen, Discus A. Stand: 1. Schröder, ASW-24 3842 punten, 2. Aboulin, ASW-24 3829, 3. Kuittinen 3730, 6. Selen, Discus 3691.

TENNIS

Los Angeles, 450.000 gulden, mannen: Tweede ronde: Pescosolido - Chang 4-6 6-2 6-4, Davis - Muller 7-6 3-6 6-3, Gilbert - Fleurian 7-6 6-0, Bryan - Woodbridge 6-4 6-2.
Carlsbad, 450.000 gulden, vrouwen: Eerste ronde: Garrison - Fairbank 6-4 6-3. Tweede ronde: Tauziat - May 6-3 6-4, Manuela Maleeva - Po 6-7 6-3 6-2, Minter - Kijimuta 6-3 5-7 7-5, Graham - Paulus 6-3 6-4, Martinez - Werdel 6-3 6-1.

Horn, Grintmeren/Molentoernooi: HEB1 Voorbraak - den Boer 6-1, 6-0; v.Trigt - Schalken 6-2, 6-1; Verberkt - Voorbraak 6-2, 6-2; Koch - Bodeutsch 6-2, 6-3; Verheijen - Treurniet 6-4, 6-2; Hos - Sukumar 6-2, 3-6, 6-0; Wassen - Zeelen 6-2, 6-3; Bokhorst - Tybosch 6-2, 6-1; DEB1 Salden - Wessels 6-4, 1-6, 6-3; Joosten - Slangen 6-3, 6-3; Beltgens - Soons 6-3, 6-2; Kriescher - Mostard 6-3, 6-3; Snijders - Kraus 6-1, 3-6, 6-1; Leenen - Brutsaert 3-6, 6-2, 6-4; HEB2 Franssen - Geraets 6-1, 6-0; Schalken - Obers 6-2, 6-4; Stoelers - v.Gool 6-3, 6-7, 6-2; DEB2 Geris - Gerlach 7-6, 7-6; Baayens - de Meulemeester 6-4, 6-2; Smeets - Salden 6-3, 6-1; HEC1 Brasse - Hendrix 6-2, 6-0; v.Welsem - Schuurhof 6-4, 6-1; Verheijen - Pelt 6-0, 6-1; Billekens - Jans 4-6, 6-3, 6-3; Peters - Joosten 7-5, 6-2; Willems - Meertens 7-5, 6-3; Kemperink - Maas 6-0, 6-0; DEC1 Coenemans - Schaaf 5-7, 6-2, 6-4; Houben - de Kan 6-7, 7-6, 6-1; Wouters - Jacobs 6-2, 6-2; Horsch - Bingen 6-4, 6-1.

Warmond, NK, vrouwen enkelspel, kwartfinales: Kiene - Oremans 1-6 6-3 6-4, Van den Berg - Schilder 7-6 (7-5) 7-6 (7-5), Hoogendoorn - Reinders 6-0 6-2, De Vries - Rottier 7-5 5-7 6-2. Dubbelspel, halve finales: Kamstra/Niemantsverdriet - Vis/Schilder 6-3 6-4, Van Den Berg/Oremans - Bakkum/Driehuis 6-4 6-1.
Mannen enkelspel, kwartfinales: Haarhuis - Van Duyn 3-6 4-6 6-4 6-3 6-0, Eltingh - Schapers 6-1 6-3 6-1, Krajicek - Lenten 6-4 6-2 6-2, Kempers - Van Gelderen 6-1 7-6 6-2. Dubbelspel, kwartfinales: Siemerink/Eltingh - Lenten/Bank 6-3 6-0, Schapers/Wibier - Vekemans/Van Duyn w.o., Van Gelderen/Lodder - Kempers/Hofman 7-6 6-7 6-2, Haarhuis/Bogtstra - Kok/Bruin 6-4 6-1. Gemengd dubbel, halve finales: Kamstra/Troost - Vis/Van Duyn 7-5 opgegeven.

WIELRENNEN

Lissabon Ronde van Portugal. Eerste etappe Loule - Tavira: 1. Machado 171 km in 4.28.49, 2. Silva, 3. Ferreira, 4. Silva, 5. Ferraira.

Hessen, amateurrronde, derde etappe Schotten - Bad Sooden-Allendorf: 1. Stephens 187 km in 4.34.58, 2. Schmidt op 0.26, 3. Schumanov 1.09, 4. Lehmann, 5. Röder, 6. Kil, 7. Aubier, 8. Wartenberg, 9. Cook allen zelfde tijd als Schumanov, 10. Madsen 3.59, 69. Voskamp 13.55, 71. Ten Kortenaar 14.11, 90. Overgaag 30.15 Klassement: 1. Kil 11.14.28, 2. Aubier z.t., 3. Fowler 0.04, 4. Röder 0.10, 5. Wartenberg 0.11, 6. Dummert 0.13, 7. Stephens 2.09, 8. Otto 2.10, 9. Trkal 2.28, 10. Valente 2.36, 36. Voskamp 6.36, 53. Ten Kortenaar 12.08, 81. Overgaag 30.13.

tips

1e koers: 1. First Love; 2. Icetrain; 3. Funje B. Outsider: Evenicke.
2e koers: 1. Baltic Class; 2. Service Road; 3. Fjohan Brach. Outsider: Fax Sunshine.
3e koers: 1. Eshel Groenhof; 2. Keystone Chico; 3. Flying Goldman. Outsider: Duc de Nemours.
4e koers: 1. Long Leg Jennie; 2. Another Starlet; 3. Evert Vryenesse. Outsider: Ginny Fizz.
5e koers: 1. Florida Sunshine; 2. Flash Highland; 3. Insurgent. Outsider: Chipper.
6e koers: 1. Downwyn Star; 2. Beauty Queen S; 3. Snowshoe Thompson. Outsider: Edino.
7e koers: 1. On Patrol; 2. Abbado R; 3. Bobby Buitenzorg. Outsider: Amon Marco.
8e koers: 1. Condor Hendrika; 2. Exact Kievitshof; 3. Clinton Speed. Outsider: Assured.

Bocholtz zondag begin- en eindpunt van klassieker

Drielandenomloop als test voor WK amateurs

● Raymond Meijs hoopt op een goede klassering bij de Drielandenomloop. Rechts fietst Rob Mulders, inmiddels prof bij de ploeg van Jan Raas.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Van onze sportredactie

BOCHOLTZ - Drie weken voordat in Stuttgart de wereldkampioenschappen wielrennen op de weg plaatsvinden, geeft een belangrijk deel van de Nederlandse amateurtop zondag acte de présence in de elfde Drielandenomloop. Start en finish van deze klassieker is in Bocholtz. Het parcours, dat in het zuidelijk deel van Limburg alsmede in België en Duitsland is uitgestippeld, heeft een lengte van 177 kilometer. Op Nederlands grondgebied worden 73,8 kilometer afgelegd, in België 34,6 en in Duitsland 68,6 kilometer.

De organisatie van de Drielandenomloop is in handen van wielervereniging Bocholtz en Polizei Sport Verein Aachen. Overigens staat Bocholtz zondag de hele dag in het teken van de wielersport. Tussen start en finish van de hoofdkoers worden afwachtingscriteria verreden voor nieuwelingen (40 km, 14.00 uur) en junioren (70 km, 15.15 uur). Na afloop van de amateurklassieker vindt om 18.30 uur een tandemrace voor blinden plaats, om 20.00 uur gevolgd door een wedstrijd over 60 kilometer waarin B-amateurs en veteranen gezamenlijk om de prijzen strijden.

Belangstelling

De belangstelling voor de elfde Drielandenomloop was zó groot, dat de inschrijving van vijftien Nederlandse en twee buitenlandse teams geweigerd moest worden.

Het deelnemersveld bestaat uit ruim honderdzestig man, onderverdeeld in achtentwintig ploegen waaronder afvaardigingen uit Australië, Luxemburg (met de winnaar van vorig jaar, Pascal Meijers) en Duitsland. De Nederlandse selectie van bondscoach Piet Kuys is onderverdeeld in twee ploegen. Daarnaast komt een zestal geselecteerde junioren aan de start, waarbij de Limburgers Max van Heeswijk en Roger Smeets. Bekendste Limburgse deelnemers met de status van amateur zijn Raymond Meijs, Gino Jansen, John de Heij, Roger Hendriks, Berrie Thoolen, Francois Knarren, Ruud Poels, Marcel Nuy, Noël van der Leij, good-old Math Dohmen, Roger Vaessen, etcetera.

In grote lijnen is de route van de amateurklassieker zondag als volgt:

Route

Bocholtz (13.30 uur, start Wilhelminastraat, geneutraliseerd via Julianastraat en Schoolstraat naar Simpelvelderweg, alwaar de koers echt begint), **Simpelveld** (2 km, 13.33, Bocholtzerweg, Schiffelderstr, Kloosterstr, Oranjeplein, Nijswillerweg, Baneheiderweg), **Bocholtzerheide** (5 km, 13.38, Heiweg), **Bocholtz** (6 km, 13.40, Dr. Nolensstr, Wilhelminastr, Pr. Hendrikstr), **Heerlen** (8 km, 13.43, Stevensweg, Vrusschenhusken, Beitel), **Spekholzerheide** (13 km, 13.49, Locht), **Heerlen** (14 km, 13.50, Heerlerbaan, Ridderweg, Zandweg, Martin Luther Kingweg, John F. Kennedylaan, Valkenburgerweg), **Kunrade** (20 km, 14.00, Heerlerweg, Bergseweg), **Ubachsberg** (24 km, 14.04, Oude Schoolstr, Kerkstr, Mingersborgerweg, Vrakelbergerweg), **Etenaken** (30 km, 14.14, Vijfbunderweg, Klapstr, Valkenburgerweg), **Wylre** (32 km, 14.16, Wielderdorpstr, Marchierstr, Knipstr, Kapolder), **Wittem** (34 km, 14.20, Wittemer Allee), **Partij** (35 km, 14.21, Partijerweg), **Mechelen** (37 km, 14.23, Past. Ruttenstr, Hoofdstr, Roodweg), **Epen** (40 km, 14.33, Wilhelminastraat, Terpoorterweg), **Camerig** (42 km, 14.36, Camerigerberg, Epenerbaan, **Vaalsbroek**, Schuttebergweg, Gemmenicherweg), **België: Gemmenich** (48 km, 14.45, Rue de Vaals, Rue de la Gare), **Aubel** (60 km, 15.00, Route de la Clouse), **Montzen** (68 km, 15.13), Lichtenbusch (82 km, 15.34), **Duitsland: Roetgen** (93 km, 15.49, Fringshaus), **Rollesbroich** (104 km, 16.06), **Zweifall** (119 km, 16.30, Jägerhausstr), **Stolberg** (126 km, 16.38, Burgholzergraben), **Eschweiler** (132 km, 16.50, Aachenerstr), **Broichweiden** (141 km, 17.01), **Herzogenrath** (149 km, 17.15, Schütz v.d. Rodestr), **Nederland: Kerkrade** (152 km, . 17.19, Nieuwstr, Domaniale Mijnstr, Hamstr, Locht), **Heerlen** (157 km, 17.29, **Beitel**, Vrusschenhusken, Stevensweg), **Bocholtz** (162 km, 17.34, Pr. Hendrikstr, Wilhelminastr, Herver, Wijngracht, Heiweg), **Bocholtzerheide** (164 km, 17.39, Baneheiderweg), Baneheide (165 km, 17.40, Nijswillerweg), **Simpelveld** (167 km, 17.42, Oranjeplein, Dorpstr, Dr. Poelsplein, Stampstr, Remigiusstr), **Huls** (169 km, 17.45), Simpelveld (170 km, 17.46, Wijnstr, Imstenraderweg, Sourethweg, Vrusschenhusken, Stevensweg), **Bocholtz** (176 km, 17.53, Pr. Hendrikstr, Wilhelminstraat, **finish**, 177 km, 17.55 uur).

Vaderlandse top laat het weer massaal afweten

Russische dammers aan zet in Brunssum

Van onze medewerker

BRUNSSUM - Over een week barst de veertiende editie van het Brunssum-Damtournooi los. Op vrijdag 9 augustus vanaf 14.00 uur in ontmoetingscentrum D'r Brikke Oave zijn maar liefst 154 dammers, verdeeld over 11 landen, aan zet. Opnieuw is de organisatie er in geslaagd een topbezetting achter de borden te laten plaatsnemen.

Naast de vermoedelijke komst van wereldkampioen Alexeï Tsjizjov geven ook de Sovjet-grootmeesters Anatoli Gantwarg, Alexander Baljakin en Eugeni Vatoetin, de winnaar van vorig jaar, acte de présence. Aan Nederlandse zijde neemt slechts een grootmeester deel: Auke Scholma. Onze overige grootmeesters, Sijbrands, Van der Wal, Clerc en Wiersma laten het sinds jaar en dag afweten, waardoor ook dit Brunssum-tournooi wel weer een Russisch onderonsje zal worden.

Brunssummer Eddy Budé is ook van de partij. Vorig jaar eindigde de Limburgse kampioen achter een handvol Russen op een verrassende vijfde plaats, wat hem naast een grootmeesterresultaat ook een 56e plaats op de wereldranglijst opleverde. Budé kwam echter in de afgelopen maanden nauwelijks in aktie en het is hoogst twijfelachtig of hij bijtijds het vereiste niveau kan bereiken.

Jac Hannen, een der organisatoren, prijst zich gelukkig met de deelname van enkele Afrikaanse deelnemers. „Wij hebben inschrijvingen gekregen uit Senegal, Gambia en Benim. De deelname van spelers uit die landen geeft het toernooi dit jaar extra cachet. Vroeger streden de Russen en de Nederlanders om de hoofdprijzen. De laatste jaren is het Afrikaanse dammen in opkomst en ik ben erg benieuwd wat zij er op dit tournooi van bakken".

Hoofdsponsor Fair Play staat ook dit jaar garant voor een financiële injectie van f.10.000. De eerste prijs van f.1.000 wordt door veel spelers echter aan de magere kant gevonden en vormt voor de Nederlandse top de hoofdreden om zich niet in te schrijven. Het toernooi wordt dit jaar erkend door de Wereld Dam Bond, waardoor er opnieuw grootmeester- en meesternormen te verdienen zijn.

● SCHINVELD - Gymnastiekvereniging Olympia KFC Schinveld houdt zondag 25 augustus op het burgemeester Adamssportpark in Schinveld een volleybaltoernooi. Er wordt in vier klassen, te weten dames, heren, gemengd en plaatselijke clubs, gespeeld. Inschrijven kan onder tel: 045-254943 en 045-258565 en moet voor 4 augustus geschieden.

● SINT JOOST - De VV Sint Joost houdt morgen weer een trimloop rond het sportpark tussen de Berken. Afstanden die gelopen worden zijn 3, 6, 9, 12, en 15 kilometer. Inschrijven kan tot tien minuten voor de start. De start vindt plaats om 16.00 uur.

● SITTARD - Zondag 11 augustus start het A.A. Wagemanstoernooi voor amateurvoetballers in Sittard op het sportcomplex van Lindenheuvel met de wedstrijd Lindenheuvel-Meerssen om 14.30 uur. Het evenement wordt na zondag 11 augustus uitgesmeerd over zondag 18, vrijdag 23 en woensdag 28 augustus. Naast genoemde ploegen nemen Sittard, Chevremont en EHC deel.

● Even een moment van ontspanning voor de spelers van Meetpoint/Eaters. De Geleense ijshockeyers beginnen deze week met de ijstraining in Den Bosch. Foto: PETER ROOZEN

Amateurs strijden in 'Land van Rode'

KERKRADE - Vanaf zondag strijden de amateurvoetballers uit Kerkrade weer om de 'Land van Rode' wisseltrofee. Aan het evenement nemen KVC Oranje, Miranda, RKTSV, Laura, Chevremont, Hopel, Heilust, Haanrade, SVK en FC Gracht deel.

De winnaar van de trofee is pas op zondag 18 augustus bekend als de finale op het terrein van KVC Oranje wordt gespeeld.

Zondag spelen KVC Oranje, Miranda, Hopel en Heilust thuis om 18.00 uur tegen respectievelijk Laura, Chevremont, SVK en FC Gracht.

Geleense ijshockeyers beginnen ambitieuzer dan ooit

Eaters al het ijs op

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

GELEEN - Twee maanden eerder dan afgelopen jaar zijn de Meetpoint-Eaters begonnen met trainen. Maandagavond staan ze voor het eerst dit seizoen weer op het ijs van de Vliert in Den Bosch. Nadat ze eerder al een intensieve voorbereiding op het 'droge' afwerkten. Voor het eerst in het bijna vijfentwintigjarig bestaan van de club wordt er zo vroeg geschaatst. Tweemaal in de week anderhalf uur op de ijzers, een ongekende weelde voor het Geleense ijshockey. Voeg daarbij het feit dat het team op de buitenlanders na al compleet is en er mag gesproken worden van een geslaagde aanloop naar het nieuwe seizoen. De Meetpoint/Eaters laten niets meer aan het toeval over.

Limburgs enige ijshockeyteam op eredivisieniveau heeft een metamorfose ondergaan. Op bestuurlijk niveau is een en ander veranderd en Harry Loos nam het management van het eerste team op zijn schouders. Het snelle financiële sponsorakkoord met Meetpoint heeft er ook toe bijgedragen dat de organisatie al vroeg op poten staat. Dit alles zal er toe moeten leiden dat de Eaters dit jaar een gooi naar de titel kunnen doen.

De nieuwe manager Loos -vervanger van de met stille trom vertrokken Huub Notten- heeft van het bestuur vrij spel gekregen om een degelijk team op het ijs te brengen. Zoals de zaken er nu voorstaan lijkt hij in zijn opzet te zullen slagen. Hij hoopt op twee september -met buitenlanders en al- zijn team speelklaar te hebben. „Momenteel onderhandelen ik nog met twee buitenlanders, die zoals de gegevens waarover wij kunnen beschikken, echte toppers zijn. Daarnaast testen wij volgende week een Nederlandse-Canadees en hebben we er nog een op het oog. Verder onderhandel ik op dit ogenblik nog met een van de beste Nederlandse verdedigers. Die voorlopig van zijn club nog niet weg mag. Het moet nu echter snel gaan."

Zes weken lang, tweemaal in de week treedt de veertigjarige Eaters-manager op als chauffeur van de spelersbus om de trainingen in Den Bosch te kunnen bezoeken. Dan behoren de zomertrainingen tot het verleden en zal George Peternousek -de trainer/coach- de taak van John Fennell- die bij de spelers de conditionele basis legde- overnemen. Twee maanden heeft de ex-international de tijd om het team in een optimale conditie te brengen. De competitiestart voor Meetpoint-Eaters is zwaar; uit naar Agpo Trappers Tilburg en in Geleen vindt dan op zondag 7 oktober de confrontatie tegen Rotterdam plaats.

Harry Loos: „De huidige opzet van de competitie laat geen rustpauze toe. In januari wordt de balans opgemaakt en speelt de nummer een tegen de nummer vier en twee tegen drie. Zonder bonuspunten zoals in het verleden. De zes clubs hebben dan driemaal uit en thuis tegen overelkaar gestaan, daar tussendoor wordt de bekercompetitie afgewerkt."

Met Marie Saris, Mike Pellegrims en aanvaller Rick Boh is de ploeg in de breedte gegroeid. „Naar mijn gevoel is het team sterker dan vorig jaar," aldus Loos.

Triathlon rond Roermondse Grindmeren

ROERMOND - Tweehonderd triatleten uit binnen- en buitenland duiken morgenavond om 19.00 uur vanaf de oever van de Waterwacht in de Roermondse Weerd het water in om de afstand van 1000 meter zwemmen te overbruggen, die het begin zijn van de eerste Grindmeren Roermond Triathlon.

Daarna volgen nog 45 km fietsen en 10 km lopen, samen de afstand voor de kwart-triathlon. De Stichting Roermond Triathlon is twee jaar met de voorbereidingen bezig geweest.

Uniek aan de Roermondse editie is de tijd, waarop de deelnemers van start gaan, namelijk in de namiddag. De heren worden rond 20.55 uur verwacht, de dames om 21.20 uur.

Een haartje had het gescheeld of De Vaste Zet had onlangs de KNDB-beker gewonnen. De club uit Geleen had het vorig jaar tot de halve finale van de viertallencompetitie geschopt en was uiteindelijk derde geworden. Dat was al mooi, maar dit jaar ging het nog beter. De Vaste Zet bracht het nu zelfs tot de finale en ontmoette daarin het gerenommeerde Huissen. De wedstrijd verliep uiterst spannend. Bijna zes uur lang zag het ernaar uit dat er een 4-4 uit zou rollen, een uitslag die De Vaste Zet (immers een klasse lager spelend dan Huissen) de beker zou opleveren. Paul Nitsch en Ove Verdel hielden gemakkelijk stand tegen de grootmeesters Gerard Jansen en Geert van Aalten, terwijl Joost de Heer met Geert Berends remiseerde. De dramatische ontknoping viel aan het derde bord tussen Stephan Michiels, de sterke Belg van De Vaste Zet, en Marcel Janssen van Huissen, de topscorer van de hele bekercompetitie.

Michiels-Janssen. Vanuit het diagram volgde: **28. .. 18-22 29. 43-39.** Het gaat te ver te zeggen dat dit fout is, maar wit kan probleemloos 31-27 doen met na (22x33) 43-39. **29. .. 22x33 30. 39x28 25-30 31. 34x25 14-20 32. 25x21 16x 33. 48-42 47x17 34. 44-39 17x44 50x39.** Er is snel een groot aan schijven van het bord gegaan en het resterende standje lijkt vlot de ge wenste remise te geven. Maar wit is nog niet. **35. .. 13-18 36. 31-27 11-17 36-31 6-11 38. 31-26 11-16 39. 37- 18-23 40. 39-33 19-24.** Het wordt lan zaam duidelijk dat het nu nog niet maar remise is. **41. 33-28 23-29 27-22 29-34 43. 22x11 16x7 44. 28- 34-39 45. 22-18 39-44 46. 18-13 44-** Met weinig bedenktijd is dit een ve standige beslissing, zwart bezet immers een strategische diagona Op 46. .. 44-49 zou weliswaar 47. 13 49x16 48. 9-3 na (24-29) gunstig vo zwart zijn, maar na 47. 32-27 49x16 13-9 4x13 en 49. 15-10 is het niet go mogelijk de losse schijven te blijv dekken. **47. 13-9 4x13 48. 15-10 24- 49. 26-21 7-12 50. 10-5 50-6.** De eers tijdcontrole is gehaald en zwart hee mooie vooruitzichten op overmacht winst. Alleen de losse schijven op en 13 vormen nu obstakels. Michie verdedigt zich echter nauwkeurig. **32-27 30-35 52. 21-16 12-18 53. 5-41 6- 54. 41-47 13-19 55. 47-20 18-23 56. 20- 50-28 57. 38-43 23-29 58. 43-38 19-24 38-43 29-33 60. 43-34 33-38 61. 34-1 62. 1-45 38-43 63. 45-50 6-1 64. 16-11.** weg naar de verlossende tweede da **64. .. 43-48 65. 11-6 48-34 66. 27-22 34- 67. 22-17 24-30 68. 17-11 30-34 69. 1 1x23 70. 6-1.** Daar is ie dan. In pla van remise te geven speelt Janss nog even op twee valletjes: **70. 35-40(!).** Zonder meer remise is nu of 50-6, echter niet 50-45? wegen (29-15)! en (15x33)! zw.+ en wat je vooral niet moet doen is de dam op los zetten ... 71. 50-22??? En Michi gaf het vrijwel gelijktijdig op want zag ondanks zijn tijdnood meteen nu (29-15!) volgt waarna hij allebei dammen kwijt zou zijn! Harde sp Niet De Vaste Zet maar Huissen h de KNDB-beker!

De oplossing van het probleem van vorige week. Wit: **Kh1, De2,** Ta1, Tf1, Lb2, Le4, Pc3, a3, b4, e5, f4, g3, h2; Zwart: **Kg8, Dh4, Tc8, Td8, Lb7, Lb6, Pg4, a6, b5, e6, f7, g7, h7.** De opgave luidde: zwart speelt en wint. De stelling komt uit de partij **Rotlewi - Rubinstein, Lodz 1907. 1. ...,T:c3! 2.g:h4. Alle andere zetten verliezen ook. Na 2.L:c3 komt 2. ...,L:e4+ 3.D:e4, Dh2 mat. En na 2.L:b7,T:g3 is er van de witte stelling niet veel meer over. Maar hoe wint zwart na de door wit gespeelde tekstzet? 2. ...,Td2!!** Nu staan behalve de zwarte loper alle zwarte stukken in **3.D:d2** Weer was er geen betere verdediging. Op bijvoorbeeld 3.D:g4 beslist 3. ...,L:e4+ en na 3.L:c3 leidt 3. ...,T:e2 tot mat. **3. ...,L:e4+ 4.Dg2,Th3!!!** Een prachtige pointe tot slot. Het gaat geforceerd mat.

Nu dan een partij van de nummer 1 aller tijden!: Alexander Aljechin.

Aljechin - Drewitt Oerang-Oetang **Portsmouth 1924 1.Pf3,d5 2.b4**. De zet van Sokolski; de man moet er typisch hebben uitgezien, want de opening staat ook bekend als Oerang-Oetang. **2. ...,e6 3.Lb2, Pf6 4.a3,c5 5.b:c5**. Wit ruit zijn b-pion voor de zwarte c-pion en houdt daarmee een pionnenmeerderheid in het centrum over. **5. ...,L:c5 6.e3,0-0 7.c4,Pc6 8.d4,Lb6** . De loper had beter naar d6 kunnen gaan. **9.Pbd2,De7 10.Ld3,Td8 11.0-0,Ld7 12.Pe5,Le8 13.f4,TTac8 14.Tcl,Pd7?!**Zwart had er beter aan gedaan het spel te openen met 14. ...,d:c4. Weliswaar staat wit dan beter, maar zwart staat in ieder geval minder verkrampt dan na de tekstzet.

15.P:c6,T:c6. Op 15.b:c6 speelt 16.c5,Lc7 17.Da4 waarna wit op damevleugel en de koningsvleu domineert. **16.c5!**De zwarte lo kan niet terug naar c7 wege 17.Lb5 en op 16. ...,La5 volgt 17.P

Zwart kiest nu voor een tactisch oplossing, die hem drie pionn voor een stuk geven. Materieel ge slechte transactie, echter wit co troleert alle open lijnen. **16. ...,P: 17.d:c5,L:c5 18.Tf3,L:a3 19.T:c6,L:** 19. ...,b:c6 is niet beter. **20.L:h7** Dit is geen combinatie die uit h niets komt, maar het logisch gevo van de witte aanvalskrachten, di zich op de koningsvleugel hebbe geconcentreerd. Wit elimineert d pionnen voor de zwarte konin waarna de open lijnen voor dame e toren het mat forceren. **20. ...,K: 21.Th3+,Kg8 22.L:g7!** Zwart ge op, daar hij geen verdediging me heeft. Zo leidt 22. ...,K:g7 23.Dg4 tot mat en volgt op 22. ...,f6 23.L en mat in enkele zetten.

Een van de kenmerken van parenbridge is de soms heftige strijd om de deelscore. Want -100 of -110 kan hier een wereld van verschil uitmaken. En dus wordt er niet geschroomd om, soms met gevaar voor eigen leven, een contract van de tegenpartij op 2- of 3-niveau uit te nemen in de hoop er met -100 vanaf te komen. Leeftijd speelt hierbij zeker een rol; vooral de jeugd gaat zo nu en dan agressief in de aanval. Want als men nú niet agressief mag zijn, wanneer zou het dan nog ooit kunnen?

	Noord	
	♠ Hxx ♥ Bxx ♦ Vxx ♣ xxxx	
West ♠ Vxxxxx ♥ 9 ♦ H10 ♣ AB10	N W O Z	**Oost** ♠ B10 ♥ A10xx ♦ B98x ♣ Hxx
	♠ Ax ♥ HV8xx ♦ Axxx ♣ Vx	

West	Noord	Oost	West
1Sch	pas	1SA	2H
2Sch	pas	pas	3R
pas	3H	D	

en allen passen

Zuid voelde er niets voor om OW 2SCH te laten spelen en kwam met 3R nog eigenhandig in de bieding, iets dat in viertallen niet denkbaar zou zijn. Noord deed zijn plicht en corrigeerde naar 3H, Oost deed zijn plicht en doubleerde, waarna Zuid's eerste gevoelens waren dat hij deze keer te overmoedig was geweest.

West startte met een kleine schoppen, voor de heer van Noord, waarna een kleine werd gespeeld voor de vrouw van Zuid. Bij West kwam de 9. De leider schatte de situatie nu goed in. Oost zou voor zijn doublet op minder dan 10 punten wel een 4-kaart harten tegen hebben. Verder kon uit de uit komst met een kleine schoppen wo den geconcludeerd dat West niet V in deze kleur had. En waarschijnlij zou West ook niet klaver AH hebbe anders zou hij die standaard uitkom zeker hebben geprefereerd boven d onzekere schoppen uitkomst. Welnu als Oost, zo bleek uit slag 2, ook no harten A had, dan kon hij ruitenhe niet meer hebben. In slag 3 werd d een kleine ruiten gespeeld, voor d heer van West, die schoppen vervol de. Zuid won en kon nu geen tro spelen, omdat er dan nog een ruite slag verloren dreigt te gaan. Du speelde hij ruiten naar de vrouw e ruiten terug naar het aas, om vervo gens een 4e ruiten in Noord te tro ven. Nu volgde eerst nog een scho pen introever in Zuid om zich in korten en pas daarna werd een 2e ro de troef gespeeld. Met in de eindpos tie harten V8 over Oost's 10x zit kwa Oost niet verder dan 1 hartenslag e werd 3H gemaakt.

West had dit kunnen voorkomen doo in slag 4 klaver na te spelen. Oos komt dan aan slag en kan tijdig 2 ro des troef spelen, waardoor de leider ruitenslagen gaat verliezen en het co tract 1 down gaat. Maar ook dan zo den NZ er goed vanaf zijn gekome omdat OW 4Sch kunnen maken. Ov rigens is dat niet zonder meer te bi den. Maar hoe meer ik naar het We spel kijk des te meer vind ik dat We met zijn distributioneel spel slechts 1½ honneurtrick, het gedo bleerde 3H moet uitnemen. Daarm zijn OW dan nog geenszins in 4Sc maar +170 heeft toch al een heel a der aanzien dan -530. Overigens h slechts 1 paar 4Sch bereikt, wa schijnlijk als uitneembod voor 4H waarin NZ nogal eens terecht kw men en daarin dan ongedoubleerd 2 down gingen. Zo te zien waren N hier gemiddeld heel wat jeugdig dan OW.